

BELGISCH STAATSBLAD

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :
www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Adviseur : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

180e JAARGANG

DINSDAG 30 NOVEMBER 2010



N. 350

MONITEUR BELGE

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :
www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles - Conseiller : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

180e ANNEE

MARDI 30 NOVEMBRE 2010

Bericht

Verhuis Diensten van het Belgisch Staatsblad

Vanaf 1 oktober 2010 zijn de Diensten van het Belgisch Staatsblad gehuisvest in het WTC III-gebouw, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel — Gratis tel. nr. 0800-98 809 — www.staatsblad.be — info.staatsblad@just.fgov.be

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

7 MEI 1999. — Wet op de kansspelen, de kansspelinrichtingen en de bescherming van de spelers. Duitse vertaling van wijzigingsbepalingen, bl. 73358.

6 APRIL 2010. — Koninklijk besluit tot invoering van bijkomende vrijstellingen van de proef inzake de cognitieve vaardigheden in het raam van de externe aanwerving voor de politiediensten. Duitse vertaling, bl. 73372.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

7. MAI 1999 — Gesetz über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler. Deutsche Übersetzung von Abänderungsbestimmungen, S. 73358.

6. APRIL 2010 — Königlicher Erlass zur Einführung zusätzlicher Befreiungen von der Prüfung zur Beurteilung der kognitiven Fertigkeiten im Rahmen der externen Anwerbung für die Polizeidienste. Deutsche Übersetzung, S. 73372.

Avis

Déménagement des Services du Moniteur belge

A partir du 1^{er} octobre 2010 les Services du Moniteur belge sont domiciliés dans le bâtiment WTC III, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles — N° tél. gratuit 0800-98 809 — www.moniteur.be — info.moniteur@just.fgov.be

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Intérieur

7 MAI 1999. — Loi sur les jeux de hasard, les établissements de jeux de hasard et la protection des joueurs. Traduction allemande de dispositions modificatives, p. 73358.

6 AVRIL 2010. — Arrêté royal instaurant des dispenses complémentaires à l'épreuve d'aptitudes cognitives dans le cadre du recrutement externe pour les services de police. Traduction allemande, p. 73372.

Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

20 SEPTEMBER 2010. — Ministerieel besluit betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen, bl. 73373.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie en Federale Overheidsdienst Financiën

23 NOVEMBER 2010. — Koninklijk besluit betreffende de maalderijen en de handel in meel, bl. 73409.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid*

1 OKTOBER 2010. — Besluit van de Vlaamse Regering betreffende de organisatie van examencommissies door de Centra voor Volwassenenonderwijs, bl. 73412.

15 OKTOBER 2010. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de vaststelling van algemene maatregelen voor de co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen, bl. 73420.

15 OKTOBER 2010. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de vaststelling van specifieke maatregelen voor de co-existentie van genetisch gemodificeerde maïsgewassen met conventionele maïsgewassen en biologische maïsgewassen, bl. 73435.

*Waals Gewest**Waalse Overheidsdienst*

21 OKTOBER 2010. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 10 juni 1999 tot toekenning van een postvergoeding aan de personeelsleden van het Waalse Gewest die deel uitmaken van de gemeenschappelijke algemene afvaardiging van het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschap bij de Europese Unie, bl. 73440.

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

20 SEPTEMBRE 2010. — Arrêté ministériel relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire, p. 73373.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie et Service public fédéral Finances

23 NOVEMBRE 2010. — Arrêté royal relatif aux meuneries et au commerce de la farine, p. 73409.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Autorité flamande*

1^{er} OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement flamand relatif à l'organisation de jurys par les centres d'éducation des adultes, p. 73416.

15 OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement flamand établissant des mesures générales pour la coexistence de cultures génétiquement modifiées et de cultures conventionnelles et biologiques, p. 73428.

15 OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement flamand établissant des mesures spécifiques pour la coexistence de cultures de maïs génétiquement modifiées et de cultures de maïs conventionnelles et de cultures de maïs biologiques, p. 73436.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

21 OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juin 1999 octroyant une indemnité de poste aux agents de la Région wallonne composant la délégation générale commune de la Région wallonne et de la Communauté française auprès de l'Union européenne, p. 73438.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Wallonische Region
Öffentlicher Dienst der Wallonie*

21. OKTOBER 2010 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 10. Juni 1999 zur Gewährung einer Postenvergütung zu Gunsten der Beamten der Wallonischen Region, die die allgemeine gemeinsame Delegation der Wallonischen Region und der Französischen Gemeinschaft bei der Europäischen Union bilden, S. 73439.

Andere besluiten*Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken*

Personnel. Bevordering. Erratum, bl. 73441.

Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. Commissie voor begrotingscontrole, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging. Hernieuwing van mandaten van leden, bl. 73441.

Federale Overheidsdienst Justitie

Rechterlijke Orde, bl. 73441. — Rechterlijke Orde, bl. 73442. — Rechterlijke Orde. Notariaat, bl. 73442.

Autres arrêtés*Service public fédéral Intérieur*

Personnel. Promotion. Erratum, p. 73441.

Service public fédéral Sécurité sociale

Institut national d'assurance maladie-invalidité. Commission de contrôle budgétaire, instituée auprès du Service des soins de santé. Renouvellement de mandats de membres, p. 73441.

Service public fédéral Justice

Ordre judiciaire, p. 73441. — Ordre judiciaire, p. 73442. — Ordre judiciaire. Notariat, p. 73442.

Programmatorische Federale Overheidsdienst Wetenschapsbeleid

Federale wetenschappelijke instelling. Personeel, bl. 73442.

Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten

17 NOVEMBER 2010. — Koninklijk besluit betreffende de toekenning van een subsidie aan bloedtransfusie-instellingen voor het jaar 2010, bl. 73443.

17 NOVEMBER 2010. — Koninklijk besluit betreffende de toekenning van de subsidie 2008 aan ethische comités en tot toepassing van artikel 30 van de wet van 7 mei 2004 inzake experimenten op de menselijke persoon, bl. 73444.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Vlaamse Gemeenschap

Vlaamse overheid

Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening. Machtiging tot aankoop, bl. 73448.

Finansiën en Begroting

24 NOVEMBER 2010. — Besluit van de administrateur-generaal tot uitvoering van de oprichting van een Vlaamse controle-instantie voor de naleving van de wetten op de verkeersbelastingen, bl. 73454.

Waals Gewest

Waalse Overheidsdienst

10 NOVEMBER 2010. — Besluit van de Waalse Regering betreffende de aanwijzing van de vertegenwoordigers van de Waalse Regering in de VZW "EuroSkills 2012", bl. 73457.

14 OKTOBER 2010. — Ministerieel besluit tot benoeming van de leden van het Comité ter beoordeling van de actie van de federaties van geïntegreerde gezondheidsverenigingen, bl. 73458.

Service public fédéral de Programmation Politique scientifique

Etablissement scientifique fédéral. Personnel, p. 73442.

Agence fédérale des Médicaments et des Produits de Santé

17 NOVEMBRE 2010. — Arrêté royal relatif à l'octroi d'un subside aux établissements de transfusion sanguine pour l'année 2010, p. 73443.

17 NOVEMBRE 2010. — Arrêté royal relatif à l'octroi du subside 2008 aux comités d'éthique et portant application de l'article 30 de la loi du 7 mai 2004 relative aux expérimentations sur la personne humaine, p. 73444.

Gouvernements de Communauté et de Région

Région wallonne

Service public de Wallonie

10 NOVEMBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement wallon relatif à la désignation des représentants du Gouvernement wallon dans l'ASBL EuroSkills 2012, p. 73456.

14 OCTOBRE 2010. — Arrêté ministériel portant nomination des membres du Comité d'évaluation de l'action des fédérations d'associations de santé intégrée, p. 73457.

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000314, p. 73459. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000348, p. 73459. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000472, p. 73460. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000495, p. 73460. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000497, p. 73461. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2010051003, p. 73462. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IT 012873, p. 73462. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009888, p. 73463. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers

de déchets LU 009889, p. 73463. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009890, p. 73464. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Direction de la Politique des déchets. Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009891, p. 73464.

Officiële berichten

Commissie voor het Bank-, Financie- en Assurantiewezen

Mededeling van een overdracht van risico's onderschreven in vrije dienstverrichting in België tussen verzekeringsondernemingen gevestigd in een lidstaat van de Europese Economische Ruimte, bl. 73465.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Werving. Uitslag, bl. 73466.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

14 JANUARI 2010. — Ministeriële omzendbrief GPI 44ter. Richtlijnen betreffende het Interventiekorps. Duitse vertaling, bl. 73466.

Avis officiels

Institutions communautaires et régionales. Parlement de la Communauté française

Recrutement (h/f). Attaché(e), p. 73465.

Commission bancaire, financière et des Assurances

Information d'un transfert de risques souscrits en libre prestation de services en Belgique par des entreprises d'assurances établies dans un Etat membre de l'Espace Economique Européen, p. 73465.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Recrutement. Résultat, p. 73466.

Service public fédéral Intérieur

14 JANVIER 2010. — Circulaire ministérielle GPI 44ter. Directives concernant le Corps d'intervention. Traduction allemande, p. 73466.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

14. JANUAR 2010 — Ministerielles Rundschreiben GPI 44ter Richtlinien über das Einsatzkorps. Deutsche Übersetzung, S. 73466.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

Indexcijfer van de consumptieprijsen van de maand november 2010, bl. 73471.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

Indice des prix à la consommation du mois de novembre 2010, p. 73471.

Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer

Indexcijfers van de kostprijs van het beroepsgoederenvervoer over de weg, bl. 73473. — Indexcijfers van de kostprijs van het beroeps-personenvervoer over de weg (ongeregeld vervoer), bl. 73473.

Service public fédéral Mobilité et Transports

Indices du prix de revient du transport professionnel de marchandises par route, p. 73473. — Indices du prix de revient du transport professionnel de personnes par route (services occasionnels), p. 73473.

Federale Overheidsdienst Justitie

Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmaking, bl. 73474.

Service public fédéral Justice

Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publication, p. 73474.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Vlaamse Gemeenschap

Vlaamse Milieumaatschappij

Delegatiebesluit, bl. 73474.

Medewerker (niveau C) - m/v voor het team Technisch Toezicht Aquafin van de afdeling Economisch Toezicht met standplaats Aalst. Ref. : AENT FS 10C033 (2), bl. 73474.

Vlaamse overheid

Het GO! onderwijs van de Vlaamse Gemeenschap. Pedagogische Begeleidingsdienst. Tweede oproep tot de kandidaten voor de functie van pedagogisch begeleider SO Elektriciteit-Elektronica (1 FT), bl. 73475.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 73476 tot bl. 73522.

Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 73476 à 73522.

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

FEDERALE OVERHEIDS DIENST BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2010 — 3991

[C — 2010/00668]

7 MEI 1999. — Wet op de kansspelen, de kansspelinrichtingen en de bescherming van de spelers. — Duitse vertaling van wijzigingsbepalingen

De respectievelijk in bijlagen 1 en 2 gevoegde teksten zijn de Duitse vertaling :

— van de wet van 10 januari 2010 tot wijziging van de wet van 7 mei 1999 op de kansspelen, de kansspelinrichtingen en de bescherming van de spelers, wat de Kansspelcommissie betreft (*Belgisch Staatsblad* van 1 februari 2010);

— van de wet van 10 januari 2010 tot wijziging van de wetgeving inzake kansspelen (*Belgisch Staatsblad* van 1 februari 2010).

Deze vertalingen zijn opgemaakt door de Centrale dienst voor Duitse vertaling in Malmedy.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2010 — 3991

[C — 2010/00668]

7 MAI 1999. — Loi sur les jeux de hasard, les établissements de jeux de hasard et la protection des joueurs. — Traduction allemande de dispositions modificatives

Les textes figurant respectivement aux annexes 1 et 2 constituent la traduction en langue allemande :

— de la loi du 10 janvier 2010 modifiant la loi du 7 mai 1999 sur les jeux de hasard, les établissements de jeux de hasard et la protection des joueurs, en ce qui concerne la Commission des jeux de hasard (*Moniteur belge* du 1^{er} février 2010);

— de la loi du 10 janvier 2010 portant modification de la législation relative aux jeux de hasard (*Moniteur belge* du 1^{er} février 2010).

Ces traductions ont été établies par le Service central de traduction allemande à Malmedy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES

D. 2010 — 3991

[C — 2010/00668]

7. MAI 1999 — Gesetz über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler
Deutsche Übersetzung von Abänderungsbestimmungen

Die in den Anlagen 1 und 2 aufgenommenen Texte sind die deutsche Übersetzung:

— des Gesetzes vom 10. Januar 2010 zur Abänderung des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler hinsichtlich der Kommission für Glücksspiele,

— des Gesetzes vom 10. Januar 2010 zur Abänderung der Rechtsvorschriften über Glücksspiele.

Diese Übersetzungen sind von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmedy erstellt worden.

Anlage 1

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST JUSTIZ

10. JANUAR 2010 — Gesetz zur Abänderung des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler hinsichtlich der Kommission für Glücksspiele

ALBERT II., König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Die Kammer haben das Folgende angenommen und Wir sanktionieren es:

KAPITEL 1 — Allgemeine Bestimmung

Artikel 1 - Vorliegendes Gesetz regelt eine in Artikel 77 der Verfassung erwähnte Angelegenheit.

KAPITEL 2 — Abänderungen des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler

Art. 2 - Artikel 1 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler wird durch die Wörter „mit Ausnahme der Artikel in Kapitel II, die eine in Artikel 77 der Verfassung erwähnte Angelegenheit regeln.“ ergänzt.

Art. 3 - Artikel 9 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. Die Wörter „Ministerium der Justiz“ werden durch die Wörter „Föderalen Öffentlichen Dienst Justiz“ ersetzt.

2. Der Artikel wird durch einen Absatz mit folgendem Wortlaut ergänzt:

„Der Kommission steht ein Sekretariat bei.“

Art. 4 - Artikel 10 desselben Gesetzes, abgeändert durch das Gesetz vom 19. April 2002, wird wie folgt abgeändert:

1. Paragraph 1 wird wie folgt ersetzt:

„§ 1 - Die Kommission setzt sich aus folgenden Mitgliedern zusammen: einem Präsidenten, zwölf ordentlichen Mitgliedern und zwölf Stellvertretern. Der Leiter des Sekretariats tagt in der Kommission mit beratender Stimme.“

2. Paragraph 2 wird durch folgende Bestimmung ergänzt:

„Das Mandat der Mitglieder endet zum Zeitpunkt ihrer Ersetzung.“

3. In § 3 Absatz 1 werden die Wörter „und sein Stellvertreter werden“ durch das Wort „wird“ ersetzt.

4. In § 3 Absatz 4 wird der Satz „Er bezieht weiterhin sein Gehalt und die damit verbundenen Erhöhungen und Vorteile.“ gestrichen.

5. Paragraph 3 Absatz 4 wird durch folgende Bestimmung ergänzt:

"Der Präsident wird von Rechts wegen abgeordnet."

6. Paragraph 3 wird durch einen Absatz 5 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"Der Präsident bezieht weiterhin sein Gehalt und die damit verbundenen Erhöhungen und Vorteile. Der Präsident bezieht zudem eine jährliche nicht indexierte Gehaltssubvention in Höhe von 15.000 EUR, unbeschadet der eventuellen Sprachprämie."

7. Paragraph 4 wird wie folgt ersetzt:

"Der Präsident, die ordentlichen Mitglieder und ihre Stellvertreter werden für einen Zeitraum von sechs Jahren ernannt, der ein einziges Mal um einen Zeitraum von sechs Jahren verlängert werden kann. Frühestens drei Jahre nach Ende ihres Auftrags können ordentliche Mitglieder und ihre Stellvertreter erneut für das Amt kandidieren, das sie ausgeübt haben. Sie können dann für einen nicht erneuerbaren Zeitraum von sechs Jahren erneut ernannt werden."

8. Der Artikel wird durch einen Paragraphen 6 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"§ 6 - Die Kommission übt ihre Aufträge in aller Unabhängigkeit aus."

Art. 5 - Artikel 11 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"Um zum Präsidenten, ordentlichen Mitglied oder Stellvertreter ernannt zu werden und Präsident, ordentliches Mitglied oder Stellvertreter bleiben zu können, muss der Betreffende folgende Bedingungen erfüllen:

1. Belgier sein,

2. im Besitz der zivilen und politischen Rechte und von tadelloser Führung sein,

3. das fünfunddreißigste Lebensjahr vollendet haben,

4. seinen Wohnsitz in Belgien haben,

5. weder eine Funktion in einer Glücksspieleinrichtung ausüben oder ausgeübt haben noch selbst oder über den Ehepartner oder eine Person, mit der der Betreffende gesetzlich zusammenwohnt, oder über einen Verwandten oder Verschwägerten bis zum vierten Grad ein persönliches, direktes oder indirektes Interesse welcher Art auch immer am Betrieb einer Glücksspieleinrichtung oder an einer anderen im vorliegenden Gesetz erwähnten lizenpflichtigen Tätigkeit haben oder gehabt haben,

6. nicht Inhaber eines durch Wahl vergebenen Mandats auf kommunaler, provinzialer, regionaler oder föderaler Ebene sein,

7. mindestens seit zehn Jahren ein akademisches, juristisches, administratives, technisches, wirtschaftliches oder soziales Amt ausüben.

8. nicht Mitglied des Sekretariats der Kommission sein.

In den fünf Jahren nach Ende ihres Mandats dürfen der Präsident, die ordentlichen Mitglieder und die Stellvertreter weder eine Funktion in einer Glücksspieleinrichtung ausüben noch selbst oder über den Ehepartner oder eine Person, mit der sie gesetzlich zusammenwohnen, oder über einen Verwandten oder Verschwägerten bis zum vierten Grad ein persönliches, direktes oder indirektes Interesse welcher Art auch immer am Betrieb einer Glücksspieleinrichtung oder an einer anderen im vorliegenden Gesetz erwähnten lizenpflichtigen Tätigkeit haben."

Art. 6 - Artikel 12 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"Das Amt des Präsidenten wird für vakant erklärt, wenn der Amtsinhaber länger als sechs Monate abwesend ist oder wenn sein Mandat frühzeitig endet.

Wenn der Präsident länger als drei Monate abwesend ist, kann der Minister der Justiz ihn zeitweilig ersetzen.

Bei Verhinderung des Präsidenten wird er von einem Mitglied ersetzt, das die Kommission aus ihrer Mitte bestimmt."

Art. 7 - Artikel 13 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"Es ist ordentlichen Mitgliedern und ihren Stellvertretern untersagt, bei Beratungen und Beschlüssen in Bezug auf Angelegenheiten anwesend zu sein, die für sie oder für den Ehepartner oder eine Person, mit der sie gesetzlich zusammenwohnen, oder für ihre Verwandten oder Verschwägerten bis zum vierten Grad von persönlichem, direktem oder indirektem Interesse welcher Art auch immer sind."

Art. 8 - Artikel 14 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"Der König bestimmt Organisation, Zusammensetzung und Arbeitsweise des Sekretariats."

Art. 9 - Artikel 15 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. Paragraph 1 Absatz 2 wird wie folgt ersetzt:

"Sie kann ein oder mehrere Mitglieder ihres Sekretariats beauftragen, vor Ort eine Untersuchung vorzunehmen. Mitglieder des Sekretariats, die Staatsbedienstete sind und vom König zu diesem Zweck bestimmt werden, haben die Eigenschaft eines Gerichtspolizeioffiziers, Hilfsbeamter des Prokurator des Königs, nachdem sie folgenden Eid geleistet haben: "Ich schwöre Treue dem König, Gehorsam der Verfassung und den Gesetzen des belgischen Volkes."

Die Befugnisse der Gerichtspolizeioffiziere, Hilfsbeamte des Prokurator des Königs, können lediglich hinsichtlich der Ermittlung und der Feststellung von Verstößen gegen vorliegendes Gesetz und seine Ausführungserlasse ausgeübt werden."

2. Paragraph 1 Absatz 3 Nr. 1 wird wie folgt ersetzt:

"1. zu jeder Tages- und Nachtzeit Einrichtungen, Räumlichkeiten, Orte, wo sich Teile des für das Betreiben von Glücksspielen verwendeten Datenverarbeitungssystems befinden, beziehungsweise Räume betreten, wenn dies für die Erfüllung ihres Auftrags erforderlich ist; zu bewohnten Räumlichkeiten haben sie jedoch nur Zugang, falls der begründete Verdacht auf einen Verstoß gegen vorliegendes Gesetz und seine Ausführungserlasse besteht und wenn sie die vorherige Erlaubnis des Richters am Polizeigericht erhalten haben,".

3. Paragraph 2 Absatz 1 wird wie folgt ersetzt:

"§ 2 - Polizeibeamte oder in § 1 erwähnte mit der Untersuchung beauftragte Bedienstete, die einen Verstoß gegen die Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes oder seiner Ausführungserlasse feststellen, übermitteln das Original des Protokolls an die zuständige Staatsanwaltschaft.

Eine Abschrift dieses Protokolls wird der Kommission und der Person übermittelt, die gegen vorliegendes Gesetz oder seine Ausführungserlasse verstoßen hat, mit ausdrücklichem Vermerk des Datums, an dem das Original des Protokolls dem Prokurator des Königs zugestellt oder übergeben wurde."

4. Paragraph 2 Absatz 2 wird wie folgt ersetzt:

"Das Protokoll, das von den in § 1 erwähnten Bediensteten in Bezug auf Verstöße gegen vorliegendes Gesetz oder seine Ausführungserlasse aufgenommen worden ist, hat bis zum Beweis des Gegenteils Beweiskraft."

Art. 10 - In dasselbe Gesetz wird ein Artikel 15/1 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 15/1 - § 1 - Wenn der Prokurator des Königs innerhalb einer Frist von sechs Monaten ab dem Datum, an dem er das Original des Protokolls erhalten hat, keine Mitteilung an die Kommission richtet oder sie wissen lässt, dass, ohne das Vorliegen des Verstoßes anzuzweifeln, die Taten nicht weiter verfolgt werden, kann die Kommission Artikel 15/3 anwenden.

§ 2 - Wenn der Prokurator des Königs der Kommission innerhalb des in § 1 festgelegten Zeitraums mitteilt, dass eine Strafverfolgung eingeleitet wird oder dass seiner Ansicht nach keine hinreichenden Belastungstatsachen vorliegen, verliert die Kommission die Möglichkeit, Artikel 15/3 anzuwenden."

Art. 11 - In dasselbe Gesetz wird ein Artikel 15/2 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 15/2 - Die Kommission kann durch einen mit Gründen versehenen Beschluss natürlichen oder juristischen Personen gegenüber, die gegen vorliegendes Gesetz oder seine Ausführungserlasse verstoßen, Mahnungen aussprechen, die Lizenz für einen bestimmten Zeitraum aussetzen oder sie entziehen und das Betreiben eines oder mehrerer Glücksspiele vorläufig beziehungsweise endgültig verbieten."

Art. 12 - In dasselbe Gesetz wird ein Artikel 15/3 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 15/3 - § 1 - Unbeschadet der in Artikel 15/2 festgelegten Maßnahmen kann die Kommission bei Verstoß gegen die Artikel 4, 8, 26, 27, 46, 43/1, 43/2, 43/3, 43/4, 54, 58, 60, 62 und unter den in Artikel 15/1 § 1 festgelegten Bedingungen den Tätern eine administrative Geldbuße auferlegen.

§ 2 - Mindestbetrag und Höchstbetrag der administrativen Geldbuße entsprechen dem Mindestbetrag beziehungsweise dem Höchstbetrag der in vorliegendem Gesetz festgelegten strafrechtlichen Geldbuße, mit der dieselbe Tat bestraft wird, zuzüglich Zuschlagzehnteln.

Die Höhe der administrativen Geldbuße wird je nach Schwere des Verstoßes, der die Geldbuße rechtfertigt, und unter Berücksichtigung der Tatsache, dass es sich möglicherweise um einen Wiederholungsfall handelt, bestimmt.

§ 3 - Die Kommission legt die Höhe der administrativen Geldbuße durch einen mit Gründen versehenen Beschluss fest.

§ 4 - Durch die Notifizierung des Beschlusses, in dem der Betrag der administrativen Geldbuße festgelegt wird, erlischt die Strafverfolgung.

§ 5 - Der Beschluss zur Auferlegung einer administrativen Geldbuße kann fünf Jahre nach der Tat, die einen der in vorliegendem Gesetz festgelegten Verstöße ausmacht, nicht mehr gefasst werden."

Art. 13 - In dasselbe Gesetz wird ein Artikel 15/4 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 15/4 - Die in den Artikeln 15/2 und 15/3 bestimmten Maßnahmen können von der Kommission ergriffen werden, nachdem dem Betreffenden die Möglichkeit geboten wurde, seine Verteidigungsmittel vorzubringen.

Zu diesem Zweck wird der Betreffende per Einschreiben aufgefordert, seine Verteidigungsmittel vorzubringen. Dieses Schreiben enthält folgende Auskünfte:

1. Referenzangaben des Protokolls, durch das der Verstoß festgestellt wird und in dem die Taten aufgeführt werden, die diesen Verstoß ausmachen,

2. Bestehen des Rechts, innerhalb einer Frist von dreißig Tagen ab dem Tag, an dem das Einschreiben notifiziert wird:

- entweder seine Verteidigungsmittel schriftlich einzureichen,
- oder den Antrag zu stellen, sie mündlich vorzubringen,

3. Bestehen des Rechts, sich von einem Beistand beistehen zu lassen,

4. Möglichkeit, die Akte einzusehen, und Adresse und Öffnungszeiten des Dienstes, an den er sich zu diesem Zweck wenden kann,

5. Postadresse und E-Mail-Adresse der Kommission für Glücksspiele, im Hinblick auf die Einreichung seiner Verteidigungsmittel.

Wenn der Betreffende versäumt hat, das Einschreiben innerhalb der festgelegten Frist abzuholen, kann die Kommission ihm durch gewöhnlichen Brief noch eine zweite Aufforderung zur Einreichung seiner Verteidigungsmittel zusenden.

Durch diese zweite Aufforderung setzt keine neue Frist von dreißig Tagen für die Einreichung der Verteidigungsmittel ein."

Art. 14 - In dasselbe Gesetz wird ein Artikel 15/5 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 15/5 - § 1 - Die Verteidigungsmittel können schriftlich, einschließlich per E-Mail, eingereicht werden.

§ 2 - Sie können ebenfalls mündlich vorgetragen werden. Wenn der Betreffende seine Verteidigungsmittel mündlich vorbringen will, wird er angehört, nachdem er dies innerhalb der in Artikel 15/4 Absatz 2 Nr. 2 festgelegten Frist bei der Kommission beantragt hat.

Zu diesem Zweck kann die Kommission getrennte Kammern bilden, die sich aus dem Präsidenten und zwei ordentlichen Mitgliedern zusammensetzen.

Die zu diesem Zweck gebildete Kammer der Kommission fordert die betreffende natürliche oder juristische Person per Einschreiben auf, zur Anhörung zu erscheinen.

Der Betreffende kann die Verschiebung der Anhörung ein einziges Mal per Einschreiben, das an die in vorhergehendem Absatz erwähnte Kammer zu richten ist, beantragen.

Die Kammer bestimmt ein neues Datum, an dem die Akte behandelt wird, ohne dass eine erneute Verschiebung möglich ist.

Die Mitglieder der Kammer, die den Betreffenden angehört haben, verfassen einen ausführlichen Bericht über die Anhörung. Eine Abschrift dieses Berichts wird dem Betreffenden per Einschreiben übermittelt. Nach Erhalt dieser Abschrift verfügt die Person, gegen die das Verfahren eingeleitet wurde, über eine Frist von fünfzehn Tagen, um der Kommission ihre Bemerkungen zu dem Bericht zu übermitteln."

Art. 15 - In dasselbe Gesetz wird ein Artikel 15/6 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 15/6 - § 1 - Die Kommission berät und entscheidet innerhalb einer Frist von zwei Monaten.

Diese Frist setzt entweder nach Erhalt der gemäß Artikel 15/5 § 1 schriftlich eingereichten Verteidigungsmittel oder, wenn die Verteidigungsmittel mündlich vorgebracht werden, nach Ablauf der in Artikel 15/5 § 2 letzter Absatz erwähnten fünfzehntägigen Frist ein.

Mitglieder der Kammer, die den Betreffenden angehört hat, dürfen an der Beratung teilnehmen und sind stimmberechtigt.

§ 2 - Der Beschluss muss mit Gründen versehen sein und wird dem Betreffenden per Einschreiben übermittelt."

Art. 16 - In dasselbe Gesetz wird ein Artikel 15/7 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 15/7 - § 1 - Der Betreffende, der den Beschluss der Kommission zur Auferlegung einer administrativen Geldbuße anfechtet, kann innerhalb einer Frist von einem Monat ab Notifizierung des Beschlusses der Kommission durch Antrag beim Gericht Erster Instanz seines Wohnsitzes oder Gesellschaftssitzes, das mit unbeschränkter Entscheidungsbefugnis tagt, Berufung einlegen.

§ 2 - Die Berufung setzt die Ausführung des Beschlusses der Kommission aus.

§ 3 - Gegen die Entscheidung des Gerichts Erster Instanz kann nur Kassationsbeschwerde eingelegt werden.

§ 4 - Unbeschadet der in den vorhergehenden Paragraphen festgelegten Bestimmungen finden die Bestimmungen des Gerichtsgesetzbuches Anwendung auf die Berufung beim Gericht Erster Instanz."

Art. 17 - In dasselbe Gesetz wird ein Artikel 15/8 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 15/8 - Der König legt die Modalitäten für die Einziehung und Beitreibung der auferlegten administrativen Geldbuße fest.

Eingenommene administrative Geldbußen werden der Staatskasse zugeführt."

Art. 18 - Artikel 19 desselben Gesetzes, abgeändert durch das Programmgesetz vom 8. April 2003, wird wie folgt abgeändert:

1. In § 1 werden die Wörter "A-, B-, C- und E-" durch die Wörter "A-, A++, B-, B++, C-, E-, F1-, F1++, G1- und G2-" ersetzt.

2. In § 1 werden zwischen Absatz 1 und Absatz 2 zwei Absätze mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Der Beitrag der Inhaber von F2-Lizenzen wird von den Inhabern von F1-Lizenzen geschuldet, für deren Rechnung die Wetten entgegengenommen werden.

Für Inhaber von C- und F2-Lizenzen muss der Beitrag vor Lizenzerteilung entrichtet werden. Die Höhe dieses Beitrags entspricht dem Beitrag, der die gesamte Dauer der Lizenz deckt."

3. In § 2 werden die Wörter "A-, B-, C- und E-" durch die Wörter "A-, A++, B-, B++, C-, E-, F1-, F1++, G1- und G2-" ersetzt.

Art. 19 - Artikel 20 Absatz 3 desselben Gesetzes wird aufgehoben.

Art. 20 - Artikel 21 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"§ 1 - Die Kommission entscheidet durch einen mit Gründen versehenen Beschluss über die in vorliegendem Gesetz vorgesehenen Lizenzanträge.

§ 2 - Die Kommission überprüft für ihren Beschluss, ob die durch vorliegendes Gesetz festgelegten Bedingungen in Bezug auf den Antragsteller und die Lizenz erfüllt sind.

§ 3 - Die Kommission kann den Antragsteller anhören, bevor sie über den Antrag entscheidet. Der Antragsteller muss von der Kommission angehört werden, wenn er dies wünscht.

In jedem Fall hat der Antragsteller das Recht, sich von einem Beistand beistehen zu lassen."

Art. 21 - In Artikel 22 Absatz 3 desselben Gesetzes werden die Wörter "ein Mitglied" durch die Wörter "ein ordentliches Mitglied" ersetzt.

KAPITEL 3 — Übergangsbestimmung und Inkrafttreten

Art. 22 - Das Inkrafttreten des vorliegenden Gesetzes hat keinen Einfluss auf die Rechtsgültigkeit der Bestimmung der derzeitigen Mitglieder der Kommission für Glücksspiele gemäß den Bestimmungen des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler, so wie es zum Zeitpunkt des Inkrafttretens des vorliegenden Gesetzes anwendbar war und für den dort festgelegten Zeitraum.

Art. 23 - Vorliegendes Gesetz tritt am 1. Januar 2011 in Kraft.

Für jede Bestimmung des vorliegenden Gesetzes kann der König das Inkrafttreten auf ein früheres als das in Absatz 1 erwähnte Datum festlegen.

Wir fertigen das vorliegende Gesetz aus und ordnen an, dass es mit dem Staatssiegel versehen und durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Gegeben zu Brüssel, den 10. Januar 2010

ALBERT

Von Königs wegen:

Der Minister der Justiz
S. DE CLERCK

Der Minister der Finanzen
D. REYNDERS

Der Minister für Unternehmung
V. VAN QUICKENBORNE

Die Ministerin der Volksgesundheit
Frau L. ONKELINX

Die Ministerin des Innern
Frau A. TURTELBOOM

Der Staatssekretär, dem Minister der Justiz beigeordnet
C. DEVRIES

Mit dem Staatssiegel versehen:

Der Minister der Justiz
S. DE CLERCK

Anlage 2

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST JUSTIZ

10. JANUAR 2010 — Gesetz zur Abänderung der Rechtsvorschriften über Glücksspiele

ALBERT II., König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Die Kammern haben das Folgende angenommen und Wir sanktionieren es:

KAPITEL 1 — Allgemeine Bestimmung

Artikel 1 - Vorliegendes Gesetz regelt eine in Artikel 78 der Verfassung erwähnte Angelegenheit.

KAPITEL 2 — Abänderungen des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler

Art. 2 - Die Überschrift des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler wird durch folgende Überschrift ersetzt:

"Gesetz vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler".

Art. 3 - Artikel 2 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

a) In Nr. 1 werden die Wörter "oder eine Wette", "oder Wetter" und ", Wetter" aufgehoben und die Wörter "Spiel- oder Wet Veranstalter" durch das Wort "Spielveranstalter" ersetzt.

b) Der Artikel wird durch Nummern 5 bis 10 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"5. Wette: ein Glücksspiel, wobei jeder Spieler einen Einsatz leistet und dessen Gewinn oder Verlust nicht vom Handeln des Spielers abhängt, sondern vom Ausgang eines ungewissen Sachverhalts, der ohne Eingreifen der Spieler erfolgt,

6. Totalisatorwette: Wette, wobei ein Veranstalter als Vermittler zwischen den verschiedenen gegeneinander spielenden Spielern tätig ist und die Einsätze zusammengefasst und unter den Gewinnern verteilt werden, nachdem der Veranstalter einen Prozentsatz einbehalten hat, der für die Entrichtung der Steuern auf Spiele und Wetten, das Decken der Veranstaltungskosten und die Zuteilung eines eigenen Gewinns bestimmt ist.

7. Buchmacherwette: Wette, wobei der Spieler auf den Ausgang eines bestimmten Sachverhalts setzt und der Gewinnbetrag entsprechend einer bestimmten festen oder vertraglich geregelten Quote festgelegt wird und der Veranstalter persönlich zur Auszahlung des Gewinns an die Spieler verpflichtet ist,

8. Medium: Rundfunk- oder Fernsehanstalt und Tageszeitung oder Zeitschrift, deren Betreiber oder Herausgeber seinen Gesellschaftssitz in der Europäischen Union hat,

9. Medienspiel: ein über ein Medium betriebenes Glücksspiel,

10. Instrumenten der Informationsgesellschaft: Geräte für die elektronische Verarbeitung, einschließlich digitaler Kompression, und Speicherung von Daten, die vollständig über Draht, über Funk, auf optischem oder anderem elektromagnetischem Wege gesendet, weitergeleitet und empfangen werden."

Art. 4 - Artikel 3 desselben Gesetzes, abgeändert durch das Programmgesetz vom 27. Dezember 2004, wird wie folgt abgeändert:

1. Nummer 1 wird wie folgt ersetzt:

"1. Ausübung eines Sports."

2. In Nr. 3 wird das Wort "und" aufgehoben und werden zwischen den Wörtern "betrieben werden," und den Wörtern "bei denen" die Wörter "und Spiele, die gelegentlich und maximal vier Mal jährlich von einer ortsansässigen Vereinigung anlässlich eines besonderen Ereignisses oder von einer nichtrechtsfähigen Vereinigung mit sozialer oder philanthropischer Zielsetzung oder von einer Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht zugunsten sozialer oder philanthropischer Zwecke veranstaltet werden, und" eingefügt.

3. Nummer 4 wird aufgehoben.

4. Der Artikel wird durch einen Absatz 2 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"Der König bestimmt in Anwendung von Nr. 2 und 3 die Bedingungen in Bezug auf Art der Einrichtung, Art des Spiels, Höhe des Einsatzes, Gewinn, der zuerkannt werden kann, und durchschnittlichen Verlust pro Stunde."

Art. 5 - In Artikel 3bis desselben Gesetzes, eingefügt durch das Gesetz vom 19. April 2002 und teilweise für richtig erklärt durch den Entscheid Nr. 33/2004 des Schiedshofes, wird das Wort ", Wetten" aufgehoben.

Art. 6 - Artikel 4 desselben Gesetzes, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 4. April 2003, wird wie folgt ersetzt:

"§ 1 - Niemand darf unter gleich welcher Form, an gleich welchem Ort und in gleich welcher direkten oder indirekten Weise ohne eine im Voraus von der Kommission für Glücksspiele gemäß vorliegendem Gesetz erteilte Lizenz und vorbehaltlich der durch vorliegendes Gesetz bestimmten Ausnahmen ein Glücksspiel oder eine Glücksspieleinrichtung betreiben.

§ 2 - Niemand darf an einem Glücksspiel teilnehmen, den Betrieb eines Glücksspiels oder einer Glücksspieleinrichtung erleichtern, für ein Glücksspiel oder eine Glücksspieleinrichtung Werbung machen oder Spieler für ein Glücksspiel oder eine Glücksspieleinrichtung anwerben, wenn ihm bekannt ist, dass es sich um den Betrieb eines Glücksspiels oder einer Glücksspieleinrichtung handelt, die nicht gemäß vorliegendem Gesetz zugelassen sind.

§ 3 - Niemand darf an einem Glücksspiel teilnehmen, wenn er einen direkten Einfluss auf dessen Ergebnis ausüben kann."

Art. 7 - Artikel 5 desselben Gesetzes wird aufgehoben.

Art. 8 - Artikel 6 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. Das Wort "drei" wird durch das Wort "vier" ersetzt, die Wörter "und Glücksspieleinrichtungen der Klasse III" werden durch die Wörter ", Glücksspieleinrichtungen der Klasse III" ersetzt und zwischen dem Wort "Schankstätten" und den Wörtern ", je nach Art" werden die Wörter "und Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV oder ausschließlich für die Entgegennahme von Wettens bestimmte Orte" eingefügt.

2. Ein Absatz 2 mit folgendem Wortlaut wird eingefügt:

"Die Anzahl Glücksspieleinrichtungen der Klassen I, II und IV ist begrenzt. Wenn eine Betriebslizenz für eine Glücksspieleinrichtung der Klassen I, II oder IV frei wird, können Lizenzanträge eingereicht werden. Der König bestimmt Art und Weise der Bekanntgabe einer freien Lizenz, Verfahren und Frist für die Einreichung des Antrags und Kriterien für die Festlegung der Prioritätsreihenfolge, die zumindest Standort der Einrichtung und Betriebsweise betreffen müssen."

Art. 9 - Artikel 8 desselben Gesetzes, abgeändert durch das Programmgesetz vom 8. April 2003, wird wie folgt abgeändert:

1. In Absatz 1 werden die Wörter "der Klassen II und III betrieben wird" durch die Wörter "der Klassen II, III und IV betrieben wird, abgesehen von den Wetten, für jedes über Instrumente der Informationsgesellschaft betriebene Glücksspiel und für jedes über Medien betriebene Glücksspiel" ersetzt und werden die Wörter "und Wetter" und die Wörter "oder Wetter" aufgehoben.

2. In Absatz 2 werden die Wörter "oder Wetter" aufgehoben.

3. In Absatz 3 werden die Wörter "oder Wetter" aufgehoben.

4. Zwischen den Absätzen 3 und 4 wird ein Absatz mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"In Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV sind, abgesehen von den Wetten, nur Glücksspiele zugelassen, bei denen der Spieler erwiesenermaßen durchschnittlich nicht mehr als 12,50 EUR pro Stunde verlieren kann."

5. Der Artikel wird durch einen Absatz mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"Die in vorliegendem Artikel bestimmten Beträge in Bezug auf Glücksspiele werden auf eine vom König festzulegende Weise indexiert."

Art. 10 - Artikel 25 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"Es gibt neun Lizenzklassen und drei Zusatzlizenzen:

1. Die A-Lizenz erlaubt für erneuerbare Zeiträume von fünfzehn Jahren das Betreiben einer Glücksspieleinrichtung der Klasse I oder Spielbank unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden.

1/1. Die A+-Zusatzlizenz erlaubt das Betreiben von Glücksspielen über Instrumente der Informationsgesellschaft unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden.

2. Die B-Lizenz erlaubt für erneuerbare Zeiträume von neun Jahren das Betreiben einer Glücksspieleinrichtung der Klasse II oder Automatenspielhalle unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden.

2/1. Die B+-Zusatzlizenz erlaubt das Betreiben von Glücksspielen über Instrumente der Informationsgesellschaft unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden.

3. Die C-Lizenz erlaubt für erneuerbare Zeiträume von fünf Jahren das Betreiben einer Glücksspieleinrichtung der Klasse III oder Schankstätte unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden.

4. Die D-Lizenz erlaubt es ihrem Inhaber, eine Berufstätigkeit gleich welcher Art in einer Glücksspieleinrichtung der Klasse I, II oder IV unter Bedingungen auszuüben, die in der Lizenz festgelegt werden.

5. Die E-Lizenz erlaubt für erneuerbare Zeiträume von zehn Jahren Verkauf, Vermietung, Leasing, Lieferung, Bereitstellung, Einfuhr, Ausfuhr, Herstellung, Instandhaltung, Reparatur und Ausrüstung von Glücksspielen unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden.

6. Die F1-Lizenz erlaubt für erneuerbare Zeiträume von neun Jahren das Organisieren von Wetten unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden.

6/1. Die F1+-Zusatzzlizenz erlaubt das Organisieren von Wetten über Instrumente der Informationsgesellschaft unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden.

7. Die F2-Lizenz erlaubt für erneuerbare Zeiträume von drei Jahren die Entgegennahme von Wetten für Rechnung von Inhabern von F1-Lizenzen in einer ortsfesten oder mobilen Glücksspieleinrichtung der Klasse IV unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden. Diese Lizenz erlaubt in den in Artikel 43/4 § 5 Nr. 1 und 2 bestimmten Fällen ebenfalls die Entgegennahme von Wetten außerhalb der Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV. Für diese Lizenz sind ebenfalls erneuerbare Zeiträume von drei Jahren vorgesehen.

8. Die G1-Lizenz erlaubt für erneuerbare Zeiträume von fünf Jahren das Betreiben von Glücksspielen in Fernsehprogrammen über Nummerserien des belgischen Nummerierungsplans, die ein komplettes Spielprogramm beinhalten, unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden.

9. Die G2-Lizenz erlaubt für einen Zeitraum von einem Jahr das Betreiben von Glücksspielen über Medien, abgesehen von den Glücksspielen, die in Fernsehprogrammen über Nummerserien des belgischen Nummerierungsplans präsentiert werden, die ein komplettes Spielprogramm beinhalten, unter Bedingungen, die in der Lizenz festgelegt werden."

Art. 11 - Artikel 26 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"Niemand darf eine erteilte Lizenz abtreten."

Art. 12 - Artikel 27 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. In Absatz 1 werden die Wörter "A-, B-, C- beziehungsweise D-" durch die Wörter "A-, A++, B-, B++, C-, D-, F1-, F1++, F2-, G1- beziehungsweise G2-" ersetzt.

2. In Absatz 2 werden die Wörter "A-, B- oder C-" durch die Wörter "A-, B-, C-, F1- oder F2-" und die Wörter "der Klassen I, II und III" durch die Wörter "der Klassen I, II, III und IV" ersetzt.

Art. 13 - Artikel 30 desselben Gesetzes wird aufgehoben.

Art. 14 - Artikel 31 desselben Gesetzes, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 4. April 2003, wird durch eine Nummer 6 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"6. eine Bescheinigung des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen vorlegen, in der bestätigt wird, dass er seine erwiesenen und unbestrittenen Steuerschulden beglichen hat."

Art. 15 - Artikel 32 desselben Gesetzes, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 4. April 2003, wird wie folgt abgeändert:

1. Der einleitende Satz wird durch die Wörter "nicht nur weiterhin den in Artikel 31 aufgezählten Bedingungen genügen, sondern auch" ergänzt.

2. Der Artikel wird durch eine Nummer 5 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"5. Glücksspiele oder Glücksspieleinrichtungen, für die eine Lizenz erteilt wurde, tatsächlich betreiben."

Art. 16 - Artikel 35 desselben Gesetzes wird aufgehoben.

Art. 17 - Artikel 36 desselben Gesetzes, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 4. April 2003, wird durch eine Nummer 7 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"7. eine Bescheinigung des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen vorlegen, in der bestätigt wird, dass er seine erwiesenen und unbestrittenen Steuerschulden beglichen hat."

Art. 18 - Artikel 37 desselben Gesetzes, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 4. April 2003, wird wie folgt abgeändert:

1. In Absatz 1 wird der einleitende Satz durch die Wörter "nicht nur weiterhin den in Artikel 36 aufgezählten Bedingungen genügen, sondern auch" ergänzt.

2. Absatz 1 wird durch eine Nummer 5 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"5. Glücksspiele oder Glücksspieleinrichtungen, für die eine Lizenz erteilt wurde, tatsächlich betreiben im Sinne von Artikel 2 Nr. 2 des vorliegenden Gesetzes."

Art. 19 - Artikel 40 desselben Gesetzes wird aufgehoben.

Art. 20 - Artikel 41 desselben Gesetzes wird wie folgt ergänzt:

"Der Antragsteller muss eine Bescheinigung des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen vorlegen, in der bestätigt wird, dass er seine erwiesenen und unbestrittenen Steuerschulden beglichen hat."

Art. 21 - In Kapitel IV desselben Gesetzes wird ein Abschnitt IV mit folgender Überschrift eingefügt:

"Abschnitt IV — Wetten und Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV".

Art. 22 - In Kapitel IV Abschnitt IV desselben Gesetzes wird ein Unterabschnitt I, der die Artikel 43/1 bis 43/3 umfasst, mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Unterabschnitt I — Wetten: Organisierung von Wetten

Art. 43/1 - Es ist verboten, Wetten in Bezug auf Ereignisse oder Handlungen zu organisieren, die gegen die öffentliche Ordnung oder die guten Sitten verstößen.

Es ist verboten, Wetten auf Ereignisse oder Sachverhalte zu organisieren, deren Ausgang bereits bekannt ist oder bei denen der ungewisse Umstand bereits erfolgt ist.

Art. 43/2 - § 1 - In Bezug auf Pferderennen sind nur folgende Wetten zugelassen:

1. Totalisatorwetten auf Pferderennen, die in Belgien stattfinden und die von einem vom zuständigen Rennverband zugelassenen Rennverein organisiert werden,

2. Totalisatorwetten auf Pferderennen, die im Ausland stattfinden, unter Bedingungen, die vom König festzulegen sind,
3. Wetten zu festen oder vertraglich geregelten Quoten auf Pferderennen, die in Belgien stattfinden und die von einem vom zuständigen Rennverband zugelassenen Rennverein organisiert werden,
4. Wetten auf Pferderennen, die im Ausland stattfinden, entweder gemäß den Ergebnissen der Totalisatorwetten oder gemäß der vertraglich geregelten Quote, auf die sich die Parteien berufen. Die Entgegennahme solcher Wetten ist Betreibern der in Artikel 43/4 § 2 Absatz 2 erwähnten ortsfesten Glücksspieleinrichtungen vorbehalten.

§ 2 - In Bezug auf Pferderennen gilt Folgendes:

1. In Artikel 43/2 § 1 Nr. 1 erwähnte Wetten können nur vom oder mit Erlaubnis des Rennvereins organisiert werden, der das betreffende Rennen ausrichtet. Dieser Verein kann die Form einer Vereinigung ohne Gewinnerziehungsabsicht annehmen.
2. In Artikel 43/2 § 1 Nr. 2 erwähnte Wetten können nur unter den vom König festgelegten Bedingungen von den in Nr. 1 erwähnten Wettveranstaltern organisiert werden.
3. In Artikel 43/2 § 1 Nr. 3 erwähnte Wetten können nur innerhalb der Einfriedung der Pferderennbahn mit Erlaubnis des Rennvereins, der das betreffende Rennen ausrichtet, organisiert werden. Dieser Verein kann die Form einer Vereinigung ohne Gewinnerziehungsabsicht annehmen.

Art. 43/3 - § 1 - Wettveranstalter müssen über eine F1-Lizenz verfügen.

§ 2 - Der König legt durch einen im Ministerrat beratenen Erlass die Höchstanzahl Wettveranstalter fest.

Der König bestimmt diese Anzahl für den von Ihm festgelegten Zeitraum auf der Grundlage von Kriterien, die zum Ziel haben, das Angebot im Hinblick auf den Schutz des Spielers zu begrenzen und eine wirksame Kontrolle zu gewährleisten. Der König kann das Verfahren für die Bearbeitung überzähliger Lizenzanträge festlegen."

Art. 23 - In Abschnitt IV desselben Gesetzes wird ein Unterabschnitt II, der den Artikel 43/4 umfasst, mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Unterabschnitt II — Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV

Art. 43/4 - § 1 - Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV sind Orte, die ausschließlich dazu bestimmt sind, gemäß vorliegendem Gesetz zugelassene Wetten für Rechnung von Inhabern von F1-Lizenzen entgegenzunehmen.

Für die Entgegennahme von Wetten ist eine F2-Lizenz erforderlich.

Vorbehaltlich der in § 5 bestimmten Ausnahmen ist es verboten, Wetten außerhalb der Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV entgegenzunehmen.

§ 2 - Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV sind ortsfest oder mobil.

Eine ortsfeste Glücksspieleinrichtung ist eine räumlich klar abgegrenzte dauerhafte Einrichtung, in der Wetten betrieben werden.

Eine ortsfeste Glücksspieleinrichtung ist ausschließlich für die Entgegennahme von Wetten bestimmt; zulässig sind auch:

- Verkauf von Fachzeitungen, Sportmagazinen und Gadgets,
- Verkauf alkoholfreier Getränke,
- Betrieb von höchstens zwei Glücksspielautomaten, die Wetten in Bereichen anbieten, die denen ähnlich sind, auf die in Wettbüros gewettet wird. Der König bestimmt die Bedingungen, unter denen diese Glücksspiele betrieben werden können.

Eine mobile Glücksspieleinrichtung ist eine räumlich klar abgegrenzte zeitweilige Einrichtung, die aus Anlass, für die Dauer und am Ort eines Ereignisses, eines Sportwettbewerbes oder eines Sportwettkampfes betrieben wird. Diese Einrichtung muss deutlich von Orten getrennt sein, an denen alkoholische Getränke für den Verzehr vor Ort verkauft werden.

Eine mobile Glücksspieleinrichtung darf keine anderen Wetten entgegennehmen als solche, die sich auf vorerwähnte Ereignisse, Wettbewerbe oder Wettkämpfe beziehen.

§ 3 - Wetten, die gemäß vorliegendem Gesetz zugelassen sind und bei denen Beträge gesetzt werden, die den Betrag oder die Gegenleistung, die vom König festgelegt werden, übersteigen, müssen vom Betreiber in einem Datenverarbeitungssystem gespeichert werden, in dem die gespeicherten Daten während fünf Jahren aufzubewahren sind.

Der König bestimmt die zu speichernden Daten und die Modalitäten für ihre Speicherung.

§ 4 - Der König legt durch einen im Ministerrat beratenen Erlass die Höchstanzahl ortsfester und mobiler Glücksspieleinrichtungen und die Kriterien für die Streuung dieser Einrichtungen fest. Er kann ein Verfahren mit Vorzugskriterien in Bezug auf die Bearbeitung überzähliger Lizenzanträge festlegen.

§ 5 - Außerhalb vorerwähnter Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV können ebenfalls entgegengenommen werden:

1. Totalisatorwetten auf Pferderennen und Wetten auf Sportereignisse, die keine Pferderennen und Windhundrennen sind, als Nebentätigkeit von Zeitungshändlern, ob natürliche oder juristische Personen, die als Handelsunternehmen in der Zentralen Datenbank der Unternehmen eingetragen sind, insofern die Wetten nicht an Orten entgegengenommen werden, an denen alkoholische Getränke für den Verzehr vor Ort verkauft werden. Der König bestimmt die Bedingungen, denen die Zeitungshändler genügen müssen. Sie müssen über eine F2-Lizenz verfügen,

2. in Artikel 43/2 § 2 Nr. 1 und 2 erwähnte Totalisatorwetten auf Pferderennen, die innerhalb der Einfriedung einer Pferderennbahn organisiert werden, unter Bedingungen, die vom König festzulegen sind. Der Verein muss über eine F2-Lizenz verfügen."

Art. 24 - In Abschnitt IV desselben Gesetzes wird ein Unterabschnitt III, der die Artikel 43/5 bis 43/7 umfasst, mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Unterabschnitt III — Allgemeine Bedingungen

Art. 43/5 - Um eine F1- oder F2-Lizenz erhalten zu können, muss der Antragsteller:

1. wenn es sich um eine natürliche Person handelt, Staatsangehöriger eines Mitgliedstaates der Europäischen Union sein; wenn es sich um eine juristische Person handelt, diese Eigenschaft nach belgischem Recht oder nach einzelstaatlichem Recht eines der Mitgliedstaaten der Europäischen Union besitzen,

2. wenn es sich um eine natürliche Person handelt, die zivilen und politischen Rechte uneingeschränkt besitzen und einer den Anforderungen der Funktion entsprechenden Führung sein; wenn es sich um eine juristische Person handelt, müssen Verwalter und Geschäftsführer die zivilen und politischen Rechte uneingeschränkt besitzen und einer den Anforderungen der Funktion entsprechenden Führung sein,

3. der Kommission die Wettordnung und alle Änderungen an dieser Ordnung mitteilen und sich verpflichten, in jeder Glücksspieleinrichtung oder an jedem Ort, wo Wetten entgegengenommen werden, ein Exemplar der Wettordnung auszuhängen,

4. eine Bescheinigung des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen vorlegen, in der bestätigt wird, dass er seine erwiesenen und unbestrittenen Steuerschulden beglichen hat.

Um eine F1-Lizenz erhalten zu können, muss der Antragsteller außerdem:

1. eine Liste mit Angabe von Art oder Typ der organisierten Wetten vorlegen,

2. den Nachweis seiner Kreditwürdigkeit und seiner finanziellen Tragkraft erbringen,

3. der Kommission die Wettordnung und alle Änderungen an dieser Ordnung mitteilen und sich verpflichten, in jeder Glücksspieleinrichtung, wo Wetten entgegengenommen werden, ein Exemplar der Wettordnung auszuhängen,

4. eine Liste der Glücksspieleinrichtungen oder Orte vorlegen, wo Wetten entgegengenommen werden.

Art. 43/6 - Um Inhaber einer F1- oder F2-Lizenz bleiben zu können, muss der Antragsteller nicht nur weiterhin den in Artikel 43/5 aufgezählten Bedingungen genügen, sondern auch:

1. wenn es sich um eine natürliche Person handelt, die auf irgendeine Weise direkt oder indirekt, persönlich oder über eine juristische Person am Betreiben einer Glücksspieleinrichtung der Klasse IV oder eines Orts, wo Wetten entgegengenommen werden, beteiligt ist, unzweideutig identifiziert werden können; seine Identität muss der Kommission mitgeteilt werden,

2. der Kommission ermöglichen, alle anderen natürlichen Personen, die auf irgendeine Weise direkt oder indirekt, persönlich oder über eine juristische Person am Betreiben einer Glücksspieleinrichtung der Klasse IV oder eines Orts, wo Wetten entgegengenommen werden, beteiligt sind, zu jeder Zeit unzweideutig zu identifizieren und die Identität dieser Personen zu kennen,

3. der Kommission alle Auskünfte mitteilen, die es dieser ermöglichen, Transparenz des Betriebs, Identität der Aktionäre und spätere einschlägige Änderungen zu überprüfen,

4. weiterhin Wetten, für die die Lizenz erteilt wurde, tatsächlich organisieren beziehungsweise entgegennehmen und die Glücksspieleinrichtungen tatsächlich betreiben,

5. der Kommission jegliche Änderungen mitteilen, die an der Liste der Glücksspieleinrichtungen oder Orte, wo Wetten entgegengenommen werden, anzubringen sind.

Art. 43/7 - Der König bestimmt:

1. die Form der F1- und F2-Lizenzen,

2. die Modalitäten, nach denen Anträge für F1- und F2-Lizenzen eingereicht und überprüft werden müssen,

3. die Anforderungen, denen Inhaber von F1- und F2-Lizenzen in Bezug auf Verwaltung und Buchführung genügen müssen,

4. die Betriebsregeln für Wetten,

5. die Modalitäten der Überwachung und Kontrolle der Wetten, gegebenenfalls durch Nutzung eines geeigneten Datenverarbeitungssystems."

Art. 25 - In dasselbe Gesetz wird ein Kapitel IV/1, das den Artikel 43/8 umfasst, mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"KAPITEL IV/1 — Zusatzlizenzen oder Glücksspiele über Instrumente der Informationsgesellschaft

Art. 43/8 - § 1 - Die Kommission kann Inhabern von A-, B- oder F1-Lizenzen höchstens eine A+, B+-beziehungsweise F1+-Zusatzlizenz für das Betreiben von Glücksspielen über Instrumente der Informationsgesellschaft erteilen. Diese Zusatzlizenz kann nur hinsichtlich des Betriebs von Glücksspielen erteilt werden, die in ihrer Art den in der realen Welt angebotenen Spielen entsprechen.

§ 2 - Der König bestimmt durch einen im Ministerrat beratenen Erlass:

1. die Qualitätsbedingungen, denen der Antragsteller genügen muss und die mindestens Folgendes betreffen:

a) Kreditwürdigkeit des Antragstellers,

b) Sicherheit der Zahlungsverrichtungen zwischen Betreiber und Spieler,

c) Vorgehensweise des Betreibers in Bezug auf die Zugänglichkeit von Glücksspielen für soziale Risikogruppen,

d) Beschwerdenbearbeitung,

e) Modalitäten in Bezug auf Werbung,

f) Erfüllung seiner sämtlichen Steuerpflichten,

2. die Bedingungen, unter denen Spiele angeboten werden können und die mindestens Registrierung und Identifizierung des Spielers, Alterskontrolle, Spieleangebot, Spielregeln, Zahlungsweise und Weise der Preisverteilung betreffen,

3. die Modalitäten für Überwachung und Kontrolle der betriebenen Glücksspiele, die mindestens die Bedingung betreffen, dass sich die Server, auf denen Daten und Struktur der Website verwaltet werden, in einer dauerhaften Einrichtung auf belgischem Staatsgebiet befinden,

4. welche Spiele betrieben werden dürfen,

5. die Modalitäten für Unterrichtung der Spieler in Bezug auf die Rechtmäßigkeit der über die Instrumente der Informationsgesellschaft angebotenen Spiele.

§ 3 - Die Gültigkeitsdauer der Zusatzlizenzen ist an die Gültigkeitsdauer der entsprechenden A-, B- oder F1-Lizenz gekoppelt.

§ 4 - Die Kommission schreibt eine Liste der erteilten Zusatzlizenzen fort, die jede Person einsehen kann, die einen entsprechenden Antrag stellt."

Art. 26 - In dasselbe Gesetz wird ein Kapitel IV/2, das die Artikel 43/9 bis 43/15 umfasst, mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"KAPITEL IV/2 — Medienspiele

Abschnitt I — Allgemeine Bestimmungen

Art. 43/9 - Für die Anwendung des vorliegenden Kapitels ist beziehungsweise sind zu verstehen unter:

- Spieldauer: der Zeitraum zwischen Einsatz und endgültigem Abschluss des Spiels, der mit Gewinn oder Verlust einhergeht,
- Betreiber: Personen, die im eigenen Namen und für eigene Rechnung elektronische Kommunikationsdienste oder -netze oder Telekommunikationsdienste oder -netze anbieten oder weiterverkaufen,
- Veranstalter: Personen, die ein Spiel veranstalten, so wie in vorliegendem Kapitel bestimmt, oder dessen Inhalt festlegen,
- Spieleanbieter: Personen, die einem Spieler ein Spiel über ein Medium gleich welcher Art anbieten,
- Vermittler: Personen, die ihre Infrastruktur zur Verfügung stellen und/oder an Verwaltung und Bearbeitung der vom Spieler ausgehenden Kommunikation mitwirken.

Art. 43/10 - Um eine G1- oder G2-Lizenz erhalten zu können, muss der Antragsteller:

1. wenn es sich um eine natürliche Person handelt, Staatsangehöriger eines Mitgliedstaates der Europäischen Union sein; wenn es sich um eine juristische Person handelt, die keine Vereinigung ohne Gewinnerzielungsabsicht sein darf, diese Eigenschaft nach belgischem Recht oder nach einzelstaatlichem Recht eines der Mitgliedstaaten der Europäischen Union besitzen,
2. wenn es sich um eine natürliche Person handelt, die zivilen und politischen Rechte uneingeschränkt besitzen und einer den Anforderungen der Funktion entsprechenden Führung sein; wenn es sich um eine juristische Person handelt, müssen Verwalter und Geschäftsführer die zivilen und politischen Rechte uneingeschränkt besitzen und einer den Anforderungen der Funktion entsprechenden Führung sein,
3. bei der Kommission eine komplette Akte hinterlegen, in der Organisation, Auswahlverfahren und Methodik des Spiels vollständig dargelegt werden; in dieser Antragsakte muss ebenfalls der diesbezügliche Betreiber, Veranstalter, Anbieter und Vermittler deutlich vermerkt sein. Wenn es sich um natürliche Personen handelt, müssen sie ebenfalls die zivilen und politischen Rechte uneingeschränkt besitzen; wenn es sich um juristische Personen handelt, müssen Verwalter und Geschäftsführer die zivilen und politischen Rechte uneingeschränkt besitzen,
4. eine Bescheinigung des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen vorlegen, in der bestätigt wird, dass er seine erwiesenen und unbestrittenen Steuerschulden beglichen hat.

Art. 43/11 - Um Inhaber einer G1- oder G2-Lizenz bleiben zu können, muss der Antragsteller nicht nur weiterhin den in vorhergehendem Artikel aufgezählten Bedingungen genügen, sondern auch:

1. wenn es sich um eine natürliche Person handelt, die auf irgendeine Weise direkt oder indirekt, persönlich oder über eine juristische Person am Betreiben eines Medienspiels beteiligt ist, zu jeder Zeit unzweideutig bei der Kommission bekannt sein; seine Identität muss der Kommission mitgeteilt werden,
2. der Kommission ermöglichen, alle anderen natürlichen Personen, die auf irgendeine Weise direkt oder indirekt, persönlich oder über eine juristische Person am Betreiben eines Medienspiels beteiligt sind, zu jeder Zeit unzweideutig zu identifizieren und die Identität dieser Personen zu kennen,
3. der Kommission alle Auskünfte mitteilen, die es dieser zu jeder Zeit ermöglichen, Transparenz des Betriebs, Identität der Aktionäre und spätere einschlägige Änderungen zu überprüfen.

**Abschnitt II — Fernsehprogramme über Nummerserien des belgischen Nummerierungsplans,
die ein komplettes Spielprogramm beinhalten**

Art. 43/12 - Der Spieleanbieter muss über eine G1-Lizenz verfügen, um Fernsehprogramme über Nummerserien des belgischen Nummerierungsplans zu betreiben, für die es erlaubt ist, dem Anrufer neben dem Preis des Gesprächs ebenfalls einen Preis für den Inhalt zu berechnen, wobei dieser Preis jedoch auf die Serien begrenzt ist, für die der Endnutzertarif nicht von der Dauer des Anrufs abhängt, und die ein komplettes Spielprogramm beinhalten.

Art. 43/13 - Der König bestimmt:

1. die Form der G1-Lizenz,
2. die Modalitäten, nach denen Lizenzanträge eingereicht und überprüft werden müssen,
3. die Modalitäten, nach denen Medienspiele organisiert und verwaltet werden, wobei für alle Glücksspielverrichtungen eine getrennte Buchführung geführt werden muss,
4. die Betriebsregeln für Medienspiele,
5. die Modalitäten der Überwachung und Kontrolle der Medienspiele,
6. die Kriterien, die zum Ziel haben, eine Erweiterung des Angebots zu vermeiden.

Abschnitt III — Über Medien betriebene Glücksspiele, die keine Glücksspiele sind, die in den in Abschnitt II erwähnten Fernsehprogrammen über Nummerserien des belgischen Nummerierungsplans betrieben werden

Art. 43/14 - Der Spieleanbieter muss über eine G2-Lizenz verfügen, um die über Medien betriebenen Glücksspiele betreiben zu können, die keine Fernsehprogramme über Nummerserien des belgischen Nummerierungsplans sind, die ein komplettes Spielprogramm beinhalten.

Art. 43/15 - Der König bestimmt:

1. die Form der G2-Lizenz,
2. die Modalitäten, nach denen Lizenzanträge eingereicht und überprüft werden müssen,
3. die Modalitäten, nach denen Medienspiele organisiert und verwaltet werden, wobei für alle Glücksspielverrichtungen eine getrennte Buchführung geführt werden muss,
4. die Betriebsregeln für diese Medienspiele,
5. die Modalitäten der Überwachung und Kontrolle der Medienspiele,
6. die Spiele, für die keine Lizenz beantragt werden muss,
7. die Kriterien, die zum Ziel haben, eine Erweiterung des Angebots zu vermeiden."

Art. 27 - In demselben Gesetz werden die Wörter "Abschnitt IV - Personal" durch die Wörter "KAPITEL IV/3 — Personal" ersetzt.

Art. 28 - Artikel 44 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"Jede Person, die während der Öffnungszeiten des Spielsaals in einer Glücksspieleinrichtung der Klasse I, II oder IV eine Berufstätigkeit gleich welcher Art in Zusammenhang mit dem Spiel ausüben möchte, muss eine D-Lizenz besitzen und die Identifizierungskarte zum Nachweis, dass sie diese Lizenz besitzt, stets bei sich tragen."

Art. 29 - In Artikel 46 desselben Gesetzes werden die Wörter "Personalmitgliedern" durch die Wörter "Inhabern einer D-Lizenz" ersetzt und wird zwischen dem Wort "die" und den Wörtern "in ihrem Arbeitsvertrag" das Wort "gegebenenfalls" eingefügt.

Art. 30 - Artikel 48 desselben Gesetzes wird wie folgt ergänzt:

"Betreiber, die die in Artikel 9 des Gesetzes vom 13. Juni 2005 über die elektronische Kommunikation bestimmte Meldung vorgenommen haben, sind von dieser Verpflichtung befreit."

Art. 31 - Artikel 49 desselben Gesetzes wird aufgehoben.

Art. 32 - Artikel 50 desselben Gesetzes wird wie folgt ergänzt:

"4. eine Bescheinigung des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen vorlegen, in der bestätigt wird, dass er seine erwiesenen und unbestrittenen Steuerschulden beglichen hat."

Art. 33 - Artikel 51 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"Um Inhaber einer E-Lizenz bleiben zu können, muss der Antragsteller nicht nur weiterhin den in vorhergehendem Artikel aufgezählten Bedingungen genügen, sondern auch:

1. wenn es sich um eine natürliche Person handelt, die auf irgendeine Weise direkt oder indirekt, persönlich oder über eine juristische Person an einer Tätigkeit beteiligt ist, die der Erteilung einer E-Lizenz unterliegt, zu jeder Zeit unzweideutig von der Kommission identifiziert werden können; seine Identität muss der Kommission mitgeteilt werden,

2. der Kommission alle Auskünfte mitteilen, die es dieser zu jeder Zeit ermöglichen, Transparenz des Betriebs, Identität der Aktionäre und spätere einschlägige Änderungen zu überprüfen."

Art. 34 - Artikel 52 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. Absatz 1 wird wie folgt ersetzt:

"Modelle von Material oder Apparaten, die innerhalb der in einer E-Lizenz festgelegten Grenzen und unter den in dieser Lizenz festgelegten Bedingungen im Hinblick auf ihren Gebrauch von einem Inhaber einer in vorliegendem Gesetz festgelegten Lizenz eingeführt oder hergestellt werden, müssen zwecks Verkauf oder Betrieb auf belgischem Staatsgebiet von der Kommission zugelassen werden auf der Grundlage der Kontrollen, die von einer der in Absatz 2 des vorliegenden Artikels erwähnten Instanzen durchgeführt werden. Als Beweis wird dann eine Zulassungsbescheinigung ausgestellt."

2. Absatz 2 wird wie folgt ersetzt:

"Die Kontrollen, auf deren Grundlage diese Zulassung ausgestellt wird, werden durchgeführt:

— entweder vom Messtechnischen Dienst des Föderalen Öffentlichen Dienstes Wirtschaft,

— oder von einer im Rahmen des Gesetzes vom 20. Juli 1990 über die Akkreditierung der Konformitätsprüfungsstellen oder in einem anderen Mitgliedstaat der Europäischen Gemeinschaften oder in einem anderen Land, das Partei des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum ist, zu diesem Zweck akkreditierten Stelle, unter der Aufsicht des Messtechnischen Dienstes,

— oder von einer Einrichtung eines anderen Mitgliedstaates der Europäischen Union, die von der Behörde dieses Mitgliedstaates für vorerwähnte Tätigkeit zugelassen ist."

Art. 35 - Artikel 54 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. Paragraph 1 wird wie folgt ersetzt:

"§ 1 - Der Zugang zu den Spielsälen von Glücksspieleinrichtungen der Klassen I und II ist Personen unter einundzwanzig Jahren untersagt, mit Ausnahme der volljährigen Personalmitglieder der Glücksspieleinrichtungen an ihrem Arbeitsplatz. Der Zugang zu Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV ist Minderjährigen untersagt.

Die Teilnahme an Glücksspielen in Glücksspieleinrichtungen der Klasse III und die Teilnahme an Glücksspielen und Wetten in Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV ist Minderjährigen untersagt.

Dieses Verbot für Minderjährige gilt auch für die außerhalb der Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV zugelassenen Wetten.

Die Teilnahme an Glücksspielen über Instrumente der Informationsgesellschaft, die keine Wetten sind, ist Personen unter einundzwanzig Jahren untersagt. Die Teilnahme an Wetten über Instrumente der Informationsgesellschaft ist Minderjährigen untersagt."

2. Paragraph 2 wird wie folgt ergänzt:

"Die Teilnahme an Glücksspielen im Sinne des vorliegenden Gesetzes, für die eine Registrierungspflicht besteht und die keine Wetten sind, ist Magistraten, Notaren, Gerichtsvollziehern und Mitgliedern der Polizeidienste außerhalb der Ausübung ihres Amtes untersagt."

3. In § 3 werden die Wörter "den Spielsälen von Glücksspieleinrichtungen der Klassen I und II" durch die Wörter "Glücksspielen im Sinne des vorliegenden Gesetzes, für die eine Registrierungspflicht besteht" ersetzt.

4. Paragraph 3 wird durch eine Nummer 5 und 6 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"5. Personen, die unter Spielsucht leiden. Das Zugangsverbot kann auf Antrag eines Interessehabenden ausgesprochen werden. Dieser Antrag ist mit Gründen versehen und wird bei der Kommission eingereicht. Die Kommission entscheidet, nachdem sie den betreffenden Spieler aufgefordert hat, seine Verteidigungsmittel vorzubringen,

6. Personen, deren Antrag auf kollektive Schuldenregelung für zulässig erklärt wurde."

5. In § 4 werden die Wörter "Glücksspieleinrichtungen der Klassen I und II" durch die Wörter "Glücksspielen im Sinne des vorliegenden Gesetzes, für die eine Registrierungspflicht besteht" ersetzt.

6. Paragraph 4 wird durch einen Absatz 3 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"Die Auskünfte, die der Kommission von den Gerichtsinstanzen übermittelt werden müssen, können auf elektronischem Weg geschickt werden."

7. In § 5 werden die Wörter "Glücksspieleinrichtungen der Klassen I und II" durch die Wörter "Glücksspielen im Sinne des vorliegenden Gesetzes" ersetzt.

Art. 36 - Artikel 55 desselben Gesetzes, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 4. April 2003, wird wie folgt abgeändert:

1. In Absatz 1 werden die Wörter "Ministerium der Justiz" durch die Wörter "Föderalen Öffentlichen Dienst Justiz" ersetzt.

2. Absatz 3 Nr. 6 wird wie folgt ersetzt:

"6. gegebenenfalls in Artikel 54 § 3 und 4 bestimmte Verweigerungsbeschlüsse, die von der Kommission für Glücksspiele ausgesprochen werden, Datum und Begründung dieser Beschlüsse."

Art. 37 - Artikel 58 desselben Gesetzes, abgeändert durch das Gesetz vom 8. April 2003, wird wie folgt abgeändert:

1. Absatz 2 wird wie folgt ergänzt:

"Die Zahlung mit Kreditkarten ist in Glücksspieleinrichtungen der Klassen II, III und IV und für die über Instrumente der Informationsgesellschaft betriebenen Glücksspiele verboten."

2. Absatz 4 wird wie folgt ersetzt:

"Geldautomaten sind in Glücksspieleinrichtungen der Klassen I, II, III und IV verboten. Geldwechsler sind in Glücksspieleinrichtungen der Klassen I, II, III und IV erlaubt."

Art. 38 - Artikel 59 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. Zwischen dem Wort "An" und dem Wort "Glücksspielen" wird das Wort "realen" eingefügt.

2. Der Artikel wird wie folgt ergänzt:

"Diese Bestimmung gilt nicht für die Teilnahme an Wetten."

Art. 39 - In Artikel 60 Absatz 1 desselben Gesetzes, abgeändert durch das Gesetz vom 8. April 2003, werden die Wörter "Klassen II und III" durch die Wörter "Klassen II, III und IV" und in Absatz 2 die Wörter "50 EUR pro Woche" durch die Wörter "400 EUR pro zwei Monate" ersetzt.

Art. 40 - Artikel 61 Absatz 2 desselben Gesetzes wird wie folgt ersetzt:

"Die Kommission stellt den Glücksspieleinrichtungen der Klassen I, II, III und IV Faltblätter mit Informationen über Spielsucht, der 0800-Rufnummer des Hilfsdienstes und Adressen von Hilfeleistenden zur Verfügung. Diese Faltblätter müssen in den betreffenden Einrichtungen für Kunden immer sichtbar ausgelegt und bereitgehalten werden. Wenn ein Lizenzinhaber Instrumente der Informationsgesellschaft verwendet, muss das Faltblatt in elektronischer Form verfügbar sein."

Art. 41 - Artikel 62 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. In Absatz 3 wird das Wort "zehn" durch das Wort "fünf" ersetzt.

2. In Absatz 6 werden die Wörter "Klasse II oder III" durch die Wörter "Klasse I oder II" ersetzt.

3. Der Artikel wird durch einen Absatz mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"Der König bestimmt in Bezug auf die Teilnahme an Glücksspielen über ein elektronisches Kommunikationsnetz die Modalitäten für Zulassung und Registrierung der Spieler und die Bedingungen, denen das Register genügen muss."

Art. 42 - In Artikel 63 desselben Gesetzes werden die Wörter "der Artikel 4, 8, 26, 27, 46 und 58" durch die Wörter "der Artikel 4 § 1, 4 § 3, 8, 26, 27 Absatz 1, 46 und 58" ersetzt.

Art. 43 - Artikel 64 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. In Absatz 1 werden die Wörter "der Artikel 54, 60 und 62" durch die Wörter "der Artikel 4 § 2, 43/1, 43/2, 43/3, 43/4, 54, 60 und 62" ersetzt.

2. Absatz 2 wird aufgehoben.

Art. 44 - Artikel 71 desselben Gesetzes wird wie folgt abgeändert:

1. In Absatz 1 werden die Wörter "der D-Lizenz" durch die Wörter "der C-, D- und F2-Lizenz" ersetzt.

2. Absatz 2 wird wie folgt ersetzt:

"Bei Nichtzahlung der Kosten hat die Kommission das Recht, die ihr geschuldeten Beträge von der Garantie einzubehalten."

3. Absatz 4 wird wie folgt ersetzt:

"Die Garantie wird festgelegt auf:

1. 250.000 EUR für eine A-Lizenz,

2. 250.000 EUR für eine A+-Zusatzlizenz,

3. 75.000 EUR für eine B-Lizenz,

4. 75.000 EUR für eine B+-Zusatzlizenz,

5. 25.000 EUR für Inhaber einer E-Lizenz, die ausschließlich Instandhaltungs-, Reparatur- oder Ausrüstungsdienste in Bezug auf Glücksspiele leisten; 12.500 EUR pro angefangene Gruppe von fünfzig Apparaten für alle anderen Inhaber einer E-Lizenz,

6. 10.000 EUR für eine F1-Lizenz,

7. 75.000 EUR für eine F1+-Zusatzlizenz,

8. 80.000 EUR für eine G1-Lizenz,

9. 0 EUR für eine G2-Lizenz."

Art. 45 - In Kapitel IX desselben Gesetzes wird ein Artikel 76/1 mit folgendem Wortlaut eingefügt:

"Art. 76/1 - Bestehende Wettveranstalter, die anhand einer Bescheinigung des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen nachweisen können, dass sie ihre Steuerpflichten erfüllt haben, können ihre Tätigkeiten bis zur Entscheidung der Kommission in Bezug auf die Erteilung einer F1-Lizenz fortsetzen, sofern sie innerhalb zweimonatiger Frist ab Inkrafttreten der vorliegenden Bestimmung eine Garantie gezahlt und eine vollständige und korrekte Akte hinterlegt haben.

Ortsfeste oder mobile Glücksspieleinrichtungen der Klasse IV und in Artikel 43/4 § 5 erwähnte besondere Vermittler, die korrekt beim Föderalen Öffentlichen Dienst Finanzen gemeldet sind und die Wetten anbieten, deren Veranstalter seine Steuerpflichten erfüllt hat, können ihre Tätigkeiten bis zur Entscheidung der Kommission in Bezug auf die Erteilung einer F2-Lizenz fortsetzen, sofern der Wettveranstalter, dessen Wetten sie anbieten, innerhalb zweimonatiger Frist ab Inkrafttreten der vorliegenden Bestimmung die Garantie gezahlt und eine vollständige und korrekte Akte hinterlegt hat.

Wenn ein Antragsteller die in vorliegendem Kapitel festgelegten Bedingungen nicht erfüllt, kann die Kommission ihm die Möglichkeit bieten, seine Akte innerhalb der von ihr bestimmten Frist zu berichtigen."

KAPITEL 3 — Abänderung des Zivilgesetzbuches

Art. 46 - [Abänderungsbestimmung]

KAPITEL 4 — Abänderungen des Gesetzbuches der den Einkommensteuern gleichgesetzten Steuern

Art. 47 - 50 - [Abänderungsbestimmungen]

KAPITEL 5 — Abänderungen des Einkommensteuergesetzbuches

Art. 51 - In Artikel 327 § 6 des Einkommensteuergesetzbuches 1992, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 28. Juli 2006, werden die Wörter "des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler" durch die Wörter "des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler" ersetzt.

KAPITEL 6 — Abänderung des Gesetzes vom 15. Juli 1960 über den sittlichen Schutz der Jugend

Art. 52 - In Artikel 1 Absatz 4 des Gesetzes vom 15. Juli 1960 über den sittlichen Schutz der Jugend, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 7. Mai 1999, werden die Wörter "das Gesetz vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler" durch die Wörter "das Gesetz vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler" ersetzt.

KAPITEL 7 — Abänderungen des Gesetzes vom 26. Juni 1963 über die Förderung der Leibeserziehung, der sportlichen Betätigung und des Lebens im Freien und über die Kontrolle der Unternehmen, die Wettbewerbe für Wetten über Sportergebnisse organisieren

Art. 53 - [Abänderungsbestimmung]

KAPITEL 8 — Abänderungen des Gesetzes vom 10. April 1990 zur Regelung der privaten und besonderen Sicherheit

Art. 54 - In Artikel 8 § 11 Nr. 2 des Gesetzes vom 10. April 1990 zur Regelung der privaten und besonderen Sicherheit, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 27. Dezember 2006, werden die Wörter "des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler" durch die Wörter "des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler" ersetzt.

**KAPITEL 9 — Abänderungen des Gesetzes vom 11. Januar 1993
zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche
und der Terrorismusfinanzierung**

Art. 55 - In Artikel 2bis Nr. 5 des Gesetzes vom 11. Januar 1993 zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung, zuletzt abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 21. April 2007, werden die Wörter "im Gesetz vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler erwähnte Glücksspiele der Klasse I" durch die Wörter "im Gesetz vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler erwähnte Glücksspieleinrichtungen der Klasse I" ersetzt.

**KAPITEL 10 — Abänderungen des Gesetzes vom 19. April 2002
zur Rationalisierung der Arbeit und Verwaltung der Nationallotterie**

Art. 56 - Artikel 3 § 1 des Gesetzes vom 19. April 2002 zur Rationalisierung der Arbeit und Verwaltung der Nationallotterie, abgeändert durch das Gesetz vom 24. Dezember 2002, wird wie folgt abgeändert:

1. In Absatz 1 wird das Wort ", Wetten" aufgehoben.

2. In Absatz 2 werden zwischen dem Wort "Glücksspiele" und den Wörtern "in den Formen" die Wörter "und Wetten" eingefügt und die Wörter "des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler" durch die Wörter "des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Wetten, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler" ersetzt.

Art. 57 - Artikel 6 § 1 desselben Gesetzes, abgeändert durch das Gesetz vom 24. Dezember 2002, wird wie folgt abgeändert:

1. In Nr. 2 werden zwischen dem Wort "Glücksspielen" und den Wörtern "in den Formen" die Wörter "und Wetten" eingefügt.

2. In Nr. 3 werden die Wörter "Wetten und" aufgehoben.

Art. 58 - Artikel 21 desselben Gesetzes, teilweise für nichtig erklärt durch den Entscheid Nr. 33/2004 des Schiedshofes, wird wie folgt abgeändert:

1. In § 1 Absatz 1 werden zwischen den Wörtern "die Glücksspiele," und den Wörtern "die Glücksspieleinrichtungen" die Wörter "die Wetten," eingefügt.

2. In § 1 Absatz 2 werden zwischen dem Wort "Glücksspiele" und dem Wort "sind" die Wörter "oder Wetten" eingefügt.

3. In § 4 werden zwischen den Wörtern "die Glücksspiele," und den Wörtern "die Glücksspieleinrichtungen" die Wörter "die Wetten," eingefügt.

KAPITEL 11 — Übergangsbestimmung und Inkrafttreten

Art. 59 - Entgegen den Bestimmungen von Artikel 71 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler, so wie er durch Artikel 44 abgeändert worden ist, bleibt das Garantiesystem gültig für Inhaber einer C-Lizenz, die ihre Lizenz vor dem 1. Januar des Jahres nach dem Datum des Inkrafttretens der vorliegenden Bestimmung erhalten haben. Der Garantiebetrag wird jährlich gemäß Artikel 71 des vorerwähnten Gesetzes vom 7. Mai 1999 festgelegt.

Art. 60 - In Abweichung von Artikel 4, der die Aufhebung von Artikel 3 Nr. 4 des Gesetzes vom 7. Mai 1999 über die Glücksspiele, die Glücksspieleinrichtungen und den Schutz der Spieler, abgeändert durch das Programmgesetz vom 27. Dezember 2004, vorsieht, können bestehende Anbieter von Fernsehprogrammen über Nummerserien des belgischen Nummerierungsplans, die zum Zeitpunkt des Inkrafttretens der vorliegenden Bestimmung eine Zulassung der Kommission für Glücksspiele haben, ihre Tätigkeiten unter denselben Bedingungen fortsetzen.

Art. 61 - Vorliegendes Gesetz tritt am 1. Januar 2011 in Kraft.

Für jede Bestimmung des vorliegenden Gesetzes kann der König das Inkrafttreten auf ein früheres als das in Absatz 1 erwähnte Datum festlegen.

Wir fertigen das vorliegende Gesetz aus und ordnen an, dass es mit dem Staatssiegel versehen und durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Gegeben zu Brüssel, den 10. Januar 2010

ALBERT

Von Königs wegen:

Der Minister der Justiz
S. DE CLERCK

Der Minister der Finanzen
D. REYNDERS

Der Minister für Unternehmung
V. VAN QUICKENBORNE

Die Ministerin der Volksgesundheit
Frau L. ONKELINX

Die Ministerin des Innern
Frau A. TURTELBOOM

Der Staatssekretär, dem Minister der Justiz beigeordnet
C. DEVRIES

Mit dem Staatssiegel versehen:

Der Minister der Justiz
S. DE CLERCK

FEDERALE OVERHEIDS DIENST BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2010 — 3992

[C — 2010/00672]

6 APRIL 2010. — Koninklijk besluit tot invoering van bijkomende vrijstellingen van de proef inzake de cognitieve vaardigheden in het raam van de externe aanwerving voor de politiediensten. — Duitse vertaling

De hierna volgende tekst is de Duitse vertaling van het koninklijk besluit van 6 april 2010 tot invoering van bijkomende vrijstellingen van de proef inzake de cognitieve vaardigheden in het raam van de externe aanwerving voor de politiediensten (*Belgisch Staatsblad* van 5 mei 2010).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale dienst voor Duitse vertaling in Malmedy.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2010 — 3992

[C — 2010/00672]

6 AVRIL 2010. — Arrêté royal instaurant des dispenses complémentaires à l'épreuve d'aptitudes cognitives dans le cadre du recrutement externe pour les services de police. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de l'arrêté royal du 6 avril 2010 instaurant des dispenses complémentaires à l'épreuve d'aptitudes cognitives dans le cadre du recrutement externe pour les services de police (*Moniteur belge* du 5 mai 2010).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmedy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES

D. 2010 — 3992

[C — 2010/00672]

6. APRIL 2010 — Königlicher Erlass zur Einführung zusätzlicher Befreiungen von der Prüfung zur Beurteilung der kognitiven Fertigkeiten im Rahmen der externen Anwerbung für die Polizeidienste — Deutsche Übersetzung

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Königlichen Erlasses vom 6. April 2010 zur Einführung zusätzlicher Befreiungen von der Prüfung zur Beurteilung der kognitiven Fertigkeiten im Rahmen der externen Anwerbung für die Polizeidienste.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmedy erstellt worden.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST JUSTIZ UND FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES**6. APRIL 2010 — Königlicher Erlass zur Einführung zusätzlicher Befreiungen von der Prüfung zur Beurteilung der kognitiven Fertigkeiten im Rahmen der externen Anwerbung für die Polizeidienste**

ALBERT II., König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Aufgrund des Gesetzes vom 7. Dezember 1998 zur Organisation eines auf zwei Ebenen strukturierten integrierten Polizeidienstes, des Artikels 121, ersetzt durch das Gesetz vom 26. April 2002;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 30. März 2001 zur Festlegung der Rechtsstellung des Personals der Polizeidienste (RSPol);

Aufgrund der Stellungnahme des Finanzinspektors vom 15. Oktober 2009;

Aufgrund des Verhandlungsprotokolls Nr. 257/2 des Verhandlungsausschusses für die Polizeidienste vom 27. Oktober 2009;

Aufgrund des Einverständnisses des Ministers des Öffentlichen Dienstes vom 23. Dezember 2009;

Aufgrund des Einverständnisses des Staatssekretärs für Haushalt vom 5. Januar 2010;

In der Erwägung, dass die Stellungnahme des Bürgermeisterbeirats nicht ordnungsgemäß binnen der gesetzten Frist abgegeben worden ist und dass kein Antrag auf Verlängerung der Frist gestellt worden ist; dass sie infolgedessen außer Acht gelassen worden ist;

Aufgrund des Gutachtens 47.803/2 des Staatsrates vom 1. März 2010, abgegeben in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Nr. 1 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat;

Auf Vorschlag des Ministers der Justiz und des Ministers des Innern

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

Artikel 1 - Artikel IV.I.29 RSPol, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 7. Juni 2009, wird durch einen Absatz mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"Der Bewerber um eine Stelle als Polizeiinspektor ist von der in Artikel IV.I.15 Absatz 1 Nr. 1 erwähnten Prüfung zur Beurteilung der kognitiven Fertigkeiten befreit, wenn er "het specialisatiejaar van het technisch secundair onderwijs optie: Integrale veiligheid" in der Flämischen Gemeinschaft oder "l'année de qualification de l'enseignement secondaire technique option: Assistants aux métiers de la sécurité" in der Französischen Gemeinschaft absolviert hat."

Art. 2 - Artikel IV.I.54 RSPol, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 7. Juni 2009, wird durch einen Absatz mit folgendem Wortlaut ergänzt:

"Der Bewerber um eine Stelle der Stufe C ist von der in Artikel IV.I.52 Absatz 2 Nr. 1 erwähnten Prüfung zur Beurteilung der kognitiven Fertigkeiten befreit, wenn er "het specialisatiejaar van het technisch secundair onderwijs optie: Integrale veiligheid" in der Flämischen Gemeinschaft oder "l'année de qualification de l'enseignement secondaire technique option: Assistants aux métiers de la sécurité" in der Französischen Gemeinschaft absolviert hat."

Art. 3 - Der Minister der Justiz und der Minister des Innern sind, jeder für seinen Bereich, mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Châteauneuf-de-Grasse, den 6. April 2010

ALBERT

Von Königs wegen:
Der Minister der Justiz
S. DE CLERCK
Die Ministerin des Innern
Frau A. TURTELBOOM

**FEDERALE OVERHEIDS DIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU**

N. 2010 — 3993

[C — 2010/18363]

**20 SEPTEMBER 2010. — Ministerieel besluit
betreffende het model en de inhoud van de informatie
over de voedselketen**

De Minister van Landbouw,

Gelet op de Verordening (EG) nr. 853/2004 van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 houdende vaststelling van specifieke hygiënevoorschriften voor levensmiddelen van dierlijke oorsprong, Bijlage II, Sectie III;

Gelet op de Verordening (EG) nr. 2074/2005, van de Commissie van 5 december 2005 tot vaststelling van uitvoeringsmaatregelen voor bepaalde producten die onder Verordening (EG) nr. 853/2004 vallen en voor de organisatie van officiële controles overeenkomstig de Verordeningen (EG) nr. 854/2002 van het Europees Parlement en de Raad en (EG) nr. 882/2004 van het Europees Parlement en de Raad, tot afwijking van Verordening (EG) nr. 852/2004 van het Europees Parlement en de Raad en tot wijziging van de Verordeningen (EG) nr. 853/2004 en (EG) nr. 854/2004, Bijlage I;

Gelet op de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel, artikel 13, gewijzigd bij de wetten van 15 april 1965 en 27 mei 1997, artikel 14, gewijzigd bij de wet van 13 juli 1981 en de koninklijke besluiten van 9 januari 1992 en 22 februari 2001 en artikel 15, gewijzigd bij de wet van 27 mei 1997;

Gelet op de wet van 15 april 1965 betreffende de keuring van en de handel in vis, gevogelte, konijnen en wild, en tot wijziging van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel, artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 13 juli 1981, 27 mei 1997 en 17 november 1998 en bij het koninklijk besluit van 22 februari 2001;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 december 2005 betreffende de hygiëne van levensmiddelen van dierlijke oorsprong, artikel 17;

Gelet op de kennisgeving aan de Commissie, op 26 februari 2010, tot aanvraag van Richtlijn 98/34/EG van het Europees Parlement en de Raad van 22 juni 1998 betreffende een informatieprocedure op het gebied van normen en technische voorschriften en van voorschriften met betrekking tot de diensten van de informatiemaatschappij;

Overwegende het advies 48.513/1/V van de raad van State, gegeven op 3 augustus 2010, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State,

Besluit :

Artikel 1. Het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen zijn voor runderen ouder dan 1 jaar vastgesteld in de bijlagen 1A en 1B.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT**

F. 2010 — 3993

[C — 2010/18363]

**20 SEPTEMBRE 2010. — Arrêté ministériel
relatif au modèle et au contenu de l'information
sur la chaîne alimentaire**

La Ministre de l'Agriculture,

Vu le Règlement (CE) n° 853/2004 du parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 fixant des règles spécifiques d'hygiène applicables aux denrées alimentaires d'origine animale, Annexe II, Section III;

Vu le Règlement (CE) n° 2074/2005, de la Commission du 5 décembre 2005 établissant les mesures d'application relatives à certains produits régis par le règlement (CE) n° 853/2004 du Parlement européen et du Conseil et à l'organisation des contrôles officiels prévus par les règlements (CE) n° 854/2004 du Parlement européen et du Conseil et (CE) n° 882/2004 du Parlement européen et du Conseil, portant dérogation au règlement (CE) n° 852/2004 du Parlement européen et du Conseil et modifiant les règlements (CE) n° 853/2004 et (CE) n° 854/2004, annexe I;

Vu la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes, l'article 13, modifié par les lois des 15 avril 1965 et 27 mai 1997, l'article 14, modifié par la loi du 13 juillet 1981 et les arrêtés royaux des 9 janvier 1992 et 22 février 2001 et l'article 15, modifié par la loi du 27 mai 1997;

Vu la loi du 15 avril 1965 concernant l'expertise et le commerce du poisson, des volailles, des lapins et du gibier, et modifiant la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes, l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 13 juillet 1981, 27 mai 1997 et 17 novembre 1998 et l'arrêté royal du 22 février 2001;

Vu l'arrêté royal du 22 décembre 2005 relatif à l'hygiène des denrées alimentaires d'origine animale, l'article 17;

Vu la notification à la Commission, le 26 février 2010, en application de la directive 98/34/CE du Parlement européen et du Conseil du 22 juin 1998 prévoyant une procédure d'information dans le domaine des normes et réglementations techniques et des règles relatives aux services de la société de l'information;

Vu l'avis 48.513/1/V du Conseil d'Etat, donné le 3 août 2010, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le conseil d'état, coordonnées le 12 janvier 1973;

Arrête :

Article 1^{er}. Le modèle et le contenu de l'information sur la chaîne alimentaire sont, pour les bovins de plus d'1 an, fixés aux annexes 1A et 1B.

In elk geval dient een model 1A via een zelfklevend etiket te zijn aangebracht op de keerzijde van het paspoort (= beperkte verklaring via etiket).

Ingeval bijzondere meldingen nodig zijn, gebeurt dit middels het model 1B.

Art. 2. § 1. Het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen zijn voor runderen jonger dan 1 jaar vastgesteld in de bijlage 2 A.

§ 2. Evenwel, voor runderen jonger dan 1 jaar die zijn gehouden conform het lastenboek "Belgian Controlled Veal", erkend bij het besluit van de Vlaamse minister bevoegd voor landbouw van 3 juni 2009 houdende de erkenning van de voedselkwaliteitsregeling "Belgian Controlled Veal", is het model van de informatie over de voedselketen vastgesteld in bijlage 2B.

Art. 3. Het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen zijn voor schapen en geiten vastgesteld in bijlage 3.

Art. 4. Het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen zijn voor varkens vastgesteld in bijlage 4.

Art. 5. Het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen zijn voor eenhoevigen vastgesteld in bijlage 5.

Art. 6. § 1. Het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen zijn voor mestkuikens vastgesteld in bijlage 6A.

§ 2. Het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen zijn voor ander pluimvee (dan mestkuikens) vastgesteld in bijlage 6B.

Art. 7. Het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen voor gekweekt wild zijn :

1° bepaald in artikel 3 voor de tweehoevigen;

2° bepaald in artikel 4 voor de everzwijnen;

3° bepaald in artikel 6, § 2 voor de loopvogels.

Art. 8. In afwijking van artikel 1 kan de informatie over de voedselketen die aan de exploitant van het slachthuis wordt aangeleverd via een elektronisch bericht, een ander model aannemen voor zover inhoudelijk alle elementen bedoeld in de toepasselijke bijlage bij dit besluit aanwezig zijn.

Dans tous les cas, un modèle 1A doit être apposé avec une étiquette autocollante au verso du passeport (= déclaration limitée via l'étiquette).

Au cas où des mentions particulières sont nécessaires, elles sont indiquées au moyen du modèle 1B.

Art. 2. § 1^{er}. Le modèle et le contenu de l'information sur la chaîne alimentaire, pour les bovins de moins d'un an, sont fixés à l'annexe 2A.

§ 2. Cependant, pour les bovins de moins d'un an détenus conformément au cahier des charges "Belgian Controlled Veal" agréé par l'arrêté du ministre flamand qui a l'agriculture dans ses attributions du 3 juin 2009 « houdende de erkenning van de voedselkwaliteitsregeling "Belgian Controlled Veal" », le modèle de l'information sur la chaîne alimentaire est fixé à l'annexe 2B.

Art. 3. Le modèle et le contenu de l'information sur la chaîne alimentaire, pour les ovins et les caprins, sont fixés à l'annexe 3.

Art. 4. Le modèle et le contenu de l'information sur la chaîne alimentaire, pour les porcs, sont fixés à l'annexe 4.

Art. 5. Le modèle et le contenu de l'information sur la chaîne alimentaire, pour les solipèdes, sont fixés à l'annexe 5.

Art. 6. § 1^{er}. Le modèle et le contenu de l'information sur la chaîne alimentaire, pour les poulets de chair, sont fixés à l'annexe 6A.

§ 2. Le modèle et le contenu de l'information sur la chaîne alimentaire pour les autres volailles (que poulets de chair) sont fixés à l'annexe 6B.

Art. 7. Le modèle et le contenu de l'information sur la chaîne alimentaire pour le gibier d'élevage sont :

1° fixés à l'article 3 pour les bi-ongulés;

2° fixés à l'article 4 pour les sangliers;

3° fixés à l'article 6, § 2 pour les ratites.

Art. 8. En dérogation à l'article 1^{er}, l'information sur la chaîne alimentaire qui est fournie à l'exploitant de l'abattoir par message électronique peut adopter un modèle différent, pour autant que tous les éléments visés dans l'annexe correspondante au présent arrêté soient présents.

Brussel, 20 september 2010.

Mevr. S. LARUELLE

Bruxelles, le 20 septembre 2010.

Mme S. LARUELLE

Bijlage 1A. Modelformulier (algemeen) voor runderen ouder dan 1 jaar

In het kader van de voedselketeninformatie is er relevante informatie te melden.

ja nee

Indien ja : (kruis aan wat van toepassing is)

- de informatie is vermeld op het daartoe bestemde formulier dat vooraf aan het slachthuis is bezorgd
- de informatie is op elektronische wijze aan het slachthuis bezorgd.

Datum :/...../20.....

Handtekening.....

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

Bijlage 1B. Modelformulier (bijzondere meldingen) voor runderen ouder dan 1 jaar**VOEDSELKETENINFORMATIE RUNDEREN****DEEL 1 – INFORMATIE PRODUCENT**

NAAM VERANTWOORDELIJKE	
ADRES BESLAG	CODE BESLAG
	TEL
E-MAIL	FAX

DEEL 2 – INFORMATIE OVER DE RUNDEREN

AANTAL RUNDEREN VOOR SLACHTING	VOORZIENE DATUM VAN VERTREK
OORMERKNUMMERS	

1. GENEESMIDDELEN EN VOEDERAADDITIEVEN

NAAM GENEESMIDDEL / VOEDERAADDITIEF	DATUM OF PERIODE VAN TOEDIENING	DUUR WACHTTIJD (in dagen)

2. PROBLEEMEN VASTGESTELD IN DE STAL

ZENUWSYMPOTOMEN	JA <input type="radio"/> NEE <input type="radio"/>	INDIEN JA, VASTSTELLINGEN / OORZAAK (indien gekend) :
STERFTE	JA <input type="radio"/> NEE <input type="radio"/>	INDIEN JA, VASTSTELLINGEN / OORZAAK (indien gekend) :
ZIEKTE	JA <input type="radio"/> NEE <input type="radio"/>	INDIEN JA, VASTSTELLINGEN / OORZAAK (indien gekend) :

3. ONDERZOeken UITGEVOERD IN HET KADER VAN DE VOEDSELVEILIGHEID

ER WERDEN ONDERZOENEN UITGEVOERD MET EEN BELANG VOOR DE VOEDSELVEILIGHEID	JA <input type="radio"/> NEE <input type="radio"/>
INDIEN JA, SOORT ONDERZOEK EN ANALYSERESULTATEN :	
SOORT ONDERZOEK	ANALYSERESULTAAT

IK VERKLAAR DAT IK EEN NIEUWE VKI-VERKLARING ZAL AFLEVEREN INDIEN IN DE PERIODE VAN DE GELDIGHEIDSDUUR VAN DEZE VKI-VERKLARING NIEUWE BEHANDELINGEN OF ANALYSES ZOUDEN ZIJN UITGEVOERD EN/OF ZIEKTES OF ABNORMALE STERFTE ZOUDEN ZIJN VASTGESTELD.

IK VERKLAAR DAT DEZE VERKLARING VOLLEDIG IS EN DAT ALLE WACHTTIJDEN WERDEN GERESPECTEERD.

HANDTEKENING PRODUCENT	DATUM
------------------------	-------

DEEL 3 – SLACHTHUIS – CONTROLE EN GOEDKEURING

IK AANVAARD DEZE RUNDEREN VOOR HET SLACHTEN	JA <input type="radio"/>	JA, ONDER VOORWAARDEN <input type="radio"/>
OPMERKINGEN		
HANDTEKENING VERANTWOORDELIJKE SLACHTHUIS	DATUM	

DEEL 4 – FAVV – CONTROLE : VKI GECONTROLEERD

HANDTEKENING OFFICIËLE DIERENARTS

DATUM

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

Bijlage 2A. Modelformulier (algemeen) voor runderen jonger dan 1 jaar**VOEDSELKETENINFORMATIE KALVEREN****DEEL 1 – INFORMATIE PRODUCENT EN BEDRIJFSDIERENARTS****1. PRODUCENT**

NAAM VERANTWOORDELIJKE

ADRES BESLAG	CODE BESLAG
--------------	-------------

E-MAIL

TEL

FAX

2. BEDRIJFSDIERENARTS

NAAM

ADRES	TEL
-------	-----

E-MAIL

FAX

DEEL 2 – INFORMATIE OVER DE KALVEREN

AANTAL KALVEREN VOOR SLACHTING

AANTAL KALVEREN VOOR SLACHTING	OORMERKNUMMERS
--------------------------------	----------------

OPZETDATUM

VOORZIENE DATUM VAN VERTREK

OORMERKNUMMERS

VOORZIENE DATUM VAN VERTREK

1. GENEESMIDDELEN EN VOEDERADDITIEVEN

NAAM GENEESMIDDEL / VOEDERADDITIEF	DATUM OF PERIODE VAN TOEDIENING	DUUR WACHTTIJD (in dagen)

2. PROBLEEMEN VASTGESTELD IN DE STAL

STERFTE*

JA NEE

INDIEN JA, VASTSTELLINGEN / OORZAAK (indien gekend):

--

ZIEKTE**

JA NEE

INDIEN JA, VASTSTELLINGEN / OORZAAK (indien gekend):

--

*1) voor loten van het type melkbras en voor gemengde loten: ja: > of = 5%, nee: <5% (% berekend op het productielot)

2) voor loten van het type vleesras: ja: > of = 7%, nee: < 7 % (% berekend op het productielot)

** ja: een groepsbehandeling werd ingesteld

3. ONDERZOeken UITGEVOERD IN HET KADER VAN DE VOEDSELVEILIGHEID

ER WERDEN ONDERZOEN UITGEVOERD MET EEN BELANG VOOR DE VOEDSELVEILIGHEID

JA NEE

INDIEN JA, SOORT ONDERZOEK EN ANALYSERESULTATEN:

SOORT ONDERZOEK	ANALYSERESULTAAT

IK VERKLAAR DAT IK EEN NIEUWE VKI-VERKLARING ZAL AFLEVEREN INDIEN IN DE PERIODE VAN DE GELDIGHEIDSDUUR VAN DEZE VKI-VERKLARING NIEUWE BEHANDELINGEN OF ANALYSES Zouden ZIJN UITGEVOERD EN/OF ZIEKTES OF ABNORMALE STERFTE Zouden ZIJN VASTGESTELD.

IK VERKLAAR DAT DEZE VERKLARING VOLLEDIG IS EN DAT ALLE WACHTTIJDEN WERDEN GERESPECTEERD.

HANDTEKENING PRODUCENT

DATUM

DEEL 3 – SLACHTHUIS – CONTROLE EN GOEDKEURING

IK AANVAARD DEZE KALVEREN VOOR HET SLACHTEN

JA JA, ONDER VOORWAARDEN

OPMERKINGEN

OPMERKINGEN	
-------------	--

HANDTEKENING VERANTWOORDELIJKE SLACHTHUIS

HANDTEKENING VERANTWOORDELIJKE SLACHTHUIS	
-------------------------------------------	--

DATUM

DATUM	
-------	--

DEEL 4 – FAVV – CONTROLE : VKI GECONTROLEERD

HANDTEKENING OFFICIËLE DIERENARTS

HANDTEKENING OFFICIËLE DIERENARTS	
-----------------------------------	--

DATUM

DATUM	
-------	--

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

Bijlage 2B. Modelformulieren voor runderen jonger dan 1 jaar gehouden volgens lastenboek BCV**SGS**Ref. **SLACHTMELDING**SGS AgroControl verklaart hiermee dat het lot vleeskalveren met BCV-lotnummer

afkomstig is van ondervermeld bedrijf, dat gecertificeerd is voor conformiteit met het BCV-lastenboek :

Naam bedrijf **Adres** **Naam verantwoordelijke** **Adres veebeslag** **Beslagnummer** **Tel** **Fax** **E-mail** **Naam bedrijfsbegeleidende dierenarts** Dit lot vleeskalveren werd bemonsterd op :

N.a.v. dit bezoek werden tevens geverifieerd :

- ✓ I & R verplichtingen
- ✓ Registratie van sterfte en vervroegde afvoer
- ✓ Registratie van de behandelingen
- ✓ Afwezigheid van niet toegelaten producten
- ✓ Geen gebruik van niet toegelaten producten
- ✓ Geldigheid GVP of CCD certificaat voor de bedrijfsbegeleidende dierenarts.

Dit document geldt voor een lot van vleeskalveren met als opzetsdatum

De lijst met oormerknummers is toegevoegd.

Dit document is geldig van tot Antwerpen

SGS AgroControl

Projectverantwoordelijke BCV

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

VKI –VERKLARING

Ondergetekende, dierenarts belast met de bedrijfsbegeleiding, voor de vleeskalverhouderij met

Naam verantwoordelijke _____

Adres veebeslag _____

Beslagnummer _____

a) verklaart op basis van de regelmatige bezoeken en de 4 maandelijkse evaluatierapporten dat

- ✓ alle toegediende geneesmiddelen voor diergeneeskundig gebruik op correcte wijze werden geregistreerd en de wachttijden hiervoor werden gerespecteerd
- ✓ er een behandeling met geneesmiddelen/additieven met een wachttijd is uitgevoerd in de laatste 2 maanden voorafgaand aan de slacht

ja neen

Desgevallend, specificeer :

Naam van het product	Datum of periode van toediening	Wachttijd in dagen

- ✓ er ziekten die de veiligheid van het vlees in het gedrang kunnen brengen, werden vastgesteld ja neen

Desgevallend, specificeer : _____

- ✓ er abnormale sterfte werd vastgesteld ja neen

Desgevallend, specificeer : _____

- ✓ er analyses naar pathogenen, chemische stoffen of contaminanten werden uitgevoerd ja neen

Desgevallend, specificeer : _____

b) verklaart dat een nieuwe VKI-verklaring zal afgeleverd worden indien, in de periode van de geldigheidsduur van deze verklaring, nieuwe behandelingen of analyses zouden zijn uitgevoerd en/of ziektes en/of abnormale sterfte zouden zijn vastgesteld.

Plaats _____ Datum _____

In opdracht van de verantwoordelijke, de bedrijfsbegeleidende dierenarts

Naam Dr. _____ Handtekening _____

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

Bijlage 3. Modelformulier voor schapen en geiten**VOEDSELKETENINFORMATIE SCHAPEN EN GEITEN****DEEL 1 – INFORMATIE PRODUCENT EN BEDRIJFSDIERENARTS****1. PRODUCENT**

NAAM VERANTWOORDELIJKE

ADRES BESLAG

E-MAIL

CODE BESLAG

TEL

FAX

2. BEDRIJFSDIERENARTS

NAAM

ADRES

E-MAIL

TEL

FAX

DEEL 2 – INFORMATIE OVER DE SCHAPEN/GEITEN

AANTAL DIEREN VOOR SLACHTING

VOORZIENE DATUM VAN VERTREK

REDEN VAN SLACHTING

OPZETDATUM

OORMERKNUMMERS

1. GENEESMIDDELEN EN VOEDERADDITIEVEN

NAAM GENEESMIDDEL / VOEDERADDITIEF	DATUM OF PERIODE VAN TOEDIENING	DUUR WACHTTIJD (in dagen)

2. PROBLEEMEN VASTGESTELD IN DE STAL

STERFTE

JA NEE

INDIEN JA, VASTSTELLINGEN / OORZAAK (indien gekend) :

ZIEKTE

JA NEE

INDIEN JA, VASTSTELLINGEN / OORZAAK (indien gekend) :

3. ONDERZOeken UITGEVOERD IN HET KADER VAN DE VOEDSELVEILIGHEIDER WERDEN ONDERZOeken UITGEVOERD MET EEN BELANG VOOR DE VOEDSELVEILIGHEID
INDIEN JA, SOORT ONDERZOEK EN ANALYSERESULTATEN :JA NEE

SOORT ONDERZOEK	ANALYSERESULTAAT

IK VERKLAAR DAT IK EEN NIEUWE VKI-VERKLARING ZAL AFLEVEREN INDIEN IN DE PERIODE VAN DE GELDIGHEIDSUUR VAN DEZE VKI-VERKLARING NIEUWE BEHANDELINGEN OF ANALYSES ZOUDEN ZIJN UITGEVOERD EN/OF ZIEKTES OF ABNORMALE STERFTE ZOUDEN ZIJN VASTGESTELD.

IK VERKLAAR DAT DEZE VERKLARING VOLLEDIG IS EN DAT ALLE WACHTTIJDEN WERDEN GERESPECTEERD.

HANDTEKENING PRODUCENT

DATUM

DEEL 3 – SLACHTHUIS – CONTROLE EN GOEDKEURING

IK AANVAARD DEZE DIEREN VOOR HET SLACHTEN

JA



JA, ONDER VOORWAARDEN



OPMERKINGEN

OPMERKINGEN

HANDTEKENING VERANTWOORDELIJKE SLACHTHUIS

HANDTEKENING VERANTWOORDELIJKE SLACHTHUIS

DATUM

DATUM

DEEL 4 – FAVV – CONTROLE : VKI GECONTROLEERD

HANDTEKENING OFFICIËLE DIERENARTS

HANDTEKENING OFFICIËLE DIERENARTS

DATUM

DATUM

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

Bijlage 4. Modelformulier voor varkens**VOEDSELKETENINFORMATIE VARKENS****DEEL 1 – INFORMATIE PRODUCENT EN BEDRIJFSDIERENARTS****1. PRODUCENT**NAAM VERANTWOORDELIJKE ADRES BESLAG CODE BESLAG
E-MAIL TEL
FAX **2. BEDRIJFSDIERENARTS**NAAM ADRES TEL
E-MAIL FAX **DEEL 2 – INFORMATIE OVER DE VARKENS**AANTAL VARKENS VOOR SLACHTING OPZETDATUM
KLOPNUMMER VOORZIENE DATUM VAN VERTREK **1. GENEESMIDDELEN EN TOEVOEGINGSMIDDELEN**

- 1.1. M.B.T. DE PERIODE VAN OPZET IN DE MESTSTAL TOT 2 MAANDEN VOORAFGAAND AAN DE DATUM VAN VERTREK*.
DE VOLGENDE GENEESMIDDELEN / TOEVOEGINGSMIDDELEN WERDEN TOEGEDIEND:

ANTIPARASITAIRE MIDDELEN	JA <input type="radio"/>	NEE <input type="radio"/>
ANTIBIOTICA	JA <input type="radio"/>	NEE <input type="radio"/>
ONTSTEKINGSWERENDE MIDDELEN	JA <input type="radio"/>	NEE <input type="radio"/>

- 1.2. M.B.T. DE 2 MAANDEN VOORAFGAAND AAN DE DATUM VAN VERTREK:

NAAM GENEESMIDDEL / TOEVOEGINGSMIDDEL	DATUM OF PERIODE VAN TOEDIENING	DUUR WACHTTIJD (in dagen)

* voor zeugen en beren: periode van 4 tot 2 maanden voorafgaand aan de datum van vertrek.

2. PROBLEEMEN VASTGESTELD IN DE STALSTERFTE** JA NEE INDIEN JA, VASTSTELLINGEN / OORZAAK (indien gekend): ZIEKTE*** JA NEE INDIEN JA, VASTSTELLINGEN / OORZAAK (indien gekend):

** ja : > of = 5%, nee : < 5% (% berekend op : alle vleesvarkens van het bedrijf (voor gesloten bedrijven) of het lot (voor andere soorten bedrijven))

*** ja : een groepsbehandeling (op lotniveau) of een individuele behandeling bij > 20% van de dieren (van het lot) werd ingesteld

3. ONDERZOEKEN UITGEVOERD IN HET KADER VAN DE VOEDSELVEILIGHEID

ER WERDEN ONDERZOEKEN UITGEVOERD MET EEN BELANG VOOR DE VOEDSELVEILIGHEID****

JA NEE

SOORT ONDERZOEK	DATUM ONDERZOEK	ANALYSERESULTAAT
SALMONELLA		Laatste gemiddelde S/P-ratio :
RISICOBEDRIJF <input type="radio"/>	GEEN RISICOBEDRIJF <input type="radio"/>	BESLAG < 31 VLEESVARKENS <input type="radio"/>

****Indien ja, soort onderzoek en analyseresultaten vermelden.

4. EXPORT DERDE LANDEN (http://www.favv.be/sp/export/rec_export_nl.asp)

DE VARKENS VOLDOEN AAN DE CERTIFICATIEVOORWAARDEN VAN (namen derde landen in te vullen) :

IK VERKLAAR DAT DEZE VERKLARING VOLLEDIG IS EN DAT ALLE WACHTTIJDEN WERDEN GERESPECTEERD.

HANDTEKENING PRODUCENT DATUM

DEEL 3 – SLACHTHUIS – CONTROLE EN GOEDKEURING

IK AANVAARD DEZE VARKENS VOOR HET SLACHTEN

JA JA, ONDER VOORWAARDEN OPMERKINGEN : HANDTEKENING VERANTWOORDELIJKE SLACHTHUIS DATUM **DEEL 4 – FAVV – CONTROLE : VKI GECONTROLEERD**HANDTEKENING OFFICIËLE DIERENARTS DATUM

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

Bijlage 5. Modelformulier voor eenhoevigen**VOEDSELKETENINFORMATIE PAARDEN : VERKLARING**

CHIPNUMMER PAARD

--

DEEL 1 - INFORMATIE SANITAIR VERANTWOORDELIJKE

Naam			
Adres			
Telefoonnummer		Faxnummer (facultatief)	
E-mail (facultatief)			

Sanitaar verantwoordelijke gedurende
(aanduiden wat van toepassing is) <15 dagen ≥ 15 dagen > 1 maand > 6 maanden

Geneesmiddelendepot aanwezig afwezig
(aanduiden wat van toepassing is)

DEEL 2 – INFORMATIE OVER HET PAARD

Voornaamste gebruiksdoel (aan te duiden)	melkerij <input type="checkbox"/>	recreatie <input type="checkbox"/>	fokkerij <input type="checkbox"/>	andere <input type="checkbox"/>	Registratienummer (enkel voor melkerij) <input type="text"/>
---------------------------------------------	-----------------------------------	------------------------------------	-----------------------------------	---------------------------------	--------------------------------------------------------------

Standaardverklaring :

1. Er zijn tekenen die wijzen op de aanwezigheid van ziekten of aandoeningen die de veiligheid van het vlees in het gedrang kunnen brengen.	Ja <input type="radio"/>	Nee ** <input type="radio"/>	
2. Er waren stoornissen in de gezondheidstoestand van het dier die aanleiding hebben gegeven tot de beslissing het dier te laten slachten.	Ja <input type="radio"/>	Nee ** <input type="radio"/>	
3. Er zijn resultaten van analyses aanwezig die relevant zijn voor de bescherming van de volksgezondheid.	Ja <input type="radio"/>	Nee ** <input type="radio"/>	

** aanduiden wat van toepassing is. In geval van "ja" : gelieve in de 3° kolom extra informatie te vermelden

4. In de periode van 1 maand voor het brengen van het dier naar de slacht bestonden er wachttijden voor toegediende diergeneesmiddelen en voederadditieven en/of vonden er andere behandelingen plaats.	Ja <input type="radio"/>	Nee *** <input type="radio"/>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------	-------------------------------

*****aanduiden wat van toepassing is. In geval van "ja" : gelieve de onderstaande gegevens in te vullen :**

Naam van het geneesmiddel of additief	Datum of periode van toediening	Wachttijd (dagen)

Gegevens behandelende dierenarts :

Naam			
Adres			
Telefoonnummer		Faxnummer (facultatief)	
E-mail (facultatief)			

Ik verklaar dat deze verklaring volledig is en dat alle wachttijden werden gerespecteerd.

Plaats Datum Handtekening

DEEL 3 - SLACHTHUIS – CONTROLE EN GOEDKEURING

Ik aanvaard dit paard voor het slachten Ja Ja, onder voorwaarden

Opmerkingen :

Handtekening verantwoordelijke slachthuis Datum

DEEL 4 - FAVV - CONTROLE : VKI GECONTROLEERD

Handtekening officiële dierenarts

Datum

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

Bijlage 6A. Modelformulier voor mestkuikens**VOEDSELKETENINFORMATIE SLACHTPLUIMVEE – braadkippen****DEEL 1 - INFORMATIE OVER PRODUCENT EN BEDRIJFSDIERENARTS****PRODUCENT**

NAAM VERANTWOORDELIJKE	GSM (of TEL)
NAAM BEDRIJFSZETEL	E-MAIL
ADMINISTRATIEF ADRES	FAX

BEDRIJFSDIERENARTS

NAAM	GSM (of TEL)
ADRES	E-MAIL
	FAX

DEEL 2 - INFORMATIE OVER LOT PLUIMVEE**BESLAG**

ADRES BESLAG	BESLAGNUMMER	
HOKNUMMER	OPZETGEGEVENS	DATUM
UNIEK LOTNUMMER	AANTAL DIEREN	
SOORT PLUIMVEE	TOTAAL STERFTEPERCENTAGE	
braadkippen	AANTAL DIEREN NAAR SLACHTHUIS	

Indien van toepassing : geldig Belplume certificaat ? JA NEE Bezettingsdichtheid > 33kg/m² JA NEE **INFO VOEDER :** (laatste 6 weken)

Naam voederleverancier			
Naam leverancier enkelvoudige grondstoffen			
Naam toevoegingsmiddel (kies uit dropdown-lijst)	begindatum	einddatum	wachttijd

INFO ZIEKTEN, SYMPTOMEN EN GENEESMIDDELEN : (laatste 6 weken)

Geneesmiddelenbehandeling				Ziekten / symptomen	Leeftijd dieren
Naam (kies uit dropdown-lijst)	begindatum	einddatum	wachttijd		

INFO VACCINATIE : (laatste 6 weken)

Naam vaccin (kies uit dropdown-lijst)	Leeftijd dieren

ONDERZOEKEN UITGEVOERD IN HET KADER VAN DE VOLKSGEZONDHEID

Omschrijving	Referentienummer beproefingsverslag
Salmonella	

BIJZONDERE MELDINGEN

Handtekening en datum

DEEL 3 – GOEDKEURING SLACHTHUIS

Ik aanvaard dit pluimvee voor het slachten

JA

JA onder voorwaarden

Handtekening en datum

DEEL 4 – FAVV CONTROLE : VKI GECONTROLEERD

Handtekening officiële dierenarts

Datum

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

Bijlage 6B. Modelformulier voor ander pluimvee dan mestkuikens**VOEDSELKETENINFORMATIE SLACHTPLUIMVEE – algemeen****DEEL 1 - INFORMATIE OVER PRODUCENT EN BEDRIJFSDIERENARTS****PRODUCENT**

NAAM VERANTWOORDELIJKE	GSM (of TEL)
NAAM BEDRIJFSZETEL	E-MAIL
ADMINISTRATIEF ADRES	FAX

BEDRIJFSDIERENARTS

NAAM	GSM (of TEL)
ADRES	E-MAIL
	FAX

DEEL 2 - INFORMATIE OVER LOT PLUIMVEE**BESLAG**

ADRES BESLAG	BESLAGNUMMER	
HOKNUMMER	OPZETGEGEVENS	DATUM
UNIEK LOTNUMMER	AANTAL DIEREN	
SOORT PLUIMVEE	TOTAAL STERFTEPERCENTAGE	
	AANTAL DIEREN NAAR SLACHTHUIS	

Indien van toepassing : geldig Belplume certificaat ? JA NEE **INFO VOEDER : (laatste 6 weken)**

Naam voederleverancier			
Naam leverancier enkelvoudige grondstoffen			
Naam toevoegingsmiddel	begindatum	einddatum	wachttijd

INFO ZIEKTEN, SYMPTOMEN EN GENEESMIDDELEN : (laatste 6 weken)

Geneesmiddelenbehandeling				Ziekten / symptomen	Leeftijd dieren
Naam (kies uit dropdown-lijst)	begindatum	einddatum	wachttijd		

INFO VACCINATIE : (laatste 6 weken)

Naam vaccin	Leeftijd dieren

ONDERZOEKEN UITGEVOERD IN HET KADER VAN DE VOLKSGEZONDHEID

Omschrijving	Referentienummer beproefingsverslag
Salmonella	

BIJZONDERE MELDINGEN

Handtekening en datum

DEEL 3 – GOEDKEURING SLACHTHUIS

Ik aanvaard dit pluimvee voor het slachten

JA

JA onder voorwaarden

Handtekening en datum

DEEL 4 – FAVV CONTROLE : VKI GECONTROLEERD

Handtekening officiële dierenarts

Datum

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 20 september 2010 betreffende het model en de inhoud van de informatie over de voedselketen.

De Minister van Landbouw,

Mevr. S. LARUELLE

Annexe 1A. Formulaire type (général) pour les bovins de plus d'un an

Il y a des informations pertinentes à communiquer dans le cadre des informations sur la chaîne alimentaire

oui non

Si oui : (cocher la case indiquée)

- les informations sont indiquées sur le formulaire destiné à cette fin qui a été remis préalablement à l'abattoir
 les informations ont été préalablement transmises à l'abattoir par voie électronique.

Date :/...../.....

Signature :

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

Annexe 1B. Formulaire type (spécifique) pour les bovins de plus d'un an**INFORMATIONS SUR LA CHAINE ALIMENTAIRE BOVINS****PARTIE 1 – INFORMATIONS PRODUCTEUR**

NOM DU RESPONSABLE

ADRESSE TROUPEAU

CODE TROUPEAU

TEL

E-MAIL

FAX

PARTIE 2 – INFORMATIONS SUR LES BOVINS

NOMBRE DE BOVINS POUR ABATTAGE

DATE DEPART PREVUE

MARQUES AURICULAIRES

1. MEDICAMENTS ET ADDITIFS ALIMENTAIRES

NOM DU MEDICAMENT / DE L'ADDITIF	DATE OU PERIODE D'ADMINISTRATION	DUREE TEMPS D'ATTENTE (jours)

2. PROBLEMES CONSTATES DANS LE LOCAL D'ELEVAGESIGNES NERVEUX OUI NON

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

MORTALITE OUI NON

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

MALADIES OUI NON

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

3. ANALYSES EFFECTUEES DANS LE CADRE DE LA SECURITE ALIMENTAIRE

LES ANALYSES EFFECTUEES ONT UNE IMPORTANCE POUR LA SECURITE ALIMENTAIRE

OUI NON

SI OUI, TYPES D'ANALYSE ET RESULTATS :

TYPE D'ANALYSE	RESULTAT D'ANALYSE

JE M'ENGAGE A DELIVRER UNE NOUVELLE DECLARATION DICA SI AU COURS DE LA PERIODE DE VALIDITE DE LA PRESENTE DECLARATION D'ICA, DE NOUVEAUX TRAITEMENTS OU ANALYSES ETAIENT EFFECTUES ET/OU SI DES MALADIES OU UNE MORTALITE ANORMALE ETAIENT CONSTATEES.

JE CERTIFIE QUE CETTE DECLARATION EST COMPLETE ET QUE TOUS LES TEMPS D'ATTENTE ONT ETE RESPECTES.

SIGNATURE DU PRODUCTEUR

DATE

PARTIE 3 – ABATTOIR – CONTROLE ET APPROBATION

J'ACCEPTE CES BOVINS POUR L'ABATTAGE

OUI OUI, SOUS CONDITIONS

REMARQUES

SIGNATURE DU RESPONSABLE DE L'ABATTOIR

DATE

PARTIE 4 – AFSCA – CONTROLE : ICA CONTROLÉES

SIGNATURE DU VETERINAIRE OFFICIEL

DATE

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

Annexe 2A. Formulaire type (général) pour bovins de moins d'un an**INFORMATIONS SUR LA CHAINE ALIMENTAIRE VEAUX****PARTIE 1 – INFORMATIONS PRODUCTEUR ET VETERINAIRE D'EXPLOITATION****1. PRODUCTEUR**

NOM DU RESPONSABLE

NOM DU RESPONSABLE	
--------------------	--

ADRESSE TROUPEAU

ADRESSE TROUPEAU	
------------------	--

CODE TROUPEAU	
---------------	--

TEL	
-----	--

FAX	
-----	--

E-MAIL

E-MAIL	
--------	--

2. VETERINAIRE D'EXPLOITATION

NOM

NOM	
-----	--

TEL	
-----	--

ADRESSE

ADRESSE	
---------	--

FAX	
-----	--

E-MAIL

E-MAIL	
--------	--

PARTIE 2 – INFORMATIONS SUR LES VEAUX

NOMBRE DE VEAUX POUR ABATTAGE

NOMBRE DE VEAUX POUR ABATTAGE	
-------------------------------	--

MARQUES AURICULAIRES

MARQUES AURICULAIRES	
----------------------	--

DATE MISE A L'ENGRAISSEMENT

DATE MISE A L'ENGRAISSEMENT	
-----------------------------	--

DATE DEPART PREVUE

DATE DEPART PREVUE	
--------------------	--

1. MEDICAMENTS ET ADDITIFS ALIMENTAIRES

NOM DU MEDICAMENT / DE L'ADDITIF	DATE OU PERIODE D'ADMINISTRATION	DUREE TEMPS (jours)

2. PROBLEMES CONSTATES DANS LE LOCAL D'ELEVAGE

MORTALITE*

 OUI NON

SI OUI, CONSTATS / CAUSE (si connue) :

SI OUI, CONSTATS / CAUSE (si connue) :

MALADIES**

 OUI NON

SI OUI, CONSTATS / CAUSE (si connue) :

SI OUI, CONSTATS / CAUSE (si connue) :

*1) pour les lots du type laitier et pour les lots mixtes : oui : > ou = 5%, non : <5% (% déterminé sur le lot de production)

2) pour les lots du type viandeux : oui : > ou = 7%, non : < 7 % (% déterminé sur le lot de production)

** : oui : un traitement de groupe a été requis

3. ANALYSES EFFECTUEES DANS LE CADRE DE LA SECURITE ALIMENTAIRELES ANALYSES EFFECTUEES ONT UNE IMPORTANCE POUR LA SECURITE ALIMENTAIRE
SI OUI, TYPES D'ANALYSES ET RESULTATS : OUI NON

TYPE D'ANALYSE	RESULTAT D'ANALYSE

JE M'ENGAGE A DELIVRER UNE NOUVELLE DECLARATION D'ICA SI AU COURS DE LA PERIODE DE VALIDITE DE LA PRESENTE DECLARATION D'ICA, DE NOUVEAUX TRAITEMENTS OU ANALYSES ETAIENT EFFECTUES ET/OU SI DES MALADIES OU UNE MORTALITE ANORMALE ETAIENT CONSTATEES.

JE CERTIFIE QUE CETTE DECLARATION EST COMPLETE ET QUE TOUS LES TEMPS D'ATTENTE ONT ETE RESPECTES.

SIGNATURE DU PRODUCTEUR

SIGNATURE DU PRODUCTEUR	
-------------------------	--

DATE	
------	--

PARTIE 3 – ABATTOIR – CONTROLE ET APPROBATION

J'ACCEPTE CES VEAUX POUR L'ABATTAGE

 OUI OUI, SOUS CONDITIONS

REMARQUES

REMARQUES	
-----------	--

SIGNATURE DU RESPONSABLE DE L'ABATTOIR

DATE

PARTIE 4 – AFSCA – CONTROLE : ICA CONTROLEES

SIGNATURE DU VETERINAIRE OFFICIEL

DATE

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

Annexe 2B. Formulaires types pour les bovins de moins d'un an détenus suivant le cahier de charges BCV**SGS**Réf. **NOTIFICATION D'ABATTAGE**SGS AgroControl déclare que le lot de veaux de boucherie avec numéro de lot BCV

provient de l'exploitation mentionnée ci-dessous, certifiée conforme au cahier des charges BCV :

Nom de l'exploitation **Adresse** **Nom du responsable** **Adresse du troupeau** **Numéro du troupeau** **Tél** **Fax** **E-mail** **Nom du vétérinaire chargé de la guidance :** Ce lot de veaux de boucherie a été échantillonné le :

Lors de cette visite les points suivants ont également été vérifiés :

- ✓ Obligations I & R
- ✓ Enregistrement de mortalité et d'enlèvements anticipés
- ✓ Enregistrement des traitements
- ✓ Absence de produits interdits
- ✓ Non utilisation de produits interdits
- ✓ Validité GVP ou certificat CCD pour le vétérinaire de guidance.

Ce document est valable pour un lot de veaux de boucherie avec date de

La liste avec les numéros de boucles d'oreilles est jointe.

Ce document est valable du au Antwerpen

SGS AgroControl

Responsable du projet BCV

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

DECLARATION ICA

Le soussigné, vétérinaire chargé de la guidance de l'exploitation de veaux de boucherie

Nom du responsable

Adresse du troupeau

Numéro du troupeau

a) déclare sur base de visites régulières et des rapports d'évaluation établis tous les 4 mois que

- ✓ tous les médicaments à usage vétérinaire administrés ont été enregistrés de manière correcte et que les temps d'attente ont été respectés
- ✓ qu'un traitement par médicaments/additifs avec temps d'attente au cours des 2 derniers mois avant l'abattage a eu lieu

oui non

Le cas échéant, préciser :

Nom du produit	Date ou période d'application	Temps d'attente en jours

- ✓ qu'une maladie pouvant mettre la sécurité de la viande en danger a été constatée

oui non

Le cas échéant, préciser :

- ✓ qu'une mortalité anormale a été constatée

oui non

Le cas échéant, préciser :

- ✓ que des analyses sur des pathogènes, substances chimiques ou contaminants ont été effectuées oui non

Le cas échéant, préciser :

b) déclare fournir une nouvelle déclaration ICA si, pendant la durée de validité de cette déclaration, des traitements ou analyses supplémentaires sont effectués et/ou des maladies et/ou une mortalité anormale sont constatés.

Lieu

Date

Pour le responsable, le vétérinaire de guidance

Nom Dr.

Signature

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

Annexe 3. Formulaire type pour les ovins et les caprins**INFORMATIONS SUR LA CHAINE ALIMENTAIRE OVINS ET CAPRINS****PARTIE 1 – INFORMATIONS PRODUCTEUR ET VETERINAIRE D'EXPLOITATION****1. PRODUCTEUR**

NOM RESPONSABLE

NOM RESPONSABLE	
-----------------	--

ADRESSE TROUPEAU

ADRESSE TROUPEAU

CODE TROUPEAU

TEL

E-MAIL

E-MAIL

FAX

2. VETERINAIRE D'EXPLOITATION

NOM

NOM	
-----	--

ADRESSE

ADRESSE

TEL

E-MAIL

E-MAIL

FAX

PARTIE 2 – INFORMATIONS SUR LES OVINS/CAPRINS

NOMBRE D'ANIMAUX POUR ABATTAGE

NOMBRE D'ANIMAUX POUR ABATTAGE

DATE DEPART PREVUE

DATE DEPART PREVUE

MOTIF D'ABATTAGE

MOTIF D'ABATTAGE

DATE MISE A L'ENGRAISSEMENT

DATE MISE A L'ENGRAISSEMENT

MARQUES AURICULAIRES

MARQUES AURICULAIRES

1. MEDICAMENTS ET ADDITIFS ALIMENTAIRES

NOM DU MEDICAMENT / DE L'ADDITIF	DATE OU PERIODE D'ADMINISTRATION	DUREE TEMPS D'ATTENTE (jours)

2. PROBLEMES CONSTATES DANS LE LOCAL D'ELEVAGE

MORTALITE

OUI NON

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

MALADIES

OUI NON

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

3. ANALYSES EFFECTUEES DANS LE CADRE DE LA SECURITE ALIMENTAIRELES ANALYSES EFFECTUEES ONT UNE IMPORTANCE POUR LA SECURITE ALIMENTAIRE
SI OUI, TYPES D'ANALYSE ET RESULTATSOUI NON

TYPE D'ANALYSE	RESULTAT D'ANALYSE

JE M'ENGAGE A DELIVRER UNE NOUVELLE DECLARATION D'ICA SI AU COURS DE LA PERIODE DE VALIDITE DE LA PRESENTE DECLARATION D'ICA, DE NOUVEAUX TRAITEMENTS OU ANALYSES ETAIENT EFFECTUES ET/OU SI DES MALADIES OU UNE MORTALITE ANORMALE ETAIENT CONSTATEES.

JE CERTIFIE QUE CETTE DECLARATION EST COMPLETE ET QUE TOUS LES TEMPS D'ATTENTE ONT ETE RESPECTES.

SIGNATURE DU PRODUCTEUR

SIGNATURE DU PRODUCTEUR	DATE
-------------------------	------

PARTIE 3 – ABATTOIR – CONTROLE ET APPROBATION

J'ACCEPTE CES OVINS / CAPRINS POUR L'ABATTAGE

OUI OUI , SOUS CONDITIONS

REMARQUES

SIGNATURE DU RESPONSABLE DE L'ABATTOIR

DATE

PARTIE 4 – AFSCA – CONTROLE : ICA CONTROLEES

SIGNATURE DU VETERINAIRE OFFICIEL

DATE

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

Annexe 4. Formulaire type pour les porcs**INFORMATIONS SUR LA CHAINE ALIMENTAIRE PORCS****PARTIE 1 – INFORMATIONS PRODUCTEUR ET VETERINAIRE D'EXPLOITATION****1. PRODUCTEUR**

NOM DU RESPONSABLE

NOM DU RESPONSABLE	
--------------------	--

ADRESSE TROUPEAU

ADRESSE TROUPEAU	CODE TROUPEAU
------------------	---------------

E-MAIL

E-MAIL	TEL
--------	-----

FAX

	FAX
--	-----

2. VETERINAIRE D'EXPLOITATION

NOM

NOM	TEL
-----	-----

ADRESSE

ADRESSE	FAX
---------	-----

E-MAIL

E-MAIL

PARTIE 2 – INFORMATIONS SUR LES PORCS

NOMBRE DE PORCS POUR ABATTAGE

NOMBRE DE PORCS POUR ABATTAGE

DATE MISE A L'ENGRAISSEMENT

DATE MISE A L'ENGRAISSEMENT

NUMERO DE FRAPPE

NUMERO DE FRAPPE

DATE DEPART PREVUE

DATE DEPART PREVUE

1. MEDICAMENTS ET ADDITIFS

1.1. DANS LA PERIODE DEPUIS LA MISE A L'ENGRAISSEMENT A 2 MOIS AVANT LA DATE DU DEPART*.

LES MEDICAMENTS / ADDITIFS SUIVANTS ONT ETE ADMINISTRES :

ANTIPARASITAIRES	OUI <input type="radio"/>	NON <input type="radio"/>
ANTIBIOTIQUES	OUI <input type="radio"/>	NON <input type="radio"/>
ANTI-INFLAMMATOIRES	OUI <input type="radio"/>	NON <input type="radio"/>

NON <input type="radio"/>	OUI <input type="radio"/>
NON <input type="radio"/>	OUI <input type="radio"/>
NON <input type="radio"/>	OUI <input type="radio"/>

1.2. DANS LES 2 MOIS AVANT LA DATE DU DEPART :

NOM DU MEDICAMENT / DE L'ADDITIF	DATE OU PERIODE D'ADMINISTRATION	DUREE TEMPS D'ATTENTE (jours)

* pour les truies et verrats : périodes de 2 à 4 mois avant la date du départ.

2. PROBLEMES CONSTATES DANS LE LOCAL D'ELEVAGEMORTALITE** OUI NON

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

MALADIES*** OUI NON

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

SI OUI, CONSTATATIONS / CAUSE (si connue) :

** oui : > ou = 5%, non : < 5% (% déterminé sur : l'ensemble des animaux de l'exploitation (pour les exploitations fermées) ou le lot (pour les autres types d'exploitation)

*** oui : un traitement de groupe (au niveau du lot) ou un traitement individuel sur > 20% des animaux (du lot) a été requis

3. ANALYSES EFFECTUEES DANS LE CADRE DE LA SECURITE ALIMENTAIRE

LES ANALYSES EFFECTUEES ONT UNE IMPORTANCE POUR LE SECURITE ALIMENTAIRE****

OUI NON

TYPE D'ANALYSE	DATE D'ANALYSE	RESULTAT D'ANALYSE
SALMONELLA		Dernier rapport S/P moyen :
EXPLOITATION À RISQUE <input type="radio"/>	EXPLOITATION NON À RISQUE <input type="radio"/>	TROUPEAU < 31 PORCS D'ENGRAISSEMENT <input type="radio"/>

****si oui, mentionnez les types d'analyses et les résultats.

4. EXPORTATION PAYS TIERS (http://www.favv.be/sp/export/rec_export_fr.asp)

LES PORCS SATISFONT AUX CONDITIONS DE CERTIFICATION DE (noms des pays tiers à remplir) :

LES PORCS SATISFONT AUX CONDITIONS DE CERTIFICATION DE (noms des pays tiers à remplir) :

JE CERTIFIE QUE CETTE DECLARATION EST COMPLETE ET QUE TOUS LES TEMPS D'ATTENTE ONT ETE RESPECTES.

SIGNATURE DU PRODUCTEUR

SIGNATURE DU PRODUCTEUR	DATE
-------------------------	------

PARTIE 3 – ABATTOIR – CONTROLE ET APPROBATION

J'ACCEPTE CES PORCS POUR L'ABATTAGE

OUI OUI, SOUS CONDITIONS REMARQUES : SIGNATURE DU RESPONSABLE DE L'ABATTOIR DATE **PARTIE 4 – AFSCA – CONTROLE** : ICA CONTROLEESSIGNATURE DU VETERINAIRE OFFICIEL DATE

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

Annexe 5. Formulaire type pour les solipèdes**INFORMATIONS SUR LA CHAINE ALIMENTAIRE : DECLARATION**

NUMERO DU MICROCHIP DU CHEVAL

NUMERO DU MICROCHIP DU CHEVAL	
-------------------------------	--

PARTIE 1 – INFORMATIONS CONCERNANT LE RESPONSABLE SANITAIRE

Nom			
Adresse			
Numéro de téléphone		Numéro de fax (facultatif)	
E-mail (facultatif)			

Responsable sanitaire pendant
(cocher la mention utile) <15 jours ≥ 15 jours > 1 mois > 6 mois

Dépot de médicaments
(cocher la mention utile) présent absent

PARTIE 2 – INFORMATIONS CONCERNANT LE CHEVAL

Utilisation principale (cocher la mention adéquate)	laiterie	<input type="checkbox"/>	Numéro d'enregistrement (pour laiteries)	
	récration	<input type="checkbox"/>		
	élevage	<input type="checkbox"/>		
	autre	<input type="checkbox"/>		

Déclaration standardisée :

1. Il existe des indices d'apparition de maladies ou d'affections qui pourraient avoir des répercussions sur la sécurité de la viande.	Oui	Non **	
2. Des troubles de l'état de santé de l'animal ont donné lieu à la décision de le faire abattre.	Oui	Non **	
3. Il existe des résultats d'analyses d'échantillons pouvant avoir une importance vis-à-vis de la protection de la santé publique.	Oui	Non **	

** cocher la mention utile. Si "oui" : veuillez indiquer des informations supplémentaires dans la 3^{eme} colonne

4. Dans le mois précédent l'acheminement de l'animal à l'abattage, les médicaments vétérinaires et les additifs alimentaires ont fait l'objet d'un temps d'attente, et/ou un autre traitement a été administré.	Oui	Non ***
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----	---------

*****cocher la mention utile. Si "oui" : veuillez compléter les données ci-après :**

Nom du médicament ou de l'additif	Date ou période d'administration	Durée temps d'attente (jours)

Coordonnées du vétérinaire traitant :

Nom			
Adresse			
Numéro de téléphone		Numéro de fax (facultatif)	
E-mail (facultatif)			

Je certifie que cette déclaration est complète et que tous les temps d'attente ont été respectés.

Lieu Date Signature

PARTIE 3 - ABATTOIR – CONTROLE ET APPROBATION

J'accepte ce cheval pour l'abattage Oui Oui, sous conditions

Remarques :

Signature du responsable de l'abattoir Date

PARTIE 4 - AFSCA - CONTROLE : ICA CONTROLEES

Signature du vétérinaire officiel

Date

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

Annexe 6A. Formulaire type pour les poulets d'engraissement**INFORMATIONS SUR LA CHAINE ALIMENTAIRE DES VOLAILLES D'ABATTAGE – poulets de chair****1^{re} PARTIE – INFO ELEVEUR ET VETERINAIRE D'EXPLOITATION****ELEVEUR**

NOM DU RESPONSABLE	<input type="text"/>	GSM (ou TEL)	<input type="text"/>
NOM DE LA SOCIETE	<input type="text"/>	E-MAIL	<input type="text"/>
ADRESSE ADMINISTRATIVE	<input type="text"/>	FAX	<input type="text"/>

VETERINAIRE D'EXPLOITATION

NOM	<input type="text"/>	GSM (ou TEL)	<input type="text"/>
ADRESSE	<input type="text"/>	E-MAIL	<input type="text"/>
	<input type="text"/>	FAX	<input type="text"/>

2^{me} PARTIE – INFO LOT VOLAILLE**TROUPEAU**

ADRESSE DU TROUPEAU	<input type="text"/>	NUMERO DE TROUPEAU	<input type="text"/>
NUMERO DU POULAILLER	<input type="text"/>	MISE EN PLACE	DATE
NUMERO UNIQUE DE LOT	<input type="text"/>	NOMBRE D'ANIMAUX	
TYPE DE VOLAILLE	<input type="text"/> poulets de chair	POURCENTAGE DE MORTALITE TOTAL	<input type="text"/>
Si d'application : certificat Belplume valable ?	OUI	NON	Densité > 33kg/m ²

INFO ALIMENTS : (6 dernières semaines)

Nom du fabricant d'aliments composés			
Nom du fabricant des matières premières simples			
Type d'additif (choisissez dans la liste)	délai d'attente	début	fin
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

INFO MALADIES, SYMPTOMES ET MEDICAMENTS : (6 dernières semaines)

Traitement par médicaments				Maladies / symptômes	Age des animaux
Nom (choisissez dans la liste)	délai d'attente	Début	fin		
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

INFO VACCINATION : (6 dernières semaines)

Nom du vaccin (choisissez dans la liste)	Age des animaux
<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>

ANALYSES EFFECTUEES DANS LE CADRE DE LA SECURITE ALIMENTAIRE

Description	Numéro de référence du rapport d'analyse
Salmonella	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>

REMARQUES

Signature et date

3^{ème} PARTIE –APPROBATION ABATTOIR

J'accepte ces volailles pour l'abattage

 OUI OUI sous conditions

Signature et date

4^{ème} PARTIE – AFSCA CONTROLEE ET APPROBATION

ICA

 Accepté Accepté sous conditions Pas accepté

Signature, cachet et date

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

Annexe 6B. Formulaire type pour d'autres volailles que les poulets d'engraissement**INFORMATIONS SUR LA CHAINE ALIMENTAIRE DES VOLAILLES D'ABATTAGE – général****1^{ère} PARTIE – INFO ELEVEUR ET VETERINAIRE D'EXPLOITATION****ELEVEUR**

NOM DU RESPONSABLE	<input type="text"/>	GSM (ou TEL)	<input type="text"/>
NOM DE LA SOCIETE	<input type="text"/>	E-MAIL	<input type="text"/>
ADRESSE ADMINISTRATIVE	<input type="text"/>	FAX	<input type="text"/>

VETERINAIRE D'EXPLOITATION

NOM	<input type="text"/>	GSM (ou TEL)	<input type="text"/>
ADRESSE	<input type="text"/>	E-MAIL	<input type="text"/>
		FAX	<input type="text"/>

2^{ème} PARTIE – INFO LOT VOLAILLE**TROUPEAU**

ADRESSE DU TROUPEAU	<input type="text"/>	NUMERO DE TROUPEAU	<input type="text"/>
NUMERO DU POULAILLER	<input type="text"/>	MISE EN PLACE	DATE
NUMERO UNIQUE DE LOT	<input type="text"/>	NOMBRE D'ANIMAUX	
TYPE DE VOLAILLE	<input type="text"/>	POURCENTAGE DE MORTALITE TOTAL	<input type="text"/>
		NOMBRE D'ANIMAUX VERS L'ABATTOIR	

Si d'application : certificat Belplume valable ? OUI NON **INFO ALIMENTS : (6 dernières semaines)**

Nom du fabricant des matières premières simples			
Type d'additif	délai d'attente	début	fin
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

INFO MALADIES, SYMPTOMES ET MEDICAMENTS : (6 dernières semaines)

Traitement par médicaments				Maladies / symptômes	Age des animaux
Nom	délai d'attente	Début	fin		
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>		
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>		
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>		

INFO VACCINATION : (6 dernières semaines)

Nom du vaccin	Age des animaux
<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>

ANALYSES EFFECTUEES DANS LE CADRE DE LA SECURITE ALIMENTAIRE

Description	Numéro de référence du rapport d'analyse
Salmonella	<input type="text"/>
	<input type="text"/>

REMARQUES

Signature et date

3^{ème} PARTIE – APPROBATION ABATTOIR

J'accepte ces volailles pour l'abattage

 OUI OUI sous conditions

Signature , date

4^{ème} PARTIE – AFSCA CONTROLE ET APPROBATION

ICA

 Accepté Accepté sous conditions Pas accepté

Signature, cachet et date

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 septembre 2010 relatif au modèle et au contenu de l'information sur la chaîne alimentaire.

La Ministre de l'Agriculture,

Mme S. LARUELLE

FEDERALE OVERHEIDS DIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE
EN FEDERALE OVERHEIDS DIENST FINANCIEN
N. 2010 — 3994 [C — 2010/11438]

**23 NOVEMBER 2010. — Koninklijk besluit
betreffende de maalderijen en de handel in meel**

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de Grondwet, artikel 108;

Gelet op de wet van 3 juli 1969 tot invoering van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, artikel 63, vervangen bij de wet van 28 december 1992;

Gelet op de wet van 16 juni 1970 betreffende de meeteenheden, de meetstandaarden en de meetwerkten, de artikelen 12, § 3, 15, § 2, 21 en 22;

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten, artikel 3;

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, gecoördineerd op 10 april 1992, de artikelen 315 en 315bis;

Gelet op de algemene wet inzake douane en accijnzen, gecoördineerd op 18 juli 1977, hoofdstuk XX, gewijzigd bij de wet van 22 december 1989 en hoofdstuk XXII, gewijzigd bij de wetten van 22 december 1989 en 27 december 1993;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 april 1996 houdende algemene reglementering van de maalderijen en de handel in meel;

Gelet op de mededeling aan de Europese Commissie, op 30 juni 2010, met toepassing van artikel 8, lid 1, van Richtlijn 98/34/EG van het Europees Parlement en de Raad van 22 juni 1998 betreffende een informatieprocedure op het gebied van normen en technische voorzchriften en regels betreffende de diensten van de informatiemaatschappij;

Gelet op het advies nr. 48.134/1 van de Raad van State, gegeven op 4 mei 2010, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen en de Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen

Artikel 1. Dit besluit voorziet in de omzetting van Richtlijn 2006/123/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende diensten op de interne markt.

Art. 2. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° maalderij : iedere natuurlijke persoon of rechtspersoon die meel bestemd voor de menselijke voeding vervaardigt met het oog op het in de handel brengen;

2° meel : het product verkregen door vermalen, inbegrepen breken of pletten van korrels van graangewassen, en bestemd voor menselijke consumptie;

3° handel of in de handel brengen : het verwerven, aanbieden, ten verkoop tentoonstellen, in bezit houden, bereiden, vervoeren, verkopen, leveren, onder kosteloze of bezwarende titel afstaan, invoeren of uitvoeren;

4° tussenpersoon : iedere natuurlijke persoon of rechtspersoon die meel in de handel brengt, met uitzondering van de maalderijen;

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE
ET SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES
F. 2010 — 3994 [C — 2010/11438]

**23 NOVEMBRE 2010. — Arrêté royal
relatif aux meuneries et au commerce de la farine**

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la Constitution, l'article 108;

Vu la loi du 3 juillet 1969 créant le Code de la taxe sur la valeur ajoutée, l'article 63, remplacé par la loi du 28 décembre 1992;

Vu la loi du 16 juin 1970 sur les unités, étalons et instruments de mesure, les articles 12, § 3, 15, § 2, 21 et 22;

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, article 3;

Vu la Code des impôts sur les revenus 1992, coordonné le 10 avril 1992, les articles 315 et 315bis;

Vu la loi générale relative aux douanes et accises, coordonnée le 18 juillet 1977, le chapitre XX, modifié par la loi du 22 décembre 1989 et le chapitre XXII, modifié par les lois des 22 décembre 1989 et 27 décembre 1993;

Vu l'arrêté royal du 10 avril 1996 portant réglementation générale des meuneries et du commerce de la farine;

Vu la communication à la Commission européenne, le 30 juin 2010, en application de l'article 8, paragraphe 1^{er}, de la Directive 98/34/CE du Parlement européen et du Conseil du 22 juin 1998 prévoyant une procédure d'information dans le domaine des normes et réglementations techniques et des règles relatives aux services de la société de l'information;

Vu l'avis n° 48.134/1 du Conseil d'Etat, donné le 4 mai 2010, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre pour l'Entreprise et la Simplification et du Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE 1^{er}. — Dispositions générales

Article 1^{er}. Le présent arrêté transpose la Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relative aux services dans le marché intérieur.

Art. 2. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° meunerie : toute personne physique ou morale qui produit de la farine destinée à l'alimentation humaine en vue de la mettre dans le commerce;

2° farine : le produit obtenu par la mouture, y compris le broyage ou l'aplatissage de grains de céréales, et destiné à la consommation humaine;

3° commerce ou mise dans le commerce : l'acquisition, l'offre, l'exposition en vente, la détention, la préparation, le transport, la vente, la livraison, la cession à titre gratuit ou à titre onéreux, l'importation ou l'exportation;

4° intermédiaire : toute personne physique ou morale qui met de la farine en commerce, à l'exception des meuneries;

5° FOD Economie : Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie.

Art. 3. Dit besluit is niet van toepassing :

— op griesmaalderijen die geïntegreerd zijn in een deegwarenfabriek voor zover de installaties alleen dienen voor het vervaardigen van griesmeel, uitsluitend gebruikt voor de bereiding van deegwaren of onbewerkt verkocht, en voor de maïs- en rijstbewerkingen;

— op de in een zetmeelfabriek geïntegreerde installaties voor het malen van tarwe, voor zover deze alleen dienstig zijn voor het vervaardigen van zetmeel of zijn derivaten;

— op de wind- en watermolens die uitsluitend met een heemkundig doel worden geëxploiteerd.

HOOFDSTUK II. — Reglementering van de maalderijen

Art. 4. § 1. De maalderijen moeten :

1° voor wat het malen betreft over een geschikt weegwerktoog met totaliseerinrichting beschikken;

2° de FOD Economie een schema van het productieproces ter beschikking stellen;

3° een boekhouding van het graan bijhouden in een register waarvan het model door de Minister bevoegd voor Economie wordt vastgelegd.

§ 2. Het onder § 1, 1° genoemd weegwerktoog :

1° is onderworpen aan de bepalingen van de wet van 16 juni 1970 betreffende de meeteenheden, de meetstandaarden en de meetwerktoogen;

2° is onderworpen aan eerste ijk, herijk en technische controle;

3° wordt om de vier jaar onderworpen aan een herijk;

4° moet voorzien zijn van een versegelde totaliseerinrichting;

5° moet door zijn constructie en versegeling beveiligd zijn tegen frauduleus gebruik;

6° moet juist voor de eerste vermalen in de productieketen ingebouwd zijn op zo een wijze dat geen enkele hoeveelheid te vermalen graan aan registratie door de totaliseerinrichting ontsnapt.

Na de registratie en tot de vermalen mag het graan geen enkele bewerking ondergaan die de massa van het graan wijzigt.

Op verzoek van de Metrologische Dienst moet, overeenkomstig artikel 22, § 2, van de hogergenoemde wet van 16 juni 1970, de ijkplichtige de vereiste hulpmiddelen en medewerking verschaffen voor het uitvoeren van de ijkverrichtingen.

Art. 5. § 1. Maalderijen die minder dan 250.000 kg ongereinigd graan per kalenderjaar verwerken, moeten niet voldoen aan de bepalingen vermeld in artikel 4, § 1, 1°.

§ 2. Al het meel en al de bijproducten in het bezit van de in § 1 bedoelde maalderijen moeten bij het in de handel brengen verpakt zijn in zakken.

HOOFDSTUK III. — Reglementering inzake het meel

Art. 6. § 1. Elke maalderij stelt dagelijks een lijst op met de vermelding van :

1° de verkregen hoeveelheden meel en bijproducten opgesomd per soort;

2° de in de handel gebrachte hoeveelheden meel en bijproducten opgesomd per soort;

3° de leveringsdatum van in de handel gebrachte hoeveelheden meel en bijproducten opgesomd per soort;

5° SPF Economie : Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie.

Art. 3. Le présent arrêté ne s'applique pas :

— aux meuneries de semoule intégrées à une fabrique de pâtes alimentaires, dans la mesure où ces installations servent uniquement à la production de semoule, utilisée exclusivement pour la fabrication de pâtes alimentaires ou vendue sans traitement, et pour la transformation de maïs et de riz;

— aux installations pour la mouture de froment, intégrées à une fabrique d'amidon, pour autant qu'elles ne servent qu'à la production d'amidon ou de ses dérivés;

— aux moulins à vent et à eau qui sont exploités exclusivement pour la présentation des traditions locales.

CHAPITRE II. — Réglementation des meuneries

Art. 4. § 1^{er}. Les meuneries doivent :

1° en ce qui concerne la mouture disposer d'un instrument de pesage, adéquat avec dispositif totalisateur;

2° mettre un schéma du processus de production à la disposition du SPF Economie;

3° tenir à jour une comptabilité des céréales dans un registre dont le modèle est déterminé par le Ministre qui a l'Economie dans ses attributions.

§ 2. L'instrument de pesage mentionné sous § 1^{er}, 1° :

1° est soumis aux dispositions de la loi du 16 juin 1970 sur les unités, étalons et instruments de mesure;

2° est soumis à la vérification primitive, la vérification périodique et le contrôle technique;

3° est soumis à une vérification périodique tous les quatre ans;

4° doit être pourvu d'un dispositif de totalisation scellé;

5° doit par sa construction et scellement, être protégé contre un usage frauduleux;

6° doit être incorporé dans la chaîne de production juste avant la première mouture de telle sorte qu'aucune quantité de céréales n'échappe à l'enregistrement par le dispositif de totalisation.

Après l'enregistrement et jusqu'à la mouture, le grain ne peut subir aucun traitement qui modifie sa masse.

Conformément à l'article 22, § 2, de la loi du 16 juin 1970 susmentionnée, l'assujetti doit fournir au Service de la Métrologie, sur demande, les moyens et la collaboration nécessaires pour l'exécution des opérations de vérification.

Art. 5. § 1^{er}. Les meuneries qui traitent moins de 250.000 kg de céréales non nettoyées par année calendrier, ne doivent pas satisfaire aux dispositions mentionnées à l'article 4, § 1^{er}, 1°.

§ 2. Toute la farine et tous les sous-produits en possession des meuneries visées au § 1^{er} doivent être emballés en sacs, lors de leur mise dans le commerce.

CHAPITRE III. — Réglementation relative à la farine

Art. 6. § 1^{er}. Chaque meunerie établit une liste journalière sur laquelle figure :

1° les quantités de farine et de sous-produits obtenues énumérées suivant l'espèce;

2° les quantités de farine et de sous-produits mises dans le commerce énumérées suivant l'espèce;

3° les dates de la livraison des quantités de farine et de sous-produits mises dans le commerce énumérées suivant l'espèce;

4° de naam en het adres van de kopers en eventueel de eindbestemming van de verkochte goederen;

5° de aangekochte hoeveelheden niet zelf gefabriceerde meel en bijproducten opgesomd per soort.

§ 2. Op het einde van iedere maand wordt een verzamelstaat volgens soort opgemaakt. Deze verzamelstaat vermeldt de beginvoorraad, de in § 1, 1°, 2° en 5° bedoelde verrichtingen en de voorraad op het einde van de maand.

Art. 7. De tussenpersonen in de meelverkoop houden een register bij waarin elke aankoop, verkoop of het in voorraad houden van meel in verpakkingen van meer dan 10 kg of leveringen in bulk worden vermeld.

Dit register vermeldt :

1° de naam en het adres van de leverancier;

2° de aangekochte hoeveelheid meel opgesomd per soort;

3° de naam en het adres van de koper;

4° de verkochte hoeveelheid meel opgesomd per soort;

5° in voorkomend geval de eindbestemming;

6° de in voorraad gehouden hoeveelheid meel opgesomd per soort, bij het begin en op het einde van de maand;

7° in voorkomend geval een verwijzing naar de inkoop- of verkoopfactuur.

Art. 8. De in artikel 6 vermelde dagelijkse lijsten en maandelijkse verzamelstaten en het in artikel 7 vermelde register worden ter beschikking gehouden van de Algemene Directie Controle en Bemiddeling van de FOD Economie en van de belastingsadministraties.

Art. 9. Het is verboden meel in de handel te brengen en te gebruiken voor commerciële doeleinden indien niet wordt voldaan aan de bepalingen van dit besluit.

HOOFDSTUK IV. — *Strafbepalingen*

Art. 10. De overtredingen van de bepalingen van artikel 4, § 1, 1° en § 2, van dit besluit worden opgespoord, vastgesteld, vervolgd en bestraft overeenkomstig de bepalingen van de wet van 16 juni 1970 betreffende de meeteenheden, de meetstandaarden en de meetwerk具gen.

Art. 11. De overtredingen van de bepalingen van artikel 4, § 1, 2°, 3° en de artikelen 5 tot 9 van dit besluit worden opgespoord, vastgesteld, vervolgd en bestraft overeenkomstig de bepalingen van de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw, tuinbouw- en visserijproducten.

HOOFDSTUK V. — *Slotbepalingen*

Art. 12. Het koninklijk besluit van 10 april 1996 houdende algemene reglementering van de maalderijen en de handel in meel wordt opgeheven.

Art. 13. Dit besluit treedt in werking drie maanden na de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 14. De Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen en de Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 23 november 2010.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister voor Ondernemen en Vereenvoudigen,
V. VAN QUICKENBORNE

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,
D. REYNDERS

4° le nom et l'adresse des acheteurs et le cas échéant la destination finale des produits vendus;

5° les quantités de farine et de sous-produits achetées et non produites par elles-mêmes énumérées suivant l'espèce.

§ 2. A la fin de chaque mois, un état récapitulatif est dressé suivant l'espèce. Cet état récapitulatif contient le stock au début, les exécutions visées au § 1^{er}, 1°, 2° et 5° et le stock à la fin du mois.

Art. 7. Les intermédiaires du commerce de farine tiennent à jour un registre qui mentionne tout achat, toute vente ou tout stockage de farine en emballages de plus de 10 kg ou toute livraison en vrac.

Ce registre mentionne :

1° le nom et l'adresse du fournisseur;

2° la quantité de farine achetée énumérée suivant l'espèce;

3° le nom et l'adresse de l'acheteur;

4° la quantité de farine vendue énumérée suivant l'espèce;

5° le cas échéant, la destination finale;

6° la quantité de farine détenue en stock, en début et en fin de mois énumérée suivant l'espèce;

7° le cas échéant, une référence à la facture d'achat ou de vente.

Art. 8. Les listes journalières et les états mensuels visés à l'article 6 et le registre visé à l'article 7 sont tenus à la disposition de la Direction Générale Contrôle et Médiation du SPF Economie et des administrations fiscales.

Art. 9. Il est interdit de mettre dans le commerce et d'utiliser de la farine à des fins commerciales s'il n'est pas satisfait aux dispositions du présent arrêté.

CHAPITRE IV. — *Dispositions pénales*

Art. 10. Les infractions aux dispositions de l'article 4, § 1^{er}, 1° et § 2, du présent arrêté sont recherchées, constatées, poursuivies et punies conformément aux dispositions de la loi du 16 juin 1970 sur les unités, étalons et instruments de mesure.

Art. 11. Les infractions aux dispositions de l'article 4, § 1^{er}, 2°, 3° et des articles 5 à 9 du présent arrêté sont recherchées, constatées, poursuivies et punies conformément aux dispositions de la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime.

CHAPITRE IV. — *Dispositions finales*

Art. 12. L'arrêté royal du 10 avril 1996 portant réglementation générale des meuneries et du commerce de la farine est abrogé.

Art. 13. Le présent arrêté entre en vigueur trois mois après sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 14. Le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification et le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 23 novembre 2010.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre pour l'Entreprise et la Simplification,
V. VAN QUICKENBORNE

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,
D. REYNDERS

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

N. 2010 — 3995

[C — 2010/35886]

**1 OKTOBER 2010. — Besluit van de Vlaamse Regering betreffende de organisatie van examencommissies
door de Centra voor Volwassenenonderwijs**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van bepaalde personeelsleden van het Gemeenschapsonderwijs, artikel 17^{sexies}, § 1, 3°, ingevoegd bij het decreet van 8 mei 2009 en gewijzigd bij het decreet van 9 juli 2010;

Gelet op het decreet van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van bepaalde personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs en de gesubsidieerde centra voor leerlingenbegeleiding, artikel 19^{sexies}, § 1, 3°, ingevoegd bij het decreet van 8 mei 2009 en gewijzigd bij het decreet van 9 juli 2010;

Gelet op het decreet van 15 juni 2007 betreffende het volwassenenonderwijs, artikel 63, § 3^{bis}, ingevoegd bij het decreet van 9 juli 2010, en artikel 128^{sexies}, § 1, 3°, ingevoegd bij het decreet van 8 mei 2009 en gewijzigd bij het decreet van 9 juli 2010;

Gelet op het decreet van 8 mei 2009 betreffende de kwaliteit van onderwijs, artikel 32, 3°, en artikel 50, § 3, 3°, gewijzigd bij het decreet van 9 juli 2010;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 28 juni 2010;

Gelet op protocol nr. 732 van 16 juli 2010 houdende de conclusies van de onderhandelingen die gevoerd werden in de gemeenschappelijke vergadering van Sectorcomité X en van onderafdeling «Vlaamse Gemeenschap» van afdeling 2 van het comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten op 6 juli 2010;

Gelet op protocol nr. 499 van 16 juli 2010 houdende de conclusies van de onderhandelingen die gevoerd werden in de vergadering van het overkoepelend onderhandelingscomité vrij gesubsidieerd onderwijs op 6 juli 2010;

Gelet op advies 48588/1/V van de Raad van State, gegeven op 7 september 2010, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel;

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK 1. — *Definities en toepassingsgebied*

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° centrum : een Centrum voor Volwassenenonderwijs;

2° decreet van 15 juni 2007 : het decreet van 15 juni 2007 betreffende het volwassenenonderwijs;

3° examencommissie : de examencommissie, vermeld in artikel 2, 14^{bis}, van het decreet van 15 juni 2007 betreffende het volwassenenonderwijs.

Voor de toepassing van dit besluit wordt het grondgebied van Brussel-Hoofdstad en van Vlaams-Brabant samen als een provincie beschouwd.

Art. 2. Dit besluit is van toepassing op de Centra voor Volwassenenonderwijs.

HOOFDSTUK 2. — *De bevoegdheid voor het organiseren van examencommissies*

Afdeling 1. — Algemene bepalingen

Art. 3. Per provincie en om de vijf schooljaren wordt volgens de procedure, vermeld in afdeling 2, één centrum aangewezen dat een examencommissie organiseert gedurende een periode van vijf schooljaren.

Als er in een provincie tijdens de periode van vijf schooljaren, vermeld in het eerste lid, geen examencommissie wordt georganiseerd, dan kan volgens dezelfde procedure tussentijds één centrum aangewezen worden dat een examencommissie organiseert in die provincie tot het einde van de periode van vijf schooljaren.

Afdeling 2. — Procedure voor het verkrijgen van bevoegdheid om examencommissies te organiseren

Art. 4. § 1. Het centrumbestuur dat in aanmerking wil komen om een examencommissie te organiseren, dient daartoe uiterlijk op 31 januari van het schooljaar dat voorafgaat aan de periode van vijf schooljaren, vermeld in artikel 3, een aanvraag voor in bij de bevoegde administratie.

Om ontvankelijk te zijn, bevat die aanvraag ten minste :

1° een verklaring, ondertekend door een gemanageerde van het centrumbestuur, waarin is opgenomen dat :

a) het centrumbestuur personeelsleden zal afvaardigen voor de commissies voor de ontwikkeling van toetsmateriaal;

b) het centrumbestuur de personeelsleden die aangewezen worden als examinator, vorming laat volgen over de afname en beoordeling van examens;

- c) het centrumbestuur met de andere centrumbesturen die een examencommissie organiseren zal samenwerken;
- d) het centrumbestuur verplicht is een absolute geheimhouding te hanteren inzake het toetsmateriaal;
- e) het centrumbestuur de examencommissie zal organiseren conform de bepalingen van dit besluit;

2° de datum waarop het centrum het laatst werd doorgelicht door de inspectie, als vermeld in titel IV, hoofdstuk II, afdeling III, van het decreet van 8 mei 2009 betreffende de kwaliteit van onderwijs;

3° het protocol van de onderhandeling in het lokaal comité over de aanvraag van het centrumbestuur voor de organisatie van een examencommissie.

§ 2. Het centrumbestuur kan de aanvraag aanyullen met informatie over zijn expertise en ervaring op het vlak van het opleidingsaanbod Frans en Nederlands tweede taal aan de hand van :

- 1° visieteksten over het talenonderwijs en specifiek over de opleidingen Frans en Nederlands tweede taal;
- 2° documenten over het evaluatiebeleid van het centrum voor cursisten;
- 3° documenten waarin het nascholingsbeleid van het centrum voor het personeel wordt geschetst, in het bijzonder voor de opleidingen Frans en Nederlands tweede taal;
- 4° documenten waaruit blijkt dat het centrum ervaring heeft met de afname van taaltoetsen voor externe organisaties;
- 5° documenten waaruit blijkt dat het centrum beschikt over een vakgroepwerking en -coördinatie voor de opleidingen Frans en Nederlands tweede taal;
- 6° documenten waaruit blijkt dat de personeelsleden van het centrum over voldoende leservaring en expertise beschikken op het vlak van de opleidingen Frans en Nederlands tweede taal;
- 7° een overzicht van de technische infrastructuur waarover het centrum beschikt om mondelinge vaardigheden te toetsen;
- 8° alle documenten die van nut kunnen zijn in het kader van de aanvraag.

§ 3. In afwijking van paragraaf 1 wordt voor de periode 2010-2011 tot en met 2014-2015 een aanvraag uiterlijk op 30 april 2010 ingediend bij de bevoegde administratie.

Art. 5. § 1. De ingediende aanvragen worden beoordeeld door een selectiecommissie die bestaat uit :

- 1° een vertegenwoordiger van elke pedagogische begeleidingsdienst;
- 2° een vertegenwoordiger van het Vlaams Ondersteuningscentrum voor het Volwassenenonderwijs;
- 3° een vertegenwoordiger van het Agentschap voor Kwaliteitszorg in Onderwijs en Vorming van het Vlaams Ministerie van Onderwijs en Vorming;
- 4° een vertegenwoordiger van het Agentschap voor Hoger Onderwijs, Volwassenenonderwijs en Studietoelagen van het Vlaams Ministerie van Onderwijs en Vorming;
- 5° een vertegenwoordiger van het Departement Onderwijs en Vorming van het Vlaams Ministerie van Onderwijs en Vorming.

Het voorzitterschap en het secretariaat van de selectiecommissie worden waargenomen door de vertegenwoordigers van het Vlaams Ministerie van Onderwijs en Vorming.

§ 2. Bij de beoordeling van de ingediende aanvragen zal de selectiecommissie rekening houden met de volgende criteria :

1° het centrum heeft de onderwijsbevoegdheid voor de opleidingen Nederlands tweede taal richtgraad 1 tot en met richtgraad 4 en Frans richtgraad 1 tot en met richtgraad 4 effectief uitgeoefend ten minste tijdens het schooljaar waarin de aanvraag wordt ingediend of tijdens het voorafgaande schooljaar;

2° het centrum heeft tijdens de meest recente doorlichting geen voorbehoud gekregen voor zijn evaluatiepraktijk of -beleid voor de opleidingen Frans of Nederlands tweede taal;

3° de mate waarin het centrum beschikt over een uitgeschreven visie op zijn talenonderwijs en specifiek op de opleidingen Frans en Nederlands tweede taal;

4° de mate waarin het centrum een evaluatiebeleid voor cursisten heeft uitgebouwd;

5° de mate waarin het centrum een nascholingsbeleid heeft uitgebouwd voor zijn personeel, in het bijzonder voor de opleidingen Frans en Nederlands tweede taal;

6° de mate waarin het centrum ervaring heeft met de afname van taaltoetsen voor externe organisaties;

7° het centrum beschikt voor de opleidingen Frans en Nederlands tweede taal over een vakgroepwerking en -coördinatie;

8° de mate waarin het centrum beschikt over personeelsleden die voldoende leservaring en expertise op het vlak van Frans en Nederlands tweede taal kunnen aantonen;

9° de mate waarin het centrum beschikt over technische infrastructuur om mondelinge vaardigheden te toetsen;

10° de standpunten opgenomen in het protocol van de onderhandeling in het lokaal comité.

Art. 6. De selectiecommissie draagt per provincie de aanvraag voor die op basis van de criteria, vermeld in artikel 5, § 2, het meest gunstig is beoordeeld. De Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, wijst de centra aan die een examencommissie mogen organiseren.

Afdeling 3. — Verlies van bevoegdheid om examencommissies te organiseren

Art. 7. Het bestuur van het centrum dat een examencommissie organiseert, verliest die bevoegdheid in elk van de volgende gevallen :

1° ambtshalve bij het verlies van onderwijsbevoegdheid voor de opleidingen Frans richtgraad 1 tot en met richtgraad 4 of voor de opleidingen Nederlands tweede taal richtgraad 1 tot en met richtgraad 4, conform artikel 64, § 5, van het decreet van 15 juni 2007;

2° bij beslissing van de Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, wanneer :

a) wordt vastgesteld dat niet aan de richtlijnen voor de organisatie van de examencommissie, vermeld in hoofdstuk 3, wordt voldaan;

b) de inspectie een ongunstig advies heeft geformuleerd, in uitvoering van artikel 15;

c) een inbreuk op de naleving van de geheimhouding inzake het toetsmateriaal wordt vastgesteld;

d) een inbreuk op de naleving van de verplichting om deel te nemen aan de commissies voor de ontwikkeling van het toetsmateriaal wordt vastgesteld;

e) een verklaring of handeling die de resultaten van de examens beïnvloeden, wordt vastgesteld.

Vooraleer de Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, een beslissing neemt als vermeld in punt 2°, heeft het centrumbestuur het recht om, binnen dertig kalenderdagen na de betrekking van de vaststelling, bij de minister een verweerschrift tegen het verlies van de bevoegdheid om een examencommissie te organiseren, in te dienen. De minister kan het centrumbestuur uitnodigen voor een gesprek.

De minister neemt een definitieve beslissing over het verlies van bevoegdheid voor de organisatie van een examencommissie binnen 45 kalenderdagen na de betrekking van de vaststelling. Als na het verstrijken van die datum geen beslissing werd betekend aan het centrumbestuur, behoudt het centrumbestuur de bevoegdheid om een examencommissie te organiseren.

*HOOFDSTUK 3. — Richtlijnen voor de organisatie van de examencommissie**Afdeling 1. — De examenperiode*

Art. 8. § 1. Het centrum organiseert elk schooljaar twee examenperiodes, één in de maand november en één in de maand mei, waarbij er telkens voor elke taal en voor elke richtgraad één examen wordt georganiseerd.

Elk schooljaar deelt het centrum uiterlijk op 15 september en 15 februari aan de bevoegde administratie de exacte data mee waarop de examens plaatsvinden, respectievelijk in november en in mei.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1 worden voor de eerste examenperiode van het schooljaar 2010-2011 alle examens georganiseerd tussen maandag 29 november 2010 en vrijdag 10 december 2010. Voor elke taal en elke richtgraad wordt het examen door alle centra op hetzelfde tijdstip georganiseerd.

Art. 9. De inschrijvingsperiode voor de examens eindigt uiterlijk een week voor de aanvang van de examenperiode.

In elke examenperiode kan een kandidaat zich slechts eenmaal voor een taal en voor een richtgraad inschrijven.

Afdeling 2. — De examenregeling en onverenigbaarheden.

Art. 10. § 1. Het bestuur van het centrum dat een examencommissie organiseert, is ertoe gehouden voor de organisatie van de examencommissie gebruik te maken van de taaltoetsen die ontwikkeld zijn door het Vlaams Ondersteuningscentrum voor het Volwassenenonderwijs en de pedagogische begeleidingsdiensten, vermeld in artikel 49, 8^{ter}, van het decreet van 15 juni 2007, en die gevalideerd zijn door het Agentschap voor Kwaliteitszorg in Onderwijs en Vorming van het Vlaams Ministerie van Onderwijs en Vorming.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1 gebruikt het centrumbestuur voor de organisatie van de examencommissie in de periode van maandag 29 november 2010 tot en met vrijdag 10 december 2010 de taaltoetsen die gezamenlijk ontwikkeld zijn door het Agentschap voor Kwaliteitszorg in Onderwijs en Vorming van het Vlaams Ministerie van Onderwijs en Vorming, de pedagogische begeleidingsdiensten en het Vlaams Ondersteuningscentrum voor het Volwassenenonderwijs.

Art. 11. Het centrumbestuur neemt in zijn centrumreglement, vermeld in artikel 2, 6°, van het decreet van 15 juni 2007, alle bepalingen op met betrekking tot de organisatie van de examencommissie.

Art. 12. De personeelsleden die aangesteld zijn in het centrum, kunnen zich niet inschrijven voor een examencommissie die door het centrum wordt georganiseerd. De personeelsleden zijn ertoe gehouden zich in te schrijven bij een andere examencommissie.

Afdeling 3. — De samenstelling van de examencommissies

Art. 13. Elke examencommissie wordt samengesteld uit ten minste drie personeelsleden van het centrum die over voldoende expertise beschikken op het vlak van respectievelijk Frans of Nederlands tweede taal en die vorming hebben gevolgd over de beoordeling van examens.

De samenstelling van de examencommissie wordt aan de kandidaten bekendgemaakt bij inschrijving.

Afdeling 4. — De bekendmaking van de resultaten en de uitreiking van het getuigschrift

Art. 14. § 1. Het centrum maakt voor de examenperiode in november uiterlijk op 15 december en voor de examenperiode in mei uiterlijk op 15 juni de resultaten van de examens bekend en reikt de getuigschriften uit aan de kandidaten die zijn geslaagd.

De modellen van het getuigschrift zijn opgenomen in bijlagen 1 en 2, die bij dit besluit zijn gevoegd.

§ 2. Het centrum bewaart het proces-verbaal van de examencommissie, waarin een lijst van de geslaagde en niet-geslaagde kandidaten en de vermelding van de uitgereikte getuigschriften is opgenomen, gedurende dertig jaar.

HOOFDSTUK 4. — *Slotbepalingen*

Art. 15. De inspectie is bevoegd voor het kwaliteitstoezicht op de organisatie van de examencommissie.

Art. 16. In 2015, en vanaf dan om de vijf jaar, wordt de organisatie van de examencommissies geëvalueerd.

In afwijking van het eerste lid wordt in januari 2011 het aantal examencommissies en de spreiding ervan geëvalueerd.

Art. 17. Dit besluit uitwerking heeft met ingang van 1 september 2010.

Art. 18. De Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 1 oktober 2010.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel,
P. SMET

Bijlage 1**MODEL GETUIGSCHRIFT EXAMENCOMMISSIE**

(formaat A4 = 210 x 297)
VLAAMSE GEMEENSCHAP – KONINKRIJK BELGIE
DEPARTEMENT ONDERWIJS EN VORMING
GETUIGSCHRIFT VAN DE EXAMENCOMMISSIE
..... (1)

Naam en adres van het Centrum voor Volwassenenonderwijs :

.....

Ondergetekende,

..... (2)

directeur van het bovenvermelde centrum, bevestigt dat

..... (3)

geboren in , in op

geslaagd is voor de examencommissie in het bovenvermelde centrum.

Hij/Zij behaalde niveau B1 van het Europees Referentiekader voor Talen voor de vaardigheden lezen en schrijven, en niveau B2 van het Europees Referentiekader voor Talen voor de vaardigheden luisteren en spreken.

Al de wettelijke, decretale en reglementaire voorschriften werden nageleefd.

Uitgereikt in , op (5)

De houder,

De directeur, (6)

(1) Nederlands tweede taal of Frans

(2) eerste voornaam en achternaam van de directeur

(3) eerste voornaam en achternaam van de cursist volgens identiteitskaart of geboorteakte

(4) geboortestad, -land en -datum (maand voluit in letters)

(5) plaats en datum

(6) Naast de handtekening wordt de droogstempel van het centrum aangebracht.

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Vlaamse Regering van 1 oktober 2010.

Brussel, 1 oktober 2010.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel,
P. SMET

Bijlage 2

MODEL GETUIGSCHRIFT EXAMENCOMMISSIE

(formaat A4 = 210 x 297)

VLAAMSE GEMEENSCHAP – KONINKRIJK BELGIE
 DEPARTEMENT ONDERWIJS EN VORMING
 GETUIGSCHRIFT VAN DE EXAMENCOMMISSIE

(1)

Naam en adres van het Centrum voor Volwassenenonderwijs :

.....

Ondergetekende,

....., (2)

directeur van het bovenvermelde centrum, bevestigt dat

.....

geboren in in op (3), (4)
 geslaagd is voor de examencommissie in het bovenvermelde centrum.

Hij/Zij behaalde niveau (5) van het Europees Referentiekader voor Talen voor de vaardigheden luisteren, lezen, spreken en schrijven.

Al de wettelijke, decretale en reglementaire voorschriften werden nageleefd.

Uitgereikt in op (6)

De houder,

De directeur, (7)

(1) Nederlands tweede taal of Frans

(2) eerste voornaam en achternaam van de directeur

(3) eerste voornaam en achternaam van de cursist volgens identiteitskaart of geboorteakte

(4) geboortestad, -land en -datum (maand voluit in letters)

(5) A2, B1, B2 of C1

(6) plaats en datum

(7) Naast de handtekening wordt de droogstempel van het centrum aangebracht.

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Vlaamse Regering van 1 oktober 2010.

Brussel, 1 oktober 2010.

De minister-president van de Vlaamse Regering,

K. PEETERS

De Vlaamse minister van Onderwijs, Jeugd, Gelijke Kansen en Brussel,

P. SMET

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2010 — 3995

[C — 2010/35886]

1^{er} OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement flamand relatif à l'organisation de jurys par les centres d'éducation des adultes

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 27 mars 1991 relatif au statut de certains membres du personnel de l'Enseignement communautaire, notamment l'article 17*sexies*, § 1^{er}, 3°, inséré par le décret du 8 mai 2009 et modifié par le décret du 9 juillet 2010;Vu le décret du 27 mars 1991 relatif au statut de certains membres du personnel de l'enseignement subventionné et des centres subventionnés d'encadrement des élèves, notamment l'article 19*sexies*, § 1^{er}, 3°, inséré par le décret du 8 mai 2009 et modifié par le décret du 9 juillet 2010;Vu le décret du 15 juin 2007 relatif à l'éducation des adultes, notamment les articles 63, § 3*bis*, inséré par le décret du 9 juillet 2010, et l'article 128*sexies*, § 1^{er}, 3°, inséré par le décret du 8 mai 2009 et modifié par le décret du 9 juillet 2010;

Vu le décret du 8 mai 2009 relatif à la qualité de l'enseignement, notamment les articles 32, 3°, et 50, § 3, 3°, modifiés par le décret du 9 juillet 2010;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 28 juin 2010;

Vu le protocole n° 732 du 16 juillet 2010 portant les conclusions des négociations menées en réunion commune du Comité sectoriel X et de la sous-section "Communauté flamande" de la section 2 du Comité des services publics provinciaux et locaux le 6 juillet 2010;

Vu le protocole n° 499 du 16 juillet 2010 portant les conclusions des négociations menées en réunion du Comité coordinateur de négociation de l'enseignement libre subventionné le 6 juillet 2010;

Vu l'avis 48588/1/V du Conseil d'Etat, donné le 7 septembre 2010, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa premier, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Enseignement, de la Jeunesse, de l'Egalité des Chances et des Affaires bruxelloises;

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE 1^{er}. — *Définitions et champ d'application*

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° centre : un centre d'éducation des adultes;

2° décret du 15 juin 2007 : le décret du 15 juin 2007 relatif à l'éducation des adultes;

3° jury : le jury visé à l'article 2, 14^{bis}, du décret du 15 juin 2007 relatif à l'éducation des adultes.

Pour l'application du présent arrêté, le territoire de Bruxelles-Capitale et celui du Brabant flamand sont considérés comme une seule province.

Art. 2. Le présent arrêté s'applique aux centres d'éducation des adultes.

CHAPITRE 2. — *La compétence pour l'organisation de jurys*

Section 1^{re}. — Dispositions générales

Art. 3. Par province et toutes les cinq années scolaires, un (1) centre est désigné, suivant la procédure visée à la section 2, à organiser un jury pendant une période de cinq années scolaires.

Si, pendant la période de cinq années scolaires visée à l'alinéa premier, aucun jury n'a été organisé dans une province, un (1) centre peut être désigné, à titre intérimaire et suivant la même procédure, à organiser un jury dans la province en question jusque la fin de la période de cinq années scolaires.

Section 2. — Procédure d'obtention de la compétence à organiser des jurys

Art. 4. § 1^{er}. La direction du centre désirant entrer en ligne de compte pour l'organisation d'un jury, doit en faire la demande auprès de l'administration compétente, au plus tard le 31 janvier de l'année scolaire précédant la période de cinq années scolaires telle que visée à l'article 3.

Pour être recevable, la demande comprend au moins :

1° une déclaration, signée par un mandataire de la direction du centre, reprenant que :

a) la direction du centre déléguera des membres du personnel pour les jurys en vue du développement de matériel d'épreuve;

b) la direction du centre permet aux membres du personnel étant désignés comme examinateur, de suivre une formation afin d'apprendre à faire passer et à évaluer des examens;

c) la direction du centre collaborera avec les autres directions de centres organisant un jury;

d) la direction du centre est obligée à garder le secret absolu quant au matériel d'épreuve;

e) la direction du centre organisera le jury conformément aux dispositions du présent arrêté;

2° la date à laquelle le centre a été soumis à un screening par l'inspection, tel que visé au titre IV, chapitre II, section III, du décret du 8 mai 2009 relatif à la qualité de l'enseignement;

3° le protocole de négociation dans le comité local sur la demande de la direction du centre relative à l'organisation d'un jury.

§ 2. La direction du centre peut compléter la demande d'informations sur son expertise et son expérience au niveau de l'offre de formation français et néerlandais - deuxième langue au moyen de :

1° textes d'opinion sur l'enseignement de langues et plus spécifiquement sur les formations français et néerlandais - deuxième langue;

2° documents sur la politique d'évaluation du centre pour les apprenants;

3° documents précisant la politique de formation continuée du centre pour le personnel, notamment pour les formations français et néerlandais - deuxième langue;

4° documents dont il ressort que le centre affiche une expérience dans l'organisation d'épreuves linguistiques pour des organisations externes;

5° documents démontrant que le centre dispose d'une unité d'enseignement chargée de la coordination des formations français et néerlandais - deuxième langue;

6° documents dont il ressort que les membres du personnel du centre ont suffisamment d'expérience en matière d'enseignement des formations français et néerlandais - deuxième langue;

7° un aperçu de l'infrastructure technique dont dispose le centre pour vérifier des aptitudes orales;

8° tous les documents pouvant être utiles dans le cadre de la demande.

§ 3. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, une demande doit être introduite auprès de l'administration compétente au plus tard le 30 avril 2010 pour la période 2010-2011 à 2014-2015 inclusive.

Art. 5. § 1^{er}. Les demandes introduites sont évaluées par une commission de sélection qui se compose :

1° d'un représentant de chaque service d'encadrement pédagogique;

2° d'un représentant du 'Vlaams Ondersteuningscentrum voor het Volwassenenonderwijs' (Centre flamand d'Aide à l'Education des adultes);

3° d'un représentant de l'Agentschap voor Kwaliteitszorg in Onderwijs en Vorming' (Agence pour la Gestion de la Qualité dans l'Enseignement et la Formation) du Ministère flamand de l'Enseignement et de la Formation;

4° d'un représentant de l'Agentschap voor Hoger Onderwijs, Volwassenenonderwijs en Studietoelagen' (Agence de l'Enseignement supérieur, de l'Education des Adultes et des Allocations d'études) du Ministère flamand de l'Enseignement et de la Formation;

5° d'un délégué du Département de l'Enseignement et de la Formation du Ministère flamand de l'Enseignement et de la Formation.

La présidence et le secrétariat de la commission de sélection sont assurés par les représentants du Ministère flamand de l'Enseignement et de la Formation.

§ 2. Lors de l'évaluation des demandes introduites, la commission de sélection tiendra compte des critères suivants :

1° le centre a effectivement exercé la compétence d'enseignement pour les formations 'Nederlands tweede taal richtgraad 1 tot en met richtgraad 4' (néerlandais – deuxième langue degrés-guides 1 à 4) et 'Frans richtgraad 1 tot en met richtgraad 4' (français degrés-guides 1 à 4) au moins pendant l'année scolaire dans laquelle la demande est introduite ou pendant l'année scolaire précédente;

2° lors du screening le plus récent, aucune mesure restrictive n'a été imposée au centre quant à sa pratique et politique d'évaluation pour les formations français et néerlandais – deuxième langue;

3° la mesure dans laquelle le centre dispose d'une vision écrite sur son enseignement des langues et plus spécifiquement sur les formations français et néerlandais – deuxième langue;

4° la mesure dans laquelle le centre a élaboré une politique d'évaluation pour ses apprenants;

5° la mesure dans laquelle le centre a élaboré une politique de formation continuée pour son personnel, notamment pour les formations français et néerlandais – deuxième langue;

6° la mesure dans laquelle le centre affiche une expérience dans l'organisation d'épreuves linguistiques pour des organisations externes;

7° le centre dispose d'une unité d'enseignement chargée de la coordination des formations français et néerlandais - deuxième langue;

8° la mesure dans laquelle le centre dispose de membres du personnel pouvant démontrer suffisamment d'expérience en matière d'enseignement du français et du néerlandais – deuxième langue;

9° la mesure dans laquelle le centre dispose d'une infrastructure technique pour vérifier des aptitudes orales;

10° les points de vue repris dans le protocole des négociations au sein du comité local.

Art. 6. La commission de sélection propose par province la demande étant jugée la plus favorable sur la base des critères visés à l'article 5, § 2. Le Ministre flamand chargé de l'enseignement désigne les centres qui peuvent organiser un jury.

Section 3. — Perte de la compétence à organiser des jurys

Art. 7. La direction du centre qui organise un jury perd cette compétence dans chacun des cas suivants :

1° d'office lors de la perte de la compétence d'enseignement pour les formations 'Frans richtgraad 1 tot en met richtgraad' ou pour les formations 'Nederlands tweede taal richtgraad 1 tot en met richtgraad 4', conformément à l'article 64, § 5, du décret du 15 juin 2007;

2° par décision du Ministre flamand chargé de l'enseignement :

a) lorsqu'il est constaté, qu'il n'est pas satisfait aux directives relatives à l'organisation du jury, mentionnées dans le chapitre 3;

b) lorsque l'inspection a émis un avis défavorable, en exécution de l'article 15;

c) lorsqu'une infraction au respect du secret quant au matériel d'épreuve est constatée;

d) lorsqu'une infraction à l'obligation de participer aux jurys pour le développement du matériel d'épreuve est constatée;

e) lorsqu'une déclaration ou un acte pouvant influencer les résultats des examens a été constaté.

Avant que le Ministre flamand chargé de l'enseignement ne prenne une décision telle que visée au point 2°, la direction du centre a le droit d'introduire auprès du Ministre, dans les trente jours calendaires de la notification de la constatation, un contredit contre la perte de la compétence à organiser un jury. Le Ministre peut inviter la direction du centre à un entretien.

Le Ministre prend une décision définitive quant à la perte de la compétence à organiser un jury, dans les 45 jours calendaires de la notification de la constatation. Si, après l'expiration de cette date, aucune décision n'a été notifiée à la direction du centre, celle-ci conserve sa compétence à organiser un jury.

CHAPITRE 3. — Directives pour l'organisation du jury

Section 1^{re}. — La session d'examens

Art. 8. § 1^{er}. Le centre organise chaque année scolaire deux sessions d'examens, une première au mois de novembre et une seconde au mois de mai; à ces deux occasions, il est organisé un examen pour chaque langue et pour chaque degré-guide.

Chaque année scolaire, au plus tard le 15 septembre et le 15 février, le centre communique à l'administration compétente, les dates exactes auxquelles les examens auront lieu, respectivement en novembre et en mai.

§ 2. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, tous les examens de la première session d'examens de l'année scolaire 2010-2011 sont organisés entre lundi 29 novembre 2010 et vendredi 10 décembre 2010. Pour chaque langue et chaque degré-guide, l'examen est organisé par tous les centres au même moment.

Art. 9. La période d'inscription aux examens se termine au plus tard une semaine avant le commencement de la session d'examens.

A chaque session d'examens, un candidat ne peut s'inscrire qu'une seule fois pour une langue et pour un degré-guide.

Section 2. — Régime des examens et incompatibilités

Art. 10. § 1^{er}. La direction du centre organisant un jury est tenu d'utiliser, pour l'organisation du jury, les épreuves linguistiques développées par le 'Vlaams Ondersteuningscentrum voor het Volwassenenonderwijs' (Centre flamand d'Aide à l'Education des Adultes) et les services d'encadrement pédagogique, telles que visées à l'article 19, 8^{ter}, du décret du 15 juin 2007, et validées par l'Agentschap voor Kwaliteitszorg in Onderwijs en Vorming' (Agence pour la Gestion de la Qualité dans l'Enseignement et la Formation) du Ministère flamand de l'Enseignement et de la Formation.

§ 2. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, la direction du centre utilise, pour l'organisation du jury pendant la période de lundi 29 novembre 2010 à vendredi 10 décembre 2010 inclus, les épreuves linguistiques développées en commun par l'Agentschap voor Kwaliteitszorg in Onderwijs en Vorming' du Ministère flamand de l'Enseignement et de la Formation, les services d'encadrement pédagogique et le 'Vlaams Ondersteuningscentrum voor het Volwassenenonderwijs'.

Art. 11. La direction du centre reprend dans son règlement de centre, visé à l'article 2, 6°, du décret du 15 juin 2007, toutes les dispositions relatives à l'organisation du jury.

Art. 12. Les membres du personnel désignés auprès du centre ne peuvent pas s'inscrire à un jury organisé par le centre. Les membres du personnel sont tenus de s'inscrire auprès d'un autre jury.

Section 3. — Composition des jurys

Art. 13. Chaque jury se compose d'au moins trois membres du personnel du centre ayant une expertise suffisante au niveau du français ou du néerlandais - deuxième langue et ayant suivi une formation sur l'évaluation d'exams.

La composition du jury est communiquée aux candidats lors de leur inscription.

Section 4. — La publication des résultats et la délivrance du certificat

Art. 14. § 1^{er}. Pour la session organisée en novembre et pour celle organisée en mai, le centre communique les résultats des exams respectivement au plus tard le 15 décembre et le 15 juin, et délivre les certificats aux candidats reçus.

Les modèles du certificat sont repris aux annexes 1^{re} et 2, jointes au présent arrêté.

§ 2. Le centre conserve pendant trente ans le procès verbal du jury, reprenant une liste des candidats reçus et non reçus, ainsi que la mention des certificats délivrés.

CHAPITRE 4. — Dispositions finales

Art. 15. L'inspection est chargée du contrôle de la qualité de l'organisation du jury.

Art. 16. En 2015, et ensuite tous les 5 ans, l'organisation des jurys sera évaluée.

Par dérogation à l'alinéa premier, le nombre des jurys et leur dispersion seront évalués en janvier 2011.

Art. 17. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} septembre 2010.

Art. 18. Le Ministre flamand ayant l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 1^{er} octobre 2010.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

Le Ministre flamand de l'Enseignement, de la Jeunesse, de l'Egalité des Chances et des Affaires bruxelloises,
P. SMET

Annexe 1^{re}

MODELE DE CERTIFICAT DU JURY

(format A4 = 210 x 297)

VLAAMSE GEMEENSCHAP – KONINKRIJK BELGIE
DEPARTEMENT ONDERWIJS EN VORMING
GETUIGSCHRIFT VAN DE EXAMENCOMMISSIE

(1)

Naam en adres van het Centrum voor Volwassenenonderwijs :

..... Ondergetekende,
....., (2)

directeur van het bovenvermelde centrum, bevestigt dat

....., (3)
geboren in , in , op , (4)
geslaagd is voor de examencommissie in het bovenvermelde centrum.

Hij/Zij behaalde niveau B1 van het Europees Referentiekader voor Talen voor de vaardigheden lezen en schrijven, en niveau B2 van het Europees Referentiekader voor Talen voor de vaardigheden luisteren en spreken.

Al de wettelijke, decretale en reglementaire voorschriften werden nageleefd.

Uitgereikt in , op (5)

De houder, De directeur, (6)

(1) Nederlands tweede taal of Frans

(2) eerste voornaam en achternaam van de directeur

(3) eerste voornaam en achternaam van de cursist volgens identiteitskaart of geboorteakte

(4) geboortestad, -land en -datum (maand voluit in letters)

(5) plaats en datum

(6) Naast de handtekening wordt de droogstempel van het centrum aangebracht.

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement flamand du 1^{er} octobre 2010.

Bruxelles, le 1^{er} octobre 2010.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

Le Ministre flamand de l'Enseignement, de la Jeunesse, de l'Egalité des Chances et des Affaires bruxelloises,
P. SMET

Annexe 2

MODELE DE CERTIFICAT DU JURY

(format A4 = 210 x 297)

VLAAMSE GEMEENSCHAP – KONINKRIJK BELGIE
 DEPARTEMENT ONDERWIJS EN VORMING
 GETUIGSCHRIFT VAN DE EXAMENCOMMISSIE

(1)

Naam en adres van het Centrum voor Volwassenenonderwijs :

.....

Ondergetekende, (2)
 directeur van het bovenvermelde centrum, bevestigt dat..... (3)
 geboren in in op (4)
 geslaagd is voor de examencommissie in het bovenvermelde centrum.Hij/Zij behaalde niveau (5) van het Europees Referentiekader voor Talen
 voor de vaardigheden luisteren, lezen, spreken en schrijven.
 Al de wettelijke, decretale en reglementaire voorschriften werden nageleefd.Uitgereikt in op (6)
 De houder, De directeur, (7)

- (1) Nederlands tweede taal of Frans
- (2) eerste voornaam en achternaam van de directeur
- (3) eerste voornaam en achternaam van de cursist volgens identiteitskaart of geboorteakte
- (4) geboortestad, -land en -datum (maand voluit in letters)
- (5) A2, B1, B2 of C1
- (6) plaats en datum
- (7) Naast de handtekening wordt de droogstempel van het centrum aangebracht.

- (1) Nederlands tweede taal of Frans
- (2) eerste voornaam en achternaam van de directeur
- (3) eerste voornaam en achternaam van de cursist volgens identiteitskaart of geboorteakte
- (4) geboortestad, -land en -datum (maand voluit in letters)
- (5) A2, B1, B2 of C1
- (6) plaats en datum

(7) Naast de handtekening wordt de droogstempel van het centrum aangebracht.

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement flamand du 1^{er} octobre 2010.Bruxelles, le 1^{er} octobre 2010.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
 K. PEETERS

Le Ministre flamand de l'Enseignement, de la Jeunesse, de l'Égalité des Chances et des Affaires bruxelloises,
 P. SMET

VLAAMSE OVERHEID

N. 2010 — 3996

[C — 2010/35913]

15 OKTOBER 2010. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de vaststelling van algemene maatregelen voor de co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen

De Vlaamse Regering,

Gelet op verordening (EG) nr. 834/2007 van de Raad van 28 juni 2007 inzake de biologische productie en de etikettering van biologische producten en tot intrekking van verordening (EEG) nr. 2092/91, gewijzigd bij verordening (EG) nr. 967/2008 van de Raad van 29 september 2008;

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten, artikel 3, § 1, 1°, vervangen bij de wet van 29 december 1990;

Gelet op het decreet van 3 april 2009 houdende de organisatie van co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen, artikel 3, 9°, artikel 5, § 1, tweede en derde lid, § 2, tweede lid, § 3, tweede en derde lid, § 4, tweede lid, artikel 6, § 2, tweede lid, artikel 7, § 1, tweede lid, artikel 10, § 1, tweede en vierde lid, § 2, tweede en derde lid, § 3, § 4, artikel 11, artikel 12, derde lid, artikel 14, § 4, artikel 15, § 1, vierde lid, artikel 16, § 1, eerste lid, § 2, vierde lid, § 5, tweede en derde lid, artikel 17, § 1, tweede lid, § 5, § 6, eerste lid, § 9;

Overwegende dat de lidstaten van de Europese Unie ertoe gemachtigd worden om alle nodige maatregelen te nemen om onvoorzienre sporen van genetisch gemodificeerde organismen in andere producten te voorkomen, in overeenstemming met artikel 26bis van richtlijn 2001/18/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 maart 2001 inzake de doelbewuste introductie van genetisch gemodificeerde organismen in het milieu en tot intrekking van richtlijn 90/220/EEG van de Raad;

Overwegende verordening (EG) Nr. 1829/2003 van het Europees Parlement en de Raad van 22 september 2003 inzake genetisch gemodificeerde levensmiddelen en dervoeders;

Overwegende verordening (EG) Nr. 1830/2003 van het Europees Parlement en de Raad van 22 september 2003 betreffende de traceerbaarheid en etikettering van genetisch gemodificeerde organismen en de traceerbaarheid van met genetisch gemodificeerde organismen geproduceerde levensmiddelen en dervoeders en tot wijziging van richtlijn 2001/18/EG;

Overwegende het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 betreffende de biologische productie en de etikettering van biologische producten;

Overwegende dat de aanbeveling van de Commissie van 13 juli 2010 (2010/C 200/01) inzake richtsnoeren voor de ontwikkeling van nationale coëxistentiemaatregelen om de onbedoelde aanwezigheid van ggo's in conventionele en biologische gewassen te vermijden voorziet in richtsnoeren bij de ontwikkeling van nationale maatregelen inzake co-existentie;

Overwegende dat het advies van het Europees Economisch en Sociaal Comité (2005/C157/29) voorziet in aanbevelingen over de co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen, conventionele en biogewassen inzake de opbouw van wetenschappelijke kennis, de toepassing van beste beschikbare technologieën voor risicobeheersing, het verzamelen en registreren van informatie voor de etikettering, de voorschriften voor hygiëne van zaaigoed, de wettelijke aansprakelijkheid, het dragen van de kosten en de communautaire en nationale regelgeving;

Overwegende dat specifieke co-existentiemaatregelen ter bescherming van het milieu en de volksgezondheid zijn opgenomen in de toestemming die is verleend volgens de procedure van het koninklijk besluit van 21 februari 2005 tot reglementering van de doelbewuste introductie in het leefmilieu evenals van het in de handel brengen van genetisch gemodificeerde organismen of van producten die er bevatten;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 4 september 2009;

Gelet op het overleg tussen de gewestregeringen en de federale overheid op 17 december 2009 en 11 maart 2010;

Gelet op het gezamenlijk advies van de Strategische Adviesraad voor Landbouw en Visserij en de Milieu- en Natuurraad van Vlaanderen, gegeven op 29 januari 2010;

Gelet op het advies van de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen, gegeven op 20 januari 2010;

Gelet op de mededeling aan de Europese Commissie, op 29 maart 2010, met toepassing van artikel 8, lid 1, van richtlijn 98/34/EG van het Europees Parlement en de Raad van 22 juni 1998 betreffende een informatieprocedure op het gebied van normen en technische voorschriften en regels betreffende de diensten van de informatiemaatschappij;

Gelet op het advies 48.681/3 van de Raad van State, gegeven op 21 september 2010, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid;

Na beraadslagning,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Definities*

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder :

1° decreet van 3 april 2009 : het decreet van 3 april 2009 houdende de organisatie van co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen;

2° minister : de Vlaamse minister, bevoegd voor het landbouwbeleid;

3° koninklijk besluit van 21 februari 2005 : het koninklijk besluit van 21 februari 2005 tot reglementering van de doelbewuste introductie in het leefmilieu evenals van het in de handel brengen van genetisch gemodificeerde organismen of van producten die er bevatten en tot opheffing van het koninklijk besluit van 18 december 1998 tot reglementering van de doelbewuste introductie in het leefmilieu evenals van het in de handel brengen van genetisch gemodificeerde organismen of producten die er bevatten;

4° eenduidig identificatienummer : een eenvoudige numerieke of alfanumerieke code aan de hand waarvan een genetisch gemodificeerd gewas identificeerbaar is en die wordt toegekend overeenkomstig verordening (EG) nr. 65/2004 van de Commissie van 14 januari 2004 tot vaststelling van een systeem voor de ontwikkeling en de toekenning van eenduidige identificatienummers voor genetisch gemodificeerde organismen;

5° kenmerk van de genetische wijziging : de specifieke en gewenste eigenschap van het gen dat door genetische modificatietechnieken als vermeld in deel 1 van bijlage I A van het koninklijk besluit van 21 februari 2005, ingebracht werd in het gewas;

6° bevoegde instantie : het Agentschap voor Landbouw en Visserij;

7° referentieperceel : het referentieperceel zoals dat gedefinieerd wordt in het ministerieel besluit van 25 november 2005 betreffende de vaststelling van de modaliteiten van het besluit van de Vlaamse Regering tot instelling van een bedrijfstoeslagregeling en tot vaststelling van bepaalde steunregelingen voor landbouwers en tot toepassing van de randvoorwaarden;

8° commissie : de commissie co-existentie van conventionele, biologische en genetisch gemodificeerde gewassen, opgericht bij artikel 9 van het decreet van 3 april 2009;

9° internetsite : de internetsite van de bevoegde instantie, deel uitmakend van de site van het beleidsdomein landbouw en visserij;

10° GGO : genetisch gemodificeerd organisme.

HOOFDSTUK II. — *Voorwaarden en bepalingen vooraf aan de teelt van genetisch gemodificeerde gewassen*

Art. 2. De landbouwer of de loonwerker ontvangt vanwege de organisator van de opleiding een attest van opleiding als hij kan aantonen deelgenomen te hebben aan een vormingsactiviteit, over co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen.

Die vormingsactiviteit voldoet minstens aan volgende voorwaarden :

1° ze duurt minstens zes lesuren;

2° ze bevat minimaal de volgende opleidingsonderdelen :

a) het doel en de essentie van co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen;

b) een situering van de maatschappelijke context van genetisch gemodificeerde gewassen met zowel de kansen, de uitdagingen als de risico's;

- c) een overzicht van de Vlaamse regelgeving rond de teelt van genetisch gemodificeerde gewassen, met inbegrip van de administratieve procedures;
 - d) een overzicht van het Europese regelgevend kader rond genetisch gemodificeerde gewassen;
 - e) een overzicht van de mogelijke algemene en bedrijfsspecifieke economische risico's van genetisch gemodificeerde gewassen en de mogelijke manieren van vermenigvuldiging;
 - f) een overzicht van de verschillende types van eenduidige identificatienummers en de overeenkomstige kenmerken van de genetische wijzigingen die op dat moment gebruikelijk zijn in genetisch gemodificeerde planten;
 - g) een overzicht van de op dat moment toegestane genetisch gemodificeerde gewassen binnen het Vlaamse Gewest en de Europese Unie;
 - h) goede landbouwpraktijk over het omgaan met genetisch gemodificeerde gewassen;
- 3° ze wordt georganiseerd door een persoon die of een vormingscentrum dat over de nodige vakbekwaamheid beschikt met betrekking tot de onderwerpen, vermeld in punt 2.

Een korte vormingsactiviteit, vermeld in artikel 4, 4°, van het besluit van de Vlaamse Regering van 4 juni 2004 betreffende de toeënkennung van subsidies voor naschoolse opleidingsinitiatieven in de landbouwsector, en georganiseerd door een door de Vlaamse overheid erkend vormingscentrum wordt beschouwd als een vormingsactiviteit, vermeld in het eerste lid, als voldaan wordt aan de voorwaarden, vermeld in het tweede lid, en aan deze uit artikel 11 van het besluit van de Vlaamse Regering van 4 juni 2004 betreffende de erkenning van subsidies voor naschoolse opleidingsinitiatieven in de landbouwsector met uitzondering van de voorwaarde in artikel 11, 2°.

De minister kan bijkomende voorwaarden bepalen waar vormingsactiviteiten moeten aan voldoen om recht te geven op een attest en bepalen welke opleidingen automatisch recht geven op een attest.

Art. 3. De landbouwer die de bedoeling heeft om een genetisch gemodificeerd gewas te telen, brengt de bevoegde instantie per genetisch gemodificeerd gewas uiterlijk op de datum die door de Vlaamse Regering voor die gewassoort wordt vastgelegd, schriftelijk op de hoogte van minimaal de volgende informatie :

- 1° het eigen exploitatienummer;
- 2° een kopie van een geldig attest van opleiding, overeenkomstig artikel 2, eerste lid.

Per perceel waarop hij de bedoeling heeft het genetisch gemodificeerde gewas te telen, voegt hij de volgende informatie toe :

- 1° de soortnaam, de indicatieve kenmerken van de genetische wijziging en de indicatieve rasnaam van het genetisch gemodificeerde gewas dat gezaaid of geplant zal worden;
- 2° de identificatie van het desbetreffende referentieperceel;
- 3° een bewijs van eigendom of gebruikrecht voor dat perceel.

De bevoegde instantie bezorgt uiterlijk tien werkdagen na ontvangst van de kennisgeving, vermeld in het eerste lid, aan de landbouwer een lijst met de namen en adressen van alle landbouwers die bij de overheid bekend zijn, die de overheid de toelating gegeven hebben om hun privégegevens voor deze doeleinden te gebruiken, en die gronden bewerken waarvan de randen zich geheel of gedeeltelijk binnen de meldingsafstand bevinden die voor het gewas waarop de kennisgeving betrekking heeft, werden vastgelegd.

Art. 4. § 1. De landbouwer die de bedoeling heeft om een genetisch gemodificeerd gewas te telen, brengt de personen, vermeld in artikel 5, § 2, van het decreet van 3 april 2009, uiterlijk op de datum die door de Vlaamse Regering voor die gewassoort werd vastgelegd met een aangetekende brief op de hoogte van het voornemen van de teelt van een genetisch gemodificeerd gewas aan de hand van een intentieverklaring.

De intentieverklaring bevat minimaal de volgende informatie :

- 1° de eigen naam en adres;
- 2° de gegevens, vermeld in artikel 3, tweede lid, 1° en 2°;
- 3° de contactgegevens van de bevoegde instantie;
- 4° de vermelding van de manier waarop eventueel bezwaar aangetekend kan worden.

Als de intentieverklaring een verbintenis tot opkoopregeling bevat overeenkomstig artikel 5, § 5, van het decreet van 3 april 2009, hoeft niet voldaan te worden aan het eerste lid. In dat geval bezorgt de landbouwer die de bedoeling heeft om een genetisch gemodificeerd gewas te telen een kopie van de intentieverklaring aan de bevoegde instantie, uiterlijk op de datum die door de Vlaamse Regering voor die gewassoort werd vastgelegd. Daarna wordt de procedure, vermeld in artikel 7, § 2, van het decreet van 3 april 2009, vervolgd.

§ 2. Ingeval de landbouwer die de bedoeling heeft om een genetisch gemodificeerd gewas te telen, niet de eigenaar is van de bebouwde grond, brengt hij de eigenaar van het perceel waarop hij het genetisch gemodificeerde gewas wil telen schriftelijk of via een elektronische drager op de hoogte. Die kennisgeving bevat minimaal de volgende informatie :

- 1° de gegevens, vermeld in paragraaf 1, tweede lid, 1° tot en met 3°;
- 2° de vermelding dat de eigenaar verplicht is aan toekomstige bewerkers of eigenaars de overdracht van de informatie te verzekeren voor de gegevens vermeld in paragraaf 1, tweede lid, 2°, en het overeenkomende jaartal van het desbetreffende teeltseizoen en van het desbetreffende perceel.

§ 3. De landbouwer die de bedoeling heeft om een genetisch gemodificeerd gewas te telen, brengt de personen, vermeld in artikel 5, § 4, 2°, van het decreet van 3 april 2009, schriftelijk of via een elektronische drager op de hoogte van de teelt van een genetisch gemodificeerd gewas.

§ 4. De landbouwer die de bedoeling heeft om een genetisch gemodificeerd gewas te telen, brengt de personen, vermeld in artikel 6, § 2, van het decreet van 3 april 2009, op de hoogte van de teelt van een genetisch gemodificeerd gewas en informeert hen over de voor de tussenkomst relevante teeltvoorraad, overeenkomstig artikel 6, § 2, van het decreet van 3 april 2009.

Art. 5. § 1. De bevoegde instantie kent een uniek dossiernummer toe bij de ontvangst van de schriftelijke kennisgeving, vermeld in artikel 3, eerste lid.

De landbouwer die de bedoeling heeft om een genetisch gemodificeerd gewas te telen, meldt latere wijzigingen in de keuze van het ras van het genetisch gemodificeerde gewas, ten aanzien van het oorspronkelijk kennisgegeven ras, schriftelijk aan de bevoegde instantie. Wijzigingen naar een ander genetisch gemodificeerd gewas zijn niet toegestaan binnen dezelfde aanmeldingsprocedure.

De landbouwer gaat bij de eerste kennisgeving, vermeld in artikel 3, eerste lid, akkoord met de opname van zijn naam, adres en de gegevens, vermeld in artikel 17, § 1, in het register voor de teelt van genetisch gemodificeerde gewassen en met de openbaarheid van de gegevens, vermeld in artikel 17, § 2.

§ 2. De landbouwers die genetisch gemodificeerde gewassen telen, bevestigen uiterlijk vijftien kalenderdagen na de datum van de zaai of het planten aan de bevoegde instantie met een aangetekende brief of via de daarvoor ter beschikking gestelde internetsite per perceel volgende gegevens :

- 1° de identificatie van het desbetreffende ingezaaide referentieperceel;
- 2° de effectief ingezaaide of aangeplante oppervlakte;
- 3° de naam van het gezaaide of geplante ras;
- 4° de effectieve zaai- of plantdatum.

Als na de eerste schriftelijke kennisgeving aan de bevoegde instantie, vermeld in artikel 3, § 1, beslist wordt om toch geen genetisch gemodificeerd gewas te telen, wordt dat eveneens schriftelijk of via de internetsite aan de bevoegde instantie bevestigd, uiterlijk vijftien kalenderdagen na de datum van de zaai of het planten van het desbetreffende perceel.

Art. 6. Bezwaarschriften kunnen overeenkomstig artikel 5, § 3, van het decreet van 3 april 2009 bij de commissie ingediend worden met een aangetekende brief tot uiterlijk dertig kalenderdagen na de verzending van het aangetekend schrijven van de intentieverklaring. De poststempels van zowel het bezwaarschrift als van de intentieverklaring gelden als bewijs van indienings- of verzendingsdatum.

Het bezwaarschrift bevat minimaal de volgende informatie :

- 1° het eigen exploitatienummer van de indiener van het bezwaarschrift;
- 2° de naam en het adres van de landbouwer die het voornemen heeft een genetisch gemodificeerd gewas te telen;
- 3° het desbetreffende genetisch gemodificeerde gewas;
- 4° de identificatie van het referentieperceel of de -percelen in kwestie waarvoor de landbouwer het bezwaarschrift indient;
- 5° de identificatie van het referentieperceel of de -percelen in kwestie waarvoor een intentieverklaring tot de teelt van een genetisch gemodificeerd gewas is ingediend;
- 6° een verantwoording van het eigen economisch belang, vermeld in artikel 6, waarop de indiener van het bezwaarschrift zich beroept, aangevuld met de gevraagde, nodig geachte of relevante bewijsstukken.

Art. 7. Een eigen economisch belang als vermeld in artikel 5, § 3, derde lid, van het decreet van 3 april 2009, dat ingediend wordt door een landbouwer die een perceel bewerkt waarvan de randen zich geheel of gedeeltelijk binnen de isolatieafstand bevinden, wordt omschreven als de vaste wil om binnen de isolatieafstand en tijdens hetzelfde teeltseizoen eenzelfde gewas volgens de conventionele of biologische productiemethode te telen als het genetisch gemodificeerd gewas waarover de kennisgeving handelde. Dat moet aangetoond worden aan de hand van een gedetailleerd teeltplan.

De commissie kan, op voorwaarde dat daarvoor een degelijke argumentatie kan worden gegeven, ook andere argumenten voor bezwaar op basis van eigen economisch belang aanvaarden dan die vermeld in het eerste lid.

Een eigen economisch belang dat ingediend wordt door een betrokken, overeenkomstig artikel 5, § 4, derde lid, van het decreet van 3 april 2009, wordt door de commissie geval per geval beoordeeld.

Art. 8. § 1. De verplichte bijdrage aan het Fonds voor Landbouw en Visserij, als vermeld in artikel 7, § 1, tweede lid, van het decreet van 3 april 2009, wordt door de Vlaamse Regering per genetisch gemodificeerd gewas vastgelegd.

De bijdrage moet op het rekeningnummer van het Fonds gestort worden.

§ 2. Als een landbouwer na het betalen van de bijdrage toch beslist om geen genetisch gemodificeerd gewas te telen of om dat gewas op een kleinere oppervlakte dan gepland te telen, meldt hij die wijziging schriftelijk of via de internetsite aan de bevoegde instantie. De bevoegde instantie zal de al betaalde bijdrage pro rato terugstorten, verminderd met een forfait voor de gemaakte administratieve kosten. Dat forfait bedraagt twintig procent van het bedrag van de totale bijdrage voor het perceel of de percelen in kwestie, rekening houdend met de globale oppervlakte en met een maximum van twintig euro per aanvraag. De bevoegde instantie heeft vanaf de dag dat de melding van het afzien van de genetisch gemodificeerde teelt of van de wijziging van oppervlakte ervoor, schriftelijk wordt ingediend, dertig kalenderdagen om de correctheid van de wijziging te verifiëren en de bijdrage terug te storten op de rekening van de aanvragende landbouwer.

HOOFDSTUK III. — Schade en schadevergoeding

Art. 9. Het aanvraagdossier tot schadevergoeding, vermeld in artikel 15, § 1, van het decreet van 3 april 2009, wordt schriftelijk ingediend en bevat minimaal de volgende gegevens :

- 1° de eigen naam en adres;
- 2° de identificatie van het desbetreffende referentieperceel waarop het getroffen conventionele of biologische gewas is geteeld;
- 3° de soortnaam van het getroffen gewas;
- 4° een bewijs van de aanwezigheid van sporen van een genetisch gemodificeerd gewas boven de in de Europese regelgeving vastgelegde zuiverheidsnormen en tolerantiedempels voor etikettering van genetisch gemodificeerde producten of een argumentatie voor het vermoeden van mogelijke opgetreden vermenging met een genetisch gemodificeerd gewas;
- 5° een schatting van de geleden economische schade, samen met de berekeningswijze van de schatting.

Art. 10. Als na de uitbetaling van de schadevergoeding aangetoond kan worden dat de landbouwer van het genetisch gemodificeerd gewas of een loonwerker de veroorzaaker is van de schade en dat hij zich niet heeft gehouden aan de teeltvoorraarden, overeenkomstig artikel 15, § 1, derde lid, van het decreet van 3 april 2009, kan het Fonds het bedrag van de uitbetaalde schadevergoeding terugvorderen van die landbouwer of van die loonwerker.

Het Fonds kan bovendien de schadevergoeding geheel of gedeeltelijk terugvorderen van de landbouwer die schade heeft geleden als gevolg van ver menging van een genetisch gemodificeerde gewas met zijn conventionele of biologisch geteelde gewas, als na de uitbetaling van de schadevergoeding door het Fonds aangetoond kan worden dat de landbouwer die schade heeft geleden door zijn handelingen zelf heeft bijgedragen aan de ver menging, overeenkomstig artikel 15, § 4, van het decreet van 3 april 2009.

HOOFDSTUK IV. — *Commissie*

Art. 11. § 1. Het secretariaat van de commissie beoordeelt de ontvankelijkheid van het bezwaarschrift binnen vijf werkdagen na ontvangst ervan op basis van de volledigheid van het dossier en de indiening binnen de vastgestelde termijn.

De ontvankelijke bezwaarschriften worden bezorgd aan de voorzitter van de commissie, die het verder behandelt, overeenkomstig paragraaf 2.

Als het bezwaarschrift onontvankelijk verklaard is, wordt de indiener van het bezwaar binnen vijf werkdagen schriftelijk op de hoogte gebracht van de beslissing.

Zolang de uiterste datum van indiening, vermeld in artikel 6, eerste lid, niet overschreden is, kan de landbouwer, na de beslissing van onontvankelijkheid, vermeld in het derde lid, de ontbrekende elementen bij de commissie indienen. Ook na die uiterste datum kan het secretariaat van de commissie nog aanvullingen aanvaarden, voor zover ze louter betrekking hebben op een of meer elementen als vermeld in artikel 6, tweede lid, 1° tot en met 5°.

§ 2. De commissie onderzoekt en beoordeelt de gegrondheid van elk individueel bezwaarschrift op basis van het economische belang van de betrokken landbouwer.

De commissie kan in haar beslissing bijkomende maatregelen opleggen ten behoeve van co-existentie.

De commissie brengt de indiener van het bezwaarschrift en de betrokken landbouwer met de intentie tot teelt van een genetisch gemodificeerd gewas, eventueel na hen gehoord te hebben, schriftelijk op de hoogte van haar definitieve beslissing over de gegrondheid van het bezwaarschrift en in voorkomend geval over de bijkomende maatregelen ten behoeve van co-existentie, vermeld in vorig lid, uiterlijk vijfenveertig kalenderdagen nadat het bezwaarschrift werd ingediend. De poststempels gelden hier als bewijs van indieningsdatum.

§ 3. Als het bezwaarschrift gegrond verklaard wordt, is de landbouwer die de bedoeling heeft een genetisch gemodificeerd gewas te telen bij eventuele voortzetting van die teelt volledig aansprakelijk voor de schade die door die teelt veroorzaakt wordt.

Art. 12. § 1. Het secretariaat van de commissie beoordeelt de ontvankelijkheid van de aanvraag tot schadevergoeding binnen vijf werkdagen op basis van de volledigheid van het dossier en de indiening binnen de vastgestelde termijn.

Als de aanvraag tot schadevergoeding ontvankelijk verklaard is, wordt het dossier bezorgd aan de voorzitter van de commissie die het verder behandelt, overeenkomstig de procedure, vermeld in paragraaf 2.

Als de aanvraag tot schadevergoeding onontvankelijk verklaard is, wordt de indiener van het aanvraagdossier binnen de vijf werkdagen schriftelijk op de hoogte gebracht van die beslissing.

Zolang de uiterste datum van indiening, vermeld in artikel 15, § 1, eerste lid, van het decreet van 3 april 2009, niet overschreden is, kan de landbouwer, nadat zijn initiële aanvraag onontvankelijk is verklaard, een nieuw aanvraagdossier bij de commissie indienen. In dat nieuwe dossier moet verwezen worden naar de eerste oorspronkelijke aanvraag tot schadevergoeding.

§ 2. De commissie heeft uiterlijk tot zes maanden na de ontvangst van de aanvraag tot schadevergoeding de tijd om een onderzoek te voeren en haar beslissing over de gegrondheid van de aanvraag aan de bevoegde instantie over te maken.

Tijdens dat onderzoek kan de commissie onder andere de volgende gegevens bij de aanvrager van de schadevergoeding opvragen :

1° de rasnaam van het getroffen gewas, waarbij de etiketten van het zaai- of plantgoed, eventueel ook van de voorgaande jaren, als nuttig element dienen;

2° de grootte van de getroffen partij oogstmateriaal in kilogram of ton;

3° de voorgeschiedenis van het getroffen perceel;

4° voor zover dat van toepassing is, een overzicht van de namen en adressen van de loonwerkers die tussenbeide kwamen bij de teelt of oogst van het getroffen conventionele of biologische gewas;

5° voor zover dat van toepassing is, de lijst van de namen en adressen van de landbouwers met wie de getroffen landbouwer landbouwmachines deelde en het tijdstip waarop dat gebeurde.

Tijdens dat onderzoek kan de commissie ook controles ter plaatse laten uitvoeren door een bevoegde ambtenaar, zowel bij de aanvrager van de schadevergoeding als bij omliggende landbouwers, daarbij gebruik makend van de mogelijkheden, vermeld in artikel 16 van het decreet van 3 april 2009. De bevoegde ambtenaar brengt daarover verslag uit aan de commissie.

Art. 13. De aanvraag tot schadevergoeding wordt ongegrond verklaard als de commissie tijdens het onderzoek vaststelt dat een of meer telers van het aanwezige genetisch gemodificeerde gewas binnen de meldingsafstand niet alle teeltvoorraarden gerespecteerd hebben en als het desbetreffende ras overeenkomt met de vastgestelde ver menging. De commissie brengt de indiener van de aanvraag tot schadevergoeding daarvan schriftelijk op de hoogte, uiterlijk op de datum, vermeld in artikel 12, § 2, eerste lid.

De aanvraag tot schadevergoeding wordt gegrond verklaard als de commissie tijdens het onderzoek vaststelt dat de teler of telers van het aanwezige genetisch gemodificeerde gewas binnen de meldingsafstand alle teeltvoorraarden gerespecteerd hebben. De commissie brengt de indiener van het aanvraagdossier tot schadevergoeding schriftelijk op de hoogte, uiterlijk op de datum, vermeld in artikel 12, § 2, eerste lid.

Uiterlijk twee maanden na de verklaring van gegrondheid, vermeld in het eerste lid, bepaalt de commissie de absolute waarde van de geleden schade en brengt ze het Fonds daarvan op de hoogte.

Voor de berekening van de absolute waarde van de geleden schade, vermeld in het derde lid moet de commissie een objectieve wijze van berekening hanteren die ondermeer de volgende algemene principes inachtnemt :

1° om de marktprijs te bepalen van een gelijksoortige oogst die niet voorzien is van een etiket waarop staat dat het genetisch gemodificeerde organismen bevat, wordt uitgegaan van de gemiddelde marktprijs tijdens de week van verkoop, zoals bepaald door vraag en aanbod op de beurs of door een beroepsvereniging van handelaars;

2° om de marktprijs te bepalen van een gelijksoortige oogst die wel voorzien is van een etiket waarop staat dat het genetisch gemodificeerde organismen bevat, wordt uitgegaan van de gemiddelde marktprijs tijdens de week van verkoop, zoals bepaald door vraag en aanbod op de beurs of door een beroepsvereniging van handelaars;

3° contractprijzen die hoger liggen dan de marktprijs, worden niet in rekening gebracht.

De door de schadelijker eventuele gemaakte kosten voor staalname en analyse die een vermenging met genetisch gemodificeerde gewassen boven de door de Europese regelgeving tolerantiedempels aantonen, worden in de berekening van de geleden schade opgenomen.

Art. 14. Het Fonds betaalt het bedrag van de schadevergoeding die door de commissie werd bepaald overeenkomstig artikel 13, derde lid, volledig uit. Het Fonds berekent het totale bedrag van de volledig uit te betalen schadevergoedingen die de commissie heeft bepaald op basis van de aanvragen tot schadevergoeding die ingediend werden in de periode tussen 1 juli en 30 juni van het daaropvolgende jaar.

De bevoegde instantie brengt alle indieners van aanvraagdossiers tot schadevergoeding die ingediend werden in de betreffende periode tussen 1 juli en 30 juni van het van het daaropvolgende jaar, gelijktijdig en schriftelijk op de hoogte van het schadebedrag dat aan hen uitbetaald zal worden, uiterlijk op 15 april van het jaar dat op die periode volgt.

De uit te betalen schadevergoeding wordt door het Fonds gestort op het rekeningnummer van de aanvrager, uiterlijk zestig kalenderdagen na de schriftelijke kennisgeving, vermeld in het tweede lid.

Als de middelen uit het deel van het Fonds, afkomstig uit de inning van bijdragen, vermeld in artikel 8, en bestuurlijke geldboeten na een inbreuk op het decreet van 3 april 2009, niet toereikend zijn om alle schadevergoedingen uit te betalen, worden de schadevergoedingen uitbetaald in volgorde van de datum van beslissing door de commissie over de gegrondeheid van de aanvraag tot schadevergoeding. Schadevergoedingen die wegens uitputting van de middelen niet uitbetaald zijn overeenkomstig het derde lid, worden in volgorde van de datum van beslissing door de commissie uitbetaald op het moment dat de middelen daartoe toereikend zijn en voorafgaand aan de uitbetaling van elke schadevergoeding die is aangevraagd in een latere periode.

Art. 15. De commissie stelt per werkjaar een evaluatie- en activiteitenrapport op als vermeld in artikel 10, § 3, van het decreet van 3 april 2009. Een werkjaar loopt steeds van 1 juli tot en met 30 juni van het jaar daarop. Het rapport wordt uiterlijk op 15 november daaropvolgend aan de minister bezorgd.

Het rapport bevat minimaal de volgende elementen :

1° een overzicht van het aantal ingediende bezwaarschriften van het voorbijgaande werkjaar;

2° een overzicht van het aantal niet-ontvankelijke, niet-gegronde en gegronde bezwaarschriften van het voorbije werkjaar;

3° een overzicht van het aantal ingediende schadedossiers van het voorbijgaande werkjaar;

4° een overzicht van het aantal goedgekeurde en afgeweekte schadedossiers;

5° een overzicht van het totale bedrag aan aangevraagde en toegekende schadevergoedingen;

6° een analyse van de evolutie van de gegevens uit de overzichten, vermeld in punt 1° tot en met 5°, ten opzichte van de voorgaande werkjaren;

7° een overzicht van andere mogelijk nuttige aanbevelingen tot aanpassingen van de geldende wetgeving houdende de organisatie van co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen, op basis van opgedane ervaringen.

Art. 16. De commissie maakt bij haar eerste zitting een huishoudelijk reglement. Dit reglement bevat minimaal :

1° de wijze van samenkommen van de commissie;

2° de te volgen beslissingsprocedures.

De voorzitter van de commissie legt het huishoudelijke reglement en elk voorstel tot wijziging ervan ter goedkeuring voor aan de minister.

HOOFDSTUK V. — Register

Art. 17. § 1. De bevoegde instantie houdt het elektronische register bij van de teelt van genetisch gemodificeerde gewassen, vermeld in artikel 11 van het decreet van 3 april 2009. Dat register bevat minimaal de volgende informatie :

1° de datum van inschrijving in het register;

2° de naam en het adres van de landbouwer die het genetisch gemodificeerd gewas teelt;

3° de exacte identificatie en locatie van het perceel waarop de landbouwer het genetisch gemodificeerde gewas teelt;

4° de oppervlakte van het perceel;

5° de gemeente waarin dat perceel gelegen is;

6° de soortnaam;

7° de rasnaam en het eenduidig identificatienummer van het genetisch gemodificeerd gewas;

8° de zaai- of plantdatum;

9° het unieke dossiernummer, vermeld in artikel 5, § 1.

§ 2. Alleen de informatie, vermeld in paragraaf 1, 4°, 5° en 6°, is volledig openbaar voor het publiek. Dat volledig openbare deel van het register zal raadpleegbaar zijn op het internet. De gegevens uit dat deel worden pas openbaar gemaakt na de bevestiging van de zaai of het planten, vermeld in artikel 5, § 2.

De informatie, vermeld in paragraaf 1, 1°, 3°, 7°, 8° en 9°, is alleen toegankelijk voor instanties, overeenkomstig de openbaarheid, vermeld in artikel 11 van het decreet van 3 april 2009. Dat beperkt toegankelijke deel van het register is door die instanties alleen raadpleegbaar voor gegevens van het lopende kalenderjaar en voor de vijf kalenderjaren die daaraan voorafgaan.

De informatie, vermeld in paragraaf 1, 2°, is alleen toegankelijk voor de bevoegde instantie.

§ 3. Het Instituut voor Landbouw- en Visserijonderzoek, het Agentschap voor Bos en Natuur, het departement Economie, Wetenschap en Innovatie en controleorganen, erkend overeenkomstig artikel 5, tweede lid, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 betreffende de biologische productie en de etikettering van biologische producten hebben inzage in het beperkt toegankelijke gedeelte van het register, zoals bedoeld in paragraaf 2, tweede lid.

De Federale overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu heeft een bevoegdheid tot monitoring, vermeld in artikel 39 van het koninklijk besluit van 21 februari 2005, en heeft derhalve inzage in het beperkt toegankelijke gedeelte van het register, zoals bedoeld in paragraaf 2, tweede lid, en dit onbeperkt in het verleden, in tegenstelling tot paragraaf 2, tweede lid.

Andere instanties dan deze vermeld in het eerste lid, die inzage willen krijgen in het niet-openbare gedeelte van het register, dienen bij de bevoegde instantie een schriftelijke aanvraag in, waarin ze het gevraagde recht op inzage motiveren. Als de aanvraag verband houdt met activiteiten waarvoor de instantie erkend is door de minister, neemt de instantie die vermelding op in de aanvraag. De minister beoordeelt die motivering en deelt zijn beslissing schriftelijk en uiterlijk dertig dagen na de ontvangst van de aanvraag aan de aanvrager mee. In de beslissing vermeldt de minister de erkenningen waarover de instantie beschikt die verband houden met de uitoefening van het inzagerecht.

§ 4. Bij misbruik van gegevens uit het niet-openbaar gedeelte van het register kan de minister het inzagerecht opheffen.

Als een instantie inzagerecht toegekend krijgt na een gemotiveerde aanvraag zoals vermeld in paragraaf 3, derde lid, kan de minister bij misbruik van de gegevens uit het niet-openbare gedeelte van het register een erkenning waarover die instantie beschikt opheffen, voor zover de erkenning tot de bevoegdheid van de minister behoort en voor zover de uitoefening van het inzagerecht verband houdt met activiteiten die in het kader van de erkenning ontplooid worden.

§ 5. Onverminderd de toepassing van de opheffing van het inzagerecht, vermeld in paragraaf 4, eerste lid, brengt de bevoegde instantie bij misbruik van het inzagerecht of van gegevens uit het register door de controleorganen, vermeld in paragraaf 3, eerste lid, de afdeling Duurzame Landbouwontwikkeling van het Departement Landbouw en Visserij op de hoogte van het misbruik.

De afdeling Duurzame Landbouwontwikkeling brengt het controleorgaan op de hoogte van de vaststelling van het misbruik van het inzagerecht en de mogelijke opheffing van de erkenning. Het controleorgaan beschikt over een termijn van 10 werkdagen om zijn standpunt naar voor te brengen.

De afdeling Duurzame Landbouwontwikkeling brengt binnen een termijn van twee weken na afloop van de termijn, vermeld in het tweede lid, de minister op de hoogte van het misbruik en formuleert in voorkomend geval een voorstel tot opheffing van de erkenning.

Artikel 15, § 2, § 3, § 4 en § 5, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 betreffende de biologische productie en de etikettering van biologische producten zijn niet van toepassing in dit geval.

De minister kan de erkenning opheffen met toepassing van de procedure, vermeld in artikel 15, § 6 en § 7, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 betreffende de biologische productie en de etikettering van biologische producten.

Art. 18. De landbouwer die een genetisch gemodificeerd gewas teelt, dient de volgende informatie gedurende vijf jaar op het landbouwbedrijf te bewaren en ter beschikking te houden voor de bevoegde instantie :

1° de etiketten van het zaai- of plantgoed van het genetisch gemodificeerde gewas;

2° een kopie van de intentieverklaring, vermeld in artikel 3, § 2;

3° voor zover dat van toepassing is, een kopie van de kennisgeving aan de eigenaar, vermeld in artikel 3, § 3;

4° voor zover dat van toepassing is, een kopie van de kennisgeving aan de loonwerkers die als tussenpersoon hebben gefungeerd bij de teelt of de oogst van het genetisch gemodificeerde gewas;

5° het overzicht van de namen en adressen van de loonwerkers en andere natuurlijke of rechtspersonen die als tussenpersoon hebben gefungeerd bij de teelt of de oogst van het genetisch gemodificeerde gewas en een beschrijving van de geleverde diensten en het tijdstip van de uitvoering ervan;

6° het overzicht van de namen en adressen van landbouwers met wie hij landbouwmachines heeft gedeeld;

7° het overzicht van uitgevoerde verplichte handelingen die opgelegd worden in het kader van de teeltvoorraad;

8° een eenduidige beschrijving van het gebruikte transport en de gebruikte eerste stockageplaats van het geoogste genetisch gemodificeerde product.

HOOFDSTUK VI. — *Bestuurlijke geldboete*

Art. 19. § 1. Alle personeelsleden van niveau A of niveau B die behoren tot de bevoegde instantie, worden aangewezen om toezicht te houden op de uitvoering van het decreet van 3 april 2009 en de uitvoeringsbesluiten in het decreet van 3 april 2009, overeenkomstig artikel 16, § 1, eerste lid, van het decreet van 3 april 2009 en om dwangbevelen te viseren en uitvoerbaar te verklaren, overeenkomstig artikel 17, § 6, eerste lid, van het decreet van 3 april 2009.

De aangewezen personeelsleden, vermeld in het eerste lid, oordelen overeenkomstig artikel 17, § 1, tweede lid, van het decreet van 3 april 2009, of voor de inbreuk een bestuurlijke geldboete moet worden voorgesteld op basis van de voorwaarde dat bij elke vastgestelde inbreuk overeenkomstig artikel 17, § 2, van het decreet van 3 april 2009, de voorziene bestuurlijke geldboete voorgesteld wordt.

§ 2. Een opgelegde bestuurlijke geldboete moet uiterlijk dertig kalenderdagen na ontvangst van het verzoek tot betaling gestort worden op de rekening van het Fonds, overeenkomstig artikel 17, § 9, van het decreet van 3 april 2009.

Art. 20. De toekenning, het model en de inhoud van de legitimatiekaart, vermeld in artikel 16, § 2, derde lid, van het decreet van 3 april 2009 wordt bepaald overeenkomstig het besluit van de Vlaamse Regering van 10 juli 2008 betreffende de legitimatiekaarten van personeelsleden van de diensten van de Vlaamse overheid die belast zijn met inspectie- of controlebevoegdheden.

HOOFDSTUK VII. — *Staalnames en analyses*

Art. 21. De staalnames en de analyses worden uitgevoerd door een erkende dienst of laboratorium en worden uitgevoerd volgens principes vastgelegd in de Europese regelgeving :

1° verordening (EG) nr. 1829/2003 van het Europees Parlement en de Raad van 22 september 2003 inzake genetisch gemodificeerde levensmiddelen en dervoeders;

2° verordening (EG) nr. 1981/2006 van de Commissie van 22 december 2006 tot vaststelling van nadere bepalingen ter uitvoering van artikel 32 van verordening (EG) nr. 1829/2003 van het Europees Parlement en de Raad wat het communautaire referentielaboratorium voor genetisch gemodificeerde organismen betreft;

3° verordening (EG) nr. 882/2004 van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 inzake officiële controles op de naleving van de wetgeving inzake dervoeders en levensmiddelen en de voorschriften inzake diergezondheid en dierenwelzijn;

4° aanbeveling 2004/787/EG van de Commissie van 4 oktober 2004 betreffende technische richtsnoeren inzake bemonstering en opsporing van genetisch gemodificeerde organismen en materiaal geproduceerd met genetisch gemodificeerde organismen, als of in producten aangeboden, in het kader van verordening (EG) nr. 1830/2003.

De staalname en de volledige analytische procedure wordt zodanig uitgevoerd dat het gerapporteerde resultaat representatief is voor het hele lot of de hele partij die onderwerp vormt van het onderzoek. Bovendien moet in geval van een positief analytisch resultaat de eenheid gebruikt voor het uitdrukken van het % GGO vermeld worden in het rapport en moet deze verantwoord zijn op basis van de toegepaste methodiek en de gebruikte standaarden in de analytische procedure.

De commissie kan per gewas of per product specifieke richtlijnen opstellen voor staalname en analyse en dit ter explicatie van de principes die vastgelegd zijn in de Europese regelgeving omtrent detectie en kwantificering van GGO's. Hierbij dient rekening gehouden te worden met het wettelijk kader waarbinnen de analytische resultaten zullen gebruikt worden. Indien de analyses worden uitgevoerd in functie van een schadeclaim dienen de gerapporteerde resultaten betrekking te hebben op het geoogste gewas, overeenkomstig artikel 14, § 1, van het decreet.

Art. 22. § 1. De minister kan een dienst erkennen om staalnames uit te voeren naar vermenging van conventionele en biologische gewassen met genetisch gemodificeerde gewassen, als de dienst voldoet aan de volgende voorwaarden :

1° de dienst beschikt over voldoende nuttige ervaring met betrekking tot het nemen van stalen in landbouwgewassen en -grondstoffen, onder andere overeenkomstig ISO 2859 en ISO 542;

2° de dienst beschikt over passende en toereikende uitrusting voor staalnames;

3° de dienst is geaccrediteerd volgens het systeem BELAC voor het nakomen van de ISO 17025 normen.

De dienst die wil erkend worden voor staalnames, overeenkomstig het eerste lid, dient daartoe een aanvraag in bij de bevoegde instantie. De aanvraag tot erkenning bevat minimaal de volgende gegevens :

1° de naam en het adres van de aanvragende dienst;

2° de identificatie van een natuurlijke persoon verantwoordelijk voor het geheel van gedane staalnames;

3° een bewijs van nuttige ervaring en referenties met betrekking tot het nemen van stalen in landbouwgewassen en -grondstoffen onder andere overeenkomstig ISO 2859 en ISO 542;

4° een bewijs dat passende en toereikende uitrusting voor staalnames voorhanden zijn;

5° een bewijs van accreditatie volgens het systeem BELAC voor het nakomen van de ISO 17025 normen;

6° een akkoordverklaring die de overheid toelaat de erkenning voor staalname en de contactgegevens van de dienst te publiceren.

§ 2. De minister kan een laboratorium erkennen om analyses uit te voeren naar vermenging van conventionele en biologische gewassen met genetisch gemodificeerde gewassen, als het laboratorium voldoet aan de volgende voorwaarden :

1° het laboratorium beschikt over voldoende nuttige ervaring met betrekking tot analyses voor het opsporen van genetisch gemodificeerde gewassen;

2° het laboratorium beschikt over passende en toereikende installaties en uitrusting voor alle nodige analyses;

3° het laboratorium is geaccrediteerd voor kwalitatieve en kwantitatieve GGO-analyses volgens het systeem BELAC voor het nakomen van de ISO 17025 normen;

4° een akkoordverklaring die de overheid toelaat de erkenning voor analyses en de contactgegevens van het laboratorium te publiceren.

Het laboratorium dat wil erkend worden voor analyses, overeenkomstig het eerste lid, dient daartoe een aanvraag in bij de bevoegde instantie. De aanvraag tot erkenning bevat minimaal de volgende gegevens :

1° de naam en het adres van het aanvragende laboratorium;

2° de identificatie van een natuurlijke persoon verantwoordelijk voor het geheel van gedane analyses;

3° een bewijs van nuttige ervaring en referenties met betrekking tot analyses voor het opsporen van genetisch gemodificeerde gewassen en de ervan afgeleide producten;

4° een bewijs dat passende en toereikende installaties en uitrusting voor alle nodige analyses voorhanden zijn;

5° een bewijs van accreditatie voor kwalitatieve en kwantitatieve GGO-analyses volgens het systeem BELAC voor het nakomen van de ISO 17025 normen.

§ 3. Een erkenning is vijf jaar geldig. De minister kan de erkenning van een dienst of een laboratorium op basis van een met redenen omklede beslissing geheel of gedeeltelijk intrekken als de dienst of het laboratorium niet langer voldoet aan een of meer van de voorwaarden, vermeld in paragraaf 1, eerste lid, en in paragraaf 2, eerste lid.

HOOFDSTUK VIII. — *Slotbepalingen*

Art. 23. De Vlaamse minister, bevoegd voor het landbouwbeleid en de zeevisserij, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 15 oktober 2010.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
Vlaams minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid
K. PEETERS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2010 — 3996

[C — 2010/35913]

**15 OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement flamand
établissant des mesures générales pour la coexistence de cultures génétiquement modifiées
et de cultures conventionnelles et biologiques**

Le Gouvernement flamand,

Vu le Règlement (CE) n° 834/2007 du Conseil du 28 juin 2007 relatif à la production biologique et à l'étiquetage des produits biologiques et abrogeant le règlement (CEE) n° 2092/91, modifié par le Règlement (CE) n° 967/2008 du Conseil du 29 septembre 2008;

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, notamment l'article 3, § 1^{er}, 1^o, remplacé par la loi du 29 décembre 1990;

Vu le décret du 3 avril 2009 portant l'organisation de la coexistence de cultures génétiquement modifiées et de cultures conventionnelles et biologiques, notamment l'article 3, 9^e, l'article 5, § 1^{er}, alinéas deux et trois, § 2, alinéa deux, § 3, alinéas deux et trois, § 4, alinéa deux, l'article 6, § 2, alinéa deux, l'article 7, § 1^{er}, alinéa deux, l'article 10, § 1^{er}, alinéas deux et quatre, § 2, alinéas deux et trois, § 3, § 4, l'article 11, l'article 12, alinéa trois, l'article 14, § 4, l'article 15, § 1^{er}, alinéa quatre, l'article 16, § 1^{er}, alinéa premier, § 2, alinéa quatre, § 5, alinéas deux et trois, l'article 17, § 1^{er}, alinéa deux, § 5, § 6, alinéa premier, § 9;

Considérant que les Etats-membres de l'Union européenne sont autorisés à prendre les mesures nécessaires pour éviter la présence accidentelle d'organismes génétiquement modifiés dans d'autres produits, conformément à l'article 26bis de la Directive 2001/18/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2001 relative à la dissémination volontaire d'organismes génétiquement modifiés dans l'environnement et abrogeant la Directive 90/220/CCE du Conseil;

Considérant le Règlement (CE) n° 1829/2003 du Parlement européen et du Conseil du 22 septembre 2003 concernant les denrées alimentaires et les aliments pour animaux génétiquement modifiés;

Considérant le Règlement (CE) n° 1830/2003 du Parlement européen et du Conseil du 22 septembre 2003 concernant la traçabilité et l'étiquetage des organismes génétiquement modifiés et la traçabilité des produits destinés à l'alimentation humaine ou animale produits à partir d'organismes génétiquement modifiés, et modifiant la Directive 2001/18/CE;

Considérant l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 décembre 2008 relatif à la production biologique et à l'étiquetage des produits biologiques;

Considérant que la recommandation de la Commission du 13 juillet 2010 (2010/C200/01) établissant des lignes directrices pour l'élaboration de mesures nationales de coexistence visant à éviter la présence accidentelle d'OGM dans les cultures conventionnelles et biologiques;

Considérant que l'avis du Comité économique et social européen (2005/C 157/29) prévoit des recommandations sur la coexistence d'organismes génétiquement modifiés et les cultures traditionnelles et biologiques en ce qui concerne le développement de connaissances scientifiques, l'utilisation des meilleures technologies disponibles en matière de gestion du risque, le recueil et la conservation des informations nécessaires à l'étiquetage, les prescriptions relatives à l'hygiène de semences, la responsabilité civile, la prise en charge des coûts et la réglementation communautaire et nationale;

Considérant que des mesures spécifiques de coexistence visant à protéger l'environnement et la santé publique sont reprises dans l'autorisation accordée conformément à la procédure de l'arrêté royal du 21 février 2005 réglementant la dissémination volontaire dans l'environnement ainsi que la mise sur le marché d'organismes génétiquement modifiés ou de produits en contenant;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du budget, donné le 4 septembre 2009;

Vu la concertation entre les gouvernements régionaux et les autorités fédérales des 17 décembre 2009 et 11 mars 2010;

Vu l'avis commun du Conseil consultatif stratégique pour l'Agriculture et la Pêche et du Conseil de l'Environnement et de la Nature de la Flandre, rendu le 29 janvier 2010;

Vu l'avis du Conseil socio-économique de la Flandre, rendu le 20 janvier 2010;

Vu la communication à la Commission européenne, le 29 mars 2010, en application de l'article 8, alinéa premier, de la Directive 98/34/CE du Parlement européen et du Conseil du 22 juin 1998 prévoyant une procédure d'information dans le domaine des normes et réglementations techniques relatives aux services de la société d'information;

Vu l'avis 48.681/3 du Conseil d'Etat, donné le 21 septembre 2010, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité;
Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE I^{er}. — *Définitions*

Article 1^{er}. Dans le présent arrêté, on entend par :

1° décret du 3 avril 2009 : le décret du 3 avril 2009 portant l'organisation de la coexistence de cultures génétiquement modifiées et de cultures conventionnelles et biologiques;

2° Ministre : le Ministre flamand chargé de la politique agricole;

3° arrêté royal du 21 février 2005 : l'arrêté royal du 21 février 2005 réglementant la dissémination volontaire dans l'environnement ainsi que la mise sur le marché d'organismes génétiquement modifiés ou de produits en contenant et abrogeant l'arrêté royal du 18 décembre 1998 réglementant la dissémination volontaire dans l'environnement ainsi que la mise sur le marché d'organismes génétiquement modifiés ou de produits en contenant;

4° identificateur unique : un code numérique ou alphanumérique simple à l'aide duquel une culture génétiquement modifiée est identifiable, et qui est attribué conformément au Règlement (CE) n° 65/2004 de la Commission du 14 janvier 2004 instaurant un système pour l'élaboration et l'attribution d'identificateurs uniques pour les organismes génétiquement modifiés;

5° caractéristique de la modification génétique : la caractéristique spécifique souhaitée du gène qui est insérée dans la culture par des techniques de modification génétique telles que visées à la partie 1re de l'annexe I A de l'arrêté royal du 21 février 2005;

6° instance compétente : l'Agentschap voor Landbouw en Visserij (Agence de l'Agriculture et de la Pêche);

7° parcelle de référence : la parcelle de référence telle que définie à l'arrêté ministériel du 25 novembre 2005 établissant les modalités de l'arrêté du Gouvernement flamand instaurant un régime de paiement unique et établissant certains régimes d'aide pour agriculteurs et portant application de la conditionnalité;

8° commission : la commission coexistence de cultures conventionnelles, biologiques et génétiquement modifiées, créée par l'article 9 du décret du 3 avril 2009;

9° site internet : le site internet de l'instance compétente, qui fait partie du site du domaine politique de l'agriculture et de la pêche;

10° OGM : organisme génétiquement modifié.

CHAPITRE II. — *Conditions et dispositions préalables à la mise en place de cultures génétiquement modifiées*

Art. 2. L'agriculteur ou le travailleur agricole indépendant reçoit de l'organisateur de la formation une attestation de formation s'il peut démontrer qu'il a participé à une activité de formation relative à la coexistence de cultures génétiquement modifiées.

Cette activité de formation remplit au moins les conditions suivantes :

1° elle comprend au moins six heures de cours;

2° elle comprend au moins les subdivisions de formation suivantes :

a) l'objectif et l'essentiel de la coexistence de cultures génétiquement modifiées et de cultures conventionnelles et biologiques;

b) une situation du contexte social des cultures génétiquement modifiées, comprenant tant les opportunités que les défis et les risques;

c) un aperçu de la réglementation flamande relative à la mise en place des cultures génétiquement modifiées, y compris les procédures administratives;

d) un aperçu du cadre réglementaire européen concernant les cultures génétiquement modifiées;

e) un aperçu des risques généraux et économiques spécifiques à l'entreprise éventuels des cultures génétiquement modifiées et des manières possibles de mélange;

f) un aperçu des différents types d'identificateurs uniques et des caractéristiques correspondantes des modifications génétiques courantes à ce moment dans des plantes génétiquement modifiées;

g) un aperçu des cultures génétiquement modifiées autorisées à ce moment en Région flamande et dans l'Union européenne;

h) une bonne pratique agricole concernant le maniement de cultures génétiquement modifiées;

3° elle est organisée par une personne ou un centre de formation qui dispose des qualifications professionnelles nécessaires relatives aux sujets visés au point 2.

Une activité de formation courte, visée à l'article 4, 4°, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 4 juin 2004 octroyant des subventions aux initiatives de formation extrascolaire dans le secteur agricole, et organisée par un centre de formation agréé par l'Autorité flamande, est considérée comme une activité de formation, visée à l'alinéa premier, si les conditions visées à l'alinéa deux sont remplies, ainsi que celles de l'article 11 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 4 juin 2004 octroyant des subventions aux initiatives de formation extrascolaire dans le secteur agricole, à l'exception de la condition visée à l'article 11, 2°.

Le Ministre peut arrêter des conditions supplémentaires que les activités de formation doivent remplir pour donner droit à une attestation, et arrêter les formations donnant automatiquement droit à une attestation.

Art. 3. L'agriculteur qui a l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée, communique à l'instance compétente par culture génétiquement modifiée, au plus tard à la date fixée par le Gouvernement flamand pour ce type de culture, par écrit au moins les informations suivantes :

1° le propre numéro d'exploitation;

2° une copie d'une attestation de formation valable, conformément à l'article 2, alinéa premier.

Par parcelle sur laquelle il a l'intention de cultiver la culture génétiquement modifiée, il joint les informations suivantes :

1° l'espèce, les caractéristiques indicatives de la modification génétique et la variété indicative de la culture génétiquement modifiée qui sera ensemencée ou plantée;

2° l'identification de la parcelle de référence concernée;

3° une preuve de propriété ou de droit d'utilisation pour cette parcelle.

L'instance compétente transmet à l'agriculteur, au plus tard dix jours ouvrables suivant la réception de la notification, visée à l'alinéa premier, une liste des noms et adresses de tous les agriculteurs connus par l'autorité, qui ont autorisé l'autorité à utiliser leurs données privées à ces fins, et qui cultivent des terrains dont les bords se situent entièrement ou partiellement à l'intérieur de la distance de déclaration fixée pour la culture à laquelle la notification a trait.

Art. 4. § 1^{er}. L'agriculteur qui a l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée, informe les personnes, visées à l'article 5, § 2, du décret du 3 avril 2009, au plus tard à la date fixée par le Gouvernement flamand pour ce type de culture, par une lettre recommandée de l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée, à l'aide d'une déclaration d'intention.

La déclaration d'intention comprend au moins les informations suivantes :

- 1° le propre nom et l'adresse;
- 2° les données, visées à l'article 3, alinéa deux, 1° et 2°;
- 3° les coordonnées de l'instance compétente;
- 4° la mention de la manière éventuelle de former un recours.

Si la déclaration d'intention comprend un engagement de régime d'achat conformément à l'article 5, § 5, du décret du 3 avril 2009, il ne doit pas être satisfait à l'alinéa premier. Dans ce cas, l'agriculteur qui a l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée, transmet une copie de la déclaration d'intention à l'instance compétente, au plus tard à la date fixée par le Gouvernement flamand pour ce type de culture. Ensuite la procédure visée à l'article 7, § 2, du décret du 3 avril 2009, sera poursuivie.

§ 2. Lorsque l'agriculteur qui a l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée, n'est pas le propriétaire du terrain cultivé, il informe le propriétaire de la parcelle sur laquelle il souhaite cultiver la culture génétiquement modifiée, par écrit ou par un support électronique. Cette notification comprend au moins les informations suivantes :

- 1° les données, visées au paragraphe 1^{er}, alinéa deux, 1° à 3° inclus;
- 2° la mention que le propriétaire est obligé de garantir aux cultivateurs ou propriétaires futurs le transfert des informations concernant les données visées au paragraphe 1^{er}, alinéa deux, 2°, ainsi que l'année correspondante de la saison culturelle concernée et de la parcelle concernée.

§ 3. L'agriculteur qui a l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée, informe les personnes, visées à l'article 5, § 4, 2°, du décret du 3 avril 2009, par écrit ou par un support électronique de la mise en place d'une culture génétiquement modifiée.

§ 4. L'agriculteur qui a l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée, informe les personnes, visées à l'article 6, § 2, du décret du 3 avril 2009, de la mise en place d'une culture génétiquement modifiée et les informe des conditions de culture pertinentes pour l'intervention, conformément à l'article 6, § 2, du décret du 3 avril 2009.

Art. 5. § 1^{er}. L'instance compétente attribue un numéro de dossier unique lors de la réception de la notification écrite, visée à l'article 3, alinéa premier.

L'agriculteur qui a l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée, communique des modifications ultérieures dans le choix de la variété de la culture génétiquement modifiée par rapport à la variété notifiée initialement, par écrit à l'instance compétente. Des modifications vers une autre culture génétiquement modifiée ne sont pas autorisées au sein de la même procédure de notification.

Lors de la première notification, visée à l'article 3, alinéa premier, l'agriculteur souscrit à l'inscription de son nom, son adresse et des données, visées à l'article 17, § 1^{er}, au registre de la mise en place de cultures génétiquement modifiées, et à la publicité des données, visées à l'article 17, § 2.

§ 2. Les agriculteurs cultivant des cultures génétiquement modifiées, confirment au plus tard quinze jours calendaires suivant la date de l'ensemencement ou de la plantation, à l'instance compétente, par lettre recommandée ou par le biais du site internet mis à disposition à cet effet, par parcelle les données suivantes :

- 1° l'identification de la parcelle de référence ensemencée concernée;
- 2° la superficie effectivement ensemencée ou plantée;
- 3° le nom de la variété ensemencée ou plantée;
- 4° la date effective d'ensemencement ou de plantation.

S'il est décidé, après la première notification écrite à l'instance compétente, visée à l'article 3, § 1^{er}, de ne pas cultiver de culture génétiquement modifiée après tout, une communication écrite ou par le site internet est transmise à l'instance compétente, au plus tard quinze jours calendaires suivant la date de l'ensemencement ou de la plantation de la parcelle concernée.

Art. 6. Conformément à l'article 5, § 3, du décret du 3 avril 2009, des réclamations peuvent être introduites auprès de la commission, par lettre recommandée, au plus tard trente jours calendaires après l'envoi de la lettre recommandée contenant la déclaration d'intention. Les cachets de la poste tant de la réclamation que de la déclaration d'intention tiennent lieu de preuve de la date d'introduction ou d'envoi.

La réclamation comprend au moins les informations suivantes :

- 1° le propre numéro d'exploitation de la personne introduisant la réclamation;
- 2° le nom et l'adresse de l'agriculteur qui a l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée;
- 3° la culture génétiquement modifiée concernée;
- 4° l'identification de la parcelle ou des parcelles de référence en question pour laquelle/lesquelles l'agriculteur introduit la réclamation;
- 5° l'identification de la parcelle ou des parcelles de référence en question pour laquelle/lesquelles une déclaration d'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée a été introduite;
- 6° une justification du propre intérêt économique, visé à l'article 6, auquel la personne introduisant la réclamation fait appel, complétée par les pièces justificatives demandées, censées nécessaires ou pertinentes.

Art. 7. Un propre intérêt économique tel que visé à l'article 5, § 3, alinéa trois, du décret du 3 avril 2009, introduit par un agriculteur cultivant une parcelle dont les bords se situent entièrement ou partiellement au sein de la distance d'isolation, est décrit comme la volonté ferme de cultiver, au sein de la distance d'isolation et pendant la même saison culturelle, une même culture selon le mode de production conventionnelle ou biologique que la culture génétiquement modifiée à laquelle la notification avait trait. Il y a lieu de le démontrer à l'aide d'un plan de culture détaillé.

Moyennant une argumentation solide, la commission peut également accepter d'autres arguments pour la réclamation sur la base du propre intérêt économique que ceux visés à l'alinéa premier.

Un propre intérêt économique introduit par un concerné, conformément à l'article 5, § 4, alinéa trois, du décret du 3 avril 2009, est évalué au cas par cas par la commission.

Art. 8. § 1^{er}. La contribution obligatoire au Fonds pour l'Agriculture et la Pêche, telle que visée à l'article 7, § 1^{er}, alinéa deux, du décret du 3 avril 2009, est fixée par le Gouvernement flamand par culture génétiquement modifiée.

La contribution doit être versée sur le numéro de compte du Fonds.

§ 2. Si un agriculteur décide, après le paiement de la contribution, de ne pas cultiver de culture génétiquement modifiée ou de la cultiver sur une superficie inférieure à celle prévue, il communique cette modification par écrit ou par le site internet à l'instance compétente. L'instance compétente remboursera proportionnellement la contribution déjà payée, diminuée d'un forfait pour les frais administratifs exposés. Ce forfait s'élève à vingt pour cent du montant de la contribution totale pour la parcelle ou les parcelles en question, en tenant compte de la superficie globale, et avec un maximum de vingt euros par demande. A partir du jour auquel la notification de la renonciation à la culture génétiquement modifiée ou de la modification de superficie, est introduite par écrit, l'instance compétente dispose de trente jours calendaires pour vérifier l'exactitude de la modification et pour rembourser la contribution sur le compte de l'agriculteur faisant la demande.

CHAPITRE III. — *Pertes et indemnisation*

Art. 9. Le dossier de demande d'indemnisation, visé à l'article 15, § 1^{er}, du décret du 3 avril 2009, est introduit par écrit et comporte au moins les informations suivantes :

1° le propre nom et l'adresse;

2° l'identification de la parcelle de référence concernée sur laquelle la culture conventionnelle ou biologique endommagée est cultivée;

3° l'espèce de la culture endommagée;

4° une preuve de la présence de traces d'une culture génétiquement modifiée outre les normes de pureté et les seuils de tolérance pour l'étiquetage de produits génétiquement modifiés, fixés par la réglementation européenne, ou une argumentation de la présomption d'un mélange éventuel avec une culture génétiquement modifiée;

5° une estimation des pertes économiques subie, accompagnée du mode de calcul de l'estimation.

Art. 10. Lorsqu'il peut être démontré, après le paiement de l'indemnisation, que l'agriculteur de la culture génétiquement modifiée ou un travailleur agricole indépendant a causé les pertes et qu'il n'a pas respecté les conditions de culture, conformément à l'article 15, § 1^{er}, alinéa trois, du décret du 3 avril 2009, le Fonds peut réclamer le montant de l'indemnisation payée de cet agriculteur ou de ce travailleur agricole indépendant.

En outre, le Fonds peut réclamer entièrement ou partiellement l'indemnisation de l'agriculteur ayant subi les pertes suite au mélange d'une culture génétiquement modifiée avec sa culture conventionnelle ou biologique, si le Fonds peut démontrer, après le paiement de l'indemnisation, que l'agriculteur ayant subi ces pertes a contribué lui-même au mélange du fait de ses actions, conformément à l'article 15, § 4, du décret du 3 avril 2009.

CHAPITRE IV. — *Commission*

Art. 11. § 1^{er}. Le secrétariat de la commission évalue l'irrecevabilité de la réclamation dans les cinq jours ouvrables suivant sa réception, sur la base de la complétude du dossier et de l'introduction dans le délai imposé.

Les réclamations recevables sont transmises au président de la commission, qui le traitera, conformément au paragraphe 2.

Si la réclamation est déclarée irrecevable, l'auteur de la réclamation est informé par écrit de la décision dans les cinq jours ouvrables.

Tant que la date limite d'introduction, visée à l'article 6, alinéa premier, n'est pas dépassée, l'agriculteur peut introduire les éléments manquants auprès de la commission, après la décision d'irrecevabilité visée à l'alinéa trois. Également après cette date limite, le secrétariat de la commission peut encore accepter des compléments, dans la mesure où ils concernent un ou plusieurs éléments tels que visés à l'article 6, alinéa deux, 1° à 5° inclus.

§ 2. La commission examine et évalue le bien-fondé de chaque réclamation individuelle sur la base de l'intérêt économique de l'agriculteur concerné.

La décision de la commission peut imposer des mesures complémentaires en vue de la coexistence.

La commission informe l'auteur de la réclamation et l'agriculteur concerné ayant l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée, éventuellement après les avoir entendus, par écrit de sa décision définitive sur le bien-fondé de la réclamation et, le cas échéant, sur les mesures complémentaires en vue de la coexistence, visées à l'alinéa précédent, au plus tard quarante-cinq jours calendaires après l'introduction de la réclamation. Les cachets de la poste font foi de la date d'introduction.

§ 3. Lorsque la réclamation est déclarée fondée, l'agriculteur ayant l'intention de cultiver une culture génétiquement modifiée est entièrement responsable des dommages causés par cette culture en cas de continuation éventuelle de cette culture.

Art. 12. § 1. Le secrétariat de la commission évalue la recevabilité de la demande d'indemnisation dans les cinq jours ouvrables, sur la base de la complétude du dossier et de l'introduction dans le délai imposé.

Lorsque la demande d'indemnisation est déclarée recevable, le dossier est transmis au président de la commission qui le traitera, conformément à la procédure visée au paragraphe 2.

Lorsque la demande d'indemnisation est déclarée irrecevable, l'auteur du dossier de demande est informé par écrit de cette décision dans les cinq jours ouvrables.

Tant que la date limite d'introduction, visée à l'article 15, § 1^{er}, alinéa premier, du décret du 3 avril 2009, n'est pas dépassée, l'agriculteur peut introduire un nouveau dossier de demande auprès de la commission, après que sa demande initiale est déclarée irrecevable. Ce nouveau dossier doit référer à la demande initiale d'indemnisation.

§ 2. La commission dispose d'au maximum six mois après la réception de la demande d'indemnisation pour effectuer un examen et pour communiquer sa décision sur le bien-fondé de la demande à l'instance compétente.

Lors de cet examen, la commission peut recueillir entre autres les données suivantes du demandeur de l'indemnisation :

1° la variété de la culture endommagée, les étiquettes des semences ou plants, éventuellement aussi celles des années précédentes, servant comme élément utile;

- 2° le volume du lot de matériel de récolte endommagé en kilogrammes ou tonnes;
- 3° les antécédents de la parcelle endommagée;
- 4° si applicable, un aperçu des noms et adresse des travailleurs agricoles indépendants qui sont intervenus lors de la mise en place ou de la récolte de la culture conventionnelle ou biologique endommagée;
- 5° si applicable, la liste des noms et adresse des agriculteurs avec lesquels l'agriculteur ayant subi les dommages a partagé des machines agricoles, ainsi que le moment où ça c'est passé.

Lors de cet examen, la commission peut également faire effectuer des contrôles sur place par un fonctionnaire compétent, tant auprès du demandeur de l'indemnisation qu'auprès des agriculteurs avoisinants, en utilisant les possibilités visées à l'article 16 du décret du 3 avril 2009. Le fonctionnaire compétent en transmet un rapport à la commission.

Art. 13. La demande d'indemnisation est déclarée non fondée si la commission constate lors de l'examen qu'un ou plusieurs cultivateurs de la culture génétiquement modifiée présente au sein de la distance de déclaration n'ont pas respecté toutes les conditions de culture et si la culture concernée correspond au mélange constaté. La commission en informe le demandeur d'indemnisation par écrit, au plus tard à la date visée à l'article 12, § 2, alinéa premier.

La demande d'indemnisation est déclarée fondée si la commission constate lors de l'examen que le cultivateur ou les cultivateurs de la culture génétiquement modifiée présente au sein de la distance de déclaration ont respecté toutes les conditions de culture. La commission informe l'auteur du dossier de demande d'indemnisation par écrit, au plus tard à la date visée à l'article 12, § 2, alinéa premier.

Au plus tard deux mois suivant la déclaration de bien-fondé, visée à l'alinéa premier, la commission détermine la valeur absolue des dommages subis et en informe le Fonds.

Pour le calcul de la valeur absolue des dommages subis, visé à l'alinéa trois, la commission doit utiliser un mode objectif de calcul, respectant entre autres les principes généraux suivants :

1° pour fixer le prix du marché d'une récolte similaire qui n'est pas étiquetée comme contenant des organismes génétiquement modifiés, on part du prix du marché moyen pendant la semaine de la vente, tel que fixé par la demande et l'offre en bourse ou par une union professionnelle de marchands;

2° pour fixer le prix du marché d'une récolte similaire qui est étiquetée comme contenant des organismes génétiquement modifiés, on part du prix du marché moyen pendant la semaine de la vente, tel que fixé par la demande et l'offre en bourse ou par une union professionnelle de marchands;

3° des prix figurant sur les contrats, qui sont supérieurs au prix du marché, ne sont pas pris en compte.

Les frais d'échantillonnage et d'analyse démontrant un mélange avec des cultures génétiquement modifiées outre les seuils de tolérance fixés par la réglementation européenne, éventuellement exposés par la personne lésée, sont pris en compte lors du calcul des dommages subis.

Art. 14. Le Fonds paie le montant entier de l'indemnisation fixée par la commission conformément à l'article 13, alinéa trois. Le Fonds calcule le montant total des indemnisations à payer entièrement que la commission a fixé sur la base des demandes d'indemnisation introduites pendant la période du 1^{er} juillet au 30 juin de l'année suivante.

L'instance compétente informe tous les auteurs des dossiers de demande d'indemnisation qui ont été introduits dans la période concernée du 1^{er} juillet au 30 juin de l'année suivante, en même temps et par écrit du montant du dommage qui leur sera payé, au plus tard le 15 avril de l'année suivant cette période.

L'indemnisation à payer est versée par le Fonds sur le numéro de compte du demandeur, au plus tard soixante jours calendaires suivant la notification écrite, visée à l'alinéa deux.

Lorsque les moyens de la partie du Fonds, provenant de la perception des contributions, visées à l'article 8, et des amendes administratives suivant une infraction au décret du 3 avril 2009, sont insuffisants pour payer toutes les indemnisations, celles-ci sont payées dans l'ordre de la date de décision par la commission sur le bien-fondé de la demande d'indemnisation. Des indemnisations qui, en raison de l'épuisement des moyens, ne sont pas payées conformément à l'alinéa trois, sont payées dans l'ordre de la date de décision par la commission au moment où les moyens sont suffisants et préalablement au paiement de toute indemnisation demandée dans une période ultérieure.

Art. 15. Par année d'activité, la commission établit un rapport d'évaluation et d'activités, tel que visé à l'article 10, § 3, du décret du 3 avril 2009. Une année d'activité court toujours du 1^{er} juillet au 30 juin inclus de l'année suivante. Le rapport est transmis au Ministre au plus tard le 15 novembre suivant.

Le rapport comporte au moins les éléments suivants :

- 1° un aperçu du nombre de réclamations introduites de l'année d'activité précédente;
- 2° un aperçu du nombre de réclamations irrecevables, non fondées et fondées de l'année d'activité écoulée;
- 3° un aperçu du nombre de dossiers de dommages introduits de l'année d'activité précédente;
- 4° un aperçu du nombre de dossiers de dommages approuvés et désapprouvés;
- 5° un aperçu du montant total d'indemnisations demandées et accordées;
- 6° une analyse de l'évolution des données des aperçus, visés aux points 1° à 5° inclus, par rapport aux années d'activité précédentes;

7° un aperçu d'autres recommandations utiles éventuelles concernant des adaptations de la législation en vigueur portant l'organisation de la coexistence de cultures génétiquement modifiées et de cultures conventionnelles et biologiques, sur la base des expériences acquises.

Art. 16. Lors de sa première séance, la commission établit un règlement d'ordre intérieur. Ce règlement comporte au moins :

- 1° le mode de réunion de la commission;
- 2° les procédures décisionnelles à suivre.

Le président de la commission soumet le règlement d'ordre intérieur et chaque proposition de modification de ce règlement à l'approbation du Ministre.

CHAPITRE V. — *Registre*

Art. 17. § 1^{er}. L'instance compétente tient le registre électronique de la mise en place de cultures génétiquement modifiées, visé à l'article 11 du décret du 3 avril 2009. Ce registre comprend au moins les informations suivantes :

- 1° la date d'inscription au registre;
- 2° le nom et l'adresse de l'agriculteur cultivant la culture génétiquement modifiée;
- 3° l'identification et l'endroit exacts de la parcelle sur laquelle l'agriculteur cultive la culture génétiquement modifiée;
- 4° la superficie de la parcelle;
- 5° la commune où se situe cette parcelle;
- 6° l'espèce;
- 7° la variété et l'identificateur unique de la culture génétiquement modifiée;
- 8° la date d'ensemencement ou de plantation;
- 9° le numéro du dossier unique, visé à l'article 5, § 1^{er}.

§ 2. Seules les informations visées au paragraphe 1^{er}, 4^o, 5^o et 6^o, sont entièrement publiques. Cette partie entièrement publique du registre pourra être consultée sur l'internet. Les données de cette partie ne sont rendues publiques qu'après la confirmation de l'ensemencement ou de la plantation, visée à l'article 5, § 2.

Les informations visées au paragraphe 1^{er}, 1^o, 3^o, 7^o, 8^o et 9^o, ne sont accessibles qu'aux instances, conformément à la publicité, visées à l'article 11 du décret du 3 avril 2009. Cette partie à accessibilité restreinte du registre ne peut être consultée par ces instances que pour des données de l'année calendaire en cours et pour les cinq années calendaires précédentes.

Les informations visées au paragraphe 1^{er}, 2^o, ne sont accessibles qu'à l'instance compétente.

§ 3. L'Instituut voor Landbouw- en Visserijonderzoek, l'Agentschap voor Bos en Natuur, le Département de l'Economie, des Sciences et de l'Innovation, et les organes de contrôle, agréés conformément à l'article 5, alinéa deux, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 décembre 2008 relatif à la production biologique et à l'étiquetage des produits biologiques, peuvent consulter la partie à accessibilité restreinte du registre, telle que visée au paragraphe 2, alinéa deux.

Le Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement a une compétence de monitoring, visée à l'article 39 de l'arrêté royal du 21 février 2005, et peut dès lors consulter la partie à accessibilité restreinte du registre, telle que visée au paragraphe 2, alinéa deux, et ce sans limitation dans le passé, contrairement au paragraphe 2, alinéa deux.

D'autres instances que celles visées à l'alinéa premier, qui souhaitent consulter la partie non publique du registre, introduisent auprès de l'instance compétente une demande écrite motivant le droit de consultation demandé. Lorsque la demande a trait à des activités pour lesquelles l'instance est agréée par le Ministre, l'instance inclut cette mention dans la demande. Le Ministre évalue cette motivation et communique sa décision par écrit au demandeur, au plus tard trente jours suivant la réception de la demande. Dans la décision, le Ministre mentionne les agréments dont dispose l'instance et qui ont trait à l'exercice du droit de consultation.

§ 4. En cas d'abus de données provenant de la partie non publique du registre, le Ministre peut abroger le droit de consultation.

Lorsqu'une instance obtient le droit de consultation après une demande motivée telle que visée au paragraphe 3, alinéa trois, le Ministre peut, en cas d'abus des données de la partie non publique du registre, abroger un agrément dont dispose l'instance, dans la mesure où l'agrément relève de la compétence du Ministre et dans la mesure où l'exercice du droit de consultation a trait aux activités réalisées dans le cadre de l'agrément.

§ 5. Sans préjudice de l'application de l'abrogation du droit de consultation, visée au paragraphe 4, alinéa premier, l'instance compétente informe, en cas d'abus du droit de consultation ou de données du registre par les organes de contrôle visés au paragraphe 3, alinéa premier, la division de Développement agricole durable du Département de l'Agriculture et de la Pêche de l'abus.

La division de Développement agricole durable informe l'organe de contrôle de la constatation de l'abus du droit de consultation et de l'abrogation éventuelle de l'agrément. L'organe de contrôle dispose d'un délai de 10 jours ouvrables pour avancer son point de vue.

La division de Développement agricole durable informe le Ministre de l'abus et formule, le cas échéant, une proposition d'abrogation de l'agrément, dans un délai de deux semaines suivant l'expiration du délai, visé à l'alinéa deux.

L'article 15, §§ 2, 3, 4 et 5, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 décembre 2008 relatif à la production biologique et à l'étiquetage des produits biologiques, ne s'appliquent pas dans ce cas.

Le Ministre peut abroger l'agrément en application de la procédure, visée à l'article 15, §§ 6 et 7, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 12 décembre 2008 relatif à la production biologique et à l'étiquetage des produits biologiques.

Art. 18. L'agriculteur cultivant une culture génétiquement modifiée doit conserver les informations suivantes à l'exploitation agricole, et les maintenir à disposition de l'instance compétente pendant cinq ans :

- 1° les étiquettes des semences ou plants de la culture génétiquement modifiées;
- 2° une copie de la déclaration d'intention, visée à l'article 3, § 2;
- 3° si applicable, une copie de la notification au propriétaire, visée à l'article 3, § 3;
- 4° si possible, une copie de la notification aux travailleurs agricoles indépendants ayant fait fonction d'intermédiaire lors de la mise en place ou de la récolte de la culture génétiquement modifiée;
- 5° l'aperçu des noms et adresses des travailleurs agricoles indépendants et des autres personnes physiques ou morales ayant fait fonction d'intermédiaire lors de la mise en place ou de la récolte de la culture génétiquement modifiée, ainsi qu'une description des services fournis et du moment de leur exécution;
- 6° l'aperçu des noms et adresses des agriculteurs avec lesquels il a partagé des machines agricoles;
- 7° l'aperçu des actes obligatoires accomplis, qui sont imposés dans le cadre des conditions de culture;

8° une description univoque du transport utilisé et du premier endroit de stockage utilisé du produit génétiquement modifié récolté.

CHAPITRE VI. — *Amende administrative*

Art. 19. § 1^{er}. Tous les membres du personnel du niveau A ou du niveau B relevant de l'instance compétente, sont désignés pour contrôler l'exécution du décret du 3 avril 2009 et des arrêtés d'exécution du décret du 3 avril 2009, conformément à l'article 16, § 1^{er}, alinéa premier, du décret du 3 avril 2009, et pour viser les contraintes et les déclarer exécutoires, conformément à l'article 17, § 6, alinéa premier, du décret du 3 avril 2009.

Les membres du personnel désignés, visés à l'alinéa premier, décident conformément à l'article 17, § 1^{er}, alinéa deux, du décret du 3 avril 2009, si une amende administrative doit être proposée pour l'infraction sur la base de la condition que, pour chaque infraction constatée conformément à l'article 17, § 2, du décret du 3 avril 2009, l'amende administrative prévue est proposée.

§ 2. Une amende administrative imposée doit être versée sur le compte du Fonds, conformément à l'article 17, § 9, du décret du 3 avril 2009, au plus tard trente jours calendaires suivant la réception de la demande de paiement.

Art. 20. L'octroi, le modèle et le contenu de la légitimation, visée à l'article 16, § 2, alinéa trois, du décret du 3 avril 2009, sont fixés conformément à l'arrêté du Gouvernement flamand du 10 juillet 2008 relatif aux cartes de légitimation des membres du personnel des services des autorités flamandes chargés de compétences d'inspection ou de contrôle.

CHAPITRE VII. — *Echantillonnages et analyses*

Art. 21. Les échantillonnages et les analyses sont effectués par un service ou laboratoire agréé et selon les principes arrêtés dans la réglementation européenne :

1° le règlement (CE) n° 1829/2003 du Parlement européen et du Conseil du 22 septembre 2003 concernant les denrées alimentaires et les aliments pour animaux génétiquement modifiés;

2° le règlement (CE) n° 1981/2006 de la Commission du 22 décembre 2006 fixant les modalités d'application de l'article 32 du règlement (CE) n° 1829/2003 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne le laboratoire communautaire de référence pour les organismes génétiquement modifiés;

3° le règlement (CE) n° 882/2004 du Parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 relatif aux contrôles officiels effectués pour s'assurer de la conformité avec la législation sur les aliments pour animaux et les denrées alimentaires et avec les dispositions relatives à la santé animale et au bien-être des animaux;

4° la recommandation n° 2004/787/CE de la Commission du 4 octobre 2004 concernant les lignes directrices techniques en matière d'échantillonnage et de détection des organismes génétiquement modifiés et des matières produites à partir d'organismes génétiquement modifiés en tant que produits ou ingrédients de produits, dans le cadre du règlement (CE) n° 1830/2003.

L'échantillonnage et la procédure analytique entières sont effectués de manière à ce que le résultat rapporté soit représentatif pour le lot entier faisant l'objet de l'examen. En outre, en cas d'un résultat analytique positif, l'unité utilisée pour exprimer le pourcentage d'OGM doit être mentionnée dans le rapport, et doit être justifiée sur la base de la méthodique appliquée et des standards utilisés dans la procédure analytique.

Par culture ou par produit, la commission peut établir des directives spécifiques d'échantillonnage et d'analyse, visant à expliciter les principes établis dans la réglementation européenne relative à la détection et à la quantification des OGM. A cet effet, il faut tenir compte du cadre légal au sein duquel les résultats analytiques seront utilisés. Si les analyses sont effectuées en fonction d'une demande d'indemnisation, les résultats rapportés doivent avoir trait à la culture récoltée, conformément à l'article 14, § 1^{er}, du décret.

Art. 22. § 1^{er}. Le Ministre peut agréer un service pour effectuer des échantillonnages concernant le mélange de cultures conventionnelles et biologiques et des cultures génétiquement modifiées, si ce service remplit les conditions suivantes :

1° le service dispose d'une expérience utile suffisante concernant l'échantillonnage de cultures et matières premières agricoles, entre autres conformément à l'ISO 2859 et à l'ISO 542;

2° le service dispose de l'équipement approprié et suffisant pour l'échantillonnage;

3° le service est accrédité selon le système BELAC en ce qui concerne le respect des normes ISO 17025.

Le service qui souhaite être agréé pour l'échantillonnage, conformément à l'alinéa premier, introduit une demande à cet effet auprès de l'instance compétente. La demande d'agrément doit au moins comporter les données suivantes :

1° le nom et l'adresse du service demandeur;

2° l'identification d'une personne physique responsable de l'ensemble des échantillonnages effectués;

3° une preuve d'expérience utile et de références concernant l'échantillonnage de cultures et matières premières agricoles, entre autres conformément à l'ISO 2859 et à l'ISO 542;

4° une preuve de la disponibilité de l'équipement approprié et suffisant pour l'échantillonnage;

5° une preuve d'accréditation selon le système BELAC en ce qui concerne le respect des normes ISO 17025;

6° une déclaration d'accord permettant à l'autorité de publier l'agrément relatif à l'échantillonnage ainsi que les coordonnées du service.

§ 2. Le Ministre peut agréer un laboratoire pour effectuer des analyses concernant le mélange de cultures conventionnelles et biologiques et des cultures génétiquement modifiées, si ce laboratoire remplit les conditions suivantes :

1° le laboratoire dispose d'une expérience utile suffisante concernant les analyses pour la détection de cultures génétiquement modifiées;

2° le laboratoire dispose d'installations et d'équipements appropriés et suffisants pour toutes les analyses;

3° le laboratoire est accrédité pour des analyses OGM qualitatives et quantitatives selon le système BELAC en ce qui concerne le respect des normes ISO 17025;

4° une déclaration d'accord permettant à l'autorité de publier l'agrément relatif aux analyses ainsi que les coordonnées du laboratoire.

Le laboratoire qui souhaite être agréé pour les analyses, conformément à l'alinéa premier, introduit une demande à cet effet auprès de l'instance compétente. La demande d'agrément doit au moins comporter les données suivantes :

- 1° le nom et l'adresse du laboratoire demandeur;
- 2° l'identification d'une personne physique responsable de l'ensemble des analyses effectuées;
- 3° une preuve d'expérience utile et de références concernant les analyses pour la détection de cultures génétiquement modifiées et des produits dérivés;
- 4° une preuve de la disponibilité des installations et équipements appropriés et suffisants pour toutes les analyses nécessaires;
- 5° une preuve d'accréditation pour des analyses OGM qualitatives et quantitatives selon le système BELAC en ce qui concerne le respect des normes ISO 17025.

§ 3. Un agrément est valable pendant cinq ans. Le Ministre peut entièrement ou partiellement retirer l'agrément d'un service ou d'un laboratoire sur la base d'une décision motivée lorsque le service ou le laboratoire ne remplit plus une ou plusieurs conditions, visées au paragraphe 1^{er}, alinéa premier, et au paragraphe 2, alinéa premier.

CHAPITRE VIII. — Dispositions finales

Art. 23. Le Ministre flamand ayant la politique agricole et la pêche en mer dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 15 octobre 2010.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
Ministre flamand de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité,
K. PEETERS



VLAAMSE OVERHEID

N. 2010 — 3997

[C — 2010/35914]

15 OKTOBER 2010. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de vaststelling van specifieke maatregelen voor de co-existentie van genetisch gemodificeerde maïsgewassen met conventionele maïsgewassen en biologische maïsgewassen

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 3 april 2009 houdende de organisatie van co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen, artikel 3, 6° en 7°, artikel 5, § 1, tweede lid, § 2, tweede lid, en artikel 7, § 1, tweede lid, en artikel 8, § 1;

Overwegende dat het besluit van de Vlaamse Regering van 15 oktober 2010 houdende de vaststelling van algemene maatregelen voor de co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen, de algemene regels uitwerkt voor co-existentie, maar dat per gewas teeltspecifieke maatregelen noodzakelijk zijn voor de co-existentie;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 22 september 2009;

Gelet op het overleg tussen de gewestregeringen en de federale overheid op 17 december 2009 en 11 maart 2010;

Gelet op het gezamenlijk advies van de Strategische Adviesraad voor Landbouw en Visserij en de Milieu- en Natuurraad van Vlaanderen, gegeven op 29 januari 2010;

Gelet op het advies van de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen, gegeven op 20 januari 2010;

Gelet op de mededeling aan de Europese Commissie, op 29 maart 2010, met toepassing van artikel 8, lid 1, van richtlijn 98/34/EG van het Europees Parlement en de Raad van 22 juni 1998 betreffende een informatieprocedure op het gebied van normen en technische voorschriften en regels betreffende de diensten van de informatiemaatschappij;

Gelet op advies 48.682/3 van de Raad van State, gegeven op 21 september 2010, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid;

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — Definities

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder :

1° decreet van 3 april 2009 : het decreet van 3 april 2009 houdende de organisatie van co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen;

2° besluit van 15 oktober 2010 : het besluit van de Vlaamse Regering van 15 oktober 2010 houdende de vaststelling van algemene maatregelen voor de co-existentie van genetisch gemodificeerde gewassen met conventionele gewassen en biologische gewassen.

HOOFDSTUK II. — Administratieve bepalingen

Art. 2. De verplichte bijdrage aan het Fonds voor Landbouw en Visserij, vermeld in artikel 7, § 1, tweede lid, van het decreet van 3 april 2009, wordt voor de teelt van genetisch gemodificeerde maïsgewassen vastgelegd op vijftien euro per hectare.

Art. 3. Als de landbouwer die de bedoeling heeft om een genetisch gemodificeerd maïsgewas te telen geen of nog geen akkoord tot opkoopregeling kon sluiten overeenkomstig artikel 5, § 5, van het decreet van 3 april 2009, wordt de uiterste indieningsdatum voor de kennisgeving van de intentie tot de teelt van genetisch gemodificeerde maïsgewassen bij de bevoegde instantie, vermeld in artikel 3, eerste lid, van het besluit van 15 oktober 2010, voor de teelt van genetisch gemodificeerde maïsgewassen vastgelegd op 10 december voor de start van het betreffende teeltseizoen en wordt de uiterste indieningsdatum voor de intentieverklaring aan de landbouwers die percelen bewerken waarvan de randen zich geheel of gedeeltelijk binnen de meldingsafstand bevinden, vermeld in artikel 3, derde lid, van het besluit van 15 oktober 2010, voor de teelt van genetisch gemodificeerde maïsgewassen vastgelegd op 30 december voor de start van het betreffende teeltseizoen.

Als de landbouwer die de bedoeling heeft om een genetisch gemodificeerd maïsgewas te telen een akkoord tot opkoopregeling kan sluiten overeenkomstig artikel 5, § 5, van het decreet van 3 april 2009, worden de uiterste indieningsdata voor de kennisgeving aan de bevoegde instantie en voor de intentieverklaring gelijkgesteld en vastgelegd op 25 maart voor de start van het betreffende teeltseizoen.

Art. 4. Voor de teelt van genetisch gemodificeerde maïsgewassen wordt de meldingsafstand vastgelegd op honderd meter vanaf de randen van het perceel.

HOOFDSTUK III. — *Technische teeltvoorraarden*

Art. 5. Voor de teelt van genetisch gemodificeerde maïsgewassen wordt de isolatieafstand vastgelegd op vijftig meter vanaf de randen van het perceel.

Art. 6. Tijdens elke latere teelt in het jaar dat volgt op de teelt van genetisch gemodificeerde maïsgewassen, en uiterlijk voor ze tot bloei komen, worden mogelijke opslagplanten bestreden of manueel verwijderd.

Art. 7. Om verwisseling van zaadverpakkingen bij de voorbereiding en uitvoering van de zaai te vermijden, worden zaadverpakkingen van genetisch gemodificeerde rassen duidelijk gescheiden opgeslagen.

Aan het einde van de zaaicampagne moeten de zaadverpakkingen van genetisch gemodificeerde rassen die niet zijn gebruikt en open zijn, worden gesloten en moeten voorzien worden van identificatiegegevens. Ze mogen niet aan geinteresseerde niet-professionele gebruikers worden doorverkocht of weggegeven.

Handelaars in zaaizaden van genetisch gemodificeerde maïszaden zijn verplicht een register bij te houden van de verkoop ervan. Dit register bevat minimaal de contactgegevens van de koper, de hoeveelheid verkocht zaad en de datum van aankoop.

Art. 8. Om de verspreiding en vermenging van genetisch gemodificeerd materiaal te voorkomen, worden alle resten uit de voor de teelt gebruikte zaaimachines verwijderd en worden oogstmachines grondig gereinigd nadat ze zijn gebruikt op velden met genetisch gemodificeerde maïsgewassen en voor ze ingezet worden bij de teelt van een niet-genetisch gemodificeerd maïsgewas.

Art. 9. Genetisch gemodificeerde en niet-genetisch gemodificeerde maïsgewassen worden apart vervoerd en opgeslagen. De landbouwer garandeert de fysieke scheiding van de partijen van grondstoffen die afkomstig zijn van genetisch gemodificeerde maïsgewassen, vanaf de oogst tot de opslag of de aflevering bij de installaties, voor ze in de handel gebracht of verwerkt worden.

Van de partijen van geoogste genetisch gemodificeerde maïsgewassen moet het genetisch gemodificeerde ras worden aangegeven om de juiste etikettering en traceerbaarheid te waarborgen.

Art. 10. Een onderzoeksinstelling of praktijkcentrum als vermeld in artikel 1, 5°, 6° en 7°, van het besluit van de Vlaamse Regering van 18 februari 2005 betreffende de projectmatige financiering van toegepast collectief onderzoek voor de land- en tuinbouwsector, en voor zover ze niet voldoet aan de definitie van landbouwer uit artikel 3, 4°, van het decreet van 3 april 2009, mag genetisch gemodificeerde maïsgewassen die door de Europese Unie voor commerciële teelt toegelaten zijn, telen voor onderzoeksdoeleinden of voor het evalueren van rassen, mits ze :

a) de bevoegde instantie hiervan vooraf aan de zaai of het planten op de hoogte brengt;

b) de voor de maïsteelt voorziene technische teeltvoorraarden, vermeld in hoofdstuk III van dit besluit, respecteert;

c) de volledige isolatieafstand voorziet op eigen gronden of gronden die ze in eigen beheer heeft zodanig dat geen andere landbouwers percelen hebben die zich geheel of gedeeltelijk binnen deze isolatieafstand bevinden of voorziet in een regeling conform aan deze vermeld in artikel 5, § 5, van het decreet van 3 april 2009.

HOOFDSTUK IV. — *Slotbepalingen*

Art. 11. De Vlaamse minister, bevoegd voor het landbouwbeleid en de zeevisserij, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 15 oktober 2010.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
Vlaams minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid
K. PEETERS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2010 — 3997

[C — 2010/35914]

15 OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement flamand établissant des mesures spécifiques pour la coexistence de cultures de maïs génétiquement modifiées et de cultures de maïs conventionnelles et de cultures de maïs biologiques

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 3 avril 2009 portant l'organisation de la coexistence de cultures génétiquement modifiées et de cultures conventionnelles et biologiques, notamment l'article 3, 6° et 7°, l'article 5, § 1^{er}, alinéa deux, § 2, alinéa deux, et l'article 7, § 1^{er}, alinéa deux, et l'article 8, § 1^{er};

Considérant que l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 octobre 2010 établissant des mesures générales pour la coexistence de cultures génétiquement modifiées et de cultures conventionnelles et biologiques, élabore les règles générales relatives à la coexistence, mais qu'il faut arrêter des mesures spécifiques à chaque culture concernant la coexistence;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du budget, donné le 22 septembre 2009;

Vu la concertation entre les gouvernements régionaux et les autorités fédérales des 17 décembre 2009 et 11 mars 2010;

Vu l'avis commun du Conseil consultatif stratégique pour l'Agriculture et la Pêche et du Conseil de l'Environnement et de la Nature de la Flandre, rendu le 29 janvier 2010;

Vu l'avis du Conseil socio-économique de la Flandre, rendu le 20 janvier 2010;

Vu la communication à la Commission européenne, le 29 mars 2010, en application de l'article 8, alinéa premier, de la Directive 98/34/CE du Parlement européen et du Conseil du 22 juin 1998 prévoyant une procédure d'information dans le domaine des normes et réglementations techniques relatives aux services de la société d'information;

Vu l'avis 48.682/3 du Conseil d'Etat, donné le 21 septembre 2010, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa premier, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité;

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — *Définitions*

Article 1^{er}. Dans le présent arrêté, on entend par :

1° décret du 3 avril 2009 : le décret du 3 avril 2009 portant l'organisation de la coexistence de cultures génétiquement modifiées et de cultures conventionnelles et biologiques;

2° arrêté du 15 octobre 2010 : l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 octobre 2010 établissant des mesures spécifiques pour la coexistence de cultures de maïs génétiquement modifiées et de cultures de maïs conventionnelles et de cultures de maïs biologiques.

CHAPITRE II. — *Dispositions administratives*

Art. 2. La contribution obligatoire au Fonds pour l'Agriculture et la Pêche, visée à l'article 7, § 1^{er}, alinéa deux, du décret du 3 avril 2009, est fixée pour la mise en place de cultures de maïs génétiquement modifiées à quinze euros par hectare.

Art. 3. Lorsque l'agriculteur ayant l'intention de cultiver une culture de maïs génétiquement modifiée n'a pas ou n'a pas encore pu conclure un accord de régime d'achat, conformément à l'article 5, § 5, du décret du 3 avril 2009, la date limite d'introduction de la notification de l'intention de mise en place de cultures de maïs génétiquement modifiées auprès de l'instance compétente, visée à l'article 3, alinéa premier, de l'arrêté du 15 octobre 2010, est fixée, pour la mise en place de cultures de maïs génétiquement modifiées, au 10 décembre avant le début de la saison culturelle concernée, et la date limite d'introduction de la déclaration d'intention aux agriculteurs cultivant des parcelles dont les bords se situent entièrement ou partiellement au sein de la distance de déclaration, visée à l'article 3, alinéa 3, de l'arrêté du 15 octobre 2010, est fixée, pour la mise en place de cultures de maïs génétiquement modifiées, au 30 décembre avant le début de la saison culturelle concernée.

Si l'agriculteur ayant l'intention de cultiver une culture de maïs génétiquement modifiée a pu conclure un accord de régime d'achat conformément à l'article 5, § 5, du décret du 3 avril 2009, les dates limites d'introduction de la notification à l'instance compétente et de la déclaration d'intention sont assimilées et fixées au 25 mars avant le début de la saison culturelle concernée.

Art. 4. Pour la mise en place de cultures de maïs génétiquement modifiées, la distance de déclaration est fixée à cent mètres à partir des bords de la parcelle.

CHAPITRE III. — *Conditions de culture techniques*

Art. 5. Pour la mise en place de cultures de maïs génétiquement modifiées, la distance d'isolation est fixée à cinquante mètres à partir des bords de la parcelle.

Art. 6. Pendant chaque culture ultérieure au cours de l'année suivant la mise en place de cultures de maïs génétiquement modifiées, et au plus tard avant leur floraison, des repousses éventuelles sont combattues ou arrachées manuellement.

Art. 7. Afin d'éviter la confusion entre des emballages des semences lors de la préparation et de l'exécution de l'ensemencement, les emballages des semences des variétés génétiquement modifiées sont stockés de manière clairement séparée.

A la fin de la campagne d'ensemencement, les emballages des semences des variétés génétiquement modifiées qui ne sont pas utilisés et ouverts, sont fermés et doivent être pourvus de données d'identification. Ils ne peuvent pas être vendus ou donnés à des utilisateurs non professionnels intéressés.

Des marchands de semences de maïs génétiquement modifiées sont tenus à tenir un registre de leur vente. Ce registre comprend au moins les coordonnées de l'acheteur, la quantité des semences vendues et la date de l'achat.

Art. 8. Afin d'éviter la diffusion et le mélange de matériels génétiquement modifiés, tous les restes sont enlevés des semoirs utilisés pour la culture, et les machines de récoltes sont nettoyées profondément après leur utilisation sur des parcelles à cultures de maïs génétiquement modifiées et avant leur utilisation lors de la mise en place d'une culture de maïs non génétiquement modifiée.

Art. 9. Les cultures de maïs génétiquement modifiées et non génétiquement modifiées sont transportées et stockées séparément. L'agriculteur garantit la séparation physique des lots de matières premières provenant de cultures de maïs génétiquement modifiées, à partir de la récolte jusqu'au stockage ou à la livraison aux installations, avant leur commercialisation ou traitement.

Il faut indiquer la variété génétiquement modifiée des lots des cultures de maïs génétiquement modifiées récoltées afin de garantir l'étiquetage correct et la traçabilité.

Art. 10. Une institution de recherche ou un centre de pratique, tels que visés à l'article 1^{er}, 5^o, 6^o et 7^o, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 février 2005 relatif au financement par projets de la recherche collective appliquée dans les secteurs agricole et horticole, et dans la mesure où il ne répond pas à la définition d'agriculteur de l'article 3, 4^o, du décret du 3 avril 2009, peut cultiver des cultures de maïs génétiquement modifiées, autorisées par l'Union européenne pour la culture commerciale, à des fins de recherche ou d'évaluation de variétés, à condition :

a) qu'il en informe l'instance compétente préalablement à l'ensemencement ou à la plantation;

b) qu'il respecte les conditions de culture techniques prévues pour la culture de maïs, visées au chapitre III du présent arrêté;

c) qu'il prévoit la distance d'isolation entières sur ses propres terrains ou terrains en sa gestion, de sorte qu'aucun autre agriculteur ne dispose de parcelles qui se trouvent entièrement ou partiellement au sein de cette distance d'isolation, ou qu'il prévoit un régime conforme à celui visé à l'article 5, § 5, du décret du 3 avril 2009.

CHAPITRE IV. — *Dispositions finales*

Art. 11. Le Ministre flamand ayant la politique agricole et la pêche en mer dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 15 octobre 2010.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
Ministre flamand de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité,
K. PEETERS

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST**SERVICE PUBLIC DE WALLONIE**

F. 2010 — 3998

[2010/205999]

21 OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juin 1999 octroyant une indemnité de poste aux agents de la Région wallonne composant la délégation générale commune de la Région wallonne et de la Communauté française auprès de l'Union européenne

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 87, § 3, modifié par la loi spéciale du 8 août 1988;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 décembre 2003 portant le Code de la Fonction publique wallonne;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juin 1999 octroyant une indemnité de poste aux agents de la Région wallonne composant la délégation générale commune de la Région wallonne et de la Communauté française auprès de l'Union européenne;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 12 juillet 2010;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 15 juillet 2010;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 15 juillet 2010;

Vu le protocole n° 544 du Comité de secteur n° XVI, en date du 17 septembre 2010;

Sur la proposition du Ministre-Président et du Ministre de la Fonction publique,

Arrête :

Article 1^{er}. L'article 3 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juin 1999 octroyant une indemnité de poste aux agents de la Région wallonne composant la délégation générale commune de la Région wallonne et de la Communauté française auprès de l'Union européenne est modifié comme suit :

« § 1^{er}. Les montants de l'indemnité visée à l'article 2, § 1^{er}, 1^o, s'élèvent à :

818,06 euros pour le délégué;

409,04 euros pour les agents ayant au minimum le rang A4;

272,69 euros pour les agents ayant au minimum le rang A6;

218,15 euros pour les agents ayant au minimum le rang B3;

136,35 euros pour les agents ayant au minimum le rang C3.

§ 2. Les montants de l'indemnité visée à l'article 2, § 1^{er}, 2^o, s'élèvent à :

545,37 euros pour le délégué général;

409,04 euros pour les agents ayant au minimum le rang A4;

272,69 euros pour les agents ayant au minimum le rang A6. »

Art. 2. L'article 4 du même arrêté du 10 juin 1999 est modifié comme suit :

« Les montants visés à l'article 3 sont liés aux fluctuations de l'indice des prix, conformément aux règles prescrites par la loi du 1^{er} mars 1977 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines dépenses du secteur public. Ces montants sont rattachés à l'indice-pivot 138,01 du 1^{er} janvier 1990. Ils sont liquidés sur base mensuelle. »

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} août 2010.

Art. 4. Le Ministre-Président est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 21 octobre 2010.

Le Ministre-Président,
R. DEMOTTE

Le Ministre du Développement durable et de la Fonction publique,
J.-M. NOLLET

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

D. 2010 — 3998

[2010/205999]

- 21. OKTOBER 2010 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 10. Juni 1999 zur Gewährung einer Postenvergütung zu Gunsten der Beamten der Wallonischen Region, die die allgemeine gemeinsame Delegation der Wallonischen Region und der Französischen Gemeinschaft bei der Europäischen Union bilden**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 über institutionelle Reformen, insbesondere des Artikels 87 § 3 in seiner durch das Sondergesetz vom 8. August 1988 abgeänderten Fassung;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des wallonischen öffentlichen Dienstes;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 10. Juni 1999 zur Gewährung einer Postenvergütung zu Gunsten der Beamten der Wallonischen Region, die die allgemeine gemeinsame Delegation der Wallonischen Region und der Französischen Gemeinschaft bei der Europäischen Union bilden;

Aufgrund des am 12. Juli 2010 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 15. Juli 2010 gegebenen Einverständnisses des Ministers für Haushalt;

Aufgrund des am 15. Juli 2010 gegebenen Einverständnisses des Ministers für den öffentlichen Dienst;

Aufgrund des am 17. September 2010 aufgestellten Protokolls Nr. 544 des Sektorenausschusses Nr. XVI;

Auf Vorschlag des Minister-Präsidenten und des Ministers für den öffentlichen Dienst;

Beschließt:

Artikel 1 - Artikel 3 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 10. Juni 1999 zur Gewährung einer Postenvergütung zu Gunsten der Beamten der Wallonischen Region, die die allgemeine gemeinsame Delegation der Wallonischen Region und der Französischen Gemeinschaft bei der Europäischen Union bilden, wird wie folgt abgeändert:

«§ 1 - Die in Artikel 2 § 1 1° erwähnte Vergütung beläuft sich auf:

818,06 Euro für den Vertreter;

409,04 Euro für die Bediensteten mit mindestens dem Rang A4;

272,69 Euro für die Bediensteten mit mindestens dem Rang A6;

218,15 Euro für die Bediensteten mit mindestens dem Rang B3;

136,35 Euro für die Bediensteten mit mindestens dem Rang C3;

§ 2. Die in Artikel 2 § 1 2° erwähnte Vergütung beläuft sich auf :

545,37 Euro für den Generalvertreter;

409,04 Euro für die Bediensteten mit mindestens dem Rang A4;

272,69 Euro für die Bediensteten mit mindestens dem Rang A6.»

Art. 2 - Artikel 4 desselben Erlasses vom 10. Juni 1999 wird folgendermaßen abgeändert:

«Die in Artikel 3 erwähnten Beträge sind an die Schwankungen des Preisindexes gebunden gemäß den Regeln, die durch das Gesetz vom 1. März 1977 zur Regelung der Verbindung gewisser Ausgaben des öffentlichen Sektors mit dem Verbraucherpreisindex des Königreichs vorgeschrieben sind. Diese Beträge sind zudem an den Schwellenindex 138,01 vom 1. Januar 1990 gebunden. Sie werden auf Monatsbasis ausgezahlt.»

Art. 3 - Der vorliegende Erlass wird am 1. August 2010 wirksam.

Art. 4 - Der Minister-Präsident wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 21. Oktober 2010

Der Minister-Präsident
R. DEMOTTE

Der Minister für nachhaltige Entwicklung und den öffentlichen Dienst
J.-M. NOLLET

VERTALING

WAALSE OVERHEIDS DIENST

N. 2010 — 3998

[2010/205999]

21 OKTOBER 2010. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 10 juni 1999 tot toekenning van een postvergoeding aan de personeelsleden van het Waalse Gewest die deel uitmaken van de gemeenschappelijke algemene afvaardiging van het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschap bij de Europese Unie

De Waalse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 87, § 3, gewijzigd bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse ambtenarenkode;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 10 juni 1999 tot toekenning van een postvergoeding aan de personeelsleden van het Waalse Gewest die deel uitmaken van de gemeenschappelijke algemene afvaardiging van het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschap bij de Europese Unie;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 12 juli 2010;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 15 juli 2010;

Gelet op de instemming van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 15 juli 2010;

Gelet op protocol nr. 544 van het Sectorcomité nr. XVI, opgesteld op 17 september 2010;

Op de voordracht van de Minister-President en van de Minister van Ambtenarenzaken,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 3 van het besluit van de Waalse Regering van 10 juni 1999 tot toekenning van een postvergoeding aan de personeelsleden van het Waalse Gewest die deel uitmaken van de gemeenschappelijke algemene afvaardiging van het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschap bij de Europese Unie wordt gewijzigd als volgt :

« § 1. De vergoeding bedoeld in artikel 2, § 1, 1°, bedraagt :

818,06 euro voor de afgevaardigde;

409,04 euro voor de personeelsleden die minstens rang A4 bekleden;

272,69 euro voor de personeelsleden die minstens rang A6 bekleden;

218,15 euro voor de personeelsleden die minstens rang B3 bekleden;

136,35 euro voor de personeelsleden die minstens rang C3 bekleden.

§ 2. De vergoeding bedoeld in artikel 2, § 1, 2°, bedraagt :

545,37 euro voor de afgevaardigde-generaal;

409,04 euro voor de personeelsleden die minstens rang A4 bekleden;

272,69 euro voor de personeelsleden die minstens rang A6 bekleden. »

Art. 2. Artikel 4 van hetzelfde besluit van 10 juni 1999 wordt gewijzigd als volgt :

« De bedragen bedoeld in artikel 3 worden gekoppeld aan de schommelingen van het indexcijfer van de consumptieprijsen, overeenkomstig de regels voorgeschreven bij de wet van 1 maart 1977 houdende inrichting van een stelsel waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijsen van het Rijk worden gekoppeld. Die bedragen worden gekoppeld aan de spilindex 138,01 van 1 januari 1990. Zij worden uitbetaald op een maandelijkse basis. »

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking op 1 augustus 2010.

Art. 4. De Minister-President is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 21 oktober 2010.

De Minister-President,
R. DEMOTTE

De Minister van Duurzame Ontwikkeling en Ambtenarenzaken,
J.-M. NOLLET

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[2010/00658]

Personnel. — Bevordering. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 25 oktober 2010, bladzijde 63205, lezen in de titel : « Personnel » in plaats van « Personnel — Bevordering » en lezen : « overgeplaatst » in plaats van « bevorderd in de titel van adviseur ».

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kanberoep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift hiertoe dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, te 1040 Brussel, te worden gezonden.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[C — 2010/22470]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Commissie voor begrotingscontrole, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging. — Hernieuwing van mandaten van leden

Bij koninklijk besluit van 15 november 2010, worden hernieuwd voor een termijn van vier jaar, ingaande op 30 september 2010, als leden van de Commissie voor begrotingscontrole, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, de mandaten van de dames ADNET, B. en VANDERSTAPPEN, A., in de hoedanigheid van werkende leden en de heren VAN EECKHOUT, H. en PEETERS, G., in de hoedanigheid van plaatsvervangende leden, als vertegenwoordigers van de representatieve organisaties van de werkgevers en van de zelfstandigen;

Mevr. VANMOERKERKE, C. en de heer PALSTERMAN, P., in de hoedanigheid van werkende leden en de heren MAES, J. en SERROYEN, Ch., in de hoedanigheid van plaatsvervangende leden, als vertegenwoordigers van de representatieve werknemersorganisaties;

De dames CROMMELYNCK, A. en DE WOLF, F. en de heer LAMARTI, A., in de hoedanigheid van werkende leden en de dames LECLERCQ, A. en VANDERWEGEN, M.-Ch. en de heer MAYNE, Ph., in de hoedanigheid van plaatsvervangende leden, als vertegenwoordigers van de verzekeringsinstellingen;

De heren ELSEN, Ch. en TUERLINCKX, M., in de hoedanigheid van werkende leden en de heer VAN GANSBEKE, H., in de hoedanigheid van plaatsvervangend lid, als vertegenwoordigers van representatieve beroepsorganisaties van de zorgverleners.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C — 2010/09954]

Rechterlijke Orde

Bij koninklijke besluiten van 23 november 2010 :

— is de heer Van Camp, J., advocaat, plaatsvervangend rechter in de arbeidsrechtsbank te Antwerpen, benoemd tot toegevoegd rechter voor het rechtsgebied van het arbeidshof te Antwerpen.

Hij is aangewezen om zijn ambt waar te nemen in alle arbeidsrechtsbanken van het arbeidshof te Antwerpen voor een periode van vijf jaar die een aanvang neemt op de datum van de eedaflegging;

— is de heer Welvaert, S., substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtsbank te Gent, benoemd tot substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtsbank te Dendermonde.

Hij is gelijktijdig benoemd tot substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtsbanken te Gent en te Oudenaarde;

— is Mevr. Bonnet, C., substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtsbank te Brussel, benoemd tot substituut-arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtsbanken te Namen en te Dinant.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[2010/00658]

Personnel. — Promotion. — Erratum

Dans le *Moniteur belge* du 25 octobre 2010, page 63205, lire dans le titre « Personnel » au lieu de « Personnel — Promotion » et lire « est transférée » au lieu de « est promue au titre de conseiller ».

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, 1040 Bruxelles.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[C — 2010/22470]

Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Commission de contrôle budgétaire, instituée auprès du Service des soins de santé. — Renouvellement de mandats de membres

Par arrêté royal du 15 novembre 2010, sont renouvelés pour un terme de quatre ans, prenant cours le 30 septembre 2010, en qualité de membres de la Commission de contrôle budgétaire, instituée auprès du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, les mandats de Mmes ADNET, B. et VANDERSTAPPEN, A., en qualité de membres effectifs et MM. VAN EECKHOUT, H. et PEETERS, G., en qualité de membres suppléants, au titre de représentants des organisations représentatives de l'ensemble des employeurs et des travailleurs indépendants;

Mme VANMOERKERKE, C. et M. PALSTERMAN, P., en qualité de membres effectifs et MM. MAES, J. et SERROYEN, Ch., en qualité de membres suppléants, au titre de représentants des organisations représentatives de l'ensemble des travailleurs salariés;

Mmes CROMMELYNCK, A. et DE WOLF, F. et M. LAMARTI, A., en qualité de membres effectifs et Mmes LECLERCQ, A. et VANDERWEGEN, M.-Ch. et M. MAYNE, Ph., en qualité de membres suppléants, au titre de représentants des organismes assureurs;

MM. ELSEN, Ch. et TUERLINCKX, M., en qualité de membres effectifs et M. VAN GANSBEKE, H., en qualité de membre suppléant, au titre de représentants des organisations professionnelles représentatives des dispensateurs de soins.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C — 2010/09954]

Ordre judiciaire

Par arrêtés royaux du 23 novembre 2010 :

— M. Van Camp, J., avocat, juge suppléant au tribunal du travail d'Anvers, est nommé juge de complément pour le ressort de la cour du travail d'Anvers.

Il est désigné pour exercer ses fonctions dans tous les tribunaux de la cour du travail d'Anvers pour une période de cinq ans prenant cours à la date de la prestation de serment;

— M. Welvaert, S., substitut de l'auditeur du travail près le tribunal du travail de Gand, est nommé substitut de l'auditeur du travail près le tribunal du travail de Termonde.

Il est nommé simultanément substitut de l'auditeur du travail près les tribunaux du travail de Gand et d'Audenarde;

— Mme Bonnet, C., substitut de l'auditeur du travail près le tribunal du travail de Bruxelles, est nommée substitut de l'auditeur du travail près les tribunaux du travail de Namur et de Dinant.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akten met individuele strekking kan voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

Le recours en annulation des actes précités à portée individuelle peut être soumis à la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2010/09956]

Rechterlijke Orde

Bij koninklijk besluit van 23 november 2010, is benoemd tot secretaris bij het parket van de arbeidsauditeur te Antwerpen, Mevr. Meeus, L., secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen.

Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand volgend op de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Bij ministerieel besluit van 25 november 2010, is aan Mevr. Van den Abeele, C., griffier met opdracht tot griffier-hoofd van dienst bij de politierechtbank te Gent, in een gelijke vakklasse tijdelijk opdracht gegeven bij het vrederecht van het derde kanton Gent;

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akten met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State, afdeling bestuursrechtspraktijk, (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2010/09956]

Ordre judiciaire

Par arrêté royal du 23 novembre 2010, est nommée secrétaire au parquet de l'auditeur du travail d'Anvers, Mme Meeus, L., secrétaire au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers.

Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit la notification au *Moniteur belge*.

Par arrêté ministériel du 25 novembre 2010, Mme Van den Abeele, C., greffier, déléguée aux fonctions de greffier-chef de service au tribunal de police de Gand, est temporairement déléguée dans la même classe de métier à la justice de paix du troisième canton de Gand;

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2010/09955]

Rechterlijke Orde. — Notariaat

Bij ministerieel besluit van 23 november 2010, is het verzoek tot associatie van de heer Wera, P., notaris ter standplaats Montegnée, en van Mevr. Wera, F., kandidaat-notaris, om de associatie « Paul WERA et Françoise WERA », ter standplaats Montegnée te vormen, goedgekeurd.

Mevr. Wera, F. is aangesteld als geassocieerd notaris ter standplaats Montegnée.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2010/09955]

Ordre judiciaire. — Notariat

Par arrêté ministériel du 23 novembre 2010, la demande d'association de M. Wera, P., notaire à la résidence de Montegnée, et de Mme Wera, F., candidat-notaire, pour former l'association « Paul WERA et Françoise WERA », avec résidence à Montegnée, est approuvée.

Mme Wera, F. est affectée en qualité de notaire associé à la résidence de Montegnée.

Le recours en annulation de l'acte précité à portée individuelle peut être soumis à la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WETENSCHAPSBELEID

[C – 2010/21113]

Federale wetenschappelijke instelling. — Personeel

Bij ministerieel besluit van 20 september 2010, dat uitwerking met ingang van 22 juni 2010 heeft, wordt Mevr. Elisabeth De Belie, geboren op 15 juli 1961, assistent bij de Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België, aan groep II van het wetenschappelijk personeel van de federale wetenschappelijke instellingen toegezwezen.

SERVICE PUBLIC FEDERAL DE PROGRAMMATION POLITIQUE SCIENTIFIQUE

[C – 2010/21113]

Etablissement scientifique fédéral. — Personnel

Par arrêté ministériel du 20 septembre 2010, qui produit ses effets le 22 juin 2010, Mme Elisabeth De Belie, née le 15 juillet 1961, assistante aux Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique, est affecté au groupe d'activité II du personnel scientifique des établissements scientifiques fédéraux.

**FEDERAAL AGENTSCHAP VOOR GENEESMIDDELEN
EN GEZONDHEIDSPRODUCTEN**

[C – 2010/18401]

17 NOVEMBER 2010. — Koninklijk besluit betreffende de toekenning van een subsidie aan bloedtransfusie-instellingen voor het jaar 2010

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op de Rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 17 juli 1991, inzonderheid op de artikelen 55 tot 58;

Gelet op de wet van 5 juli 1994 betreffende bloed en bloedderivaten van menselijke oorsprong, inzonderheid op artikel 7bis ingevoegd bij de wet van 27 april 2007;

Gelet op de begroting voor het jaar 2010 van het Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten die aan de wet van 23 december 2009, houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2010 bijgevoegd is, inzonderheid op hoofdstuk 52, artikel 527-050;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 24 juni 2010;

Op de voordracht van Onze Minister van Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De in dit besluit bedoelde betalingen dekken de financiering van de NAT tests HIV1 en HCV voor de periode 1 januari 2010 tot en met 31 december 2010.

Art. 2. Het totale budget (TB) toegekend aan alle transfusie-instellingen, bedoeld in dit besluit, is tot 10.087.649 EUR beperkt.

Art. 3. § 1. De begunstigde instellingen ontvangen provisies naar rata van het aantal tijdens het boekjaar 2008 daadwerkelijk uitgevoerde tests, en dat ten belopen van 80 % van het beschikbare budget.

§ 2. Aan de volgende instellingen wordt er vóór de laatste dag van de tweede maand die volgt de publicatie van dit besluit een provisie uitgekeerd :

- 1) 5.074.499,66 EUR aan het Nederlandstalige Rode Kruis te Mechelen door storting op rekeningnummer 001-3760620-06 van Rode Kruis - Vlaanderen, Dienst voor het Bloed, Motstraat 40, 2800 Mechelen;
- 2) 2.447.815,75 EUR aan het Franstalige Rode Kruis te Ukkel door storting op rekeningnummer 001-4161161-34 van Croix Rouge de Belgique, Service du Sang, rue de Stalle 96, 1180 Bruxelles;
- 3) 389.137,90 EUR aan de VZW « La Transfusion du Sang » te Charleroi door storting op rekeningnummer 091-0110766-21 van « La Transfusion du Sang », boulevard Joseph II 11B, 6000 Charleroi;
- 4) 114.645,02 EUR aan de VZW « Etablissement de Transfusion de Mont-Godinne » te Yvoir door storting op rekeningnummer 000-0046249-77 van Cliniques Universitaires UCL de Mont-Godinne à 5530 Yvoir;
- 5) 40.992,70 EUR aan het AZ Sint-Jan te Brugge door storting op rekeningnummer 630-6400000-96 van AZ Sint-Jan AV Brugge - Bloedtransfusiedienst, Ruddershove 10, 8000 Brugge.

Art. 4. § 1. Het definitieve saldo van de voor het jaar 2010 toegekende subsidie, in plus of in min, wordt berekend op basis van het totale aantal geslaagde afnamen die in 2010 effectief werden uitgevoerd en met de NAT tests voor HIV1 en HCV werden uitgetest.

Dit aantal afnamen dient aan de hand van facturen met betrekking tot deze tests te worden aangetoond en door een bedrijfsrevisor of een accountant voor echt te worden verklaard.

§ 2. Het definitieve saldo van de in artikel 3, § 2 bedoelde instellingen wordt op basis van bewijsstukken berekend.

§ 3. De in § 2 bedoelde bewijsstukken moeten uiterlijk vóór 30 september 2011 verplicht naar het volgende adres worden opgestuurd : Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten - Afdeling gezondheidsproducten - « Bloed en menselijk lichaamsmateriaal », Eurostation Blok 2, Victor Hortaplein 40, bus 40, 1060 Brussel.

**AGENCE FEDERALE DES MEDICAMENTS
ET DES PRODUITS DE SANTE**

[C – 2010/18401]

17 NOVEMBRE 2010. — Arrêté royal relatif à l'octroi d'un subside aux établissements de transfusion sanguine pour l'année 2010

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991, notamment les articles 55 à 58;

Vu la loi du 5 juillet 1994 relative au sang et aux dérivés du sang d'origine humaine, notamment l'article 7bis inséré par la loi du 27 avril 2007;

Vu le budget de l'Agence Fédérale des Médicaments et des Produits de Santé pour l'année 2010, annexé à la loi du 23 décembre 2009 concernant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2010, notamment le chapitre 52, article 527-050;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances du 24 juin 2010;

Sur la proposition de notre Ministre de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les paiements visés au présent arrêté couvrent le financement des tests NAT HIV1 et HCV pour la période du 1^{er} janvier 2010 au 31 décembre 2010.

Art. 2. Le budget total (BT) attribué à l'ensemble des établissements de transfusion visés au présent arrêté est limité à la somme de 10.087.649 EUR.

Art. 3. § 1^{er}. Les institutions bénéficiaires reçoivent des provisions au prorata du nombre de tests effectivement réalisés durant l'exercice 2008, à concurrence de 80 % du budget disponible.

§ 2. Aux institutions suivantes, il est versé une provision avant le dernier jour du deuxième mois qui suit la publication du présent arrêté :

- 1) 5.074.499,66 EUR à la Croix Rouge néerlandophone à Malines par virement au compte numéro 001-3760620-06 de Rode Kruis - Vlaanderen, Dienst voor het Bloed, Motstraat 40, 2800 Mechelen;
- 2) 2.447.815,75 EUR à la Croix Rouge francophone à Uccle par virement au compte numéro 001-4161161-34 de Croix Rouge de Belgique, Service du Sang, rue de Stalle 96, 1180 Bruxelles;
- 3) 389.137,90 EUR à l'A.S.B.L. « La Transfusion du Sang » à Charleroi par virement au compte numéro 091-0110766-21 de « La Transfusion du Sang », boulevard Joseph II 11B, 6000 Charleroi;
- 4) 114.645,02 EUR à l'A.S.B.L. « Etablissement de Transfusion de Mont-Godinne » à Yvoir par virement au compte numéro 000-0046249-77 de Cliniques Universitaires UCL de Mont-Godinne, à 5530 Yvoir;
- 5) 40.992,70 EUR à l'AZ Sint-Jan à Brugge par virement au compte numéro 630-6400000-96 de AZ Sint-Jan AV Brugge - Bloedtransfusiedienst, Ruddershove 10, 8000 Brugge.

Art. 4. § 1^{er}. Le solde définitif du subside octroyé pour l'année 2010, à recevoir ou à rembourser, est calculé en fonction du nombre total de prélèvements réussis, effectivement effectués en 2010 et testés avec des tests NAT pour l'HIV1 et l'HCV.

Ce nombre de prélèvements doit être justifié par les factures relatives à ces tests et certifié par un réviseur d'entreprise ou un commissaire aux comptes.

§ 2. Le solde définitif des institutions visées à l'article 3, § 2 est calculé suite à l'introduction des pièces justificatives.

§ 3. Les pièces justificatives visées au § 2 doivent impérativement être envoyées avant le 30 septembre 2011, date limite, à l'adresse suivante : Agence Fédérale des Médicaments et des Produits de Santé - Division produites de santé - « Sang et matériel corporel humain », Eurostation Bloc 2, place Victor Horta 40, bte 40, 1060 Bruxelles.

Art. 5. Berekening van het definitieve saldo :

§ 1. Eerst en vooral wordt voor elke instelling bedoeld in dit besluit een eerste subsidie (ES) berekend, gelijk aan het aantal effectief uitgevoerde NAT tests vermenigvuldigd met 15,33 EUR.

Vervolgens wordt voor elke instelling de som van de toegekende voorschotten berekend (TV).

§ 2. Ingeval de som van de ES van de instellingen bedoeld in dit besluit het TB overschrijdt, wordt het volgende berekend :

1° het verschil tussen de bedragen die effectief door de instellingen enerzijds en het TB anderzijds besteed en aangetoond werden. Dit bedrag wordt het Totale tekort (TT) genoemd.

2° de verhouding tussen het aantal NAT tests uitgevoerd door elke instelling en het totale aantal NAT tests uitgevoerd door alle instellingen. Dit bedrag wordt de Herleidingscoëfficiënt genoemd (HC), dat als volgt wordt berekend :

$$HC = \frac{\text{Aantal NAT tests van de instelling}}{\text{Totaal aantal NAT tests van de instellingen}}$$

§ 3. 1° Ingeval het totaal van de ES van de instellingen bedoeld in dit besluit het TB niet overschrijdt, is het definitieve saldo voor elke instelling gelijk aan : ES - TV.

2° Ingeval het totaal van de ES van de instellingen bedoeld in dit besluit het TB overschrijdt, is het definitieve saldo voor elke instelling gelijk aan :

$$ES - (TT \times HC) - TV$$

3° De toegekende subsidies mogen de werkelijk gedane kosten in geen geval overschrijden.

Art. 6. Voor zover aan de bepalingen van artikel 4, § 3 werd voldaan, wordt het definitieve saldo op 1 december 2011 aan de instellingen op de in artikel 3, § 2 bedoelde rekeningnummers gestort.

De terug te betalen sommen worden op dezelfde datum opgeëist.

Art. 7. Onze Minister van Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 november 2010.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

**FEDERAAL AGENTSCHAP VOOR GENEESMIDDELEN
EN GEZONDHEIDSPRODUCTEN**

[C – 2010/18402]

17 NOVEMBER 2010. — Koninklijk besluit betreffende de toekenning van de subsidie 2008 aan ethische comités en tot toepassing van artikel 30 van de wet van 7 mei 2004 inzake experimenten op de menselijke persoon

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op de Rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 17 juli 1991, inzonderheid op de artikelen 55 tot 58;

Gelet op de wet van 7 mei 2004 inzake experimenten op de menselijke persoon, inzonderheid op artikel 30;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 2004 tot bepaling van de bijdragen te betalen in het kader van een verzoek om advies of toelating voor het uitvoeren van een klinische proef of een experiment;

Gelet op de begroting voor het jaar 2010 van het Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten die aan de wet van 23 december 2009, houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2010 bijgevoegd is, inzonderheid op artikel 526-070;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 13 juli 2010;

Op de voordracht van Onze Minister van Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De bijdragen bedoeld in artikel 30, § 1 en 2, van de wet van 7 mei 2004 inzake experimenten op de menselijke persoon, geïnd voor het jaar 2008, bedragen in totaal 2.199.748,62 euro.

Art. 5. Calcul du solde définitif :

§ 1^{er}. Il est tout d'abord calculé pour chaque institution visée au présent arrêté un subside primaire (SP), égal au nombre de tests NAT réellement effectué multiplié par la somme de 15,33 EUR.

Il est ensuite calculé pour chaque institution la somme des provisions accordées (PA).

§ 2. Pour le cas où la somme des SP des institutions visées au présent arrêté dépasse le BT, il est calculé :

1° la différence entre les sommes réellement dépensées et justifiées par les institutions d'une part et le BT d'autre part. Ce montant est dénommé le Déficit total (DT).

2° le rapport entre le nombre des tests NAT effectués par chaque institution et le nombre total des tests NAT effectués par toutes les institutions. Ce montant est dénommé Coefficient de réduction (CR). Il est calculé comme suit :

$$CR = \frac{\text{Nombre de tests NAT de l'institution}}{\text{Nombre de tests NAT total des institutions}}$$

§ 3. 1° Pour le cas où le total des SP des institutions visées au présent arrêté ne dépasserait pas le BT, le solde définitif pour chaque institution est égal à : SP - PA.

2° Pour le cas où le total des SP des institutions visées au présent arrêté dépasserait le BT, le solde définitif, pour chaque institution, est égal à :

$$SP - (DT \times CR) - PA$$

3° Les subsides octroyés ne peuvent en aucun cas dépasser les frais réellement encourus.

Art. 6. Le solde définitif est versé aux institutions le 1^{er} décembre 2011 aux numéros de compte mentionnés à l'article 3, § 2, sous réserve des dispositions de l'article 4, § 3.

Les sommes à rembourser seront exigées à la même date.

Art. 7. Notre Ministre de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 novembre 2010.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX

**AGENCE FEDERALE DES MEDICAMENTS
ET DES PRODUITS DE SANTE**

[C – 2010/18402]

17 NOVEMBRE 2010. — Arrêté royal relatif à l'octroi du subside 2008 aux comités d'éthique et portant application de l'article 30 de la loi du 7 mai 2004 relative aux expérimentations sur la personne humaine

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991, notamment les articles 55 à 58;

Vu la loi du 7 mai 2004 relative aux expérimentations sur la personne humaine, notamment l'article 30;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2004 déterminant les redevances à payer dans le cadre d'une demande d'avis ou d'autorisation pour la conduite d'un essai clinique ou d'une expérimentation;

Vu le budget de l'Agence Fédérale des Médicaments et des Produits de Santé pour l'année 2010, annexé à la loi du 23 décembre 2009 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2010, notamment l'article 526-070;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances du 13 juillet 2010;

Sur la proposition de notre Ministre de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'ensemble des redevances visées aux § 1^{er} et 2 de l'article 30 de la loi du 7 mai 2004 relative aux expérimentations sur la personne humaine, perçues pour l'année 2008, s'élève à 2.199.748,62 euros.

Het resterende bedrag zoalsbedoeld in artikel 30, tweede lid, van dezelfde wet bedraagt in totaal 1.155.497,82 euro.

De toegekende punten voor dezelfde periode in de zin van artikel 30, § 4, derde tot zevende lid, van dezelfde wet bedragen samen in totaal 1.725,7 punten.

De waarde van een punt bedraagt, overeenkomstig artikel 30, § 4, achtste lid, van dezelfde wet, 669,60 euro.

Art. 2. Het totaalaantal punten toegekend aan elk ethisch comité, voor de bedoelde periode, alsook het totaalbedrag van de daaruit voortvloeiende subsidie, rekening houdend met de waarde zoalsbedoeld in het vorige artikel, worden opgesomd in de bijlage gevoegd bij dit besluit.

De aangegeven totaalbedragen zullen rechtstreeks door het Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten worden overgemaakt op het rekeningnummer opgegeven door de begunstigde.

Art. 3. Onze Minister van Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 november 2010.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

La somme restante visée à l'alinéa 2 de l'article 30 de la même loi s'élève à un total de 1.155.497,82 euros.

L'ensemble des points attribués pour la même période au sens des alinéas 3 à 7 du § 4 de l'article 30 de la même loi s'élève à un total de 1.725,7 points.

La valeur d'un point, en application de l'alinéa 8 du § 4 de l'article 30 de la même loi s'élève à 669,60 euros.

Art. 2. Le total des points attribués à chaque comité d'éthique, pour la période visée, ainsi que le montant total du subside qui en découle, tenant compte de la valeur telle que reprise à l'article précédent sont repris dans l'annexe jointe au présent arrêté.

Les montants totaux indiqués feront l'objet d'un versement direct par l'Agence Fédérale des Médicaments et des Produits de Santé au numéro de compte communiqué par le bénéficiaire.

Art. 3. Notre Ministre de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 novembre 2010.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX

Bijlage — Annexe

Instellingen — Institutions	Adres — Adresse	PC — CP	Plaats — Lieu	Punten — Points	Bedrag — Montant
STEDELIJK ZIEKENHUIS ROESELARE	BUGSESTEENWEG 90	8800	ROESELARE	0,5	334,80
C.H.R. NAMUR	AVENUE ALBERT I ^r 185	5000	NAMUR	5	3348,01
RHMS BAUDOUR	RUE LOUIS CATY 136	7331	BAUDOUR	4	2678,41
ZIEKENHUISNETWERK ANTWERPEN - ZNA/OCMW ANTWERPEN	LINDENDREEF 1	2020	ANTWERPEN-6	83,3	55777,80
HÔP. ST JOSEPH, STE THERÈSE ET IMTR	RUE DE LA DUCHERE 6	6060	GILLY	6,5	4352,41
ST BLASIUSZIEKENHUIS	KROONVELDLAAN 50	9200	DENDERMONDE	4,6	3080,17
ST-NIKOLAUS HOSPITAL	HUFENGASSE 4-8	4700	EUPEN	0,5	334,80
A.Z. MARIA MIDDELARES	KORTRIJKSESTEENWEG 1026	9000	GENT	9,1	6093,37
AZ ST MAARTEN (VZW EMMAÜS AZ SINT-MAARTEN CAMPUS LEOPOLDSTRAAT, CAMPUS ZWARTZUSTERSVEST EN CAMPUS ROOIJENBERG)	LEOPOLDSTRAAT 2	2800	MECHELEN	6,5	4352,41
CENTRE HOSPITALIER NOTRE-DAME REINE FABIOLA (CHNDRF)	GRAND'RUE 3	6000	CHARLEROI	14,2	9508,34
ISOSL (EX-IPAL)	RUE BASSE- WEZ 301	4020	LIEGE	0,75	502,20
CLINIQUES UNIVERSITAIRES UCL DE MONT-GODINNE	AVENUE DR. G. THERASSE 1	5530	MONT-GODINNE	29,2	19552,36
CENTRE HOSPITALIER DU BOIS DE L'ABBAYE ET DE HESBAYE	RUE LAPLACE 40	4100	SERAING	3,7	2477,53
CLIN. ST PIERRE	AVENUE REINE FABIOLA 9	1340	OTTIGNIES	10,6	7097,78
A.Z. ST JAN BRUGGE-OOSTENDE AV	RUDDERSHOVE 10	8000	BRUGGE	25,05	16773,52
JAN YPERMANZIEKENHUIS/	BRIEKESTRAAT 12	8900	IEPER	3,25	2176,20
SINT-ELISABETHZIEKENHUIS OCMW	RUBENSSTRAAT 166	2300	TURNHOUT	5,75	3850,21
ZIEKENHUIS H. SERRUYS A.V.	KAIROSTRAAT 84	8400	OOSTENDE	2,25	1506,60
CENTRE HOSPITALIER REGIONAL DE HUY	RUE TROIS PONTS 2	4500	HUY	3	2008,80
CLIN. NOTRE DAME ASBL	AVENUE DELMEE 9	7500	TOURNAI	3	2008,80

Instellingen — Institutions	Adres — Adresse	PC — CP	Plaats — Lieu	Punten — Points	Bedrag — Montant
C.H.U. ST PIERRE	RUE HAUTE 322	1000	BRUXELLES-1	26,6	17811,40
CHU/UHC BRUGMANN	PLACE A. VAN GEHUCHTEN 4	1020	BRUXELLES-2	16,6	11115,38
INST. J. BORDET	RUE HEGER BORDET 1	1000	BRUXELLES-1	31,75	21259,85
HOPITAUX IRIS SUD	RUE BARON LAMBERT 38	1040	BRUXELLES-4	3,25	2176,20
ALGEMEEN ZIEKENHUIS SINT JOZEF	STEENWEG OP MERKSPLAS 44	2300	TURNHOUT	2,35	1573,56
C.H.U. DE TIVOLI	AVENUE MAX BUSET 34	7100	LA-LOUVIERE	12,2	8169,14
H.-HARTZIEKENHUIS VZW	MECHELSESTRAAT 24	2500	LIER	3,6	2410,57
A.Z. ST AUGUSTINUS VZW	OOSTERVELDLAAN 24	2610	WILRIJK	13,5	9039,62
ST.VINCENTIUSZIEKENHUIS(CAMPUS ST JOZEF + CAMPUS ST VINCENTIUS)	ST.-VINCENTIUSSTRAAT 20	2018	ANTWERPEN-1	4,35	2912,77
H.HARTZIEKENHUIS	GASTHUISSTRAAT 1	2400	MOL	1	669,60
ST-JOSEFKLINIEK	KASTEELSTRAAT 23	2880	BORNEM	2,25	1506,60
REGIONAAL ZIEKENHUIS SINT MARIA	ZIEKENHUISLAAN 100	1500	HALLE	1,25	837,00
REGIONAAL ZIEKENHUIS H.-HART	NAAMSESTRAAT 105	3000	LEUVEN	1,6	1071,36
CLINIQUE ST JEAN	KRUIDTUINLAAN 32	1000	BRUSSEL-1	6,5	4352,41
H.- HARTZIEKENHUIS ROESELARE-MENEN VZW	WILGENSTRAAT 2	8800	ROESELARE	20,2	13525,95
SINT JOZEFSKLINIEK-TEN BOS	ROESELAARSESTRAAT 47	8870	IZEGEM	0,75	502,20
ONZE LIEVE VROUWZIEKENHUIS	MOORSELBAAN 164	9300	AALST	27,45	18380,56
ALGEMEEN ZIEKENHUIS ST.LUCAS	ST.-LUCASLAAN 29	8310	BRUGGE	4,1	2745,37
UNIVERSITAIR ZIEKENHUIS BRUSSEL / A.Z. V.U.B.	LAARBEEKLAAN 101	1090	BRUSSEL-9	85,3	57117,01
CENTRE HOSPITALIER DE JOLIMONT – LOBBES	RUE FERRER 159	7100	HAINNE-SAINT-PAUL	9,25	6193,81
HÔPITAL DES ENFANTS REINE FABIOLA	AVENUE J.J. CROCQ 15	1020	BRUXELLES-2	8,75	5859,01
C.H.C. LES CLINIQUES SAINT JOSEPH ASBL	RUE DE HESBAYE 75	4000	LIEGE-1	12,5	8370,02
CENTRE HOSPITALIER SAINT-VINCENT - SAINTE-ELISABETH	RUE FRANCOIS LEFEBVRE 207	4000	ROCOURT	0,5	334,80
SALVATOR - SINT-URSULA ZIEKENHUIS	SALVATORSTRAAT 20	3500	HASSELT	3	2008,80
INTERCOM. HOSP. FAMENNE ARDENNE CONDROZ	RUE DU VIVIER 21	6900	AYE	1,25	837,00
CLINIQUE ET MATERNITE SAINTE ELISABETH	PLACE LOUISE GODIN 15	5000	NAMUR	7,5	5022,01
CENTRE HOSPITALIER DE L'ARDENNE	LE CELLY 2	6680	SAINTE-ODE	5	3348,01
ALGEMEEN ZIEKENHUIS OUDENAARDE VZW	MINDERBROEDERSSTRAAT 3	9700	OUDENAARDE	0,25	167,40
VIRGA JESSEZIEKENHUIS	STADSOMVAART 11	3500	HASSELT	21,35	14295,99
AIOMS CLINIQUES DU SUD-LUXEMBOURG	RUE DES DEPORTES 137	6700	ARLON	5,1	3414,97
C.H.M. CENTRE HOSPITALIER DE MOUSCRON	AVENUE DE FECAMP 49	7700	MOUSCRON	1,5	1004,40
C.H.U. AMBROISE PARE	BOULEVARD KENNEDY 2	7000	MONS	4,75	3180,61
CHR CLINIQUE ST-JOSEPH WARQUIGNIES	AV. B. DE CONSTANTINOPLE 5	7000	MONS	2,75	1841,40
AZ SINT-LUCAS GENT	GROENEBRIEL 1	9000	GENT	11,5	7700,42
U.Z. ANTWERPEN	WILRIJKSTRAAT 10	2650	EDEGEM	108,45	72618,28
ALGEMEEN ZIEKENHUIS SINT ELISABETH HERENTALS	NEDERRIJ, 133	2200	HERENTALS	3,1	2075,76
AZ SINT-AUGUSTINUS VEURNE – KONINGING ELISABETHINSTITUUT OSTDUINKERKE	IEPERSE STEENWEG 100	8630	VEURNE	0,5	334,80
UNIVERSITAIRE ZIEKENHUIZEN KULEUVEN	HERESTRAAT 49	3000	LEUVEN	286,3	191706,91
CHU DE CHARLEROI	RUE DE GOZEE 706	6110	MONTIGNY-LE-TILLEUL	26,75	17911,84
CHIREC - CENTRE HOSPITALIER INTERREGIONAL EDITH CAVELL	RUE EDITH CAVELL 32	1180	BRUXELLES-18	7	4687,21

Instellingen — Institutions	Adres — Adresse	PC — CP	Plaats — Lieu	Punten — Points	Bedrag — Montant
ZIEKENHUIS OOST-LIMBURG	SCHIEPSE BOS 6	3600	GENK	17,6	11784,99
SINT-REMBERT ZIEKENHUIS VZW	SINT-REMBERTLAAN 21	8820	TORHOUT	1,1	736,56
GEZONDHEIDSZORG OOSTKUST	GRAAF JANSDIJK 162	8300	KNOKKE-HEIST	1	669,60
SINT-ANDRIESZIEKENHUIS VZW	KROMMEWALSTRAAT 11	8700	TIELT	2	1339,20
AZ GROENINGE / CAMPUS MARIA'S VOORZIENIGHED	REEPKAAI 4	8500	KORTRIJK	15,35	10278,38
KLINIEK O.L.V. VAN LOURDES/ O.L.V. VAN LOURDES ZIEKENHUIS WAREGEM	VIJFSEWEG 150	8790	WAREGEM	2	1339,20
CLINIQUES UNIVERSITAIRES ST LUC	AVENUE HIPPOCRATE 10	1200	BRUXELLES-20	133,3	89257,88
CUB HÔPITAL ERASME	ROUTE DE LENNIK 808	1070	BRUXELLES-7	108,3	72517,84
PROV. DES MALADES ET MUTUALITE CHRETIENNE	ROUTE DE MONS 63	7301	HORNU	1,25	837,00
CENTRE HOSPITALIER REGIONAL DE LA CITADELLE	BOULEV. DU 12E DE LIGNE 1	4000	LIEGE	26,15	17510,08
AZ DAMIAAN	NIEUWPOORTSTEENWEG 57	8400	OOSTENDE	5,5	3682,81
CENTRE HOSPITALIER REGIONAL DU TOURNAISIS	BOULEVARD DU ROI ALBERT 1	7500	TOURNAI	0,75	502,20
ALGEMEEN ZIEKENHUIS ST-JOZEF / VZW EMMAÜS AZ SINT-JOZEF	OUDE LIERSEBAAN 4	2390	MALLE	1,35	903,96
AZ NIKOLAAS	MOERLANDSTRAAT 1	9100	SINT-NIKLAAS	5,2	3481,93
UZ GENT	DE PINTELAAN 185	9000	GENT	227,35	152233,90
AZ MONICA	FLORENT PAUWELSLEI 1	2100	DEURNE	3,5	2343,61
IMELDAZIEKENHUIS	IMELDALAAN 9	2820	BONHEIDEN	16,55	11081,90
NATIONAAL M.S.-CENTRUM	VANHEYLENSTRAAT 16	1820	MELSBROEK	2,05	1372,68
CLINIQUE SAINT-LUC	RUE SAINT LUC 8	5004	BOUGE	3,25	2176,20
CENTRE HOSPITALIER UNIVERSITAIRE DE LIÈGE	DOMAINE UNIV. BAT. B35	4000	LIEGE-1 (SART-TILMAN)	109,05	73020,04
A.Z. KLINIA	AUGUSTIJNSLEI 100	2930	BRASSCHAAT	10,3	6896,90
SINT-FRANCISKUS ZIEKENHUIS	PASTOOR PAQUAYLAAN 129	3550	HEUSDEN	2,5	1674,00
REGIONAAL ZIEKENHUIS SINT-TRUDO	DIESTERSTEENWEG 100	3800	SINT-TRUIDEN	3	2008,80
A.Z. VESALIUS	HAZELEREIK 51	3700	TONGEREN	1	669,60
ZIEKENHUIS MAAS EN KEMPEN	MGR. KONINGSSTRAAT 10	3680	MAASEIK	1,5	1004,40
MARIAZIEKENHUIS NOORD LIMBURG	MAESENSVELD 1	3900	OVERPELT	2,75	1841,40
CLINIQUE ST ANNE-ST REMI	BOULEVARD J. GRAINDOR 66	1070	BRUXELLES-7	1,5	1004,40
PSYCHIATRISCH CENTRUM DR. GUISLAIN	FR. FERRERLAAN 88 A	9000	GENT	0,2	133,92
PSYCHIATRISCH CENTRUM ST.-AMEDEUS	DEURNESTRAAT 252	2640	MORTSEL	0,1	66,96
CENTRE HOSPITALIER SPECIALISE 'L'ACCUEIL'	RUE DU DOYARD 15	4990	LIERNEUX	0,5	334,80
CENTRE NEUROLOGIQUE WILLIAM LENNOX	ALLEE DE CLERLANDE 6	1340	OTTIGNIES	0,75	502,20
NAKUURHOME PAPIERMOLEKEN	OUDE BAAN 293	3000	LEUVEN	0,1	66,96
PSYCHO-SOCIAAL CENTRUM	MECHELSESTRAAT 84	3000	LEUVEN	0,1	66,96

Instellingen — Institutions	Adres — Adresse	PC — CP	Plaats — Lieu	Punten — Points	Bedrag — Montant
PSYCHIATRISCH CENTRUM BROEDERS ALEXIANEN	PROVINCIESTEENWEG 408	2530	BOECHOUT	0,25	167,40
U.Z. SINT-JOZEF(SINDS 2006: UNIVERSITAIR PSYCHIATRISCH CENTRUM KUL CAMPUS KORTENBERG	LEUVENSESTEENWEG 517	3070	KORTENBERG	0,25	167,40
PSYCH. KLINIEK DER BROEDERS ALEXIANEN	LIEFDESTRAAT 10	3300	TIENEN	0,25	167,40
HÔPITAL PSYCHIATRIQUE 'LE CHÈNE AUX HAIES'	CH. DU CHÈNE AUX HAIES 24	7000	MONS	0,5	334,80
PSYCHIATRISCH ZIEKENHUIS SANCTA MARIA	MELVERENCENTRUM 111	3800	SINT-TRUIDEN	0,75	502,20
HÔPITAL PSYCHIATRIQUE DU BEAU-VALLON	RUE DE BRICGNOT 205	5002	SAINT-SERVAIS	0,25	167,40
P.Z. H. HART	POPERINGSEWEG 16	8900	IEPER	0,2	133,92
P.Z. ONZE-LIEVE-VROUW	KONING ALBERT I LAAN 8	8200	BRUGGE	0,6	401,76
PSYCHIATRISCH CENTRUM ST.-NORBERTUSHUIS / VZW EMMAÜS PZ SINT-NORBERTUS	STATIONSTRAAT 22C	2570	DUFFEL	1,25	837,00
C.H.PSY: LES MARRONIERS	RUE DESPARS 94	7500	TOURNAI	0,25	167,40
UPC SINT-KAMILLUS	KRIKELBERG 1	3360	BIERBEEK	0,7	468,72
PSYCHIATRISCH CENTRUM ST. JAN BAPTIST	SUIKERKAAI 81	9060	ZELZATE	0,25	167,40
INSTITUT NEURO PSYCHIATRIQUE ST.-MARTIN	RUE ST.-HUBERT 84	5100	DAVE	0,25	167,40
PSYCHIATRISCH CENTRUM 'ZIEKEREN'	HALMAALWEG 2	3800	SINT-TRUIDEN	0,6	401,76

Gezien om gevoegd te worden bij Ons besluit van 17 november 2010.

Vu pour être annexé à notre arrêté du 17 novembre 2010.

ALBERT**ALBERT**

Van Koningswege :

Par le Roi :

De Minister van Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINXLa Ministre de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2010/35907]

Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening. — Machtiging tot aankoop

DILSEN-STOKKEM. — Bij besluit van de Vlaamse minister van Leefmilieus, Natuur en Cultuur van 3 november 2010 wordt de Vlaamse Maatschappij voor Watervoorziening gemachtigd over te gaan tot de onteigening ten algemenen nutte van het hierna vermelde onroerend goed bestemd voor de uitvoering van drinkwatervoorzieningswerken :

Kadastrale aanduiding			Oppervlakte der inneming	
Gemeente	Sectie	Nummer	Volle eigendom	Ondergrond
Dilsen-Stokkem 2e Afd. (Rotem)	A	249	14a 90ca	
		341a	15a 40ca	
		235	12a 00ca	
		129a	09a 01ca	
		129b	00a 69ca	
		331a	46a 19ca	
		347a	53a 20ca	
		220	19a 20ca	
		227	12a 06ca	
		227	01a 44ca	
		230a	22a 81ca	

Kadastrale aanduiding			Oppervlakte der inneming	
Gemeente	Sectie	Nummer	Volle eigendom	Ondergrond
		233a	25a 82ca	
		276b	13a 62ca	
		250	34a 67ca	
		219a	02ha 50a 04 ca	
		245a	48a 48ca	
		253a	71a 16ca	
		262b	69a 96ca	
		268b	44a 68ca	
		304e	18a 50ca	
		313b	02a 02ca	
		314b	38a 97ca	
		179s	01ha 65a 84ca	
		187a	22a 28ca	
		188a	29a 00ca	
		190a	52a 82ca	
		193a	57a 67ca	
		196a	28a 03ca	
		204a	01ha 11a 64ca	
		185b	02ha 72a 45ca	
		395c	04a 03ca	
		308b	01ha 52a 45ca	
		391c	20a 29ca	
		388a	90a 04ca	
		387d	00a 43ca	
		184f	01ha 28a 63ca	
		179t	36a 08ca	
		359a	79a 66ca	
		359a	19a 25ca	
		599	14a 04ca	
		600	13a 84ca	
		630a	21a 45ca	
		530c	31a 48ca	
		531b	03a 92ca	
		543b	45a 86ca	
		611a	52a 67ca	
		602a	37a 50ca	
		639b	9a 97ca	
		483c	27a 56ca	
		477a	73a 06ca	
		468a	58a 08ca	
		596a	01ha 07a 36ca	
		551a	09a 55ca	

Kadastrale aanduiding			Oppervlakte der inneming	
Gemeente	Sectie	Nummer	Volle eigendom	Ondergrond
		186a	25a 06ca	
		191	24a 09ca	
		322	26a 70ca	
		269a	36a 40ca	
		120	11a 52ca	
		137c	10a 61ca	
		137d	01a 04ca	
		398b	23a 85ca	
		386	73a 05ca	
		333a	39a 37ca	
		237	09a 66ca	
		299c	18a 08ca	
		302c	12a 74ca	
		302d	00a 88ca	
		309a	82a 78ca	
		527	31a 20ca	
		357a	17a 99ca	
		360a	03a 71ca	
		360b	07a 90ca	
		531/2	00a 54ca	
		551/2	00a 46ca	
		484/2	01a 43ca	
		598/2	02a 58ca	
		553a	19a 94ca	
		403d	35a 32ca	
		410e	57a 15ca	
		554	10a 33ca	
		605a	35a 49ca	
		608a	12a 30ca	
		540	12a 80ca	
		650	00a 67ca	
		647	01a 68ca	
		643b	03a 18ca	
		638a	07a 03ca	
		634b	43a 27ca	
		113a	01ha 54a 18ca	
		626	18a 20ca	
		628	09a 35ca	
		627	08a 00ca	
		618	17a 30ca	
		622a	87a 19ca	
		112b	13a 39ca	

Kadastrale aanduiding			Oppervlakte der inneming	
Gemeente	Sectie	Nummer	Volle eigendom	Ondergrond
		110a	57a 09ca	
		109b	24a 46ca	
		356a	33a 06ca	
		356a	01ha 64a 25ca	
		355e	01ha 00a 32ca	
		355e	11a 40ca	
		364b	03ha 44a 43ca	
		482a	96a 85ca	
		482a	02a 74ca	
		109c	01a 00ca	
		109c	24a 88ca	
		257b	11a 55ca	
		316c	02a 15ca	
		316d	01a 80ca	
		316e	24a 57ca	
		337a	15a 70ca	
		336c	56a 12ca	
		336f	58a 25ca	
		103b	02ha 90a 46ca	
		116a	03a 07ca	
		124b	01a 00ca	
		124c	05a 60ca	
		115a	32a 28ca	
		117a	02a 82ca	
		135a	10a 21ca	
		136a	00a 83ca	
		353a	05ha 75a 44ca	
		370c	25a 83ca	
		370d	01a 78ca	
		375b	12a 79ca	
		355d	27a 81ca	
		377d	14a 24ca	
		377e	01a 36ca	
		122a	52a 13ca	
		122b	02a 27ca	
		338b	44a 40ca	
		121a	46a 98ca	
		337b	14a 77ca	
		472	36a 71ca	
		368a	11a 37ca	
		601	56a 20ca	
		668b	06a 20ca	
		669b	04a 55ca	
		530/2	06a 57ca	
		401	00a 55ca	

Kadastrale aanduiding			Oppervlakte der inneming	
Gemeente	Sectie	Nummer	Volle eigendom	Ondergrond
		320c	08a 65ca	
		385a	02a 60ca	
		384b	01ha 99a 96ca	
		381b	03a 36ca	
		380b	22a 36ca	
		399b	25a 20ca	
		344a	37a 16ca	
		346b	23a 66ca	
		332	14a 55ca	
		335	19a 34ca	
		324a	32a 23ca	
		327a	18a 00ca	
		321a	19a 75ca	
		323	02ha 75a 46ca	
		336e	52a 10ca	
		336d	53a 35ca	
		241	18a 52ca	
		242a	62a 55ca	
		240a	30a 50ca	
		126a	18a 14ca	
		127a	01a 66ca	
		128d	18a 36ca	
		128e	01a 44ca	
		130a	20a 28ca	
		131a	01a 66ca	
		132a	20a 21ca	
		133a	01a 51ca	
		320e	01a 86ca	
		320f	18a 71ca	
		139a	85a 82ca	
		140c	07a 38ca	
		141b	10a 54ca	
		234e	29a 03ca	
		231b	42a 08ca	
		144b	32a 99ca	
		147f	02a 07ca	
		149a	02a 64ca	
		151b	54a 40ca	
		228a	20a 56ca	
		271a	02ha 58a 58ca	
		270a	39a 20ca	
		252	13a 59ca	
		258a	49a 20ca	
		312a	27a 93ca	
		282c	02a 59ca	

Kadastrale aanduiding			Oppervlakte der inneming	
Gemeente	Sectie	Nummer	Volle eigendom	Ondergrond
		291c	57a 66ca	
		294c	02a 22ca	
		298c	21a 62ca	
		305f	02a 44ca	
		307b	26a 27ca	
		184d	02ha 20a 73ca	
		198	30a 20ca	
		199b	05a 90ca	
		209	08a 00ca	
		222a	28a 78ca	
		226a	31a 79ca	
		152L	23a 53ca	
		152m	01a 18ca	
		155a	98a 44ca	
		154a	03a 73ca	
		159e	23a 57ca	
		159f	00a 64ca	
		170	20a 20ca	
		158b	14a 98ca	
		158c	00a 42ca	
		160c	39a 40ca	
		162a	33a 40ca	
		169b	20a 90ca	
		171b	10a 30ca	
		173b	69a 67ca	
		164b	38a 00ca	
		171a	10a 20ca	
		175a	20a 80ca	
		178g	46a 16ca	
		178e	18a 25ca	
		178f	08a 20ca	
		236	11a 80ca	
		192	19a 50ca	
		Weg	10a 15ca	
		Weg	03a 64ca	
		33e	24a 39ca	
		34b	41a 47ca	
		147e	02a 83ca	
		148a	00a 70ca	
		539c	03ha 11a 70ca	

VLAAMSE OVERHEID**Financiën en Begroting**

[C – 2010/35893]

24 NOVEMBER 2010. — Besluit van de administrateur-generaal tot uitvoering van de oprichting van een Vlaamse controle-instantie voor de naleving van de wetten op de verkeersbelastingen

De administrateur-generaal van de Vlaamse Belastingdienst,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, het laatst gewijzigd bij de bijzondere wet van 21 februari 2010;

Gelet op de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten, gewijzigd bij de wet van 21 maart 1994 en bij de bijzondere wetten van 16 juli 1993, 13 juli 2001 en 27 maart 2006;

Gelet op het Wetboek van de met de inkomstenbelastingen gelijkgestelde belastingen van 23 november 1965, het laatst gewijzigd bij de wet van 19 mei 2010;

Gelet op de wet van 27 december 1994 tot goedkeuring van het verdrag inzake de heffing van rechten voor het gebruik van bepaalde wegen door zware vrachtwagens, ondertekend in Brussel op 9 februari 1994 door de regeringen van het Koninkrijk België, het Koninkrijk Denemarken, de Bondsrepubliek Duitsland, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden, en tot invoering van een eurovignet, overeenkomstig Richtlijn 93/89/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 25 oktober 1993, gewijzigd bij de wetten van 10 april 1995, 13 maart 2001, 10 juni 2001 en bij het decreet van 27 juni 2003;

Gelet op de wet van 13 maart 2001 tot goedkeuring van het protocol tot wijziging van het verdrag van 9 februari 1994 inzake de heffing van rechten voor het gebruik van bepaalde wegen door zware vrachtwagens, ter voldoening aan Richtlijn 1999/62/EG van het Europees Parlement en de Raad van de Europese Unie van 17 juni 1999 betreffende het in rekening brengen van het gebruik van bepaalde infrastructuurvoorzieningen aan vrachtauto's, ondertekend in Brussel op 22 maart 2000 door de regeringen van het Koninkrijk België, het Koninkrijk Denemarken, de Bondsrepubliek Duitsland, het Groothertogdom Luxemburg, het Koninkrijk der Nederlanden en het Koninkrijk Zuid-Saksen, en tot wijziging van de wet van 27 december 1994 tot goedkeuring van voormalig Verdrag en tot invoering van een Eurovignet overeenkomstig Richtlijn 93/89/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 25 oktober 1993;

Gelet op het decreet van 9 juli 2010 houdende bepalingen tot begeleiding van de aanpassing van de begroting 2010;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 juli 1970 houdende de algemene verordening betreffende de met de inkomstenbelastingen gelijkgestelde belastingen, het laatst gewijzigd bij decreet van 22 december 2006;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 januari 1995 ter uitvoering van de wet van 27 december 1994 tot goedkeuring van het verdrag inzake de heffing van rechten voor het gebruik van bepaalde wegen door zware vrachtwagens, ondertekend in Brussel op 9 februari 1994 door de regeringen van het Koninkrijk België, het Koninkrijk Denemarken, de Bondsrepubliek Duitsland, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden, en tot invoering van een eurovignet, overeenkomstig Richtlijn 93/89/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 25 oktober 1993;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 10 oktober 2003 tot regeling van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de hoofden van de intern verzelfstandigde agentschappen van de Vlaamse overheid, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 30 juni 2006 en 5 september 2008;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 10 juli 2008 betreffende de legitimatiekaarten van de personeelsleden van de diensten van de Vlaamse overheid die belast zijn met inspectie- of controlebevoegdheden;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering tot invoering van een Vlaamse controle-instantie voor de naleving van de wetten op de verkeersbelastingen en houdende wijziging van diverse bepalingen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën d.d. 18 oktober 2010;

Overwegende de beslissing van de Vlaamse Regering van 10 juli 2008, waarbij beslist werd dat het Vlaamse Gewest de dienst Verkeersbelastingen zal organiseren;

Besluit :

Artikel 1. Het model van de legitimatiekaart, het model van het uniform en de uiterlijke kenmerken van de voertuigen van de controleurs verkeersbelastingen worden vastgelegd volgens bijlage 1 tot en met 3 gevoegd bij dit besluit.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2011.

Brussel, 24 november 2010.

De administrateur-generaal van de Vlaamse Belastingdienst,
D. VAN HERREWEGHE

Bijlage 1

**Beschrijving van het model van de legitimatiekaart
van de controleurs van de verkeersbelastingen**

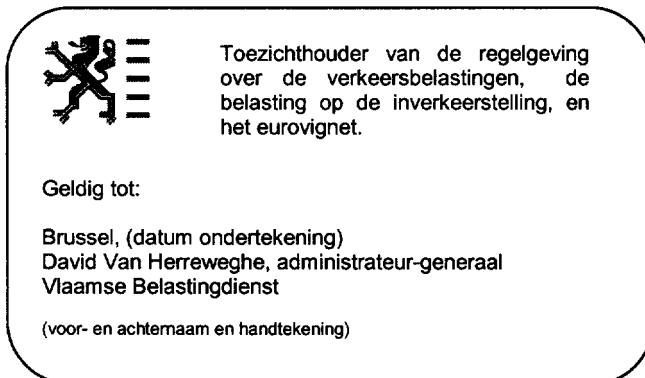
Artikel 1. De legitimatiekaart voldoet aan de regels, vermeld in het besluit van de Vlaamse Regering van 10 juli 2008 betreffende de legitimatiekaarten van de personeelsleden van de diensten van de Vlaamse overheid die belast zijn met de inspectie- of controlebevoegdheden.

Art. 2. In toepassing van artikel 1 ziet de legitimatiekaart er uit als volgt :

VOORZIJDE



ACHTERZIJDE



Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de administrateur-generaal tot oprichting van een Vlaamse controle-instantie voor de naleving van de wetten op de verkeersbelastingen.

Brussel, 24 november 2010.

De administrateur-generaal van de Vlaamse Belastingdienst,
D. VAN HERREWEGHE

Bijlage 2

Beschrijving van het model van het uniform van de controleurs verkeersbelastingen

Artikel 1. Het uniform bestaat uit :

- 1° een rechte grijze uniformbroek in winter- en zomeruitvoering;
- 2° donkergrijze kousen in winter- en zomeruitvoering;
- 3° zwartlederen uniformschoenen in winter (hoog)- en zomeruitvoering (laag) met veteren.
- 4° een wit uniformhemd, twee borstzakken en schouderpassanten; in winter (met lange mouwen) - en zomeruitvoering (met korte mouwen).
- 5° een grijze commandotruui, voorzien van een gele streep rond de borst, met schouderpassanten;
- 6° een zwarte pet met het logo (leeuw) van de Vlaamse overheid in winter- en zomeruitvoering;
- 7° zwarte schouderpassanten, voorzien van het grijze logo (leeuw) van de Vlaamse overheid;
- 8° een broeksriem in leder;
- 9° een polyvalente signaalparka (geel) voorzien van het grijze logo (leeuw) van de Vlaamse overheid langs de voorzijde en met als opschrift « Controle Verkeersbelastingen » op de rugzijde;
- 10° een fluo hesje (geel) voorzien van het grijze logo (leeuw) van de Vlaamse overheid langs de voorzijde en met als opschrift « Controle Verkeersbelastingen » op de rugzijde;
- 11° een fluo regenjas (geel) voorzien van het grijze logo (leeuw) van de Vlaamse overheid langs de voorzijde en met als opschrift « Controle Verkeersbelastingen » op de rugzijde.

Art. 2. Het betrokken personeelslid kan pas over het uniform beschikken na indiensttreding en aanstelling van de functie.

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de administrateur-generaal tot oprichting van een Vlaamse controle-instantie voor de naleving van de wetten op de verkeersbelastingen.

Brussel, 24 november 2010.

De administrateur-generaal van de Vlaamse Belastingdienst,
D. VAN HERREWEGHE

Bijlage 3

**Beschrijving van de uiterlijke kenmerken van de voertuigen
van de controleurs verkeersbelastingen**

Artikel 1. De voertuigen die ingezet worden bij de controle op de naleving van de wetten op de verkeersbelastingen, zijn wit van kleur.

Art. 2. Op beide voordeuren en op de achterruit van het voertuig worden, conform de huisstijl van de Vlaamse overheid, het logo van de Vlaamse overheid en het opschrift Vlaamse Overheid en Vlaamse belastingdienst aangebracht.

Dat opschrift wordt aangebracht met zelfklevend materiaal. Het is zwart van kleur.

Het logo en het opschrift zijn samen ongeveer 700 millimeter lang. Ze worden op ongeveer 800 millimeter onder de zijruit aangebracht en op ongeveer 120 millimeter van de linkerkant van de voordeur.

Art. 3. Bovenaan op het voertuig worden een geluidsinstallatie en een balk met blauwe knipperlichten aangebracht. Op het voertuig wordt een lichtkrant geplaatst.

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de administrateur-generaal tot oprichting van een Vlaamse controle-instantie voor de naleving van de wetten op de verkeersbelastingen.

Brussel, 24 november 2010.

De administrateur-generaal van de Vlaamse Belastingdienst,
D. VAN HERREWEGHE

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205937]

**10 NOVEMBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement wallon relatif à la désignation des représentants
du Gouvernement wallon dans l'ASBL EuroSkills 2012**

Le Gouvernement wallon,

Vu la décision du Gouvernement inter-francophone du 28 octobre 2010 de charger le Gouvernement wallon de désigner les personnes physiques appelées à rejoindre l'assemblée générale ainsi que le conseil d'administration de la nouvelle ASBL EuroSkills 2012, organisatrice du concours européen des métiers techniques sur le site de Spa-Francorchamps en 2012;

Sur la proposition du Ministre de la Formation;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Conformément à l'article 5 des statuts définissant la nouvelle ASBL EuroSkills 2012, sont désignés jusqu'à dissolution de l'association après le concours :

1^o en tant que représentants du Gouvernement wallon :

1. Mme Sophie Lequertier en tant que représentante du Ministre-Président;
2. Mme Fanny Constant en tant que représentante du Ministre de l'Economie;
3. Mme Julie Dubois en tant que représentante du Ministre de la Fonction publique;
4. Mme Séverine Cirlande en tant que représentante du Ministre de la Formation;

2^o en tant que représentant du Ministre de la Formation : M. Pol Bollen.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 10 novembre 2010.

Art. 3. Le Ministre de la Formation est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 10 novembre 2010.

Le Ministre-Président,
R. DEMOTTE

Le Ministre du Budget, des Finances, de l'Emploi, de la Formation et des Sports,
A. ANTOINE

VERTALING

WAALSE OVERHEIDS DIENST

[2010/205937]

10 NOVEMBER 2010. — Besluit van de Waalse Regering betreffende de aanwijzing van de vertegenwoordigers van de Waalse Regering in de VZW "EuroSkills 2012"

De Waalse Regering,

Gelet op de beslissing van de Interfranstalige Regering van 28 oktober 2010 om de Waalse Regering te belasten met de aanwijzing van de natuurlijke personen die deel moeten uitmaken van de algemene vergadering en van de raad van bestuur van de nieuwe VZW "EuroSkills 2012", die de organisator is van de Europese wedstrijd voor technische beroepen op de site van Spa-Francorchamps in 2012;

Op de voordracht van de Minister van Vorming;

Na beraadslagning,

Besluit :

Artikel 1. Overeenkomstig artikel 5 van de statuten tot bepaling van de nieuwe VZW "EuroSkills 2012" worden de volgende personen aangewezen tot de ontbinding van de vereniging na de wedstrijd :

1º als vertegenwoordiger van de Waalse Regering :

1. Mevr. Sophie Lequertier als vertegenwoordigster van de Minister-President;
2. Mevr. Fanny Constant als vertegenwoordigster van de Minister van Economie;
3. Mevr. Julie Dubois als vertegenwoordigster van de Minister van Ambtenarenzaken;
4. Mevr. Séverine Cirlande als vertegenwoordigster van de Minister van Vorming;

2º als vertegenwoordiger van de Minister van Vorming : de heer Pol Bollen.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 10 november 2010.**Art. 3.** De Minister van Vorming is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 10 november 2010.

De Minister-President,
R. DEMOTTEDe Minister van Begroting, Financiën, Tewerkstelling, Vorming en Sport,
A. ANTOINE
SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/206004]

14 OCTOBRE 2010. — Arrêté ministériel portant nomination des membres du Comité d'évaluation de l'action des fédérations d'associations de santé intégrée

La Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Égalité des chances,

Vu le décret de la Communauté française du 29 mars 1993 relatif à l'agrément et au subventionnement des associations de santé intégrée, modifié en dernier lieu par le décret de la Région wallonne du 20 novembre 2008, les articles 11 et 14;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mai 2009 portant application du décret de la Communauté française du 29 mars 1993 relatif à l'agrément et au subventionnement des associations de santé intégrée, article 26 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 juillet 2009 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, notamment l'article 19;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 juillet 2009 fixant la répartition des compétences entre les Ministres et réglant la signature des actes du Gouvernement, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 janvier 2010, notamment l'article 7 ;

Considérant la lettre circulaire du 12 juillet 2010 relative à l'appel aux candidatures adressé aux responsables des associations de santé intégrée;

Considérant la lettre du 26 juillet 2010 relative à la prolongation du délai de dépôt de candidatures au 31 août 2010;

Considérant que la candidature de M. Patrick Jadoule introduite le 22 juillet 2010 est recevable;

Considérant que la candidature de M. Jean Petit introduite le 20 juillet 2010 est recevable,

Arrête :

Article 1^{er}. Sont désignés en qualité de membres du Comité d'évaluation de l'action des fédérations d'associations de santé intégrée les personnes suivantes :

- Mme Coralie Ladavid, représentant la Fédération des maisons médicales et collectifs de santé francophones;
- M. Pierre Drielsma, représentant la Fédération des maisons médicales et collectifs de santé francophones;
- M. Patrick Jadoule, représentant des associations de santé intégrée au forfait;
- M. Jean Petit, représentant les associations de santé intégrée à l'acte.

Art. 2. Sont désignés en qualité de représentants de l'administration :

- Le fonctionnaire en charge de la Direction des Soins ambulatoires;
- Mme Véronique Tellier;
- M. Hugues Reyniers;
- M. Marcel Ndekezi Karekezi.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de son adoption.

Namur, le 14 octobre 2010.

Mme E. TILLIEUX

VERTALING

WAALSE OVERHEIDS DIENST

[2010/206004]

**14 OKTOBER 2010. — Ministerieel besluit tot benoeming van de leden
van het Comité ter beoordeling van de actie van de federaties van geïntegreerde gezondheidsverenigingen**

De Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen,

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 29 maart 1993 betreffende de erkenning en de toekenning van toelagen aan geïntegreerde gezondheidsverenigingen, voor het laatste gewijzigd bij het decreet van het Waalse Gewest van 20 november 2008, artikelen 11 en 14;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 27 mei 2009 tot toepassing van het decreet van de Franse Gemeenschap van 29 maart 1993 betreffende de erkenning en de toekenning van toelagen aan geïntegreerde gezondheidsverenigingen, artikel 26;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 17 juli 2009 tot regeling van de werking van de Regering, inzonderheid op artikel 19;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 17 juli 2009 tot vaststelling van de verdeling van de ministeriële bevoegdheden en tot regeling van de ondertekening van haar akten, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 21 januari 2010, inzonderheid op artikel 7;

Gelet op de omzendbrief van 12 juli 2010 betreffende de kandidaturenoproep gericht aan de verantwoordelijken van de geïntegreerde gezondheidsverenigingen;

Gelet op de omzendbrief van 26 juli 2010 waarbij de termijn voor de indiening van de kandidaturen tot 31 augustus 2010 verlengd wordt;

Overwegende dat de kandidatuur van de heer Patrick Jadoule, die is ingediend op 22 juli 2010, ontvankelijk is;

Overwegende dat de kandidatuur van de heer Jean Petit, die is ingediend op 20 juli 2010, ontvankelijk is,

Besluit :

Artikel 1. De volgende personen worden aangewezen als lid van het Comité ter beoordeling van de actie van de federaties van geïntegreerde gezondheidsverenigingen :

- Mevr. Coralie Ladavid, ter vertegenwoordiging van de "Fédération des maisons médicales et collectifs de santé francophones";
- de heer Pierre Drielsma, ter vertegenwoordiging van de "Fédération des maisons médicales et collectifs de santé francophones";
- de heer Patrick Jadoule, ter vertegenwoordiging van de geïntegreerde gezondheidsverenigingen per forfait;
- de heer Jean Petit, ter vertegenwoordiging van de geïntegreerde gezondheidsverenigingen per handeling.

Art. 2. De volgende personen worden aangewezen als vertegenwoordiger van de administratie :

- De ambtenaar belast met de Directie Ambulante zorg;
- Mevr. Véronique Tellier;
- de heer Hugues Reyniers;
- de heer Marcel Ndekezi Karekezi.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het aangenomen wordt.

Namen, 14 oktober 2010.

Mevr. E. TILLIEUX

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205865]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000314

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, BE 0003000314, de la Région wallonne vers la France, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Concentrats (résidus à haute teneur en sels) issus du traitement des lixiviats de CET classe 2 (déchets ménagers/mâchefers et résidus inertés d'épuration de fumées d'incinérateurs)
Code * :	190703
Quantité maximum prévue :	100 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/08/2010 au 20/08/2010
Notifiant :	EUROWASTE NV 2000 ANTWERPEN
Centre de traitement :	DEM 02300 CHAUNY

Namur, le 29 juillet 2010.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205873]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000348

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, BE 0003000348, de la Région wallonne vers le Pays-Bas, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Révélateur photographique contenant de l'argent
Code * :	090101
Quantité maximum prévue :	400 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/09/2010 au 14/09/2011
Notifiant :	REMONDIS INDUSTRIAL SERVICES 4041 MILMORT
Centre de traitement :	REMONDIS ARGENTIA 4782 PM MOERDIJK

Namur, le 30 juillet 2010.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205864]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000472

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, BE 0003000472, de la Région wallonne vers l'Allemagne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Boues de stations d'épuration d'eaux usées urbaines (20 % MS en moyenne) non valorisables en agriculture
Code * :	190805
Quantité maximum prévue :	4 450 tonnes
Validité de l'autorisation :	16/08/2010 au 15/08/2011
Notifiant :	SEDE BENELUX 5032 LES ISNES
Centre de traitement :	RWE POWER KRAFTWERK WEISWEILER D-52249 ESCHWEILER

Namur, le 29 juillet 2010.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205874]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000495

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, BE 0003000495, de la Région wallonne vers les Pays-Bas, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Bains de fixateur
Code * :	090104
Quantité maximum prévue :	450 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/09/2010 au 14/09/2011
Notifiant :	REMONDIS INDUSTRIAL SERVICES 4041 MILMORT
Centre de traitement :	REMONDIS ARGENTIA 4782 PM MOERDIJK

Namur, le 30 juillet 2010.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205872]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000497

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, BE 0003000497, de la Région wallonne vers les Pays-Bas, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Révélateur photographique contenant de l'argent (0,3 - 2,2 g/l)
Code * :	090101
Quantité maximum prévue :	650 tonnes
Validité de l'autorisation :	15/09/2010 au 14/09/2011
Notifiant :	REMONDIS INDUSTRIAL SERVICES 4041 MILMORT
Centre de traitement :	REMONDIS ARGENTIA 4782 PM MOERDIJK

Namur, le 30 juillet 2010.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205863]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets BE 0003000502

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, BE 0003000502, de la Région wallonne vers les Pays-Bas, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Gateaux, boues contenant des métaux précieux
Code * :	190813
Quantité maximum prévue :	25 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/10/2010 au 30/09/2011
Notifiant :	REMONDIS INDUSTRIAL SERVICES 4041 MILMORT
Centre de traitement :	REMONDIS ARGENTIA 1101 GB AMSTERDAM

Namur, le 29 juillet 2010.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205871]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets FR 2010051003

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, FR 2010051003, de la France vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Fûts en PEHD et métal et conteneurs IBC de 600 l, 800 l et 1 000 l + cage métal + palette bois/métal/plastique
Code * :	150110
Quantité maximum prévue :	150 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2010 au 30/06/2011
Notifiant :	REMI TACK & FILS 59000 LILLE
Centre de traitement :	REMI TACK & FILS 7730 ESTAIMPUIS

Namur, le 30 juillet 2010.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205869]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets IT 012873

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, IT 012873, de l'Italie vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Déchets combustibles solides contenant des substances dangereuses (fond de cuves d'hydrocarbures, résidus de solvants, peintures,...)
Code * :	190209
Quantité maximum prévue :	5 000 tonnes
Validité de l'autorisation :	07/06/2010 au 06/06/2011
Notifiant :	CENTRO RISORSE 31045 MOTTA DI LIVENZA
Centre de traitement :	HOLCIM BELGIQUE 7034 OBOURG

Namur, le 30 juillet 2010

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205868]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009888

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009888, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Hydroxyde de cuivre/zinc
Code * :	110205
Quantité maximum prévue :	200 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2010 au 30/06/2011
Notifiant :	LAMESCH EXPLOITATION 3201 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	REVATECH 4480 ENGIS

Namur, le 30 juillet 2010.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205867]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009889

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009889, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Hydroxyde de cuivre, zinc, chrome
Code * :	110205
Quantité maximum prévue :	500 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2010 au 30/06/2011
Notifiant :	LAMESCH EXPLOITATION 3201 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	REVATECH 4480 ENGIS

Namur, le 30 juillet 2010

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205870]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009890

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009890, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Charbon actif chargé en PbSO ₄ et SiO ₂
Code * :	061302
Quantité maximum prévue :	40 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2010 au 30/06/2011
Notifiant :	LAMESCH EXPLOITATION 3201 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	REVATECH 4480 ENGIS

Namur, le 30 juillet 2010.

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2010/205866]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets LU 009891

L'autorité compétente wallonne en matière de transferts transfrontaliers de déchets,

Vu le Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006 concernant les transferts de déchets;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets, pris en application du Règlement 1013/2006/CE du Parlement et du Conseil européen du 14 juin 2006, concernant les transferts de déchets;

Vu la demande d'autorisation de transferts transfrontaliers de déchets, introduite par le notifiant;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les dispositions prévues par les législations précitées sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. L'autorisation de transfert, LU 009891, du grand-duché de Luxembourg vers la Région wallonne, des déchets visés à l'article 2 est accordée.

Art. 2. Les déchets visés respectent les caractéristiques suivantes :

Nature des déchets :	Résidus de cuivre chargé en PbSO ₄ et charbon actif
Code * :	061302
Quantité maximum prévue :	40 tonnes
Validité de l'autorisation :	01/07/2010 au 30/06/2011
Notifiant :	LAMESCH EXPLOITATION 3201 BETTEMBOURG
Centre de traitement :	REVATECH 4480 ENGIS

Namur, le 30 juillet 2010

* A.G.W. du 10/07/1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'A.G.W. du 24/01/2002.

OFFICIELE BERICHTEN — AVIS OFFICIELS

**INSTITUTIONS COMMUNAUTAIRES ET REGIONALES
PARLEMENT DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE**

[C — 2010/18400]

Recrutement (h/f). — Attaché(e)

Le Parlement de la Communauté française procèdera prochainement à un examen en vue du recrutement d'attaché(e) pour le service de la séance et des commissions. Traitement barémique brut mensuel 3.763,34 euros au 08.11.2010, indice 1,5157.

— Conditions d'admission :

- être citoyen de l'Union européenne;
- jouir de ses droits civils et politiques;
- être titulaire d'un master en droit ou en sciences politiques et sociales délivré par un établissement universitaire ou de type long organisé ou subventionné par la Communauté française ou reconnu par le Bureau du Parlement;
- connaissance générale de l'outil informatique;
- avoir satisfait aux conditions et aux épreuves d'aptitude imposées;
- accepter de se soumettre à l'examen médical d'aptitude organisé par le service de santé administratif et y satisfaire.

— Programme d'examen :

1° Epreuves écrites éliminatoires :

- connaissance des institutions, et culture générale;
- droit public et administratif.

Seuls les candidat(e)s qui auront réussi les épreuves écrites éliminatoires pourront participer aux épreuves suivantes.

2° Epreuve de maturité :

résumé et commentaire critique d'une conférence.

3° Entretien des candidats avec le jury d'examen :

— Date de l'examen.

Les candidats seront informés personnellement de la date des épreuves.

— Date limite du dépôt des candidatures.

Le mercredi 15 décembre 2010, à 17.00 heures le cachet de la Poste faisant foi.

Les candidatures antérieures sont à renouveler.

— Les candidatures doivent :

- préciser l'emploi sollicité et le service dans lequel ce poste est à pourvoir;
- être accompagnées d'une copie du diplôme exigé certifié conforme;
- mentionner toutes données utiles pour contact écrit et téléphonique et éventuellement courriel;
- parvenir au Parlement de la Communauté française, rue de la Loi 6, 1000 Bruxelles, au plus tard le mercredi 15 décembre, à 17 heures.

Les candidatures ne répondant pas à chacune des conditions précitées ne seront pas prises en considération.



**COMMISSIE VOOR HET BANK-, FINANCIE-
EN ASSURANTIEWEZEN**

[C — 2010/03616]

**Mededeling van een overdracht van risico's onderschreven in vrije
dienstverrichting in België tussen verzekeringsondernemingen
gevestigd in een lidstaat van de Europese Economische Ruimte**

Bij beslissing van het Directiecomité van de Commissie voor het Bank-, Financie- en Assurantiewezens van 30 augustus 2010, werd de overdracht van de verzekeringscontracten die Belgische risico's dekken van de verzekeringsondernemingen naar Brits recht Prudential Holborn Life Limited en Prudential (AN) Limited naar de verzekeringsonderneming naar Brits recht The Prudential Assurance Company Limited toegestaan, met ingang van 31 oktober 2010.

Deze overdracht werd in Groot-Brittannië op 27 oktober 2010 door de « High Court » goedgekeurd.

Deze overdracht is tegenstelbaar aan de verzekersnemers, de verzekerdelen en alle betrokken derden (artikel 76 van de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen).

**COMMISSION BANCAIRE, FINANCIERE
ET DES ASSURANCES**

[C — 2010/03616]

Information d'un transfert de risques souscrits en libre prestation de services en Belgique par des entreprises d'assurances établies dans un Etat membre de l'Espace Economique Européen

Par décision du Comité de Direction de la Commission bancaire, financière et des assurances du 30 août 2010, le transfert des contrats d'assurances couvrant des risques belges des entreprises d'assurance de droit britannique Prudential Holborn Life Limited et Prudential (AN) Limited à l'entreprise d'assurance de droit britannique The Prudential Assurance Company Limited, a été autorisé, à partir du 31 octobre 2010.

Ce transfert a été approuvé en Grande-Bretagne par la « High Court » au 27 octobre 2010.

La cession est opposable aux preneurs, aux assurés et à tous les tiers intéressés (article 76 de la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances).

SELOR
SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

Werving. — Uitslag

[2010/206038]

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige projectleiders ICT Communicatie (m/v) (niveau A) voor de FOD Justitie (ANG10055). — Uitslag

Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Projectleiders ICT Communicatie (m/v) (niveau A) voor de FOD Justitie (ANG10055) werd afgesloten op 25 november 2010.

Er zijn 3 geslaagden.

SELOR
BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

Recrutement. — Résultat

[2010/206038]

Sélection comparative de Chefs de project ICT Communication (m/f) (niveau A), néerlandophones, pour le SPF Justice (ANG10055). — Résultat

Sélection comparative de Chefs de project ICT Communication (m/f) (niveau A), néerlandophones, pour le SPF Justice (ANG10055) a été clôturée le 25 novembre 2010.

Le nombre de lauréat(s) s'élève à 3.

FEDERALE OVERHEIDS DIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2010/00670]

14 JANUARI 2010. — Ministeriële omzendbrief GPI 44ter. — Richtlijnen betreffende het Interventiekorps. — Duitse vertaling

De hierna volgende tekst is de Duitse vertaling van de omzendbrief GPI 44ter van de Minister van Binnenlandse Zaken van 14 januari 2010 betreffende de richtlijnen betreffende het Interventiekorps (*Belgisch Staatsblad* van 27 januari 2010).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale dienst voor Duitse vertaling in Malmedy.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2010/00670]

**14 JANVIER 2010. — Circulaire ministérielle GPI 44ter. — Directives concernant le Corps d'intervention
Traduction allemande**

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de la circulaire GPI 44ter du Ministre de l'Intérieur du 14 janvier 2010 relative aux directives concernant le Corps d'intervention (*Moniteur belge* du 27 janvier 2010).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmedy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES

[C – 2010/00670]

**14. JANUAR 2010 — Ministerielles Rundschreiben GPI 44ter — Richtlinien über das Einsatzkorps
Deutsche Übersetzung**

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Rundschreibens GPI 44ter des Ministers des Innern vom 14. Januar 2010 in Bezug auf die Richtlinien über das Einsatzkorps.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmedy erstellt worden.

14. JANUAR 2010 — Ministerielles Rundschreiben GPI 44ter — Richtlinien über das Einsatzkorps

An die Frauen und Herren Provinzgouverneure

An den Herrn Gouverneur des Verwaltungsbezirks Brüssel-Hauptstadt

An die Frauen und Herren Bürgermeister

An die Frauen und Herren Vorsitzenden der Polizeikollegien

An die Frauen und Herren Korpschefs der lokalen Polizei

An den Herrn Generalkommissar der föderalen Polizei

An den Herrn Generalinspektor der Generalinspektion der föderalen Polizei und der lokalen Polizei

Zur Information:

An den Herrn Minister der Justiz

An die Frauen und Herren Generalprokuratoren

An den Herrn Generaldirektor der Generaldirektion Sicherheits- und Vorbeugungspolitik

An den Herrn Vorsitzenden des Ständigen Ausschusses für die lokale Polizei

An die Frauen und Herren Bezirkskommissare

Sehr geehrte Frau Gouverneurin, sehr geehrter Herr Gouverneur,

Sehr geehrte Frau Bürgermeisterin, sehr geehrter Herr Bürgermeister,

Sehr geehrte Frau Vorsitzende, sehr geehrter Herr Vorsitzender,

Sehr geehrte Frau Korpschefin, sehr geehrter Herr Korpschef,

Sehr geehrter Herr Generalkommissar,

Sehr geehrter Herr Generalinspektor,

Sehr geehrte Damen und Herren,

EINLEITUNG

Das Einsatzkorps der föderalen Polizei besteht aus 500 Polizisten.

Das CIK hatte bei seiner Schaffung im Jahr 2005 zum Zweck, die sichtbare Präsenz der Polizei am Ort des Geschehens zu erhöhen, zur Verringerung der belastbaren Kapazität der Polizeizonen (HYCAP) beizutragen und die lokale Polizei bei der Umsetzung der Prioritäten der zonalen und nationalen Sicherheitspläne zu unterstützen.

Im Bericht "Bewertung von 10 Jahren Polizeireform" von Juni 2009 ist der Föderale Polizeirat zu dem Schluss gekommen, dass das CIK flexibler einsetzt werden können müsse und dass seine Einrichtung sowie die "rules of engagement" regelmäßig und je nach den (wechselnden) Verhältnissen vor Ort und den neuen Bedürfnissen bewertet und angepasst werden können müssten. Das Provinziale Beratungsorgan scheine das am besten geeignete Forum hierfür zu sein.

Der Föderale Polizeirat ist ferner der Meinung, dass derzeit keine umfangreiche allgemeine Reserve neu eingerichtet werden sollte. Allerdings müsse untersucht werden, wie man im System mehr Garantien einbauen könne, damit das Sicherheitsrisiko bei schweren Krisensituationen und unerwarteten Ereignissen ein wenig verringert werde.

Bei schweren Krisensituationen müsse man den außerordentlichen Beitrag der föderalen Polizei in Sachen Aufrechterhaltung der Ordnung unter Berücksichtigung ihrer Gesamtkapazität an Personal erhöhen können. Allgemein müsse der Ausbildung in Sachen Aufrechterhaltung der Ordnung mehr Aufmerksamkeit geschenkt werden und fehle es an ausreichend trainiertem Personal für Streiks mit extremer Gewalt.

Dieser Beitrag der föderalen Polizei in Sachen öffentliche Ordnung muss vorrangig vom CIK geliefert werden; es muss daher für die Ausführung koordinierter proaktiver und reaktiver Aufträge zur Aufrechterhaltung der Ordnung mit konstituierten Einheiten ausgebildet und trainiert werden. Das CIK muss zugleich außerhalb der normalen Dienstzeiten eine Einsatzreserve bereitstellen können, die bei unerwarteten Ereignissen unmittelbar einsetzbar ist.

I. AUFTRÄGE, VERTEILUNG UND MODALITÄTEN FÜR DEN EINSATZ DES EINSATZKORPS (CIK)

1. Aufträge

Das Einsatzkorps (CIK) ist die nichtspezialisierte Einsatzreserve der föderalen Polizei. Es handelt sich in erster Linie um eine Einheit der nationalen Reserve. Aufträge und Prioritäten von nationalem Interesse haben also immer Vorrang vor provinzialen Einsatzvereinbarungen oder vor der lokalen Inanspruchnahme des CIK.

Das CIK ist beauftragt mit:

- der Ausführung koordinierter proaktiver und reaktiver Aufträge zur Aufrechterhaltung der Ordnung mit konstituierten Einheiten,
- der Sicherstellung einer föderalen Einsatzreserve an Werktagen zwischen 20.00 Uhr und 06.00 Uhr und an Wochenenden und Feiertagen rund um die Uhr.

Das CIK hat zudem folgende allgemeine Aufträge, in nachstehender Rangfolge:

- Ersetzung der belastbaren Kapazität der Polizeizonen, sodass diese weniger außerhalb des eigenen Bezirks eingesetzt werden und dadurch über mehr Kapazität für die Aufgaben der polizeilichen Grundfunktion verfügen,
- Unterstützung der lokalen Polizei und der dezentralisierten Dienste der föderalen Polizei bei verwaltungspolizeilichen und gerichtspolizeilichen Aktionen im Hinblick auf die Verwirklichung der Prioritäten der Sicherheitspläne,
- Unterstützung der lokalen Polizei und der dezentralisierten Dienste der föderalen Polizei bei der Bekämpfung zeitweiliger Phänomene.

Das Einsatzkorps darf nicht angefordert werden, um strukturelle Personaldefizite aufzufangen. Diese Defizite können gemäß der derzeitigen Regelung durch die Entsendung von Polizisten der föderalen Polizei in die betroffenen Polizeizonen beseitigt werden. Die Einsetzung des Einsatzkorps beeinträchtigt folglich nicht das bestehende System von Entsendungen gegen Bezahlung und darf es daher auch nicht ersetzen.

Die Mitglieder des CIK dürfen nicht in administrativen und/oder logistischen Funktionen und auch nicht in spezialisierten Funktionen wie denjenigen von Motorradfahrern, Hundeführern, Ermittlern usw. eingesetzt werden.

2. Verteilung und Arbeitsplatz

2.1 Das CIK zählt 500 Personalmitglieder des Einsatzkaders der föderalen Polizei:

- * 450 Mitglieder der auf die Provinzen verteilten dezentralisierten Einsatzreserve,
- * 50 Mitglieder der konzentrierten föderalen Einsatzreserve.

2.2 Arbeitsplatz der Mitglieder des CIK

* Die Mitglieder des CIK in den Provinzen werden auf der Grundlage des Stellenplans der föderalen Polizei dem Dirco der Provinzhauptstadt zugeteilt. Ihr gewöhnlicher oder zeitweiliger Arbeitsplatz kann auch ein anderer KUD sein oder sich gegebenenfalls in einer Polizeizone (Gastzone) innerhalb der Provinz befinden.

* Die Mitglieder der konzentrierten föderalen Einsatzreserve werden beim Dirco von Brüssel eingesetzt.

2.3 Einsetzung der Kapazität des Einsatzkorps

Die verfügbare Kapazität des dezentralisierten Teils des CIK muss vorrangig eingesetzt werden, damit die belastbare Kapazität weniger mobilisiert wird.

8 % der Gesamtkapazität wird der Weiterbildung und dem Training vorbehalten, wobei mindestens die Hälfte dem Training in Sachen Aufrechterhaltung der öffentlichen Ordnung mit konstituierten Einheiten gewidmet wird.

In besonderen Zeiträumen (siehe weiter unten) oder wenn das CIK für (in der verbündeten ministeriellen Richtlinie MFO-2 über die HYCAP näher zu bestimmende) besondere Risikoeignisse eingesetzt wird, ist es dem Korpschef einer Gastzone aus nahe liegenden Gründen nicht erlaubt, die Mitglieder des CIK durch eigene HYCAP-Personalmitglieder zu ersetzen. Die Mitglieder des CIK werden in diesen Fällen namentlich eingesetzt.

Das CIK funktioniert normalerweise ohne System der "Erreichbarkeit-Abrufbarkeit", jedoch kann dies punktuell nach Absprache mit der DAO durch Beschluss des Dirco der Provinzhauptstadt vorgeschrieben werden.

3. Dekonzentrierter Teil des CIK

Die Verteilung bis zur Ebene der Provinzen und des Verwaltungsbezirks Brüssel-Hauptstadt wird in nachstehender Tabelle aufgeführt:

Provinz	Mitglieder des Kaders des Personals im mittleren Dienst	Mitglieder des Kaders des Personals im einfachen Dienst	Gesamtzahl CIK
Region Brüssel-Hauptstadt	3	47	50
Antwerpen	3	46	49
Ostflandern	3	45	48
Lüttich	3	45	48
Hennegau	3	45	48
Westflandern	2	39	41

Provinz	Mitglieder des Kaders des Personals im mittleren Dienst	Mitglieder des Kaders des Personals im einfachen Dienst	Gesamtanzahl CIK
Flämisch-Brabant	2	35	37
Limburg	2	32	34
Namur	1	32	33
Wallonisch-Brabant	1	30	31
Luxemburg	1	30	31
INSGESAMT	24	426	450

Die Einsetzung der Mitglieder des CIK und die Einsatzmodalitäten ("rules of engagement") müssen regelmäßig und je nach den (wechselnden) Verhältnissen vor Ort und den neuen Bedürfnissen bewertet und angepasst werden können. Das Provinziale Beratungsorgan scheint das am besten geeignete Forum hierfür zu sein.

Einsetzung

Der Beschluss zu einer Umverteilung von Stellen (gewöhnlicher Arbeitsplatz) des CIK bei den Dircos und in den Gastzonen innerhalb einer Provinz wird vom Minister des Innern gefasst auf Vorschlag des Gouverneurs nach Konsultierung des Provinzialen Beratungsorgans, in die alle Dircos und Polizeizonen der Provinz involviert werden.

In diesem Vorschlag müssen die operativen Verpflichtungen, die budgetären und logistischen Auswirkungen, die statutarischen Regeln und die Einsatzprioritäten immer streng berücksichtigt werden.

Anträge von Gastzonen umfassen gegebenenfalls mindestens folgende Elemente:

- * Begründung des Antrags,
- * Stand des Stellenplans der Polizeizone hinsichtlich der vorgesehenen Stellen und der besetzten Stellen,
- * ausdrücklicher Vermerk, dass die Gastzone sich verpflichtet, die Kosten gemäß den Bestimmungen des vorliegenden Rundschreibens zu tragen,
- * ausdrücklicher Vermerk, dass die Gastzone das angeforderte Personal unterbringen kann,
- * gewünschte Anzahl Mitglieder des CIK,
- * Aufzählung der Aufträge, die vom Personal des CIK ausgeführt werden sollen.

Die Akte, ergänzt durch die Protokolle des Provinzialen Beratungsorgans und begleitet von der Stellungnahme des Gouverneurs, ist dem Minister des Innern zu übermitteln.

Darin wird angegeben, ob bei der Provinzialen Beratung ein Konsens erreicht worden ist, und werden gegebenenfalls ausdrücklich die Gründe vermerkt, aus denen kein Konsens erreicht werden konnte.

Bei jeder späteren Umverteilung von Stellen wird die Einsetzung der Mitglieder des CIK nach dem gleichen Verfahren, einschließlich der am Ende des vorliegenden Rundschreibens aufgeführten Übergangsbestimmungen, geregelt.

Provinziale Betreuung des CIK

Da der dezentrale Teil des CIK sich ausschließlich aus Mitgliedern des Kaders des Personals im einfachen Dienst und aus einigen Mitgliedern des Kaders des Personals im mittleren Dienst zusammensetzt, ist das Provinziale Beratungsorgan beauftragt, eine provinziale Betreuungsstruktur für die Ausführung von Aufträgen zur Aufrechterhaltung der Ordnung in konstituierten Einheiten festzulegen. Diese Betreuungsstruktur setzt sich aus einem Pelotonenkommmando und aus Sektionschefs zusammen. Für jede Funktion müssen ein Inhaber und ein Stellvertreter vorgesehen werden; diese können aus Diensten der föderalen Polizei und/oder aus Korps der lokalen Polizei der Provinz kommen.

Einsatzmodalitäten

Das Provinziale Beratungsorgan ist mit der strategischen Lenkung des CIK (Konkretisierung der Prinzipien eines Einsatzes und Bestimmung der Prioritäten) im Rahmen der Bestimmungen des vorliegenden Rundschreibens beauftragt.

Das Provinziale Beratungsorgan berücksichtigt unter anderem die in der Provinz verfügbare Gesamtkapazität der Korps und Einheiten, die verschiedenen Sicherheitspläne (einschließlich der Noteinsatzpläne) und die evolutive Arbeitslast der Korps und Einheiten infolge neuer Unsicherheitsphänomene und wichtiger Ereignisse.

Die tägliche operative Leitung des CIK in der Provinz erfolgt auf Ebene des Dirco.

Der Dirco der Provinzhauptstadt informiert die DAO regelmäßig über die tägliche Arbeit des CIK in der Provinz.

Die Einsatzmodalitäten werden in "Service Level Agreements" (SLA) festgelegt.

Bewertung

Das CIK der Provinz wird in regelmäßigen Abständen in Form eines Berichts des Gouverneurs an den Minister bewertet: eine erste Bewertung nach zwei Jahren und danach alle drei Jahre. Diese Bewertung betrifft sowohl die Einsetzung der Mitglieder des CIK als auch die Einsatzmodalitäten (Inanspruchnahme der Kapazität für Einsätze, für die Weiterbildung und das Training in Sachen Aufrechterhaltung der Ordnung usw.).

Damit diese Bewertung durchgeführt werden kann, wird der Dirco der Provinzhauptstadt ein detailliertes Verzeichnis der ausgeführten Aktivitäten führen.

Zudem wird vor jeder Bewertung eine Zufriedenheitsbefragung der Mitglieder des CIK durchgeführt.

Anschließend wird eine globale Bewertung auf nationaler Ebene stattfinden, bei der die Entwicklung der Gesellschaft im Allgemeinen und die Entwicklung der Polizeilandschaft im Besonderen berücksichtigt werden. Diese globale Bewertung kann in einen Beschluss des Ministers zur Umverteilung der Anzahl Mitglieder des CIK pro Provinz münden.

4. Konzentrierte föderale Einsatzreserve des CIK

Einsetzung und Einsatzmodalitäten

Die konzentrierte föderale Einsatzreserve des CIK zählt 50 Mitglieder (2 Mitglieder des Offizierskaders und 48 Mitglieder des Kaders des Personals im einfachen Dienst), die unmittelbar von der zentralen Direktion der Einsätze (DAO) geleitet werden und die eingesetzt werden:

° zur Besetzung von mindestens einer Sektion (8 Polizisten) als föderale Einsatzreserve für nicht vorhersehbare Ereignisse an Werktagen zwischen 20.00 Uhr und 06.00 Uhr und am Wochenende rund um die Uhr,

° für eine vorhersehbare punktuelle Unterstützung der Einheiten der lokalen Polizei und der föderalen Polizei und, im Rahmen der Haushaltssumme, zur Bewältigung zeitweiliger Probleme (beispielsweise eine erhöhte Unsicherheit in öffentlichen Verkehrsmitteln, Drogenkriminalität in einem Grenzgebiet, ...) nach Ausschöpfung der Möglichkeiten des CIK auf provinzialer Ebene.

Bewertung

Die Arbeitsweise wird ständig von der DAO überprüft.

Der konzentrierte Teil des CIK wird in regelmäßigen Abständen in Form eines Berichts des Generalkommissars an den Minister bewertet: eine erste Bewertung nach zwei Jahren und danach alle drei Jahre. Diese Bewertung betrifft sowohl die Einsetzung der Mitglieder des CIK als auch die Einsatzmodalitäten (Verteilung der Kapazität für Einsätze, für die Weiterbildung und das Training in Sachen Aufrechterhaltung der Ordnung usw.).

Damit diese Bewertung durchgeführt werden kann, wird der Dirco von Brüssel ein ausführliches Verzeichnis der ausgeföhrten Aktivitäten führen.

Zudem wird vor jeder Bewertung eine Zufriedenheitsbefragung der Mitglieder des CIK durchgeführt.

Die periodische globale Bewertung auf nationaler Ebene kann in einen Beschluss des Ministers zur Umverteilung und/oder Neuorientierung des konzentrierten Teils des CIK münden.

5. Besondere Risikoereignisse

Die DAO ist zuständig für die Entscheidung, das CIK vorrangig und punktuell im Rahmen besonderer Risikoereignisse und/oder spezifischer verwaltungspolizeilicher Aufträge, für die die normalerweise verfügbare Polizeikapazität nicht ausreicht, einzusetzen. Die eingesetzten Kräfte des CIK werden dann namentlich zusammengestellt.

Beispiele (nicht begrenzend):

- große Kundgebungen,
- Katastrophen und Kalamitäten,
- ...

6. Besondere Zeiträume

Der Minister des Innern kann im Hinblick auf besondere Ereignisse im Bereich der öffentlichen Ordnung (beispielsweise belgische EU-Präsidentschaft, Organisation einer europäischen Fußballmeisterschaft, längere schwere Ausschreitungen, Terrordrohung, ...) einen besonderen Zeitraum bestimmen.

Das gesamte CIK - die Reserve der föderalen Polizei - wird in diesem Zeitraum in konstituierte Pelotons eingeteilt. Diese Pelotons werden namentlich zusammengestellt.

Provinzen	Pelotons
Region Brüssel-Hauptstadt	ein Peloton
Antwerpen	ein Peloton
Ostflandern	ein Peloton
Lüttich	ein Peloton
Hennegau	ein Peloton
Westflandern	ein A/ Peloton
Flämisch-Brabant	ein A/ Peloton
Limburg	ein B/ Peloton
Namur	ein A/ Peloton
Wallonisch-Brabant	ein B/ Peloton
Luxemburg	ein B/ Peloton
Konzentrierte föderale Einsatzreserve	ein Peloton
INSGESAMT	neun Pelotons

II. VERWALTUNG DER MITGLIEDER DES EINSATZKORPS**1. Personal****1.1 Allgemein**

Die Personalmitglieder des Einsatzkorps gehören weiterhin der föderalen Polizei an.

1.2 Bestellung für das CIK - Arbeitsplatz

Der Minister bestimmt die Stellen des CIK (den gewöhnlichen Arbeitsplatz) bei den Dircos und gegebenenfalls in den Gastzonen je Provinz.

Die Bewerber um eine Stelle beim CIK wählen das CIK einer bestimmten Provinz aus. Das bedeutet, dass sie für jede Stelle bei einem Dirco oder in einer Gastzone dieser Provinz bestellt werden können.

Im Hinblick auf eine effiziente administrative Verwaltung werden alle Mitglieder des CIK einer Provinz auf Ebene der Organisationsstruktur dem Dirco der Provinzhauptstadt zugeteilt.

Wenn eine Stelle des CIK vakant wird, wird sie zuerst über eine Neuzuweisung (interne Verschiebung) innerhalb des CIK angeboten.

Danach erfolgt die Bestellung der Mitglieder des CIK durch Mobilität auf der Grundlage:

* eines Auswahlgesprächs, für die Mitglieder des Offizierskaders und des Kaders des Personals im mittleren Dienst,

* des Wunsches des Bewerbers (Wahl der Provinz) und des Dienstalters (Art. II.I.7 RSPol), für die Mitglieder des Offizierskaders und des Kaders des Personals im einfachen Dienst.

Bei der Bestellung eines Personalmitglieds des CIK für eine Gastzone oder einen KUD richtet sich der Dirco der Provinzhauptstadt vorrangig nach den Bedürfnissen und den spezifischen Merkmalen des Auftrags. Hierbei berücksichtigt er weitestgehend die Wünsche der Personalmitglieder und die budgetären Auswirkungen. Er spricht sich diesbezüglich mit dem (den) betreffenden Korpschef(s) ab. Er sorgt für eine Gleichbehandlung der Personalmitglieder.

In Ausführung der strategischen Lenkung durch das Provinziale Beratungsorgan kann der Dirco der Provinzhauptstadt einem Mitglied des CIK auch einen zeitweiligen Arbeitsplatz auferlegen. In diesem Fall wird das betreffende Personalmitglied entsandt.

1.3 Ausbildung und Training

Die Mitglieder des CIK müssen an der Ausbildung in Sachen Aufrechterhaltung der Ordnung "HYCAP" teilnehmen oder kürzlich daran teilgenommen haben.

Darüber hinaus nehmen die Mitglieder des CIK an Ausbildungen und am Training für die Ausführung koordinierter proaktiver und reaktiver Aufträge in Sachen Aufrechterhaltung der Ordnung mit konstituierten Einheiten teil.

Diese Ausbildungen und das Training werden von der föderalen Polizei organisiert.

Der Dirco der Provinzhauptstadt sorgt für das Niveau des Trainings des gesamten Pelotons des CIK. Hierbei nutzt er weitestgehend die auf Provinzebene festgelegten Betreuungsstrukturen.

Die Mitglieder des Offizierskaders, des Kaders des Personals im mittleren Dienst und des Kaders des Personals im einfachen Dienst der lokalen Polizei, die für die Betreuung des CIK eingesetzt werden, dürfen ihre Leistungen für das Training und den operativen Einsatz auf die HYCAP-Kreditlinie anrechnen.

Die übrige Weiterbildung des Personals des Einsatzkorps fällt hinsichtlich ihrer Organisation und Finanzierung in die Verantwortung der Einheit des gewöhnlichen Arbeitsplatzes.

1.4 Administrative Verwaltung

Das Personal des Einsatzkorps wird vom Dirco der Provinzhauptstadt administrativ verwaltet. Diese administrative Verwaltung impliziert, dass alle Verwaltungsunterlagen in Bezug auf dieses Personal über den Dirco der Provinzhauptstadt in das bestehende administrative System der föderalen Polizei gelangen müssen.

Die Gastzone sorgt dafür, dass alle Verwaltungsunterlagen dem Dirco der Provinzhauptstadt übermittelt werden. In Bezug auf die Zuständigkeiten in Sachen Bewertung und Disziplin:

* ist ein Offizier oder ein Mitglied des Kaders des Personals im mittleren Dienst der Gastzone oder des KUD des gewöhnlichen Arbeitsplatzes der Bewerber und ist der Dirco der Provinzhauptstadt der Endverantwortliche für die Bewertung,

* ist der Dirco der Provinzhauptstadt die ordentliche Disziplinarbehörde und der Generalkommissar die übergeordnete Disziplinarbehörde.

1.5 Operative Verwaltung

Auf operativer Ebene unterstehen die Mitglieder des Einsatzkorps der Behörde der Gastzone oder dem Dirco, für die beziehungsweise für den sie einen Auftrag ausführen.

1.6 Entschädigungen und Zulagen

Die Personalmitglieder des Einsatzkorps erhalten gemäß den vorgeschriebenen Modalitäten die statutarisch vorgesehenen Zulagen und Entschädigungen, wenn die Aufgabe, für die sie eingesetzt werden, dazu berechtigt.

Die Personalmitglieder des Einsatzkorps erhalten die Zulage für Bürgernähe, wenn sie in einer Funktion eingesetzt sind, die zum Erhalt einer solchen Zulage berechtigt.

Die Mitglieder des CIK beim Dirco von Brüssel erhalten die Zulage Brüssel-Hauptstadt.

1.7 Arbeitsunfälle und zivilrechtliche Haftung

Arbeitsunfälle von Mitgliedern des CIK in den Gastzonen werden von der betreffenden Polizeizone abgedeckt und bearbeitet. Dasselbe gilt für die zivilrechtliche Haftung.

2. Geldmittel

Die Besoldung der Mitglieder des Einsatzkorps bei einem Dirco wird vollständig von der föderalen Polizei getragen. Bei einer Zurverfügungstellung oder einer Entsendung in eine andere Polizeizone zwecks außerordentlicher Ausführung von Aufgaben, die nur diese Zone betreffen, werden der betreffenden Polizeizone die (vorfinanzierten) Bestandteile der Besoldung und die Fahrkosten weiterhin pauschal fakturiert.

Das Gehalt und die festen Bestandteile des Gehalts der Mitglieder des CIK in den Gastzonen werden von der föderalen Polizei getragen. Die übrigen Bestandteile des Gehalts gehen zu Lasten der Gastzone.

Der von den Gastzonen getragene Anteil (Zulage für Bürgernähe, Vergütungen für Überstunden, Nacharbeit, Wochenendarbeit oder Arbeit an Feiertagen, Auftragskosten und andere Zulagen und Entschädigungen) wird von der föderalen Polizei bezahlt, die die Erstattung von den Gastzonen fordert.

3. Logistik

Das Personal des CIK in den Gastzonen wird in den Verwaltungsräumen der bestehenden Infrastruktur der lokalen Polizei untergebracht. Die Unterbringungskosten (Mobiliar und Betriebskosten) gehen zu Lasten der Gastzone.

Das Personal des CIK beim Dirco wird in den Verwaltungsräumen der bestehenden Infrastruktur des Dirco untergebracht. Die Unterbringungskosten gehen zu Lasten der föderalen Polizei.

Die Grundausrüstung, die allgemeine Funktionsausrüstung und die Ausrüstung Verkehr und öffentliche Ordnung der Polizisten des CIK werden von der föderalen Polizei bereitgestellt.

Die übrige Ausrüstung (Fahrzeuge, Funkgeräte, gemeinsame Waffen, ...) wird vom KUD oder von der Gastzone des gewöhnlichen Arbeitsplatzes bereitgestellt.

Wenn das Einsatzkorps zur Ausführung koordinierter proaktiver und reaktiver Aufträge in Sachen Aufrechterhaltung der öffentlichen Ordnung mit konstituierten Einheiten eingesetzt wird, muss die für die konstituierten Einheiten vorgesehene Grundausrüstung (Fahrzeuge, Material, Funkgeräte) von der föderalen Polizei bereitgestellt werden. Für die übrigen Aufträge wird der Transport im gegenseitigen Einvernehmen zwischen der Einheit, die das Personal überlässt, und der Einheit, die das Personal in Anspruch nimmt, bestimmt.

Für die tägliche Fahrt eines Mitglieds des CIK zu einem zeitweiligen Arbeitsplatz werden im Prinzip keine Dienstfahrzeuge zur Verfügung gestellt.

ÜBERGANGSMASSNAHMEN

1. Als Übergangsmaßnahme erhalten die derzeitigen Mitglieder des CIK eine Neuzuweisung innerhalb des CIK auf der Grundlage eines internen Angebots. Die nicht zugewiesenen Stellen werden dann so schnell wie möglich besetzt.

2. Die Anwesenheitsdauer gilt nicht für Mitglieder des CIK, die nicht durch Mobilität eingesetzt worden sind.

AUSFÜHRUNGSMODALITÄTEN

Im Hinblick auf die Vorbereitung des Einsatzkorps auf die belgische EU-Präsidentschaft im zweiten Halbjahr 2010 fordere ich die Frauen und Herren Gouverneure auf, dem ATS des FÖD Inneres so schnell wie möglich einen ersten Vorschlag zur Umverteilung des CIK innerhalb ihrer Provinz zu übermitteln.

Vorliegendes Rundschreiben ersetzt die Rundschreiben GPI 44 und GPI 44bis, wobei diese aufgehoben werden.

Die Ministerin des Innern

Frau A. TURTELBOOM

**FEDERALE OVERHEIDS DIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[2010/40311]

Indexcijfer van de consumptieprijsen van de maand november 2010

De Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie deelt mee dat het indexcijfer van de consumptieprijsen voor de maand november 2010, 114.55 punten bedraagt, tegenover 114.41 punten in oktober 2010, hetgeen een stijging van 0.14 punt of 0.12 % betekent.

Het gezondheidsindexcijfer, zoals bedoeld in het koninklijk besluit van 24 december 1993 (*Belgisch Staatsblad* van 31 december 1993), bedraagt 113.55 punten voor de maand november 2010.

Het rekenkundig gemiddelde van de indexcijfers van de laatste vier maanden, namelijk augustus, september, oktober en november 2010, bedraagt 113.31 punten.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[2010/40311]

Indice des prix à la consommation du mois de novembre 2010

Le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie communique que l'indice des prix à la consommation s'établit à 114.55 points en novembre 2010, contre 114.41 points en octobre 2010, ce qui représente une hausse de 0.14 point ou 0.12 %.

L'indice santé, tel que prévu dans l'arrêté royal du 24 décembre 1993 (*Moniteur belge* du 31 décembre 1993), s'élève pour le mois de novembre 2010 à 113.55 points.

La moyenne arithmétique des indices des quatre derniers mois, soit août, septembre, octobre et novembre 2010 s'élève à 113.31 points.

Product of dienst		Oktobre — Octobre	November — Novembre	Produit ou service	
01.	Voedingsmiddelen en dranken	117.61	117.74	01.	Produits alimentaires et boissons
01.1	Voedingsmiddelen	118.90	119.02	01.1.	Produits alimentaires
01.1.1.	Brood en granen	126.35	126.60	01.1.1.	Pain et céréales
01.1.2.	Vlees	115.02	114.58	01.1.2.	Viandes
01.1.3.	Vis	121.49	122.41	01.1.3.	Poissons
01.1.4.	Melk, kaas en eieren	118.50	118.52	01.1.4.	Lait, fromage et œufs
01.1.5.	Oliën en vetten	124.35	124.41	01.1.5.	Huiles et graisses
01.1.6.	Fruit	115.50	112.43	01.1.6.	Fruits
01.1.7.	Groenten (aardappelen inbegrepen)	112.96	116.48	01.1.7.	Légumes (y compris les pommes de terre)
01.1.8.	Suikerwaren en dergelijke	121.37	121.75	01.1.8.	Sucreries et similaires
01.1.9.	Andere voedingsmiddelen	121.17	120.81	01.1.9.	Autres produits alimentaires
01.2.	Alcoholvrije dranken	113.31	113.63	01.2.	Boissons non alcoolisées
01.2.1.	Koffie, thee en cacaco	124.85	126.38	01.2.1.	Café, thé et cacaco
01.2.2.	Mineraalwater, frisdrank en fruitsap	110.40	110.42	01.2.2.	Eaux minérales, boissons rafraîchissantes et jus de fruits
01.3.	Alcoholhoudende dranken	110.70	110.75	01.3.	Boissons alcoolisées
01.3.1.	Gedistilleerde dranken	110.41	109.77	01.3.1.	Spiritueux
01.3.2.	Wijnen	107.56	107.87	01.3.2.	Vins
01.3.3.	Bieren	118.90	118.60	01.3.3.	Bières
02.	Tabak	130.23	130.23	02.	Tabac
03.	Kleding en schoeisel	104.80	104.89	03.	Articles d'habillement et articles chaussants
03.1.	Kleding	103.73	103.81	03.1.	Articles d'habillement
03.2.	Schoeisel (schoenreparaties inbegrepen)	109.40	109.51	03.2.	Articles chaussants (y compris les réparations)
04.	Huisvesting, water, elektriciteit, gas, brandstoffen	125.99	126.35	04.	Logement, eau, électricité, gaz et autres combustibles
04.1.	Huur	113.16	113.20	04.1.	Loyers
04.1.1.0.1.	Niet-sociale huur	111.87	111.94	04.1.1.0.1.	Loyers non-sociaux
04.1.1.0.2.	Sociale huur	127.74	127.44	04.1.1.0.2.	Loyers sociaux
04.3.	Normaal onderhoud en reparaties van de woning	120.73	120.83	04.3.	Entretien et réparations courantes du logement
04.4.	Water en andere diensten in verband met de woning	125.19	126.13	04.4.	Eau et autres services relatifs au logement
04.4.1.	Waterverbruik	135.79	137.35	04.4.1.	Consommation d'eau
04.4.2.	Huisvuilophaling	106.73	106.73	04.4.2.	Collecte des déchets ménagers
04.4.4.	Andere diensten in verband met de woning	118.30	118.23	04.4.4.	Autres services relatifs au logement
04.5.	Elektriciteit, gas en andere brandstoffen	142.42	143.12	04.5.	Électricité, gaz et autres combustibles
04.5.1.	Elektriciteit	126.18	126.75	04.5.1.	Électricité
04.5.2.	Gas	152.18	152.23	04.5.2.	Gaz
04.5.2.1.	Aardgas	153.04	152.78	04.5.2.1.	Gaz naturel
04.5.2.2.	Petroleumgas	133.74	140.28	04.5.2.2.	Gaz de pétrole
04.5.3.	Vloeibare brandstoffen	172.36	174.70	04.5.3.	Combustibles liquides
04.5.4.	Vaste brandstoffen	117.72	118.52	04.5.4.	Combustibles solides
05.	Stoffering, huishoudapparaten en onderhoud van woning	110.50	110.51	05.	Ameublement, appareils ménagers, entretien du logement

Product of dienst		Oktober — Octobre	November — Novembre	Produit ou service	
05.1.	Meubelen, stoffering, vloerbekleding	109.77	110.01	05.1.	Meubles, articles d'ameublement, revêtements de sol
05.2.	Huishoudtextiel	113.48	113.59	05.2.	Articles de ménage en textiles
05.3.	Huishoudapparaten en reparaties	102.29	102.42	05.3.	Appareils ménagers et réparations
05.4.	Vaat- en glaswerk en huishoudelijke artikelen	115.80	115.79	05.4.	Verrerie, vaisselle et ustensiles de ménage
05.5.	Gereedschap voor huis en tuin	103.14	102.91	05.5.	Outilage pour la maison et le jardin
05.6.	Goederen en diensten voor onderhoud van de woning	116.39	116.14	05.6.	Biens et services pour l'entretien de l'habitation
06.	Gezondheidsuitgaven	103.11	103.12	06.	Dépenses de santé
06.1.	Geneesmiddelen en andere farmaceutische producten	102.31	102.32	06.1.	Médicaments et autres produits pharmaceutiques
06.2.	Diensten van medisch geschoolden	102.23	102.23	06.2.	Services de médecins et autres praticiens
06.3.	Verpleging in ziekenhuis	107.28	107.28	06.3.	Soins des hôpitaux & assimilés
07.	Vervoer	115.05	115.67	07.	Transport
07.1.	Aankoop van voertuigen	105.12	105.30	07.1.	Achats de véhicules
07.2.	Gebruik van privé-voertuigen	125.12	126.20	07.2.	Utilisation des véhicules personnels
07.3.	Vervoersdiensten	109.17	109.33	07.3.	Services de transport
08.	Communicatie	87.59	87.62	08.	Communications
08.1.	Posterijen	118.79	118.79	08.1.	Services postaux
08.2.	Telefoon- en faxtoestellen	69.85	69.88	08.2.	Equipements de téléphone et de télécopie
08.3.	Telefoon- en faxdiensten	87.35	87.38	08.3.	Services de téléphone et de télécopie
09.	Recreatie en cultuur	106.63	106.27	09.	Loisirs et culture
09.1.	Apparaten en toebehoren, reparaties inbegrepen	61.21	60.98	09.1.	Appareils et accessoires, y compris les réparations
09.2.	Andere duurzame goederen voor recreatie en cultuur	104.55	104.99	09.2.	Autres biens durables pour loisirs et culture
09.3.	Andere recreatieve artikelen, tuinbouw, huisdieren	110.96	111.61	09.3.	Autres articles récréatifs, horticulture, animaux
09.4.	Diensten inzake recreatie & cultuur	116.54	116.52	09.4.	Services récréatifs et culturels
09.5.	Kranten, boeken en schrijfwaren	119.79	119.18	09.5.	Presse, librairie et papeterie
09.6.	Pakketreizen	118.31	116.51	09.6.	Voyages touristiques, tout compris
10.	Onderwijs	115.72	115.72	10.	Enseignement
11.	Hotels, cafés en restaurants	120.39	120.09	11.	Hotels, cafés et restaurants
11.1.	Restaurants en drankgelegenheden	121.66	121.76	11.1.	Restaurants et débits de boissons
11.2.	Accommodatie	109.53	105.86	11.2.	Services d'hébergement
12.	Diverse goederen en diensten	117.02	117.19	12.	Autres biens et services
12.1.	Lichaamsverzorging	115.17	115.42	12.1.	Soins personnels
12.3.	Artikelen voor persoonlijk gebruik, n.e.g.	139.36	140.29	12.3.	Effets personnels n.d.a.
12.4.	Sociale bescherming	112.94	112.94	12.4.	Protection sociale
12.5.	Verzekeringen	117.57	117.57	12.5.	Assurances
12.6.	Financiële diensten, n.e.g.	110.42	110.42	12.6.	Services financiers n.d.a.
12.7.	Andere diensten, n.e.g.	111.17	111.15	12.7.	Autres services n.d.a.
1.	Voedingsmiddelen en dranken	117.61	117.74	1.	Produits alimentaires et boissons
2.	Niet-voedingsmiddelen	113.92	114.24	2.	Produits non-alimentaires
3.	Diensten	113.36	113.24	3.	Services
4.	Huur	113.16	113.20	4.	Loyers
Index		114.41	114.55	Indice	

FEDERALE OVERHEIDS DIENST MOBILITEIT EN Vervoer
[2010/42411]

**Indexcijfers van de kostprijs
van het beroepsgoederenvervoer over de weg**

De Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer deelt hierna de indexcijfers van de kostprijs van het beroepsgoederenvervoer over de weg mede voor de maand november 2010 (basis 31 december 2003 = 100) :

	Indexcijfer november 2010	Voortschrijdend gemiddelde 3 maanden		Indice novembre 2010	Moyenne mobile 3 mois
Nationaal vervoer			Transport national		
Stukgoed	124,32	124,12	Messagerie	124,32	124,12
Algemeen	124,85	124,57	Général	124,85	124,57
Algemeen internationaal vervoer			Transport international général		
België - Duitsland	137,38	136,95	Belgique - Allemagne	137,38	136,95
België - Frankrijk	125,68	125,19	Belgique - France	125,68	125,19
België - Italië	127,19	126,73	Belgique - Italie	127,19	126,73
België - Spanje	125,37	125,29	Belgique - Espagne	125,37	125,29
Standaardindexcijfer (andere gevallen)	127,82	127,50	Indice standard (autres cas)	127,82	127,50

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[2010/42411]

**Indices du prix de revient
du transport professionnel de marchandises par route**

Le Service public fédéral Mobilité et Transports communique ci-après les indices du prix de revient du transport professionnel de marchandises par route pour le mois de novembre 2010 (base 31 décembre 2003 = 100) :

FEDERALE OVERHEIDS DIENST MOBILITEIT EN Vervoer
[2010/43012]

**Indexcijfers van de kostprijs
van het beroeps personenvervoer over de weg (ongeregeld vervoer)**

De Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer deelt hierna de indexcijfers van de kostprijs van het beroeps personenvervoer over de weg mede (ongeregeld vervoer) voor de maand november 2010 (indices met basis 100 = 31 december 2006) :

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[2010/43012]

**Indices du prix de revient du transport professionnel
de personnes par route (services occasionnels)**

Le Service public fédéral Mobilité et Transports communique ci-après les indices du prix de revient du transport professionnel de personnes par route (services occasionnels) pour le mois de novembre 2010 (indices sur la base 100 = 31 décembre 2006) :

	Indexcijfers november 2010	Voortschrijdend gemiddelde 3 maanden		Indices novembre 2010	Moyenne mobile 3 mois
Dagtoerisme	110,45	109,88	Tourisme d'un jour	110,45	109,88
Internationale verblijfsreis max. zes dagen	107,41	106,90	Séjour international de max. six jours	107,41	106,90
Internationale verblijfsreis meer dan zes dagen	115,82	115,26	Séjour international de plus de six jours	115,82	115,26
Internationale pendel	111,45	110,92	Navette internationale	111,45	110,92
Skireis	115,86	115,27	Voyage sports d'hiver	115,86	115,27
Receptief toerisme twaalf dagen	118,47	117,91	Tourisme réceptif de douze jours	118,47	117,91

FEDERALE OVERHEIDS DIENST JUSTITIE

[2010/09946]

**Wet van 15 mei 1987
betreffende de namen en voornamen. — Bekendmaking**

Bij koninklijk besluit van 15 november 2010 is machtiging verleend aan de heer Babah, Aimad, geboren te Brussel, eerste district, op 12 september 1980, er wonende, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Lasri », te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[2010/09946]

**Loi du 15 mai 1987
relative aux noms et prénoms. — Publication**

Par arrêté royal du 15 novembre 2010, M. Babah, Aimad, né à Bruxelles, 1^{er} district, le 12 septembre 1980, y demeurant, a été autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Lasri », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**VLAAMSE MILIEUMAATSCHAPPIJ**

[C – 2010/35896]

Delegatiebesluit

De heer Frank Van Sevencoten, administrateur-generaal, verleent volmacht aan de heer Kris Biebaut, directeur, om de beslissingen te nemen zoals bepaald in artikel 16, 1^o, van het besluit van de Vlaamse Regering van 10 oktober 2003, tot regeling van de delegatie van de beslissingsbevoegdheden aan de hoofden van de intern verzelfstandigde agentschappen van de Vlaamse overheid, meer bepaald inzake de aankoop van een perceel grond, gelegen te Evergem, aan de Doornzeelstraat, kadastraal gekend als, eerste afdeling, sectie A, nummer 1716/C en deel van nummer 1719/C met een oppervlakte volgens meting van 65 m² op 2 december 2010.

VLAAMSE MILIEUMAATSCHAPPIJ

[C – 2010/35900]

**Medewerker (niveau C) - m/v voor het team Technisch Toezicht Aquafin
van de afdeling Economisch Toezicht met standplaats Aalst. — Ref. : AENT FS 10C033 (2)**

De Vlaamse Milieumaatschappij is een overheidsagentschap dat schadelijke effecten bij watersystemen en de atmosfeer helpt voorkomen, beperken of ongedaan maken. De VMM rapporteert over de toestand van het leefmilieu en draagt bij tot de realisatie van de doelstellingen van het integraal waterbeleid.

Voor de afdeling Economisch Toezicht van VMM zijn we op zoek naar een
**Statutair Medewerker (niveau C) - m/v
met standplaats Aalst**

De uiterste inschrijvingsdatum is 3 december 2010. De functiespecifieke selectie vindt plaats op 14 december 2010 (namiddag).

Deze afdeling is bevoegd voor :

- het economisch toezicht op de gemeentelijke en bovengemeentelijke sanering, met inbegrip van de correcte kostentoerekening;
- het inkohieren, innen en invorderen van de afvalwater-en de grondwaterheffing.

U zal administratief ondersteunende diensten taken aan één of meer personen binnen de dienst Economisch Toezicht verlenen om bij te dragen tot een vlotte, efficiënte administratieve werking van de dienst. Kennis van de dienst Economisch Toezicht (wie, wat, waar) binnen het groter geheel van de organisatie en algemene kennis van het werkdomen van de dienst Economisch Toezicht, of de bereidheid om deze op korte termijn te verwerven is belangrijk. U bezit administratief-organisatorische vaardigheden, waaronder klassemementen aanleggen en bijhouden. U bent goed vertrouwd met bureautica algemeen (Word, Outlook,...) en hebt een uitgebreide kennis van Excel.

Onze organisatiecultuur wordt geïnspireerd door vijf waarden : klantgerichtheid, betrouwbaarheid, voortdurend verbeteren, samenwerken en milieusparend gedrag.

Voor deze functie is het bovendien belangrijk dat u een schrijfstijl hanteert die past bij de boodschap en de doelgroep; taken nauwgezet en met zin voor detail volbrengt en structuur aanbrengt in tijd en ruimte en prioriteit vastlegt bij het aanpakken van taken of problemen.

Verdere informatie hierover vindt u in de functieomschrijving en het examenreglement met de selectieprocedure op <http://www.vmm.be>.

Om te kunnen deelnemen aan deze selectieprocedure moet u voor de graad in kwestie al geschikt bevonden zijn in het kader van een statutaire of contractuele aanwervingsprocedure met algemene oproep (generiek deel) of momenteel als statutair medewerker tewerkgesteld zijn.

Kandidaten hebben bovendien een diploma van secundair onderwijs, uitgereikt in het algemeen, het technisch, het kunst- of het beroepssecundair onderwijs door een door de Staat of door een van de Gemeenschappen opgerichte, erkende of gesubsidieerde instelling of door de examencommissie van de Vlaamse Gemeenschap.

Wij bieden u de kans om mee te werken aan een beter leefmilieu in Vlaanderen. Als overheidsinstelling bieden we u naast een aantrekkelijk loon en werkzekerheid ook heel wat mogelijkheden tot ontwikkeling, maaltijdcheques, een hospitalisatieverzekering en gratis openbaar vervoer.

Solliciteren kunt u door een brief of mail te sturen samen met de ingevulde biografische vragenlijst (die u vindt op de website : <http://www.vmm.be>). Vergeet het referentienummer niet!

U stuurt uw brief en de biografische vragenlijst 3 december 2010 naar :

Vlaamse Milieumaatschappij
HR Diensten
Mevr. Ann Meert
A. Van de Maelestraat 96
9320 Erembodegem
tel. : 053-72 67 61 of 053-72 67 42 (ev. aanvragen vragenlijst)
of stuurt het per mail naar vacatures@vmm.be

Alléén volledig ingevulde biografische vragenlijsten worden in aanmerking genomen. Gelieve tevens na uw inschrijving een kopie van uw diploma op te sturen.



VLAAMSE OVERHEID

[C – 2010/35905]

**Het GO! onderwijs van de Vlaamse Gemeenschap. — Pedagogische Begeleidingsdienst
Tweede oproep tot de kandidaten voor de functie van pedagogisch begeleider SO Elektriciteit-Elektronica (1 FT)**

Het GO! onderwijs van de Vlaamse Gemeenschap informeert de geïnteresseerden erover dat volgende oproep tot de kandidaten (m/v) werd gepubliceerd voor het aanleggen een werfreserve van pedagogisch begeleider SO Elektriciteit-Elektronica bij de Pedagogische Begeleidingsdienst (PBD) van het GO! onderwijs van de Vlaamse Gemeenschap.

In de oproep zijn de voorwaarden voor deelname en de modaliteiten in verband met de inschrijving en de specifieke selectiecriteria opgenomen. De limietdatum voor inzending van het inschrijvingsformulier is vastgesteld op woensdag 8 december 2010.

De oproep, verschenen in de GO! Klikkrant van woensdag 24 november 2010, kan ingekijken worden in iedere instelling van het GO! onderwijs van de Vlaamse Gemeenschap of geraadpleegd/gedownload worden via www.go-jobs.be [solliciteren – centrale diensten – pedagogische diensten - detacheringen]. Een exemplaar van de oproep kan ook aangevraagd worden bij de centrale administratieve diensten van het GO! onderwijs van de Vlaamse Gemeenschap, op telefoonnummer : 02-790 96 76 of 02-790 94 75.

WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDEN BERICHTEN

PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

UNIVERSITE DE LIEGE

Doctorat en sciences
Promoteur : M. Georges

Florian Caiment, maîtrise de biologie cellulaire et physiologique (France) présentera le vendredi 3 décembre 2010, à 16 heures, à l'amphithéâtre C, bâtiment B43 (médecine vétérinaire) au Sart Tilman, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée :

« Contribution à la compréhension du phénomène de surdominance polaire au *locus callipyge* du mouton ». (80659)

Doctorat en sciences
Promoteur : C. Detrembleur

Yasmine Piette, licence en sciences chimiques présentera le mercredi 8 décembre 2010, à 16 heures, en la salle A3, bâtiment B7b (petits amphithéâtres) au Sart Tilman, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée :

« The impact of the Bis(acetylacetone)cobalt(II) complex on the vinyl chloride radical polymerization ». (80660)

Doctorat en sciences
Promoteurs : J. Martial et I. Struman

Céline Sabatel, licence en sciences biochimiques présentera le jeudi 9 décembre 2010, à 16 heures, à l'amphithéâtre Welsch, CHU, bâtiment B35 au Sart Tilman, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée :

« Identification of the gene Sprouty and the microRNA miR-21 as angiogenic modulators ». (80661)

Doctorat en sciences
Promoteur : B. Tychon

Abdeslam Mahtour, licence ès sciences présentera le mercredi 10 novembre 2010, à 14 h 30 m, au grand auditoire du Campus de l'Université de Liège, à Arlon, avenue de Longwy 185, à 6700 Arlon, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée :

« Images radar des précipitations et durée d'humectation simulée pour l'évaluation des risques potentiels d'infection du blé d'hiver par la septoriose ». (80662)

FACULTES UNIVERSITAIRES NOTRE-DAME DE LA PAIX
NAMUR

Faculté d'informatique

L'épreuve publique pour l'obtention du grade académique de docteur en sciences de M. Ravi Ramdoyal, porteur d'un diplôme de licencié en informatique, orientation gestion, aura lieu le mercredi 15 décembre 2010, à 16 heures, dans l'auditoire 1.2 de la Faculté d'informatique, rue Grandgagnage 21, à Namur.

M. Ravi Ramdoyal, né à Uccle le 24 novembre 1980 présentera et défendra publiquement :

— une dissertation originale intitulée :

« Reverse Engineering User-Drawn Form-Based Interfaces for Interactive Database Conceptual Analysis »;

— une thèse annexe intitulée :

« Between rigor and creativity, is Computer Science a science ? ».

La séance est publique.

(80663)

Decreet van 8 mei 2009 houdende organisatie van de ruimtelijke ordening

Gemeente Deerlijk

Ontwerp van gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan
« Sint-Lodewijk Centrum »

Bekendmaking openbaar onderzoek

Het college van burgemeester en schepenen brengt ter kennis dat de gemeenteraad in zitting van 28 oktober 2010 het ontwerp van gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan nr. 3.1 Sint-Lodewijk Centrum voorlopig heeft vastgesteld.

Het plangebied van het RUP bevat een belangrijk deel van het historisch centrum van sint-lodewijk. dit wordt afgebakend door de kapelstraat en de pladijsstraat, twee belangrijke verbindingswegen. het plangebied bevat tal van centrumfuncties, geënt aan het kerkplein en de genoemde centrumstraten. de rest van het plangebied wordt gevormd door de residentiële woonwijken en het open gebied gelegen centraal in het RUP.

Het RUP heeft als doel een herziening en een verfijning van het BPA Sint-Lodewijk Centrum te realiseren en het aanbod van verschillende woonvormen en woontypes in deze kern van het buitengebied te verhogen.

Over het ontwerp van gemeentelijk RUP wordt een openbaar onderzoek gehouden dat start op 1 december 2010 en eindigt op 29 januari 2011. dit RUP, bestaand uit een grafisch plan met stedenbouwkundige voorschriften en een toelichtingsnota, ligt ter inzage op de Gemeentelijke Stedenbouwkundige Dienst, Harelbekestraat 27, te Deerlijk, iedere werkdag tussen 9 uur en 12 u. 30 m., donderdagavond tussen 16 en 19 uur en de eerste zaterdag van de maand tussen 9 uur en 11 u. 30 m.

Adviezen, opmerkingen of bezwaren moeten voor het einde van het openbaar onderzoek ofwel per aangetekende brief toekomen bij de Gemeentelijke Commissie voor Ruimtelijke Ordening (GECORO), p.a. Harelbekestraat 27, te 8540 Deerlijk, ofwel afgegeven worden tegen ontvangstmelding bij de stedenbouwkundige dienst.

Deerlijk, 30 november 2010.

(42991)

Gemeente Kruishoutem

Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan nr. 6
« De Zandvlooien en omgeving »

Bericht nopens de bekendmaking van het openbaar onderzoek

Het college van burgemeester en schepenen van de gemeente Kruishoutem maakt bekend dat overeenkomstig de bepalingen van art. 2.2.14 van de Vlaamse codex ruimtelijke ordening, een openbaar onderzoek wordt ingesteld betreffende het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan nr. 6 « De Zandvlooien en omgeving », opgemaakt overeenkomstig de wettelijk bepalingen en voorlopig aangenomen door de gemeenteraad in zitting van 8 november 2010.

Dit ontwerp van het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan nr. 6 « De Zandvlooien en omgeving », bestaande uit een toelichtingsnota, een weergave van de feitelijke en juridische toestand, een grafisch plan en de bijhorende stedenbouwkundige voorschriften, een register plannaten, -schade, kapitaal- en gebruikersschade, aangevuld met een nota onderzoek tot m.e.r., ligt ter inzage op de dienst grondgebiedzaken, Markt 1, 9770 Kruishoutem, elke werkdag van 8 u. 30 m. tot 12 uur, en dit van 1 december 2010 tot en met 1 februari 2011.

Eventuele bezwaren of opmerkingen worden uiterlijk de laatste dag van het openbaar onderzoek (1 februari 2011) per beveiligde zending toegestuurd aan de Gemeentelijke Commissie voor Ruimtelijke Ordening, op volgend adres : Gemeentebestuur Kruishoutem, Gecoro, Markt 1, te 9770 Kruishoutem.

(42992)

Aankondigingen – Annonces**VENNOOTSCHAPPEN – SOCIETES**

Resilux, naamloze vennootschap,
Damstraat 4, 9230 Wetteren

Ondernemingsnummer 0447.354.397

Dematerialisatie van effecten aan toonder
Inkorting omzettingstermijn naar 31 december 2010

Resilux NV wenst haar aandeelhouders erop te wijzen en er aan te herinneren dat de buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van 15 mei 2009 het voorstel van de raad van bestuur heeft goedgekeurd om de periode voor omzetting van effecten aan toonder in gedematerialiseerde effecten dan wel in effecten op naam te verkorten van 31 december 2013 naar 31 december 2010, en artikel 8bis van de gecoördineerde statuten als volgt te wijzigen :

« De effecten aan toonder die zijn uitgegeven door de vennootschap en die zich op een effectenrekening bevinden op 1 januari 2008, bestaan vanaf die datum van rechtswege in gedematerialiseerde vorm. De andere effecten aan toonder worden, naarmate zij vanaf 1 januari 2008 op een effectenrekening worden ingeschreven, alsdan eveneens van rechtswege gedematerialiseerd.

De effecten aan toonder die zijn uitgegeven door de vennootschap en die niet zijn ingeschreven op een effectenrekening op 31 december 2010 worden op die datum van rechtswege omgezet in gedematerialiseerde effecten. [...] ».

Derhalve zullen op 1 januari 2011 de rechten verbonden aan de aandelen aan toonder, die niet op vraag van hun houder binnen de verkorte omzettingstermijn (31 december 2010) werden omgezet, worden opgeschorst totdat rechtshabende voor de betrokken effecten aan toonder bij de vennootschap een inschrijving heeft gekomen op zijn naam in het register van effecten op naam of op een effectenrekening gehouden door de vennootschap, een erkende rekeninghouder of C.I.K./Euroclear Belgium.

(43197)

Resilux, société anonyme,
Damstraat 4, 9230 Wetteren

Numéro d'entreprise 0447.354.397

Dématérialisation des titres au porteur
Raccourcissement de la période de conversion au 31 décembre 2010

Resilux SA voudrait signaler et rappeler à ses actionnaires que l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 15 mai 2009 a adopté la proposition du conseil d'administration relative au raccourcissement de la période de conversion d'anciens titres au porteur en titres dématérialisés ou nominatifs du 31 décembre 2013 au 31 décembre 2010. L'article 8bis des statuts coordonnés a ainsi été modifié comme suit :

« Les titres au porteur émis par la Société et se trouvant sur un compte de titres au 1^{er} janvier 2008 existent de plein droit à partir de cette date sous une forme dématérialisée. Les autres titres au porteur sont, au fur et à mesure qu'ils sont inscrits sur un compte de titres à partir du 1^{er} janvier 2008, également dématérialisés de plein droit.

Les titres au porteur émis par la Société et qui ne sont pas inscrits sur un compte de titres au 31 décembre 2010 seront, à cette date, convertis de plein droit en titres dématérialisés [...]. ».

Par conséquent, au 1^{er} janvier 2011, tous les droits liés aux titres au porteur qui n'auraient pas été convertis sur demande de leur porteur au cours de la période de conversion réduite (31 décembre 2010) seront suspendus jusqu'à ce que le titulaire ait obtenu auprès de la Société, pour les titres au porteur concernés, une inscription à son nom dans le registre des titres nominatifs ou sur un compte de titres tenu par la Société, par un titulaire de compte connu ou par C.I.K./Euroclear Belgium.

(43197)

Likast, société anonyme,
avenue du Diamant 89, 1030 Bruxelles

Numéro d'entreprise 0880.950.832

Convocation à l'assemblée générale ordinaire du 1^{er} juin qui se tiendra extraordinairement le 16 décembre 2010. Examen du rapport de gestion - approbation des comptes annuels au 31 décembre 2008 et 31 décembre 2009 - affectation des résultats - divers. Conformément aux statuts les actionnaires sont priés de déposer leur(s) titre(s) au siège de la société pour le 13 décembre au plus tard.

(43201)

LIKAST, naamloze vennootschap,
Diamantlaan 89, 1030 Brussel

Ondernemingsnummer 0880.950.832

Oproeping tot de gewone algemene vergadering van 1 juni die uitzonderlijk plaatsvindt op 16 december 2010. Onderzoek van het beheersverslag - Goedkeuring van de jaarrekeningen op 31 december 2008 en 31 december 2009 - Bestemming van het resultaat - Diversen. Overeenkomstig de statuten worden de aandeelhouders verzocht hun effect(en) tegen uiterlijk 13 december neer te leggen op de zetel van de vennootschap.

(43201)

Brackimmo, naamloze vennootschap,
Scheurbroek 20, 9860 OOSTERZELE

Ondernemingsnummer : 0439.483.541

Algemene vergadering ter zetel op 10 december 2010, om 19 uur.
Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat.
Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC11005897/30.11) (43374)

TRANS LEUZOISE, société anonyme,
rue de Condé 38, à 7900 LEUZE-EN-HAINAUT

Numéro d'entreprise : 0467.187.137

Assemblée générale ordinaire au siège social le 18/12/2010, à 17 heures.

Ordre du jour : 1. Rapports du C.A et du commissaire. 2. Approbation des comptes annuels. 3. Affectation du résultat. 4. Décharge aux administrateurs et commissaire. 5. Nomination commissaire.

(AOPC-1-10-05891/30.11) (43380)

BRANDSTOFFEN PEETERMANS, naamloze vennootschap,
Industrieterrein Daelemveld 1101, 3540 HERK-DE-STAD

Ondernemingsnummer 0429.280.230

Algemene vergadering ter zetel op 20/12/2010, om 19 uur. Agenda : Uitstel algemene vergadering. Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-10-05874/30.11) (43375)

OXALIS PROPERTY, naamloze vennootschap,
Schapekopenstraat 14, 2500 LIER

Ondernemingsnummer 0446.070.336

Algemene vergadering ter zetel op 20/12/2010, om 18 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening per 30/9/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-10-05648/30.11) (43376)

PSE BELGIUM, société anonyme,
rue de la Presse 4, 1000 BRUXELLES

Numéro d'entreprise 0443.464.796

Assemblé générale au siège de 14 décembre 2010, à 11 heures. Ordre du jour : Rapport CA. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-10-05899/30.11) (43377)

CIDER INVEST, société anonyme,
rue de la Kan 7, 4880 AUBEL

Assemblée ordinaire au siège social le 14/12/2010, à 18 heures. Ordre du jour : 1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels. 3. Affectation du résultat. 4. Rapport de contrôle du commissaire. 5. Décharge aux administrateurs. 6. Décharge au commissaire.

(AOPC-1-10-05896/30.11) (43378)

TRANS CHAPELLE, société anonyme,
vieux Moulin 11, à 7890 WODECQ

Numéro d'entreprise 0467.187.929

Assemblée générale ordinaire au siège social le 18/12/2010, à 18 heures.

Ordre du jour : 1. Rapports du C.A et du commissaire. 2. Approbation des comptes annuels. 3. Affectation du résultat. 4. Décharge aux administrateurs et commissaire. 5. Nomination commissaire.

(AOPC-1-10-05892/30.11) (43379)

Trans Tournai, société anonyme,
rue de la Station 12, à 7904 LEUZE-EN-HAINAUT

Numéro d'entreprise 0467.186.939

Assemblée générale ordinaire au siège social le 18/12/2010, à 19 heures.

Ordre du jour : 1. Rapports du C.A et du commissaire. 2. Approbation des comptes annuels. 3. Affectation du résultat. 4. Décharge aux administrateurs et commissaire. 5. Nomination commissaire.

(AOPC-1-10-05889/30.11) (43381)

VENTURA INTERNATIONAL, naamloze vennootschap,
Koolskampstraat 112, 8810 LICHTERVELDE

Ondernemingsnummer 0456.700.843

Algemene vergadering ter zetel op 15/12/2010, om 11 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-10-05890/30.11) (43382)

ZWYNLAND, commanditaire vennootschap op aandelen,
Ieperstraat 190, 8970 POPERINGE

Ondernemingsnummer 0452.483.125

Bijzondere algemene vergadering ter zetel op 16/12/2010, om 10 uur. Agenda : 1. De aankoop van onroerend goed. 2. Aanstelling van een lasthebber ad hoc. 3. Bevestiging verplaatsing van de maatschappelijke zetel.

(AXPC-1-10-05895/30.11) (43383)

RECORD CREDIT SERVICES,
société coopérative à responsabilité limitée

Siège social : rue des Guillemins 26/0011, 4000 LIEGE

Numéro d'entreprise 0403.257.407

Avis de convocation à l'assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 2010

Le conseil d'administration a l'honneur de convoquer les associés de la société RECORD CREDIT SERVICES, à l'assemblée générale extraordinaire qui aura lieu le jeudi 16 décembre 2010, à 15 h 30 m, au siège social de RECORD BANK, à 1140 Evere, avenue Henri Matisse 16.

L'ordre du jour s'établit comme suit :

1. Ajout d'une dénomination abrégée « RCS » qui pourra être utilisée conjointement ou séparément, à la dénomination complète RECORD CREDIT SERVICES.

2. Pouvoirs d'exécution et de constatation des décisions

3. Coordination des statuts

Pour pouvoir assister en personne ou par mandataire, à cette assemblée, les associés doivent être inscrit depuis au moins huit jours au registre des associés et doivent informer par écrit le conseil d'administration cinq jours au moins avant la date de l'assemblée de leur intention d'assister, à celle-ci, conformément, à l'article 19, alinéa 2, des statuts. Toute procuration devra également, pour être prise en considération, parvenir au siège social de la société dans ce même délai.

Les associés qui veulent se faire représenter, à l'assemblée générale doivent utiliser les procurations mentionnant l'ordre du jour. Le formulaire peut être obtenu sur simple demande au siège social (4000 Liège, rue des Guillemins 26/0011 – Tél. 04-232 47 23 - Fax 04-232 48 20) et doit être renvoyé dûment complété et signé au conseil d'administration dans le délai mentionné de cinq jours.

(43384)

**RECORD CREDIT SERVICES,
société coopérative à responsabilité limitée
Siège social : rue des Guillemins 26/0011, 4000 Liège**

Ondernemingsnummer 0403.257.407

Aankondiging van oproeping tot de buitengewone algemene vergadering van 16 december 2010

De raad van bestuur heeft de eer de vennoten van de vennootschap RECORD CREDIT SERVICES op te roepen tot de buitengewone algemene vergadering die plaats zal hebben op donderdag 16 december 2010, om 15 u. 30 m., aan het hoofdkantoor van RECORD BANK, te 1140 Evere, Henri Matisselaan 16.

De agenda wordt als volgt opgesteld :

1. Toevoeging van een afkorting "RCS" die met de volledige naam "RECORD CREDIT SERVICES" gezamenlijk of apart zal mogen gebruikt worden.

2. Bevoegdheden van uitvoering en vaststelling van de beslissingen.

3. Coördinatie van de statuten.

Overeenkomstig artikel 19, alinea 2, van de statuten, moeten de vennoten, om persoonlijk of door volmacht deel te nemen aan deze buitengewone algemene vergadering, ingeschreven zijn, sinds minstens acht dagen, in het register van de vennoten en de raad van bestuur schriftelijk, minstens vijf dagen voor de datum van de vergadering, inlichten van hun intentie, om eraan deel te nemen. Om in achtting genomen te worden, zal iedere volmacht ook aan het hoofdkantoor van de vennootschap moeten toekomen in dezelfde termijn.

De vennoten die op de buitengewone algemene vergadering vertegenwoordigd willen worden, moeten volmachten gebruiken waarin de agenda staat vermeld. Het formulier kan verkregen worden door gewone aanvraag aan het hoofdkantoor (4000 Liège, rue des Guillemins, 26/0011 – Tel. 04-232 47 23 - Fax 04-232 48 20) en moet verstuurd worden, naar behoren ingevuld en ondertekend, aan de raad van bestuur in de voormelde termijn van vijf dagen.

(43384)

**Beernaert, naamloze vennootschap,
Casselstraat 216, 8970 Poperinge**

0405.463.463 RPR Ieper

Jaarvergadering op 17/12/2010, om 19 uur, op de zetel. Agenda :
1. Verslag raad van bestuur voor boekjaar 2009. 2. Goedkeuring jaarraking per 31/12/2009. 3. Bestemming resultaat boekjaar 2009. 4. Kwijting bestuurders boekjaar 2009. 5. Varia. Zich richten naar de statuten.

(43198)

Openbare Besturen en Technisch Onderwijs

Administrations publiques et Enseignement technique

OPENSTAANDE BETREKKINGEN – PLACES VACANTES

AZ Sint-Jan Brugge-Oostende AV

Openverklaring van een functie van
geneesheer-specialist in de dienst geriatrie

Voorwaarden :

1. Burger zijn van een lidstaat van de Europese Economische ruimte of van de Zwitserse bondstaat.

2. Voldoen aan de vereiste over de taalkennis opgelegd door de wetten op het gebruik der talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966.

3. De burgerlijke en politieke rechten bezitten.

4. Voldoen aan de militiewetten.

5. Van onberispelijk gedrag zijn.

6. Lichamelijk geschikt zijn voor de uit te oefenen functie.

7. Houder zijn van het diploma arts.

8. Tot de uitoefening van de geneeskunde in België gemachtigd zijn.

9. De kandidaat dient te voldoen aan volgende voorwaarden : hij/zij dient naast erkend te zijn als geneesheer-specialist in de geriatrie, met erkenning als revalidatiearts, kennis van en ervaring in de geriatrische revalidatie en werkvaring in een opleidingscentrum voor geneesheer-specialisten in opleiding in geriatrie te kunnen voorleggen. Ervaring in wetenschappelijk onderzoek op universitair niveau wordt sterk aanbevolen.

10. Bereid zijn samen te werken met de verschillende ziekenhuisdiensten en de genomen doelstellingen van de dienst en het ziekenhuis te helpen realiseren.

11. Verplichte aansluiting bij de groeps-polis burgerlijke aansprakelijkheid van het AZ Sint-Jan Brugge - Oostende AV.

De kandidatuur, samen met de bewijsstukken, moeten ingediend worden uiterlijk op 15 december 2010, bij de voorzitter van het AZ Sint-Jan Brugge-Oostende AV, Ruddershove 4, te 8000 Brugge.

(42015)

Openverklaring van een functie van geneesheer-specialist
in de Klinische Biologie (Microbioloog) van de dienst
Laboratoriumgeneeskunde

Voorwaarden :

1. Burger zijn van een lidstaat van de Europese Economische ruimte of van de Zwitserse bondstaat.

2. Voldoen aan de vereiste over de taalkennis opgelegd door de wetten op het gebruik der talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966.

3. De burgerlijke en politieke rechten bezitten.

4. Voldoen aan de militiewetten.

5. Van onberispelijk gedrag zijn.

6. Lichamelijk geschikt zijn voor de uit te oefenen functie.

7. Houder zijn van het diploma arts.

8. Tot de uitoefening van de geneeskunde in België gemachtigd zijn.

9. De kandidaat dient te voldoen aan volgende voorwaarden : hij/zij dient erkend te zijn als geneesheer-specialist in de klinische biologie ten minste drie jaar ervaring als geneesheer-specialist in het deelgebied microbiologie, bijzondere ervaring in de virologie en de moleculaire microbiologie en in de infectieuze serologie te kunnen voorleggen inclusief noties van antibioticabeleid.

10. Bereid zijn samen te werken met de verschillende ziekenhuisdiensten en de genomen doelstellingen van de dienst en het ziekenhuis te helpen realiseren.

11. Verplichte aansluiting bij de groepspolis burgerlijke aansprakelijkheid van het AZ Sint-Jan Brugge - Oostende AV.

De kandidatuur, samen met de bewijsstukken, moeten ingediend worden uiterlijk op 15 december 2010, bij de voorzitter van het AZ Sint-Jan Brugge-Oostende AV, Ruddershove 4, te 8000 Brugge.

(42016)

**Openverklaring van een functie van
arts-ziekenhuishygiénist**

Voorwaarden :

1. Burger zijn van een lidstaat van de Europese Economische ruimte of van de Zwitserse bondstaat.

2. Voldoen aan de vereiste over de taalkennis opgelegd door de wetten op het gebruik der talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966.

3. De burgerlijke en politieke rechten bezitten.

4. Voldoen aan de militiewetten.

5. Van onberispelijk gedrag zijn.

6. Lichamelijk geschikt zijn voor de uit te oefenen functie.

7. Houder zijn van het diploma arts.

8. Tot de uitoefening van de geneeskunde in België gemachtigd zijn.

9. De kandidaat dient te voldoen aan volgende voorwaarde : hij/zij dient erkend te zijn als ziekenhuishygiénist conform de wettelijke bepalingen van het KB van 26/04/2007.

10. Bereid zijn samen te werken met de verschillende ziekenhuisdiensten en de genomen doelstellingen van de dienst en het ziekenhuis te helpen realiseren.

11. Verplichte aansluiting bij de groepspolis burgerlijke aansprakelijkheid van het AZ Sint-Jan Brugge - Oostende AV.

De kandidatuur, samen met de bewijsstukken, moeten ingediend worden uiterlijk op 15 december 2010, bij de voorzitter van het AZ Sint-Jan Brugge-Oostende AV, Ruddershove 4, te 8000 Brugge.

(42017)

**Gerechtelijke akten
en uittreksels uit vonnissen**

**Actes judiciaires
et extraits de jugements**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 490
van het Strafwetboek**

**Publication faite en exécution de l'article 490
du Code pénal**

**Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement
Infractions liées à l'état de faillite**

Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

Bij definitief vonnis d.d. 18 oktober 2010 uitgesproken op tegenspraak werd door de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, dertiende kamer, rechtdoende in strafzaken, de genaamde :

Gielen, Rudi René Lodewijk, zonder beroep, geboren te Beverlo op 16 mei 1949 en wonende te 3500 Hasselt, Casterstraat 7/0004;

veroordeeld uit hoofde van :

Als dader of mededader zoals voorzien door artikel 66 van het Strafwetboek :

E. Met samenhang te 2170 Antwerpen, meermaals, op niet nader te bepalen data in de periode van 1 januari 2005 tot 8 december 2005 :

Als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, namelijk :

als zaakvoerder of feitelijke zaakvoerder van de BVBA Alvi Food, met maatschappelijke zetel te 9170 Antwerpen, Glasstraat 35, gekend onder het ondernemingsnummer 0480.165.737, in staat van faillissement verklaard door de rechtbank van koophandel te Antwerpen op 8 december 2005;

meermaals, met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden, een gedeelte van de activa te hebben verduisterd of verborgen;

F. Met samenhang te 2170 Antwerpen, op een niet nader te bepalen datum in de periode van 1 januari 2005 tot 8 december 2005 :

Als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, namelijk : als zaakvoerder of feitelijke zaakvoerder van de BVBA Alvi Food, zoals hiervoor vermeld onder E;

met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden, de boeken of de bescheiden bedoeld in de Wet op de boekhouding en de jaarrakingen van de ondernemingen, geheel of gedeeltelijk te hebben doen verdwijnen;

H. Met samenhang te 2170 Antwerpen, meermaals, op niet nader te bepalen data in de periode van 1 januari 2005 tot 8 december 2005

Als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement, namelijk : als zaakvoerder of feitelijke zaakvoerder van de BVBA Alvi Food, zoals hiervoor vermeld onder E;

met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, aankopen te hebben gedaan tot wederverkoop beneden de koers of toegestemd te hebben in leningen, effectencirculaties en andere al te kostelijke middelen om zich geld te verschaffen, meer bepaald

door het creëren van een kunstmatig en ruïneus krediet door het systematisch niet nakomen van de financiële verplichtingen;

I. Met samenhang te 2170 Antwerpen, op niet nader te bepalen data in de periode van 8 december 2005 tot 1 juni 2006

Als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement, namelijk : als zaakvoerder of feitelijke zaakvoerder van de BVBA Alvi Food, zoals hiervoor vermeld onder E;

zonder wettig verhinderd te zijn, verzuimd te hebben de verplichtingen gesteld bij de faillissementswet na te leven, namelijk :

geen gevolg te hebben gegeven aan alle oproepingen die zij ontvingen van de rechtercommissaris of van de curator;

hun niet alle vereiste inlichtingen hebben verstrekt;

niet elke adreswijziging aan de curator te hebben meegedeeld.

J. Met samenhang te 2170 Antwerpen, in de periode van 1 januari 2005 tot 8 december 2005 :

Als bestuurder, zaakvoerder, directeur of procuratiehouder van een rechtspersoon, namelijk : als zaakvoerder of feitelijke zaakvoerder van de BVBA Alvi Food, zoals hiervoor vermeld onder E;

met bedrieglijk opzet, de boekhouding van de vennootschap niet al haar verrichtingen, bezittingen, vorderingen, schulden en verplichtingen van welke aard ook hebben laten omvatten;

tot :

voor de feiten E, F, H, 1 en J samen een hoofdgevangenisstraf van Zes maand, en een geldboete van tweehonderd euro, verhoogd met 45 deciemen, gebracht op duizend honderd euro of een vervangende gevangenisstraf van twee maand bij niet-betaling binnen de door de wet bepaalde tijd, alsmede, solidair met andere medebeklaagden, tot de aan de zijde van het openbaar ministerie gevallen kosten begroot op 112,91 euro;

tevens tot een vergoeding voor de kostprijs van de strafprocedure van 25,00 euro; bovendien tot het betalen van een bedrag van 25,00 euro, met 45 opdecimēn verhoogd, 137,50 euro bedragende, bij wijze van bijdrage tot financiering van het fonds tot financiële hulp aan slachtoffers van opzettelijke gewelddaden;

tevens werd de beklaagde gedurende een termijn van vijf jaar verbod opgelegd om - persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar uit te oefenen; - persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen.

Tevens werd bevolen dat huidig vonnis op kosten van de beklaagde bij uittreksel zal bekend gemaakt worden in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend uittreksel, afgeleverd aan het Openbaar Ministerie.

Dendermonde, 18 november 2010.

De griffier : (get.) D. Van Damme.

(42993)

Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 488bis e, § 1 van het Burgerlijk Wetboek

Publication faite en exécution de l'article 488bis e, § 1^{er} du Code civil

*Aanstelling voorlopig bewindvoerder
Désignation d'administrateur provisoire*

Vrederecht van het tweede kanton Aalst

Bij vonnis van de vrederechter van het tweede kanton Aalst, verleend op 22 november 2010, werd Schockaert, Celesta, geboren te Aalst op 26 december 1934, wonende Distelstraat 11, 9300 Aalst, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Van Audenhove, Erik, wonende Dr. Carlierlaan 24, 9320 Erembodegem.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier van het vrederecht van het tweede kanton Aalst, (get.) Myriam Haegeman.

(73971)

Vrederecht van het kanton Aarschot

Bij beschikking, d.d. 10 november 2010, werd vastgesteld dat Vandenberghe, Jozef, geboren te Holsbeek op 20 februari 1918, wonende te 3220 Holsbeek, Kortrijksebaan 4, niet in staat is zijn goederen te beheren, aan deze persoon werd als voorlopig bewindvoerder toegevoegd : Stevens, Patricia, advocaat, wonende te 3130 Begijnendijk, Raystraat 61.

Aarschot, 19 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Luc Anckaert.

(73972)

Bij beschikking, d.d. 10 november 2010, werd vastgesteld dat Windelinckx, Jeannette, geboren te Aarschot op 17 december 1925, wonende te 3200 Aarschot, Gijmelsesteenweg 37, niet in staat is haar goederen te beheren, aan deze persoon werd als voorlopig bewindvoerder toegevoegd : Van Tongelen, Bart, advocaat, met kantoor te 3200 Aarschot, Amerstraat 147/5.

Aarschot, 19 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Luc Anckaert.

(73973)

Bij beschikking, d.d. 10 november 2010, werd vastgesteld dat Geets, Maria Paulina, geboren te Wilsele op 3 september 1920, wonende te 3220 Holsbeek, Kortrijksebaan 4, niet in staat is haar goederen te beheren, aan deze persoon werd als voorlopig bewindvoerder toegevoegd : Stevens, Patricia, advocaat, wonende te 3130 Begijnendijk, Raystraat 61.

Aarschot, 19 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Luc Anckaert.

(73974)

Vrederecht van het achtste kanton Antwerpen

Bij vonnis van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 18 november 2010, werd M. Mohammed Agzennai, geboren te Tanger (Marokko) op 25 maart 1971, wonende te 2600 Berchem (Antwerpen), Potvlietlaan 1, bus 10, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Agzennai, Saida, geboren te Tanger (Marokko) op 31 januari 1968, wonende te 2600 Berchem (Antwerpen), Potvlietstraat 1/10.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 28 oktober 2010.

Antwerpen, 18 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Arthur Jespers.

(73975)

Vrederecht van het kanton Arendonk

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Arendonk, uitgesproken op 18 november 2010, werd Jansen, Carolus, geboren te Turnhout op 30 mei 1933, wonende te 2370 Arendonk, RVT De Hoge Heide, De Lushoven 55, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Van Der Maat, Ann Joanna Florentina, advocate, geboren te Turnhout op 24 december 1964, wonende te 2300 Turnhout, Schorvoortstraat 100.

arendonk, 19 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Hilde Heylen.

(73976)

Vrederecht van het vierde kanton Brugge

Bij beschikking, d.d. 10 november 2010, gewezen op verzoekschrift van 14 oktober 2010, heeft de vrederechter over het vierde kanton Brugge voor recht verklaard dat Sanders, Marie-Jeanne, geboren te Gistel op 19 september 1947, wonende te 8200 Sint-Michiels (Brugge), Koning Albert I-laan 8, niet in staat is zelf haar goederen te beheren en heeft aangewezen als voorlopige bewindvoerder : Mr. Declercq, Nadja, te 8200 Sint-Andries (Brugge), Pastoriestraat 137/1.

Brugge, 18 november 2010.

De griffier, (get.) Impens, Nancy.

(73977)

Bij beschikking, d.d. 8 november 2010, gewezen op verzoekschrift van 6 oktober 2010, heeft de vrederechter over het vierde kanton Brugge voor recht verklaard dat Strubbe, Marinka, geboren te Brugge op 14 mei 1956, wonende te 8000 Brugge, Vlamingdam 79, niet in staat is zelf haar goederen te beheren en heeft aangewezen als voorlopige bewindvoerder : Mr. Missault, Francis, advocaat, te 8000 Brugge, Koningin Elisabethlaan 34.

Brugge, 17 november 2010.

De griffier, (get.) Impens, Nancy.

(73978)

Vrederecht van het kanton Eeklo

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Eeklo, verleend op 16 november 2010, werd Mevr. Leybaert, Annabel, geboren te Eeklo op 27 maart 1972, wonende te 9950 Waarschoot, Arisdonk 65, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Astère Patyn, advocaat, met kantoor te 9940 Evergem, Schoonstraat 64.

Eeklo, 17 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Belinda Kosolosky.

(73979)

Vrederecht van het kanton Genk

Vonnis, d.d. 15 november 2010, verklaart Kentane, Herna Justine, geboren te Marly (Frankrijk) op 4 juli 1920, Woonzorgcentrum Heiderust, 3600 Genk, Weg naar As 58, niet in staat zelf haar goederen te beheren en voegt toe als voorlopig bewindvoerder : Martens, Jean-Marie, neuropsychiater, wonende te 2930 Brasschaat, Charleslei 5.

Genk, 19 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Lode Thijs.

(73980)

Vrederecht van het tweede kanton Gent

Bij vonnis van de vrederechter van het tweede kanton Gent, verleend op 16 november 2010, heeft Vandenhoeck, Sven Anita, geboren te Temse op 15 augustus 1984, wonende en verblijvende VZW Hand in Hand, te 9000 Gent, Peerstraat 157, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Neels, Dirk, advocaat, wonende te 9000 Gent, Muinklaan 12.

Gent, 19 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) A. Meiresonne.

(73981)

Vrederecht van het vierde kanton Gent

Bij vonnis van de vrederechter van het vrederecht Gent-4, verleend op 9 november 2010, werd beslist dat Roger Mathilde Evarist Paremans, geboren op 29 november 1948 te Antwerpen, wonende te 9040 Sint-Amantsberg (Gent), Azaleastraat 7, met keuze van woonst bij Odette Mortier, te 9000 Gent, Ch. de l'Eppéplein 30, hebbende als raadsman Mr. Steven Baert, advocaat te 9051 Sint-Denijs-Westrem (Gent), Kerkwegel 1, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Ann Phariseau, advocaat, Jules Mac Leodstraat 29, 9050 Gentbrugge (Gent).

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 14 oktober 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) Fatma Maya.

(73982)

Bij vonnis van de vrederechter van het vrederecht Gent-4, verleend op 9 november 2010, werd beslist dat Jozef Richard Engels, geboren op 30 januari 1920, wonend te 9000 Gent, Eendrachtstraat 115, en verblijvend in het woon- en zorgcentrum Domino, te 9000 Gent, Rodelijkevinkensstraat 19, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Sabine De Taeye, advocaat, Park ter Kouter 13, 9070 Heusden (Destelbergen).

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 12 oktober 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) Fatma Maya.

(73983)

Vrederecht van het vijfde kanton Gent

Bij vonnis van de vrederechter van het vrederecht Gent-5, verleend op 18 november 2010, werd beslist dat Maria Pappaert, geboren op 29 juni 1930 te Gent, gepensioneerde, wonende te 9000 Gent, Alfred Vanderstegenlaan 32, verblijvend in het woon- en zorgcentrum Ter Hovingen VZW, te 9050 Gentbrugge (Gent) Kliniekstraat 29, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Balcaen, Laurent, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Gebroeders Vanderveldestraat 99.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 27 oktober 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Bearelle, Marleen.

(73984)

Vrederecht van het kanton Haacht

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Haacht, verleend op 18 november 2010, werd August Jozef Maria Swinnen, geboren te Lier op 25 juli 1935, wonende te 2800 Mechelen, Donkerlei 62, verblijvend te Oude Pastorijweg 22, 3140 Keerbergen, niet in staat zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Erik Van Looy, advocaat, kantoorhoudende te 3190 Boortmeerbeek, Lange Bruul 14.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 18 oktober 2010.

Haacht, 18 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Discart, Mia.

(73985)

Vrederecht van het kanton Hoogstraten

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Hoogstraten, verleend op 10 november 2010, werd Van Den Kinschot, Victor Maria Adriaan Albericus, geboren te Rijkevorsel op 6 augustus 1920, gepensioneerde, ongehuwd, wonende te 2310 Rijkevorsel, Helhoekweg 18, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder, zijn neef : Van Tornout, Paul Victor Alice Jozef Maria, geboren te Hoogstraten op 6 maart 1953, zelfstandige, wonende te 2310 Rijkevorsel, Veldstraat 65, en als vertrouwenspersoon, zijn neven : Simons, Jan Amelie Eduard Dominique, geboren te Hoogstraten op 9 maart 1965, leraar, wonende te 2310 Rijkevorsel, Banmolenweg 38; en Van Den Kinschot, Peter Hendrik Amelia Franciscus, geboren te Brecht op 8 april 1966, laborant, wonende te 2310 Rijkevorsel, Oud Lo 6.

Hoogstraten, 18 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Van Gils, Herman.

(73986)

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Hoogstraten, verleend op 9 november 2010, werd Appels, Sven August, geboren te Wilrijk op 13 november 1975, wonende te 2275 Lille, Broekzijstraat 121, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder, zijn vader : Appels, Henri, Gustaaf, geboren te Turnhout op 1 oktober 1950, zelfstandige, wonende te 2275 Lille, Broekzijstraat 121.

Hoogstraten, 16 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Van Gils, Herman.

(73987)

Vrederecht van het kanton Izegem

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Izegem, verleend op 17 november 2010, werd Demuynck, Maria, geboren te Ingelmunster op 9 augustus 1927, wonende te 8770 Ingelmunster, Lammekensknokstraat 10, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg aangewezen als voorlopig bewindvoerder : Demuynck, Adriana, geboren te Izegem op 29 november 1933, wonende te 8760 Meulebeke, Kapellestraat 10/0101.

Izegem, 19 november 2010.

De griffier, (get.) Freddy Duthoo.

(73988)

Vrederecht van het kanton Kontich

Beschikking, d.d. 16 november 2010, verklaart Strijbos, Joke, geboren te Lier op 18 oktober 1990, wonende te 2530 Boechout, Borsbeeksesteenweg 66, verblijvende te 2030 Antwerpen, DVC Sint-Jozef, Galjoenstraat 2, niet in staat zelf haar goederen en voegt toe als voorlopig bewindvoerder : Leenaards, Wim, advocaat te 2610 Antwerpen (Wilrijk), Ridderveld 19.

Kontich, 17 november 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Van Nuffel, Geert.
(73989)

Vrederecht van het kanton Lier

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het kanton Lier, verleend op 3 november 2010, werd Veys, Julianne, geboren te Kruishoutem op 21 maart 1925, wettelijk gedomicileerd en verblijvende in het Heilig Hart Rusthuis, Kerkeblokken 11, te 2560 Nijlen, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Constantinidis Gommaar, wonende te 2560 Nijlen, H. Hart Rusthuis, Kerkeblokken 11.

Lier, 18 november 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de griffier, (get.) Gerlinda Meulenbrouck.
(73990)

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het kanton Lier, verleend op 4 november 2010, werd Verheulpen, Melissa, geboren te Vilvoorde op 30 november 1984, wonende te 1980 Zemst, Schranslaan 12, verblijvende in het Psychiatrisch Centrum Sint-Norbertus, Stationsstraat 22C, te 2570 Duffel, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : De Munck, Liesbet, advocaat, met kantoor te 1852 Beigem (Grimbergen), Gemeentehuisstraat 26.

Lier, 18 november 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de griffier, (get.) Jean Scheltjens.
(73991)

Vrederecht van het kanton Menen

Vonnis, d.d. 4 november 2010, verklaart Galle, Joseph, geboren te Rekkem op 10 juni 1932, opgenomen in de instelling Woon- en Zorgcentrum « O.-L.-Vrouw Middelares », te 8930 Menen, Priester Coulonstraat 9, niet in staat zelf zijn goederen te beheren en voegt toe als voorlopig bewindvoerder : advocate Wendy Verstraete, kantoorhoudende te 8790 Waregem, Stationsstraat 185.

Menen, 18 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Ollevier, Chris.

(73992)

Vrederecht van het kanton Merelbeke

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het kanton Merelbeke, verleend op 29 oktober 2010, werd beslist dat De Smaele, Clara, geboren te Baaijense op 20 januari 1924, wonende in het rust- en verzorgingstehuis « Mariahuis », te 9890 Gavere, Kloosterstraat 6, niet in staat zelf haar goederen te beheren en voegt toe als voorlopige bewindvoerder : De Visscher, Paul, wonende te 9820 Merelbeke, Hendrik Consciencestraat 5.

Voor een sluidend uittreksel : de griffier, (get.) Delmulle, Kristof.
(73993)

Vrederecht van het kanton Maasmechelen

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Maasmechelen, verleend op 10 november 2010, werd De Maeyer, Yvonne Carola Maria, geboren te Schiedam op 4 augustus 1933, ongehuwd, wonende te 3620 Lanaken, De Merodelaan 37, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : De Maeyer, Elisabeth Alida Josepha, geboren te Schiedam op 20 mei 1936, ongehuwd, wonende te 3620 Lanaken, De Merodelaan 37.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 25 oktober 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de griffier, (get.) Rita Coun.
(73994)

Vrederecht van het kanton Sint-Niklaas-2

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht Sint-Niklaas-2, verleend op 18 november 2010 : Smet, Maria, geboren te Temse op 10 september 1917, Residentie « Huis Ten Berge », Tuinlaan 3, 9111 Sint-Niklaas, is niet in staat haar goederen te beheren, als voorlopige bewindvoerder voor deze beschermd persoon wordt benoemd : Demeyer, Sarah, advocaat te 9100 Sint-Niklaas, Dr. A. Verdurnenstraat 25.

Sint-Niklaas, 18 november 2010.

De griffier, (get.) Meert, Michaël.

(73995)

Vrederecht van het kanton Veurne-Nieuwpoort,
zettel Veurne

Vonnis uitgesproken door de vrederechter van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zettel Veurne, d.d. 9 november 2010, verklaart Van Den Eeckhaut, Marc, geboren te Aalst op 14 augustus 1953, wonende te 1770 Liedekerke, Vooruitgangstraat 42, verblijvende Koningin Elisabeth Instituut, te 8670 Koksijde, Dewittelaan 1, niet in staat zelf zijn goederen te beheren en voegt toe als voorlopig bewindvoerder : Van Den Eeckhaut, Niki, ambtenaar, wonende te 1770 Liedekerke, Vooruitgangsstraat 42.

Veurne, 18 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Gina Huyghe.

(73996)

Vonnis uitgesproken door de vrederechter van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zettel Veurne, d.d. 15 november 2010, verklaart Huyghe, Andrea, geboren te Lichtervelde op 6 april 1925, wonende te 8630 Veurne, Zwarte Nonnenstraat 29, verblijvende WZC Ter Linden, te 8630 Veurne, Kaaiplaats 2, niet in staat zelf haar goederen te beheren en voegt toe als voorlopig bewindvoerder : Decadt, Johan, advocaat, kantoorhoudende te 8630 Veurne, Duinkerkestraat 34.

Veurne, 19 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Gina Huyghe.

(73997)

Vrederecht van het kanton Vilvoorde

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Vilvoorde van 18 november 2010, verleend op het verzoekschrift alhier neergelegd op 26 oktober 2010, werd de heer Bladt, Christian, geboren te Vilvoorde op 23 februari 1990, wonende te 1800 Vilvoorde, Pidorserspad 9, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : de heer Milde, Peter, advocaat te 1831 Diegem (Machelen), A. De Cockplein 9.

Voor een sluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Henriette Hendrikx.

(73998)

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Vilvoorde van 18 november 2010, verleend op het verzoekschrift alhier neergelegd op 3 november 2010, werd de heer Vertongen, Joseph, geboren te Erembodegem op 2 maart 1924, wonende te 1830 Machelen, Nieuwstraat 41, verblijvende Rusthuis « Parkhof », te 1830 Machelen, Fabiolalaan 62, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mevr. Colella, Stéphanie, advocaat te 1800 Vilvoorde, Riddersstraat 2, bus 2.

Voor een sluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Henriette Hendrikx.

(73999)

Vrederecht van het kanton Zandhoven

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Zandhoven, uitgesproken op 16 november 2010, ingevolge het verzoekschrift ter griffie neergelegd op 4 november 2010, werd aan Werner Jan Maria Aarts, van Belgische nationaliteit, gehuwd, geboren te Wilrijk op 17 februari 1972, wonende te 2990 Wuustwezel, Bredabaan 514, thans verblijvende in PC Bethanië, Andreas Vesaliuslaan 39, te 2980 Zoersel, als voorlopige bewindvoerder toegevoegd : Mr. Wilfried Joris, advocaat, te Antwerpen, met kantoor te 2110 Wijnegem, Marktplaats 22.

Zandhoven, 18 november 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Willy Van Thielen.

(74000)

Vrederecht van het kanton Zelzate

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Zelzate, verleend op 8 november 2010, werd Van Den Brande, Myriam, wonende te 9185 Wachtebeke, Sint-Elooipolder 12, aangesteld als voorlopig bewindvoerder over Bogaert, Prudence, geboren te Zelzate op 17 februari 1935, en wonende te 9060 Zelzate, Polderstraat 36, en verblijvende te 9185 Wachtebeke, Meersstraat 31, gezien deze onbekwaam werd verklaard.

Zelzate, 18 november 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de griffier, (get.) Lietanie, Katelijne.

(74001)

Justice de paix du canton d'Andenne

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton d'Andenne en date du 16 novembre 2010, la nommée Mme Irène Claudine Marcelle Ghislaine Tribblet, née le 30 mars 1930 à Nadrin, domiciliée et résidant à 5300 Andenne, rue Brun 30/2, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Bertrand Legrelle, avocat, dont les bureaux sont établis à 5300 Andenne, rue Bertrand 27.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Grégoire, Martine. (74002)

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton d'Andenne en date du 16 novembre 2010, la nommée Mme Rose Gennet, née le 24 novembre 1923 à Andenne, domiciliée et résidant au home « La Quiétude », rue de l'Hôpital 19, à 5300 Andenne, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Françoise Brix, avocat, dont les bureaux sont établis à 5000 Namur, boulevard Isabelle Brunell 2/1.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Grégoire, Marine. (74003)

Justice de paix du second canton d'Anderlecht

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht, en date du 15 novembre 2010, la nommée Mme Cockshaw, Manuella, née le 26 avril 1962, domiciliée à 1830 Machelen, De Neufforgestraat 48, se trouvant actuellement à 1070 Anderlecht, hôpital Erasme, route de Lennik 808, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire étant Me Alain Stuckens, avocat, dont les bureaux sont établis à 1600 Sint-Pieters-Leeuw, Meibloemstraat 51.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Martine Van der Beken.

(74004)

Justice de paix du canton d'Ath-Lessines, siège de Lessines

Suite à la requête déposée le 25 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton d'Ath-Lessines, siège de Lessines, rendue le 9 novembre 2010, Mme Elodie Crombois, née à Anderlecht le 26 août 1992, domiciliée à Ollignies, rue des Déportés 2, mais résidant à Bois-de-Lessines, rue du Bois 6, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Jacqueline Detournay, domiciliée à Bois-de-Lessines, rue du Bois 6.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Derobertmasure, Jean-Marie.

(74005)

Justice de paix du canton de Bastogne-Neufchâteau, siège de Bastogne

En suite à la requête déposée le 8 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Bastogne-Neufchâteau, siège de Bastogne, rendue le 18 novembre 2010, Mme Jeanne Félicie Marie Elisabeth Abinet, née à Bastogne le 10 avril 1928, domiciliée à 6680 Sainte-Ode, Rechimont 1, résidant route Provinciale 121, 1450 Chastre, veuve de Lhoas, Oger, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. François Edouard Louis Marie Ghislain Abinet, administrateur retraité, domicilié à 1450 Chastre, route Provinciale 105.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Gouvienne, José.

(74006)

Justice de paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne, siège de Dinant

Par ordonnance du juge de paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne, siège de Dinant, prononcée le 19 novembre 2010, M. Luc Biname, né à Bois-de-Villers le 5 mars 1957, domicilié à 5170 Profondeville, rue Antoine Custinne 2, a été déclaré hors d'état de gérer ses biens en raison de son état de santé et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Jean-Grégoire Sepulchre, avocat, dont les bureaux sont établis à chaussée de Dinant 776, à 5100 Namur.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Eddy Besohé.

(74007)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne, siège de Dinant, prononcée le 19 novembre 2010, déclarons que M. Willemme, Jean-Claude, né au Kongolo (Congo belge) le 22 décembre 1955, domicilié à 5530 Yvoir, rue du Blacet 37, est hors d'état de gérer ses biens, désignons en qualité d'administrateur provisoire, avec les pourvoirs prévus à l'article 488bis c, du Code civil, Me Etienne, Anne-Joëlle, avocate, dont les bureaux sont établis à 5530 Spontin (Yvoir), chaussée de Dinant 18.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Eddy Besohé.

(74008)

Justice de paix du canton de Binche

Par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Binche, en date du 4 novembre 2010, Wery, Alain, avocat, domicilié à 6150 Anderlues, rue Janson 40, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire de Lafineur, Mathilde Berthe Aimée, née à Courcelles le 16 mars 1917, résidant à 7141 Carnières, « Maison Notre-Dame », rue Dufonteny 13, cette personne étant incapable de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marie-Claire Pierronne.

(74009)

Par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Binche, en date du 4 novembre 2010, Wery, Alain, avocat, domicilié à 6150 Anderlues, rue Janson 40, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire de Bortiaux, Yvette Marguerite Rose, née à Lodelinsart le 23 mars 1926, résidant à 7140 Morlanwelz, résidence « L'Harmonie », rue des Ateliers 47, cette personne étant incapable de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marie-Claire Pierronne.

(74010)

Par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Binche, en date du 4 novembre 2010, Lahaut, Louis, retraité, domicilié à 7134 Péronnes-lez-Binche, avenue Léopold III 365, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire de Rivat, Fernande Georgette, née à Haine-Saint-Paul le 26 septembre 1920, résidant à 7140 Morlanwelz, « Les Foyers de Bascoup », rue de Bascoup 2, cette personne étant incapable de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marie-Claire Pierronne.

(74011)

Par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Binche, en date du 16 novembre 2010, Wery, Alain, avocat, domicilié à 6150 Anderlues, rue Janson 40, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire de Beztout, Khaled, né à Teffreg (Algérie) le 5 février 1963, résidant à 7130 Binche, rue du Cerf 4/0002, cette personne étant incapable de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Maryline George.

(74012)

Justice de paix du canton de Boussu

Suite à la requête déposée le 3 novembre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Boussu, rendue le 10 novembre 2010, Mme Anne Marie Ghislaine Capiau, née à Masnuy-Saint-Jean le 12 janvier 1941, domiciliée à 7970 Belœil, rue Dr Jadot 22, mais se trouvant actuellement à 7301 Boussu, centre hospitalier Hornu-Frameries, route de Mons 63, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de sa fille Mme Myriam Wallez, sans emploi, domiciliée à 7332 Saint-Ghislain, rue Henri Hautecœur 18.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Hélène Doyen.

(74013)

Suite à la requête déposée le 2 novembre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Boussu, rendue le 10 novembre 2010, Mme Léonce Locoche, née à Boussu le 17 novembre 1937, domiciliée à 7300 Boussu, résidence Vedette, rue M. Wantiez 25, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Renald Gallez, domicilié à 7370 Dour, rue Camille Moury 96.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Hélène Doyen.

(74014)

Justice de paix du canton de Braine-l'Alleud

En vertu d'une ordonnance du juge de paix du canton de Braine-l'Alleud rendue le 9 novembre 2010, M. Jean Marie Ghislain Mairesse, de nationalité belge, né à Paturages le 10 juin 1937, domicilié à 1410 Waterloo, avenue du Longchamp 14, résidant à 1410 Waterloo, chemin du Bon Dieu de Gibloux 26, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Yves Bertrand, avocat dont le cabinet est établi à 1400 Nivelles, place Albert I^{er} 15, bte 1.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Philippe Foucart.
(74015)

Justice de paix du premier canton de Charleroi

Suite à la requête déposée le 21 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Charleroi, rendue le 8 novembre 2010, Mme Jeanne Josiane Fernande Debroux, née à Monceau-sur-Sambre le 4 février 1932, domiciliée à 6060 Charleroi, rue des Hayettes 9A, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Caroline Delmarche dont le cabinet est sis 6000 Charleroi, rue de Dampremy 67/32.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Fabienne Bultynck.
(74016)

Suite à la requête déposée le 26 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Charleroi, rendue le 8 novembre 2010, M. Bouazza Zahiri, né à Ouled Abdellah (Maroc) en 1930, domicilié à 6060 Charleroi, rue des Nutons 7/00/1, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Bernard Dizier, avocat, dont le cabinet est sis à 6000 Charleroi, rue Willy Ernst 7/18.

Pour extrait conforme : le greffier délégué (signé) Fabienne Bultynck.
(74017)

Justice de paix du deuxième canton de Charleroi

Par ordonnance de M. le juge de paix du deuxième canton de Charleroi, rendue le 17 novembre 2010, la nommée Draye, Huguette, née à Spy le 28 août 1942, domiciliée à 6061 Montignies-sur-Sambre, avenue Gillieaux 13, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire de biens en la personne de Me Eric Herinne, avocat à 6000 Charleroi, rue Tumelaire 23/18.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Jean-Marie Demarteau.
(74018)

Par ordonnance de M. le juge de paix du deuxième canton de Charleroi, rendue le 17 novembre 2010, le nommé Jassogne, Georges, né à Montignies-sur-Sambre le 8 mars 1944, domicilié à 6061 Montignies-sur-Sambre, avenue Gillieaux 13, actuellement hospitalisé à 6061 Montignies-sur-Sambre, clinique « Reine Fabiola », avenue du Centenaire 73, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire de biens en la personne de Me Eric Herinne, avocat à 6000 Charleroi, rue Tumelaire 23/18.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Jean-Marie Demarteau.
(74019)

Justice de paix du cinquième canton de Charleroi

Par ordonnance du juge de paix du cinquième canton de Charleroi, en date du 15 novembre 2010, la nommée Mme Alexandra Meurée, célibataire, née à Charleroi le 21 novembre 1991, domiciliée à 6032 Mont-sur-Marchienne, avenue Paul Pastur 175/025, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Me Vincent Desart, avocat, domicilié à 6000 Charleroi, boulevard Pierre Mayence 35.

Requête déposée le 20 septembre 2010.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Fabienne Hiernaux.
(74020)

Justice de paix du canton de Fontaine-l'Evêque

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Fontaine-l'Evêque, en date du 17 novembre 2010, la nommée De Mey, Mariette Judith Henriette, née à Oedelem le 10 novembre 1922, domiciliée et résidant à 6150 Anderlues, home « Saint-Jacques », chaussée de Thuin 62, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Me Sébastien Tramasure, avocat, dont le cabinet est établi à 6032 Mont-sur-Marchienne, avenue Paul Pastur 136.

Requête déposée et visée le 29 septembre 2010.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Martine Depasse.
(74021)

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Fontaine-l'Evêque, en date du 17 novembre 2010, le nommé Mascaux, Robert, né à Courcelles le 29 juillet 1930, domicilié et résidant actuellement à 6183 Trazegnies, « Home du Parc », rue de Gosselies 175, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Me Noël Patris, avocat, dont le cabinet est établi à 6540 Lobbes, rue des Quatre Bras 66.

Requête déposée et visée le 16 septembre 2010.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Martine Depasse.
(74022)

Justice de paix du canton d'Hamoir

Suite à la requête déposée le 29 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton d'Hamoir, rendue le 18 novembre 2010, Merland, Jocelyne, née le 27 août 1952, domiciliée à 4000 Liège, place Saint-Paul 5/42, résidant à 4170 Comblain-au-Pont, route de Pouleur 21, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Donne, Marielle, avocat, dont le cabinet est établi à 4171 Pouleur (Comblain-au-Pont), place Puissant 13.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Maryse Simon.
(74023)

Justice de paix du canton de Jette

Par ordonnance du juge de paix du canton de Jette en date du 29 octobre 2010, suite à la requête déposée le 26 octobre 2010, le nommé Tran-Cao, Nghia, né le 2 août 1951, domicilié à 1140 Evere, avenue Notre-Dame 68, mais résidant à 1090 Jette, avenue du Laerbeek 101, UZB, a été déclaré incapable de gérer ses biens et pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Sandrine Valvekens, avocat à 1050 Ixelles, rue de Livourne 45.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Hubrich, Veronica.
(74024)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Jette en date du 29 octobre 2010, suite à la requête déposée le 26 octobre 2010, la nommée Goyvaerts, Maria, née le 18 octobre 1921, domiciliée au Home Castel à 1090 Jette, avenue du Comté de Jette 1, a été déclarée incapable de gérer ses biens et pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Sandrine Valvekens, avocat à 1050 Ixelles, rue de Livourne 45.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Hubrich, Veronica.
(74025)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Jette en date du 29 octobre 2010, suite à la requête déposée le 26 octobre 2010, la nommée Hauwaert, Elisabeth, née le 27 janvier 1924, domiciliée à 1082 Berchem-Sainte-Agathe, Parc Jean Monnet 4064, a été déclarée incapable de gérer ses biens et pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Sandrine Valvekens, avocat à 1050 Ixelles, rue de Livourne 45.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Hubrich, Veronica.
(74026)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Jette, en date du 29 octobre 2010 suite à la requête déposée le 25 octobre 2010, le nommé Volckaert, Georges, né le 4 mars 1947, domicilié à 1081 Koekelberg, Home Simonis, avenue de Jette 2, a été déclaré incapable de gérer ses biens et pourvu d'un administrateur provisoire étant Me Ann De Kerpel, avocat à 1860 Meise, Wijnberg 22.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Hubrich, Veronica.
(74027)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Jette, en date du 22 octobre 2010, suite à la requête déposée le 19 octobre 2010, la nommée Rega, Vivianne, née le 1^{er} mai 1962 à Bruxelles, domiciliée à 1081 Koekelberg, rue François Delcoigne 49/ET3, a été déclarée incapable de gérer ses biens et pourvue d'un administrateur provisoire étant Me Ann De Kerpel, avocat à 1860 Meise, Wijnberg 22.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Hubrich, Veronica.
(74028)

Justice de paix du canton de Jodoigne-Perwez, section de Perwez

Suite à la requête déposée le 14 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Jodoigne-Perwez, section de Perwez, rendue le 17 novembre 2010, constatons que la première partie subnommée n'est pas apte à assurer la gestion de ses biens, désignons la deuxième partie subnommée en qualité d'administrateur provisoire, avec les pouvoirs prévus à l'article 488bis c, du Code civil.

Les parties sont M. Eric Jaumotte, né à Namur le 22 décembre 1968, domicilié à 1360 Perwez, rue de Mellemont 41, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de M. Michel Jaumotte, domicilié à 1360 Perwez, rue de Mellemont 41.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Fabienne Courtauche.
(74029)

Suite à la requête déposée le 19 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Jodoigne-Perwez, section de Perwez, rendue le 17 novembre 2010, constatons qua la première partie subnommée n'est pas apte à assurer la gestion de ses biens, désignons la deuxième partie subnommée en qualité d'administrateur provisoire, avec les pouvoirs prévus à l'article 488bis c, du Code civil.

Les parties sont M. Amaury Van Wijnendaele, né à Uccle le 4 novembre 1989, domicilié à 1360 Perwez, rue d'Opprebais 10, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Saadia Gadiri, domiciliée à 1360 Perwez, rue d'Opprebais 10.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Fabienne Courtauche.
(74030)

Suite à la requête déposée le 20 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Jodoigne-Perwez, section de Perwez, rendue le 17 novembre 2010, constatons que la première partie subnommée n'est pas apte à assurer la gestion de ses biens, désignons la deuxième partie subnommée en qualité d'administrateur provisoire, avec les pouvoirs prévus à l'article 488bis c, du Code civil.

Les parties sont Mme Mariette Lempereur, née à Geest-Gérompont le 17 mars 1932, domiciliée à 1360 Perwez, rue Trémouroux 118, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Nicolas Berchem, avocat, domicilié à 1367 Ramillies, rue de la Hisque 11B.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Fabienne Courtauche.
(74031)

Suite à la requête déposée le 28 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Jodoigne-Perwez, section de Perwez, rendue le 17 novembre 2010, constatons que la première partie sub-nommée n'est pas apte à assurer la gestion de ses biens, désignons la deuxième partie sub-nommée en qualité d'administrateur provisoire, avec les pouvoirs prévus à l'article 488bis c, du Code civil.

Les parties sont Mme Carine Pierard, née à Namur le 11 mai 1968, domiciliée à 1360 Perwez, clos Fabiola 4, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Isabelle Desender, avocat, domiciliée à 1360 Perwez, Grand-Place 21.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Fabienne Courtauche.
(74032)

Justice de paix du premier canton de Liège

Suite à la requête déposée le 26 octobre 2010, par décision du juge de paix du premier canton de Liège, rendue le 18 novembre 2010, M. Simoni, Mario Luigi Vittorio, né à Borgo Valsugana (Italie) le 25 octobre 1920, de nationalité italienne, veuf, pensionné, domicilié à la Résidence « Paradis du Bouhay » 4020 Liège, rue Ernest Malvoz 111, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Simoni, Christina Jacqueline, née à Stolberg (Allemagne) le 16 juillet 1961, domiciliée à 4683 Oupeye, rue Marie Monard 45.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Mathot, Michèle.
(74033)

Suite à la requête déposée le 20 octobre 2010, par décision du juge de paix du premier canton de Liège, rendue le 18 novembre 2010, Mme Boedrie, Marguerite Céline Marie, née à Liège le 28 octobre 1921, domiciliée à 4020 Liège, Résidence Comme chez Soi, rue de l'Ourthe 12, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Bernard, Eric, avocat, dont le cabinet est sis à 4000 Liège, rue Louvrex 55-57.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Mathot, Michèle.
(74034)

Justice de paix du troisième canton de Liège

Suite à la requête déposée le 4 octobre 2010, par décision du juge de paix du troisième canton de Liège, rendue le 15 novembre 2010, Mme Danielle Yerna, née à Ile et Vilaine le 11 septembre 1943, domiciliée à 4800 Verviers, rue Lucien Defays 15, résidant à 4000 Liège, Montagne-Saint-Walburge 4B, IPAL Le PERI, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme l'avocat Isabelle Decker, domiciliée à 4800 Verviers, rue de France 57.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Dumoulin, Pascal.
(74035)

Justice de paix du canton de Liège IV

Suite à la requête déposée le 27 octobre 2010, par décision du juge de paix du canton de Liège IV, rendue le 8 novembre 2010, M. Schwan, Jean Lucien Emmanuel, né à Etterbeek le 20 décembre 1931, époux de Béatrix Massenet, 4031 Liège, rue du Val Benoît 79, résidant à 4032 Liège, rue de Gaillarmont 600, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Schwan, Barbara, domiciliée à 4260 Braives, rue du Bolland 61.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Frankinet, Régine.
(74036)

Justice de paix du canton de Malmedy-Spa-Stavelot, siège de Stavelot

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Malmedy-Spa-Stavelot, siège de Stavelot, rendue le 8 novembre 2010, M. Arthur Garroy, né le 9 juillet 1985 à Bukavu, domicilié rue Lelièvre 4, à 4171 Poulseur (Comblain-au-Pont), résidant au CHS « L'Accueil », rue du Doyard 15, à 4990 Lierneux, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de M. Charles Crespin, ayant ses bureaux rue Neuve 113, à 4970 Stavelot.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Moriau, Christiane.
(74037)

Justice de paix du canton de Marche-en-Famenne-Durbuy, siège de Marche-en-Famenne

Suite à la requête déposée le 22 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Marche-en-Famenne-Durbuy, siège de Marche-en-Famenne, rendue le 12 novembre 2010, Vettters, Myriam, née à Fleurus le 19 novembre 1951, domiciliée à 6900 Marche-en-Famenne, rue Victor Libert 3, ap. 4, résidant à 6900 Aye (Marche-en-Famenne), rue du Vivier 21, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Franchimont, Pierre, avocat, dont le cabinet est établi à 6900 Marche-en-Famenne, rue du Château 1.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Lebrun-Jacob, Liliane.
(74038)

Justice de paix du premier canton de Namur

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur prononcée en date du 22 novembre 2010 (R.G. n° 10A2695), Pirlot, Florian, né à Namur le 21 octobre 1991, domicilié à 5001 Belgrade (Namur), rue du Chêne-Vert 19, a été déclaré hors d'état de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, à savoir, Mme Marie-Paule Gilon, née le 28 janvier 1961, domiciliée à Belgrade, rue du Chêne-Vert 19.

Namur le 22 novembre 2010.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Capelle, Angélique.
(74039)

Justice de paix du second canton de Namur

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Namur en date du 18 novembre 2010, le nommé Dumon, Jacques, né à Cul des Sarts le 24 février 1946, domicilié à 5660 Couvin, chaussée de l'Europe 2a, résidant à 5100 Dave, rue Saint-Hubert 84, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire étant M. Stiennier, Philippe, fonctionnaire, domicilié à 5620 Florennes, rue Général Storms 17.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Anne Palate.
(74040)

Justice de paix du canton de Saint-Hubert-Bouillon-Paliseul,
siège de Saint-Hubert

Suite à la requête déposée le 27 octobre 2010, par jugement du juge de paix du canton de Saint-Hubert-Bouillon-Paliseul, siège de Saint-Hubert, rendu le 18 novembre 2010, M. Gregory Henrard, né le 13 décembre 1989 à Libramont, domicilié à 6890 Libin, rue de Villance 85, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Patrick Davreux, avocat à 6920 Wellin, rue de la Station 17.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Hélène Mathieu.
(74041)

Justice de paix du canton de Saint-Josse-ten Noode

Par ordonnance du juge de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode, en date du 16 novembre 2010, le nommé Heyrman, Charles, né à Bazel le 26 juillet 1917, domicilié à 1140 Evere, rue de Zaventem 60, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, en la personne de Leclerc, Patrick, avocat, dont le cabinet est établi à 1030 Schaerbeek, avenue Ernest Cambier 39.

Le greffier délégué, (signé) Damien Lardot.
(74042)

Justice de paix du canton de Seneffe

Par jugement du 5 novembre 2010, prononcé par le juge de paix du canton de Seneffe, siégeant en audience publique, Me Strypstein, Yves, avocat dont le cabinet est établi à 1180 Uccle, avenue de Boetendael 72, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire des biens de M. Bondroit, Marc, né à Likasi le 17 juillet 1952, résidant au centre psychiatrique Saint-Bernard, rue Jules Empain 43, à 7170 Manage, et domicilié à 7500 Tournai, rue François-Joseph Peterinck 8/20, ce dernier étant hors d'état de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Valérie Pirmez.
(74043)

Par jugement du 5 novembre 2010, prononcé par le juge de paix du canton de Seneffe, siégeant en audience publique, Me Strypstein, Yves, avocat dont le cabinet est établi à 1180 Uccle, avenue de Boetendael 72, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire des biens de Mme Gherardi, Jacqueline, née à Haine-Saint-Paul, le 17 février 1953, résidant au centre psychiatrique Saint-Bernard, rue Jules Empain 43, et domiciliée à 7100 La Louvière, rue Hamoir 149/1, cette dernière étant hors d'état de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Valérie Pirmez.

(74044)

Par jugement du 5 novembre 2010, prononcé par le juge de paix du canton de Seneffe, siégeant en audience publique, M. Strypstein, Yves, avocat dont le cabinet est établi à 1180 Uccle, avenue de Boetendael 72, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire des biens de M. Fiore, Nicolas, né à Saint-Ghislain le 17 novembre 1978, résidant au Centre psychiatrique Saint-Bernard, rue Jules Empain 43, et domicilié à 7301 Hornu (Boussu), rue Alfred Ghislain 116, ce dernier étant hors d'état de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Valérie Pirmez.

(74045)

Justice de paix du canton de Seraing

Suite à la requête déposée le 20 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Seraing, rendue le 10 novembre 2010, constatons que Mme Dewil, Jeannine, née le 2 avril 1922, domiciliée à 4102 Ougrée (Seraing), avenue du Centenaire 400, n'est pas apte à assurer la gestion de ses biens; désignons Mme Bungeneers, Monique, née à Ougrée le 16 juillet 1955, domiciliée à 4100 Boncelles, rue des Libellules 10, en qualité d'administrateur provisoire, avec les pouvoirs prévus à l'article 488bis c, du Code civil. L'administrateur exercera la gestion des comptes bancaires, dossiers titres et coffres-forts ouverts au nom de la personne protégée dans les conditions et limites prévues aux dispositions particulières de la présente décision; ordonnons la publication du dispositif qui précède au *Moniteur belge*.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Jean-Marie Fouarge.

(74046)

Suite à la requête déposée le 9 novembre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Seraing, rendue le 17 novembre 2010, constatons que M. Pecher, Michel, de nationalité belge, né à Saint-Denis (Bovesse) le 15 mars 1961, sans profession, célibataire, domicilié à 4100 Seraing, rue Vivaldi 50, n'est pas apte à assurer la gestion de ses biens; désignons Mme Thoms, Heidi, née à Verviers le 15 janvier 1981, employée, célibataire, domiciliée à 4000 Liège, rue Féronstrée 161/21, en qualité d'administrateur provisoire, avec les pouvoirs prévus à l'article 488bis c, du Code civil. L'administrateur exercera la gestion des comptes bancaires, dossiers titres et coffres-forts ouverts au nom de la personne protégée dans les conditions et limites prévues aux dispositions particulières de la présente décision; ordonnons la publication du dispositif qui précède au *Moniteur belge*.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Jean-Marie Fouarge.

(74047)

Justice de paix du canton de Sprimont

Par ordonnance du juge de paix du canton de Sprimont en date du 10 novembre 2010 : Mangin, Marguerite, veuve de Mischoria, André, né à Robelmont le 3 mai 1922, domicilié rue de Poulseur 83, 4130 Esneux, résidence : « Les Trois Couronnes », avenue des Trois Couronnes 16, 4130 Esneux, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, a savoir : Drion, Denis, avocat, rue Hullus 103-105, 4000 Liège.

Sprimont, le 19 novembre 2010.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) F. Sélec.

(74048)

Justice de paix du canton de Thuin

Suite à la requête déposée le 15 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Thuin, rendue le 8 novembre 2010, Mme Marie-Louise Vandenhoeven, née à Berzée le 9 juillet 1928, domiciliée à 6531 Biesme-sous-Thuin, rue Saint-Martin 2, résidant au Home « le Gai séjour », drève des Alliés 1, 6530 Thuin, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Anne Gobert, domiciliée à 6531 Biesme-sous-Thuin, rue Saint-Martin 5A.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Jean-François Mahieux.

(74049)

Suite à la requête déposée le 13 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Thuin, rendue le 10 novembre 2010, Mme Mariette Vohy, née à Charleroi le 14 août 1947, domiciliée à 6140 Fontaine-l'Évêque, route de Mons 200, résidant au CHU André Vésale - MRS Quiétude, rue de Gozée 706, 6110 Montigny-le-Tilleul, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Céline Poty, avocat, dont le cabinet est sis à 6530 Thuin, rue d'Anderlues 27/29.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Jean-François Mahieux.

(74050)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 15 novembre 2010, Debouvries, Ghislaine, née à Pecq le 7 mai 1922, domiciliée à 7742 Hérinnes-lez-Pecq (Pecq), chaussée d'Audenarde 366, résidant au Home Général Lemire, à 7742 Hérinnes-lez-Pecq (Pecq), chaussée d'Audenarde 366, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Debonnet, Victor, avocat, domicilié à 7500 Tournai, rue de l'Athénée 12.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Eric Larsy.

(74051)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 21 octobre 2010, De Ceukelier, Georgette, née à Avelgem le 25 février 1922, domiciliée au Home « Les Templiers », 7740 Pecq, rue de Tournai 141, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Debonnet, Victor, avocat, domicilié à 7500 Tournai, rue de l'Athénée 12.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Yann Beghain.

(74052)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 15 novembre 2010, Renard, Marie-Antoinette, née à Pottes le 10 septembre 1925, domiciliée à 7742 Hérinnes-lez-Pecq (Pecq), chaussée d'Audenarde 354, résidant au Chwapi, site « IMC », serv. gériatrie, ch. 109, à 7500 Tournai, chaussée de Saint-Amand 80, a été

déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'une administratrice provisoire en la personne de Lessenne, Marie-Jeanne, domiciliée à 7742 Hérinnes-lez-Pecq (Pecq), chaussée d'Audenarde 225.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Yann Beghain.
(74053)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 3 novembre 2010, Broudehoux, Gwendoline, née à Tournai le 19 août 1983, domiciliée à 7500 Tournai, rue du Château 10/308, résidant au CRP « Les Marronniers », pav. « Les Genêts » à 7500 Tournai, rue des Fougeres 35, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'une administratrice provisoire en la personne de Poncin, Corinne, avocate, dont le cabinet est établi à 7500 Tournai, rue Barre Saint-Brice 21.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signature illisible).
(74054)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 3 novembre 2010, Dedeine, Laure, née à Dottignies le 27 octobre 1924, domiciliée à 7500 Tournai, rue des Sœurs de Charité 13/4, résidant au Home « Moulin à Cailloux » à 7500 Tournai, rue des Brasseurs 244, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'une administratrice provisoire en la personne de Nuttin, Julie, avocate, dont le cabinet est sis à 7500 Tournai, rue de la Justice 7.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Yann Beghain.
(74055)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 16 novembre 2010, Devaux, Renée, née à Gaurain-Ramecroix le 3 février 1926, domiciliée à 7530 Gaurain-Ramecroix (Tournai), rue des Dimes 39, résidant au CHWAPI - site Union, ch. 262, à 7500 Tournai, boulevard Lalaing 39, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Delecluse, Nicolas, avocat, dont le cabinet est établi à 7500 Tournai, rue de l'Athénée 12.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Yann Beghain.
(74056)

Justice de paix du canton de Verviers-1-Herve,
siège de Verviers-1

Suite à la requête déposée le 11 janvier 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Verviers-1-Herve, siège de Verviers- 1, rendue le 15 novembre 2010, la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 5 décembre 2005, et publiée au *Moniteur belge* du 13 décembre 2005, à l'égard de Mlle Annick Josette Ghislaine Hopperets, née à Verviers le 10 juillet 1960, aide familiale, domiciliée à 4821 Dison (Andrimont), rue Albert Thomas 62, a été limitée à la gestion de ses capitaux, Mme Myriam Claudine Georgette Hopperets, secrétaire, domiciliée à 4280 Hannut, avenue des Muguet 8, étant confirmée en qualité d'administrateur provisoire pour la gestion des capitaux. Mlle Annick Hopperets a été déclarée apte à gérer ses revenus.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Heinrichs, Chantal.
(74057)

Justice de paix du canton de Florenville-Etalle, siège de Florenville

Suite à la requête déposée le 3 août 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Florenville-Etalle, siège de Florenville, rendue le 15 novembre 2010, M. Roland Daniel Di Cuonzo, né à Herserange (France) le 31 juillet 1949, domicilié à 6820 Florenville, rue des Floncœux 19/A, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Ludivine Di Cuonzo, domiciliée à 6820 Florenville, rue des Floncœux 19/A.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mireille Toussaint.
(74058)

Justice de paix du premier canton de Wavre

Suite à la requête déposée le 12 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Wavre, rendue le 4 novembre 2010, Mme Marie Van Eeckhoorn, née à Sart-Dames-Avelines le 18 octobre 1935, résidant et domiciliée à la résidence « Saint-James », à 1310 La Hulpe, avenue Wolfers 9, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Virginie Roos, avocat à 1332 Rixensart, avenue des Combattants 227.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Leclerc, Stéphane.
(74059)

Justice de paix du second canton de Wavre

Suite à la requête déposée le 29 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du second canton de Wavre, rendue le 17 novembre 2010, Mme Debroe, Marie-Rose, née le 19 juillet 1929 à Tirlemont, domiciliée à 5555 Bièvre, La-Nowe 8, résidant à la résidence « Le Chenoy », à 1340 Ottignies-Louvain-la-Neuve, avenue des Combattants 93, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Dalcq, Thierry, domicilié à 1341 Ottignies-Louvain-la-Neuve, avenue des Vallées 28A.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Lucette, Jonet.
(74060)

Suite à la requête déposée le 2 novembre 2010, par ordonnance du juge de paix du second canton de Wavre, rendue le 17 novembre 2010, Mme Diatchenko, Tamara, née le 28 août 1933 à Liège, domiciliée à 1340 Ottignies-Louvain-la-Neuve, C/O résidence « Chenoy », avenue des Combattants 93, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Baltus, Hélène, avocat à 1348 Ottignies-Louvain-la-Neuve, place du Plat Pays 11.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Lucette, Jonet.
(74061)

*Mainlevée d'administration provisoire
Opheffing voorlopig bewind*

Vrederechter van het eerste kanton Aalst

Beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Aalst, verleend op 16 november 2010, werd een einde gesteld aan de opdracht van Mr. Van Den Noortgate, Jan, advocaat te 9700 Oudenaarde, Einstraat 22, aangewezen als voorlopig bewindvoerder bij vonnis verleend door de vrederechter van het eerste kanton Aalst-1, op 17 februari 2009, over Valck, Jacqueline, geboren te Sint-Amantsberg op 22 februari 1935, laatst wonende te 9270 Laarne, Molenstraat 35, ingevolge het overlijden van Valck, Jacqueline, op 8 november 2010.

Aalst, 17 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Luc Renneboog
(74062)

Vrederecht van het kanton Asse

Beschikking d.d. 8 november 2010, verklaren de heer Guy Vermeulen, wonende te 1730 Asse, Oudstrijdersstraat 17, opnieuw in staat zelf zijn goederen te beheren vanaf heden, zodat de beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Asse, op 25 september 2008 (R.V. 08B95-Rep.R. 1996/2008), gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 6 oktober 2008, ophoudt uitwerking te hebben en er met ingang van heden een einde komt aan de opdracht als voorlopig bewindvoerder van de heer David De Valck, kantoorhoudende te 1785 Merchtem, Stoopstraat 59.

Asse, 17 november 2010.

De griffier, (get.) Tom De Greve.

(74063)

Vrederecht van het kanton Brakel

Bij beschikking d.d. 18 november 2010 van de vrederechter van het kanton Geraardsbergen-Brakel, zetel Brakel, werd een einde gesteld aan de opdracht van Glas, Christophe, advocaat te 9620 Zottegem, Meerlaan 134, als voorlopige bewindvoerder over David, Monique, geboren te Denderwindeke op 14 mei 1949, thans wonende te 9660 Brakel, Driehoekstraat 152.

Zij is thans volledig in staat zelf haar goederen te beheren.

Brakel, 18 november 2010.

De hoofdgriffier, (get.) Verschuren, Hildegarde.

(74064)

Vrederecht van het kanton Eeklo

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Eeklo, verleend op 16 november 2010, werd een einde gesteld aan de opdracht van Mevr. Nanda Pieters, kapster, wonende te 9940 Evergem, Kanaalstraat 113, als voorlopige bewindvoerder over de goederen van Mevr. Lelianna Irma Maria Heye, geboren te Wachtebeke op 7 november 1933, laatst wonende te 9960 Assenede, Leegstraat 17, overleden te Assenede op 29 oktober 2010.

Eeklo, 17 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Veronique Dobbelaere.

(74065)

Vrederecht van het eerste kanton Gent-1

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Gent, verleend op 18 november 2010, werd De Decker, Francis, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Steendam 77-79, aangesteld als voorlopig bewindvoerder bij beschikking verleend door de vrederechter van het eerste kanton Gent, op 21 juni 2010, over de goederen van Föll, Gertrud, geboren te Affalterbach (Duitsland) op 5 mei 1921, laatst wonende te 9000 Gent, Malpertuisplein 32, laatst verblijvende te 9000 Gent, AZ Jan Palfijn, Henri Dunantlaan 5, ontlast van zijn ambt als voorlopige bewindvoerder ingevolge het overlijden van Föll, Gertrud, op 24 oktober 2010.

Gent, 18 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Van Parijs, Nadine.

(74066)

Vrederecht van het derde kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht derde kanton Gent, verleend op 18 november 2010, werd Mr. Nadine Verbeest, advocaat te 9051 Gent, er kantoorhoudende aan de Driekoningenstraat 3, ontslagen van haar opdracht als voorlopige bewindvoerder over De Bruyne, Roger Vital, geboren te Wurzen (Duitsland) op 8 februari 1945, wonende te 9770 Kruishoutem, Passionistenstraat 15 en overleden te Kruishoutem op 26 augustus 2010.

Voor éénsluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) C. Degraeve.

(74067)

Vrederecht van het vierde kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht Gent-4, verleend op 16 november 2010, werd een einde gemaakt aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder die bij vonnis van deze zetel van 23 december 2008 aan Mr. Frank Nichels, advocaat te 9831 Deurle, Pontstraat 88, werd gegeven over Christel Joséphine Jacques Pierre Vrancken, geboren te Tongeren op 13 december 1970, wonende te 9000 Gent, Robijnstraat 29.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 28 september 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) Fatma Maya.

(74068)

Vrederecht van het kanton Heist-op-den-Berg

Bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Heist-op-den-Berg op 18 november 2010, werd vastgesteld dat Sprengers, Joanna, geboren te Itegem op 27 oktober 1923, in leven wonende te 2290 Berlaar, Legrellestraat 39, overleden is op 13 november 2010 en er aan de aanstelling als voorlopig bewindvoerder van Mortelmans, Karl, advocaat te 2220 Heist-op-den-Berg, Mechelsesteenweg 111, hiertoe aangesteld bij beslissing van de vrederechter van deze rechtkant d.d. 13 juli 2006 (rep.nr. 1604/2006), een einde is gekomen op datum van het overlijden.

Heist-op-den-Berg, 18 november 2010.

Bij uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Wim Ooms.

(74069)

Bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Heist-op-den-Berg op 18 november 2010, werd vastgesteld dat Van Eynde, Joseph, geboren te Heist-op-den-Berg op 18 april 1918, in leven wonende te 2580 Putte, Lierbaan 46, overleden is te Putte op 23 mei 2010 en er aan de aanstelling als voorlopig bewindvoerder van Van Eynde, Marcel, geboren te Putte op 19 juni 1941, wonende te 2220 Heist-op-den-Berg, Oude Kattestraat 15, hiertoe aangesteld bij beslissing van de vrederechter van het kanton Mechelen, d.d. 22 januari 2008 (rep.nr. 445/2008), een einde is gekomen op datum van het overlijden.

Heist-op-den-Berg, 18 november 2010.

Bij uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Wim Ooms.

(74070)

Vrederecht van het kanton Kontich

Beschikking d.d. 16 november 2010, stelt vast dat de opdracht van Bols, Alfred Alfons, geboren te Duffel op 8 juni 1954, wonende te 2550 Kontich, Scheihagestraat 39, tot voorlopig bewindvoerder over Bols, Henri, geboren te Rotselaar op 23 november 1920, RVT De Hazelaar te 2250 Kontich, Witvrouwenveldstraat 1, daartoe aangewezen bij beschikking verleend door de vrederechter vrederecht Kontich op 24 januari 2006 (rolnummer 06A107-Rep.R. 282/2006), van rechtswege beëindigd is op 15 oktober 2010 ingevolge het overlijden van de beschermd persoon.

Kontich, 17 november 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Van Nuffel, Geert.
(74071)

Vrederecht van het tweede kanton Leuven-2

Ambtshalve stellen vast dat er een eind gekomen is aan de opdracht van Geert Demin, advocaat, kantoorhoudende J.P. Minckelersstraat 90, 3000 Leuven, aangewezen bij vonnis uitgesproken door de vrederechter van het tweede kanton Leuven op 14 december 2009 tot voorlopige bewindvoerder over Henri Beyns, geboren te Brussel op 24 februari 1940, gedomicilieerd en verblijvend Naamsesteenweg 492, 3001 Leuven (Heverlee), verblijvend in rechte krachtens art. 488bis k) B.W. bij zijn voorlopige bewindvoerder, met ingang van 31 oktober 2010 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermd persoon overleden is te Leuven op 31 oktober 2010.

Leuven, 15 november 2010.

De griffier, (get.) Veronique Verbist.

(74072)

Vrederecht van het kanton Lier

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het kanton Lier, verleend op 17 november 2010, werd Abdul, Kerim Bicici, geboren te Gent op 11 juli 1988, wettelijk gedomicilieerd te 2640 Mortsel, Mechelsesteenweg 75, opnieuw in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren vanaf heden, zodat de beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Lier, op 3 juni 2010 (RV 10B391-Rep.R. 2705/2010, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 23 juli 2010, blz. 47660 en onder nr. 69094), waarbij Denis Raveschot, advocaat, met kantoor te 2570 Duffel, Mechelsebaan 203, aangesteld werd tot voorlopige bewindvoerder ophoudt uitwerking te hebben op heden.

Lier, 18 november 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de griffier, (get.) Jean Scheltjens.
(74073)

Vrederecht van het kanton Sint-Pieters-Woluwe

Bij beschikking, d.d. 15 november 2010, rep. 6001,

stellen vast dat door het overlijden van de beschermd persoon, Mevr. Serneels, Marie Louise, geboren op 28 februari 1947, wonende te 1200 Sint-Lambrechts-Woluwe, Sint-Lambrechtshuis, Karrestraat 27, verblijvende te 1070 Brussel, « Les Jardins de Provence », Sylvain Dupuislaan 94, de beschikking uitgesproken door de vrederechter van het kanton Sint-Pieters-Woluwe op 6 september 2007, waarbij de heer Cloosen, Balder, advocaat te 1050 Elsene, Jaargetijdenlaan 54, als voorlopige bewindvoerder werd aangesteld, ophoudt uitwerking te hebben vanaf 6 oktober 2010.

Sint-Pieters-Woluwe, 18 november 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) Isabelle Steels.
(74074)

Bij beschikking, d.d. 15 november 2010, rep. 6002,

stellen vast dat door het overlijden van de beschermd persoon, Mevr. Lucieér, Jeanne, geboren te Sint-Lambrechts-Woluwe op 13 december 1918, wonende te 1150 Sint-Pieters-Woluwe, Jagersgaarde 2, de beschikking uitgesproken door de vrederechter van het kanton Sint-Pieters-Woluwe op 30 juni 2009, waarbij Mevr. Moris, Agnès, wonende te 3191 Heverlee, Aarschotsebaan 30, als voorlopige bewindvoerder werd aangesteld, ophoudt uitwerking te hebben vanaf 27 oktober 2010.

Sint-Pieters-Woluwe, 18 november 2010.

Voor een sluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) Isabelle Steels.

(74075)

Vrederecht van het kanton Tongeren-Voeren,
zetel Tongeren

Een beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Tongeren-Voeren, zetel Tongeren, op 19 november 2010, verklaart Coemans, Bart, advocaat te 3700 Tongeren, Romeinse Kassei 110/2, aangewezen bij vonnis van de vrederechter van het kanton Tongeren-Voeren, zetel Tongeren, op 3 oktober 2007 (rolnummer 07B134-Rep.R. 3292/2007), tot voorlopig bewindvoerder over Grootaers, Jeanne, in leven wonende te 3700 Tongeren, Wijkstraat 102 (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 15 oktober 2007, blz. 53479 en onder nr. 70556), met ingang van 13 november 2010 ontslagen van de opdracht, aangezien de beschermd persoon toen overleden is.

Tongeren, 19 november 2010.

De griffier, (get.) Ingrid Rosquin.

(74076)

Justice de paix du canton de Boussu

Suite à la requête déposée le 3 novembre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Boussu, rendue le 18 novembre 2010, il a été mis fin à la mission de son administrateur provisoire confiée à Me Marie-Luce Pourbaix, avocat, dont le cabinet est établi à 7300 Boussu, rue A. Mahieu 122, en ce qui concerne la mesure prise à l'égard de Mme Cathy Georgette Justine Marie Claire Julianne De Smedt, née à Boussu le 10 juin 1968, domiciliée à 7300 Boussu, rue Anthime Boulvin 10, cette personne étant redevenue capable de gérer ses biens, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Me Marie-Luce Pourbaix, avocat, dont le cabinet est établi à 7300 Boussu, rue A. Mahieu 122.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Hélène Doyen.

(74077)

Justice de paix du troisième canton de Charleroi

Suite à la requête déposée le 20 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du troisième canton de Charleroi, rendue le 8 novembre 2010, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 22 septembre 2006, et publiée au *Moniteur belge* du 17 octobre 2006, à l'égard de Mme Salmon, Nicole, née le 20 mars 1955 à Charleroi, domiciliée à 6043 Ransart, rue Gillard 17, cette personne étant redevenue capable de gérer ses biens, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Me Thierry L'Hoir, avocat à Frasnes-lez-Gosselies, rue du Déporté 2.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Desart, Valérie.

(74078)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Suite à la requête déposée le 17 novembre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 17 novembre 2010, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 25 août 2010, et publiée au *Moniteur belge* du 2 septembre 2010, à l'égard de M. Jean Roger De Schepper, né à Bruxelles le 6 mai 1933, domicilié à 5537 Anhée, rue Petit 16, résidant à la résidence « Les Acacias », rue Sainte-Brigide 43, à 5070 Fosses-la-Ville, cette personne étant décédée à Fosses-la-Ville le 8 novembre 2010, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Me Benoit Darmont, avocat, domicilié à 5070 Fosses-la-Ville, chaussée de Charleroi 164.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Watelet, Paul.
(74079)

Justice de paix du deuxième canton de Liège

Suite à la requête déposée le 25 octobre 2010, une ordonnance du juge de paix du deuxième canton de Liège, rendue le 17 novembre 2010, a déclaré : « Mettons fin, à la date du 31 décembre 2010, à la mission d'administrateur provisoire des biens de Mme Petit, Marthe, née à Ougrée le 15 décembre 1963, domiciliée à 4020 Liège, rue de l'Amblève 6/002, confiée par ordonnance du 9 mars 2005, à Me Berbuto, Sandra, avocate à 4000 Liège, rue de Joie 56.

Liège, le 18 novembre 2010.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Gavage, Jean-Claude.
(74080)

Justice de paix du premier canton de Namur

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur, prononcée en date du 17 novembre 2010 (Rep. n° 5709/2010), il a été constaté que la mission de l'administrateur provisoire, Me Martin, Johand, avocat, dont le cabinet est établi à 5000 Namur, rue du Lombard 85, a cessé de plein droit lors du décès survenu le 7 août 2010, de la personne protégée, M. Petit, Joseph, né à Noirefontaine le 2 février 1915, domicilié en son vivant à 5002 Namur (Saint-Servais), home « Bethanie », chaussée de Waterloo 146.

Namur, le 17 novembre 2010.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Capelle, Angélique.
(74081)

Justice de paix du second canton de Seraing

Suite à la requête déposée le 26 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du second canton de Seraing, rendue le 17 novembre 2010 :

constatons que M. Kina, Jacques Jean Willy Simon Ghislain, de nationalité belge, né à Tavier le 10 juillet 1952, sans profession, veuf, domicilié à 4102 Seraing (Ougrée), rue Ferdinand Nicolay 179, est à nouveau apte à assumer seul la gestion de ses biens;

mettons fin, à dater de ce jour, à la mission d'administrateur provisoire des biens de M. Kina, qui avait été confiée à Me Jean-Claude Clignet, avocat à 4020 Liège, boulevard de l'Est 4, par notre ordonnance du 9 novembre 2006 (Rép. n° 4298), publiée au *Moniteur belge* du 21 novembre 2006,

ordonnons la publication de notre décision au *Moniteur belge*.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Jean-Marie Fouarge.
(74082)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 17 novembre 2010, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 24 février 1993, a pris fin suite au décès de Hospied, Philippe, né à Mouscron le 16 juillet 1944, domicilié de son vivant à 7500 Tournai, au C.H.P. « Les Marronniers », rue Despars 94, décédé à Tournai le 5 octobre 2010. Par conséquent, après dépôt d'un rapport de gestion, il a été mis fin à la mission de son administratrice provisoire.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Yann Beghain.
(74083)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 17 novembre 2010, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 17 octobre 2010, a pris fin. Trogu, Melissa, née à Tournai le 1^{er} août 1990, domiciliée à 7503 Tournai (Froyennes), chaussée de Courtrai 98/22, résidant au C.H.P. « Les Marronniers », pavillon « Les Genêts », à 7500 Tournai, rue des Fougères 35. Par conséquent, après dépôt d'un rapport de gestion, il a été mis fin à la mission de son administratrice provisoire, Nuttin, Julie, avocate, dont le cabinet est sis à 7500 Tournai, rue de la Justice 7.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Yann Beghain.
(74084)

Justice de paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton

Suite à la requête déposée le 5 novembre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Virton, rendue le 18 novembre 2010, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 26 juin 2009, et publiée au *Moniteur belge* du 27 juillet 2009, à l'égard de Mlle Cynthia Vanderkelen, née à Messancy le 18 décembre 1986, célibataire, domiciliée à 6761 Virton (Chenois), rue des Ecoles 22/1. Cette personne étant de nouveau capable de gérer ses biens, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Me Christophe Delait, avocat, dont le cabinet est sis à 6760 Virton, avenue Bouvier 64/4.1.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Danielle Amorand.
(74085)

Justice de paix du canton de Woluwe-Saint-Pierre

Par ordonnance rendue le 22 novembre 2010, par le juge de paix de Woluwe-Saint-Pierre, constate que par le décès de la personne protégée, Mme Lucienne Vromant, née le 17 septembre 1908, résidant de son vivant à 1200 Bruxelles, résidence « Aux Jardins d'Ariane », avenue Ariane 1, l'ordonnance rendue par ce siège le 25 mai 2010, désignant Me Dominique Silance, avocat, dont le cabinet est sis à 1060 Bruxelles, chaussée de Charleroi 138/5, en qualité d'administrateur provisoire, cesse de produire ses effets à dater du 11 novembre 2010.

Le greffier délégué, (signé) Isabelle Steels.
(74086)

Remplacement d'administrateur provisoire
Vervanging voorlopig bewindvoerder

Rechtbank van eerste aanleg te Brussel

Bij vonnis gewezen op 2 november 2010, de twintigste kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel :

Verklaart het hoger beroep van de heer Matthys ontvankelijk en deels gegrond.

Bevestigt het eerste vonnis in de mate dat zij de handhaving van een voorlopig bewindvoerder bevestigt.

Vervangt Mevr. Agnes Delcourt, wonende te 1742 Ternat, Kapelleveld 4, in haar hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder over de heer Jean-Claude Matthys, geboren op 3 september 1975, verblijvende te 3140 Keerbergen, Bollastraat 116, door Mr. Patricie Stevens, advocaat te 3130 Begijnendijk, Raystraat 61, tel. : 016-53 71 12 en zegt voor recht dat hij gehouden is te handelen zoals bepaald in de art. 488bis a t/m g BW.

Verzendt de zaak naar het vrederecht van het kanton Haacht voor de uitvoering van voormeld mandaat.

Brussel, 18 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Fourneau.

(74087)

Vrederecht van het kanton Torhout

Bij beslissing van de vrederechter van het kanton Torhout, verleend op 16 november 2010, werd in de vervanging voorzien van de voorlopig bewindvoerder, toegevoegd aan Annissa Laaroussi El'Kati, geboren te Leuven op 21 september 1986, wonende te 8820 Torhout, Lichterveldestraat 39. Als nieuwe voorlopig bewindvoerder werd aangesteld : Inge Lingier, advocaat, met kantoor te 8820 Torhout, Ruddervoordestraat 34.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Dorine Plouvier.

(74088)

Vrederecht van het kanton Zelzate

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Zelzate, verleend op 28 oktober 2010. Voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder aan de beschermde persoon Van Doorschelaere, Pascal : Eric Van Gerven, advocaat te 9080 Lochristi, Dorp-West 73, als voorlopig bewindvoerder over Van Doorschelaere, Pascal, wonende te 9960 Assenede, Trieststraat 74, gezien deze onbekwaam werd verklaard.

Zelzate, 18 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Lietanie, Katelijne.

(74089)

Justice de paix du canton d'Ath-Lessines, siège de Lessines

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton d'Ath-Lessines, siège de Lessines, en date du 16 novembre 2010, Me Nathalie Joly, avocat, dont les bureaux sont sis à Lessines, Grand' Rue 26, a été désignée administrateur provisoire des biens de Denise Notte, née à Bois-de-Lessines le 13 avril 1924, domiciliée à Lessines, rue des Quatre Fils Aymon 17, en remplacement de Me Etienne Baijot, avocat, dont les bureaux sont sis à Court-Saint-Etienne, rue Emile Henricot 15, désigné par l'ordonnance du 13 février 2003.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) J.-M. Derobertmasure.

(74090)

Justice de paix du troisième canton de Bruxelles

Par ordonnance du juge de paix du troisième canton de Bruxelles, du 12 novembre 2010, M. l'avocat Van Ginderdeuren, Filip, domicilié à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, boulevard Louis Mettewie 56/10, fut désigné comme nouvel administrateur provisoire de M. Samuël, Karel, né à Saint-Josse-ten-Noode le 6 mars 1948, domicilié à 9000 Gent, Onderbergen 86, résidant à l'établissement institut « Pachéco », rue du Grand Hospice 7, à 1000 Bruxelles, en remplacement de Me Gaillard,

Martine, domiciliée à 1050 Ixelles, avenue Louise 391/7, déchargée de sa mission qui lui avait été confiée par ordonnance le 15 juillet 2010, du juge de paix du troisième canton de Bruxelles (R.G. 10A2629 - Rép. 4485/2010).

Bruxelles, le 22 novembre 2010.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Brigitte Tierens.

(74091)

Justice de paix du premier canton de Charleroi

Suite à la requête déposée le 11 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Charleroi, rendue le 15 novembre 2010, Mme Josiane Miseur, désignée par ordonnance du juge de paix du premier canton de Charleroi le 22 août 1997 (RR 2879 - Rep. 2952/1997), en qualité d'administrateur provisoire de Jacques Miseur (publié dans le *Moniteur belge* du 9 septembre 1997, page 23333 et sous le n° 5294), est déchargée de sa mission et Me Eric Herinne, avocat, dont les bureaux sont sis à 6000 Charleroi, rue E. Tumelaire 23/18, est désigné en remplacement.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Fabienne Bultynck.

(74092)

Justice de paix du troisième canton de Charleroi

Par ordonnance du juge de paix du troisième canton de Charleroi, rendue le 21 octobre 2010, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire des biens de Mme Georgette Augustine Béatrice Désirée Romain, née à Gilly le 29 avril 1922, domiciliée à 6060 Gilly, chaussée de Montigny 111, mais résidant à 6043 Ransart, « La Séniorie du Vignerons », rue du Vignerons 59, Me Frédéric Loute, avocat, domicilié à 6001 Marcinelle, rue du Tir 20, en remplacement de Mme Madeleine Demoulin, décédée le 23 août 2010.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Desart, Valérie.

(74093)

Justice de paix du canton de Dour-Colfontaine, siège de Dour

Par ordonnance du juge de paix suppléant, Vincent Dieu, du canton de Dour-Colfontaine, siège de Dour, rendue le 15 novembre 2010, a été modifiée la mesure d'administration provisoire des biens de M. Yvon Pluvinage, né le 23 septembre 1936, domicilié à 7370 Dour, rue Ropaeix 280, Me Hélène Pépin, avocate, domiciliée à 7330 Saint-Ghislain, rue du Port 42, ayant été remplacée par Me Pascal Bauran, avocat, dont le cabinet est situé à 7330 Saint-Ghislain, rue d'Ath 6-8.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Breuse, Brigitte.

(74094)

Justice de paix du canton d'Enghien-Lens, siège de Lens

Suite à la requête déposée le 9 juillet 2010, par ordonnance du juge de paix du canton d'Enghien-Lens, siège de Lens, rendue le 9 novembre 2010, il a été mis fin au mandat de l'administrateur des biens de M. Jonathan De Tandt, né à Ath le 26 mars 1992, domicilié à 7950 Chièvres, Cité Parc 5, en l'occurrence au mandat de Me Béatrice Degrève, avocat, domiciliée à 7540 Tournai, rue du Vert Lion 15, et désigne en cette qualité chargée de la remplacer, Mme Thérèse Annie Louise De Tandt, ouvrière d'usine, domiciliée à 7950 Chièvres, Cité Parc 5.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Anne Beugnies.

(74095)

Justice de paix du troisième canton de Liège

Par décision rendue en date du 15 octobre 2010, le juge de paix du troisième canton de Liège, a mis fin à la mission confiée par ordonnance du 6 novembre 2006, à Me Rosu, David, en qualité d'administrateur provisoire de Mme Natacha Herman, domiciliée à 4000 Liège, rue du Ventilateur 62. A dès lors été désigné en remplacement du précédent administrateur provisoire et en la même qualité, Me Luc Noirhomme, avocat, domicilié à 4030 Liège, rue Vinâve 32.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Dumoulin, Pascal.
(74096)

Justice de paix du canton de Liège IV

Suite à la requête déposée le 9 juin 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Liège IV, rendue le 26 octobre 2010, il a été mis fin à la mission de Me Vossen, Philippe, avocat, dont les bureaux sont sis à 4000 Liège, boulevard Frère Orban 9, désigné à ces fonctions par ordonnance du juge de paix de notre juridiction en tant qu'administrateur provisoire de Mme Dinsart, Jeanne de Chantal, divorcée de Scheuratte, Bernard, née à Liège le 15 mai 1955, domiciliée à la résidence « Saint-Ry », à 4870 Trooz, rue Sainry 118, bte 001, résidant au centre neurologique « Notre-Dame des Anges », à 4000 Liège, rue Emile Vandervelde 67, la personne protégée a été pourvue d'un nouvel administrateur provisoire, à savoir : Me Deventer, Olivier, dont les bureaux sont sis à 4000 Liège, rue Sainte-Walburge 462.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Bontemps, Catherine.
(74097)

Justice de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode

Par ordonnance du juge de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode, en date du 16 novembre 2010, Maréchal, Stéphanie, domiciliée à 1420 Braine-l'Alleud, avenue de l'Ancienne Barrière 26, initialement désignée par ordonnance du juge de paix du troisième canton de Bruxelles, a été remplacée en qualité d'administrateur provisoire des biens de Henni, Oumelkeir, née à Beni Houa (Algérie) le 3 février 1927, domiciliée à 1140 Evere, rue du Tilleul 221, par Oliviers, Gilles, dont le cabinet est établi à 1040 Etterbeek, avenue de la Chasse 132.

Le greffier délégué, (signé) Valérie Decraux.
(74098)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 10 novembre 2010, Ficarotta, Michelangelo, né le 19 juillet 1973 à Soignies, domicilié à 7000 Mons, rue de la Houssière 15/5, ayant pour administratrice provisoire, Me Martine Vloebergs, avocate, dont le cabinet est établi à 7500 Tournai, rue de la Justice 5, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Van Kerckhoven, Luc, avocat, domicilié à 7000 Mons, rue des Marcottes 30.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) Denis Smets.
(74099)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 16 novembre 2010, Mairiaux, David, né à La Louvière le 15 novembre 1983, domicilié à 7500 Tournai, au C.R.P. « Les Marronniers », rue Despars 94, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un nouvel administrateur provisoire en la personne de Kensier, Aline, avocate, domiciliée à 7700 Mouscron, rue Roger Salengro 43-45, en remplacement de Me Hambye, Hélène, avocate, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, rue Emile Banning 31.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Yann Beghain.
(74100)

Justice de paix du canton de Virton-Florenville-Etalle,
siège de Florenville

Suite à la requête déposée le 26 octobre 2010, par ordonnance du juge de paix du canton de Virton-Florenville-Etalle, siège de Florenville, rendue le 9 novembre 2010, M. Pierre Julien Charles Haineaux, né à Suxy le 16 août 1951, domicilié à 6812 Chiny (Suxy), rue Grande 20/B, a été déclaré incapable de gérer ses biens, et a été pourvu d'un nouvel administrateur provisoire en la personne de Me Marie-Christine Tavel, avocate, dont le cabinet est sis à 6820 Florenville, Le-Haut-de-la-Chetuer 2.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mireille Toussaint.
(74101)

**Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 793
van het Burgerlijk Wetboek****Publication prescrite par l'article 793
du Code civil****Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving
Acceptation sous bénéfice d'inventaire**

Uit een akte verleden ter griffie van de rechtkant te eerst aanleg te Mechelen, op 7 oktober 2010, blijkt dat Mevr. Lion, Brenda Joanna Hendrik, geboren te Mechelen op 27 maart 1970, wonende te Mechelen, Welkomstraat 2, in hoedanigheid van alleenstaande ouder en drager van het ouderlijk gezag over haar minderjarig kind, te weten Mej. Monneyer, Lenka Anita Steve, geboren te Mechelen op 8 september 1998, wonende bij de moeder te Mechelen, Welkomstraat 2, verklaard heeft de nalatenschap van de heer Monnoyer, Lucien Rosa, geboren te Mechelen op 10 mei 1947, laatst wonende te 2800 Mechelen, Welkomstraat 2, overleden te Mechelen op 2 september 2010, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving, hieertoe gemachtigd ingevolge bechikking van de vrederechter van het kanton Mechelen, d.d. 4 oktober 2010.

De schuldeisers en legatarissen dienen hun schuldvordering bij aangetekend schrijven kenbaar te maken bij de instrumenterende notaris, de heer Bernard Tuerlinckx, te Haacht, Werchtersteenweg 27, en dit binnen de drie maanden na de huidige publicatie.

(Get.) Bernard Tuerlinckx, notaris.

(42994)

Rechtkant van eerste aanleg te Brussel

Volgens akte (akte nr. 10-2446) verleden ter griffie van de rechtkant van eerste aanleg te Brussel, op 18 november 2010, door de heer De Bondt, Laurent Christofer C., wonende te 5640 Mettet, rue des Bosseuses 10.

In hoedanigheid van : in eigen naam.

Heeft verklaard de nalatenschap te aanvaarden, onder voorrecht van boedelbeschrijving, van de heer De Bondt, Charles François, geboren te Ukkel op 18 juni 1947, in leven wonende te Dilbeek, Vlinderstraat 350, en overleden op 27 september 2010 te Anderlecht.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, bij aangetekend bericht, hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van onderhavige opneming, gericht aan Mr. Walravens, Carine, notaris te 1703 Dilbeek (Schepdaal), Ninoofsesteenweg 927.

Brussel, 18 november 2010.

De afgevaardigde griffier, (get.) Gert Schaillee.

(42995)

Volgens akte (akte nr. 10-2465) verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, op 19 november 2010 :

De heer Veltmans, Mickael, geboren te Brussel op 15 februari 1987, wonende te 3040 Huldenberg, Smeysberg 15.

In hoedanigheid van volmachtdrager krachtens twee hierbijgevoegde onderhandse volmachten, gedateerd van 4 november 2010 en gegeven door :

1. De heer Van Heukelom, Marius Frans Yvonne, geboren te Mechelen op 5 december 1964, en wonende te 2221 Heist-op-den-Berg (Booischot), Kleine Steenweg 187;

2. Mevr. Van Heukelom, Sieglinde Irma Ludovica, geboren te Mortsel op 13 juli 1961, en wonende te 3582 Beringen, Heerbaan 382,

Voorwerp verklaring : aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving;

a/d. de nalatenschap van Leemans, Marcel Frans, geboren te Mechelen op 25 september 1934, in leven wonende te Overijse, Hoeilaartsteenweg 154, en overleden op 26 augustus 2010, te Overijse.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, bij aangetekend bericht, hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van onderhavige opneming, gericht aan notaris Tom Verhaegen, J.B. Dekeyserstraat 40, te 3090 Overijse.

Brussel, 19 november 2010.

De griffier, (get.) Nathalie Minnen.

(42996)

Volgens akte (akte nr. 10-2458) verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, op 19 november 2010, door :

1. Mevr. Marres, Georgette Catherine H., geboren te Lanaken op 23 april 1937, en wonende te 1030 Brussel, Masuistraat 147;

2. De heer Vandebeek, Michel Jean M., geboren te Luik op 5 juni 1967, en wonende te 1030 Brussel, Masuistraat 147.

In hoedanigheid van : in eigen naam.

a/d. nalatenschap van Vandebeek, Francois Pierre Mathieu, geboren te Rekem op 26 mei 1935, in leven wonende te Schaarbeek, Masuistraat 147, en overleden op 4 september 2010 te Leuven.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, bij aangetekend bericht, hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van onderhavige opneming, gericht aan Mr. Diegenant, Koen, notaris te 1501 Buizingen, Alsembergsesteenweg 91.

Brussel, 19 november 2010.

De griffier, (get.) Nathalie Minnen.

(42997)

Op 10 november 2010.

Door Mr. Verhaeren, Brigitta, advocaat te 1820 Steenokkerzeel, Braambos 4.

In hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder van de heer Gorens, Henri, geboren te Zaventem op 19 juli 1944, en wonende te 1930 Zaventem, Watertorenlaan 94.

Hiertoe aangesteld bij beschikking van de vrederechter van het kanton Overijse (Zaventem), zetel Zaventem, d.d. 19 mei 2010.

Toelating : beschikking van de vrederechter van het kanton Overijse (Zaventem), zetel Zaventem, d.d. 11 oktober 2010.

Voorwerp verklaring : aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving.

A/d. nalatenschap van Larose, Marie May, geboren te Port Louis (Mauritius) op 1 mei 1942, in leven wonende te Zaventem, Watertorenlaan 94, en overleden op 5 mei 2010 te Zaventem.

De afgevaardigde griffier, (get.) Gert Schaillee.

(42998)

Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, op 23 november 2010, heeft Mevr. M. Michiels, wonende te 9200 Dendermonde, Korte Dijkstraat 108, handelend als gevormd van Naudts, Geert Leon Anna, geboren te Lokeren op 19 augustus 1961, wonende te 2950 Kapellen, Palmstraat 27, bus 3, handelend in zijn hoedanigheid van voogd, hiertoe aangesteld bij beschikking, d.d. 21 september 2010, van de vrederechter van het kanton Lokeren, over de hierna vermelde verlengde minderjarige, zijnde : Naudts, Magda Frans, geboren te Lokeren op 16 september 1968, wonende te 9160 Lokeren, Beerveldestraat 36, doch verblijvende in het MPI Emiliani, te 9160 Lokeren, Krekelstraat 17, in staat van verlengde minderjarigheid gesteld bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, d.d. 31 december 1987, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Sichien, Magdalena Valentina, geboren te Overmere op 12 juni 1929, in leven laatst wonende te 9160 Lokeren, Beerveldestraat 36, en overleden te Berlare op 1 augustus 2010.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Jean Mathys, notaris, met standplaats te 9160 Lokeren, Kerkstraat 68.

Dendermonde, 23 november 2010.

De griffier, (get.) I. Coppieters.

(42999)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, op 23 november 2010, heeft de heer Meert, Stéphane, notaris te 9420 Erpe-Mere (Erpe), Gentsesteenweg 6, handelend als gevormd van Mr. Vercraeye, Kathleen, advocaat te 1050 Brussel (Elsene), Waterloosesteenweg, handelend in haar hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder aangesteld bij beschikking van de vrederechter van het tweede kanton Anderlecht, d.d. 19 maart 2009, over de hierna vermelde beschermd persoon, zijnde : Kiekens, Emile, geboren te Brussel op 15 december 1933, wonende te 1082 Sint-Agatha-Berchem, Gisselfire Verséstraat 23-25, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Le Bon, Romaan, geboren te Sint-Agatha-Berchem op 17 september 1938, in leven laatst wonende te 9300 Aalst, Doolhofstraat 23, en overleden te Aalst op 20 januari 2005.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Meert, S., notaris te 9420 Erpe-Mere (Erpe), Gentsesteenweg 6.

Dendermonde, 23 november 2010.

De afgevaardigde griffier, (get.) K. D'Hooge.

(43000)

Rechtbank van eerste aanleg te Gent

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, op 23 november 2010, heeft Mr. Bart Hutsebaut, notaris, met kantoor te 9160 Lokeren, Durmelaan 116, handelend als gevormd van Buyses, Katrien Helene Prosper, geboren te Lokeren op 27 januari 1967, wonende te 9160 Lokeren, Vermeulenstraat 13, handelend in haar hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over haar bij haar inwonende minderjarige kinderen :

- Buyssens, Sanne, geboren te Lokeren op 23 april 1993;
- Buyssens, Rani, geboren te Lokeren op 13 september 1994;
- Buyssens, Ferre, geboren te Lokeren op 7 februari 1998, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Buyssens, Willy Cyriel Maria, geboren te Lokeren op 9 oktober 1936, in leven laatst wonende te 9080 Lochristi, Sint-Elooistraat 56, en overleden te Lochristi op 11 juni 2010.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Bart Hutsebaut, notaris, met kantoor te 9160 Lokeren, Durmelaan 116.

Gent, 23 november 2010.

De griffier, (get.) Twiggy De Zutter.

(43001)

Rechtbank van eerste aanleg te Ieper

Heden, 17 november 2010, ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Ieper, en voor ons, Alain Van den Neste, griffier, verschenen : Mevr. Planckaert, Tine, notarieel juriste, geboren te Roeselare op 13 juni 1983, wonende te 8900 Ieper, Lindendreef 74, optredende als volmachtdraagster van :

1. de heer Potié, Dany Albéric Michel, geboren te Ieper op 28 januari 1956, wonende te 8800 Roeselare, Brugsesteenweg 128;

2. de heer Potié, Philippe Albert Michel, geboren te Ieper op 15 juli 1959, wonende te 7783 Le Bizet (Komen-Waasten), Howarderiestraat 8;

3. de heer Potié, Thibault Dany Michel, geboren te Roeselare op 17 juli 1981, wonende te 8800 Roeselare, Brugsesteenweg 128;

4. de heer Potié, Guillaume Daan, geboren te Roeselare op 17 juli 1984, wonende te 8800 Roeselare, Brugsesteenweg 128;

5. de heer Potié, Laurent, geboren te Poperinge op 30 maart 1984, wonende te 7783 Ploegsteert, Touquetstraat 149,

zij heeft in die hoedanigheid namens hen verklaard, de nalatenschap van wijlen Maes, Simonne Berthe Marie, geboren te Houthem op 7 februari 1927, in leven laatst wonende te 8900 Ieper, Boomgaardstraat 4/1A, en overleden te Roeselare op 4 september 2010, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Zij verzoekt de schuldeisers en legatarissen hun rechten binnen de drie maanden te rekenen van de datum van de opneming van deze verklaring in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend bericht aan het kantoor van Mevr. Johanna De Witte, te Ieper, te doen kennen.

Waarvan deze akte werd opgemaakt, die door de comparante en ons, griffier, na voorlezing werd ondertekend.

(Get.) Tine Planckaert; Alain Van den Neste.

Ieper, 17 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) A. Van den Neste.
(43002)

Rechtbank van eerste aanleg te Leuven

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, op 22 november 2010, heeft Mevr. Willems, Evy, geboren te Bonheiden op 7 juni 1983, wonende te 2580 Putte, Lierbaan 78, bus 1, handelend als gevormachtigde van :

1. Camps, Nicole Josée, geboren te Diest op 14 oktober 1952, wonende te 3140 Keerbergen, Korte Welvaart 5A, handelend in eigen naam;

2. Van Looy, Hilde Cecile Frans, geboren te Leuven op 5 maart 1963, wonende te 3128 Tremelo (Baal), Nobelstraat 56, handelend in eigen naam;

3. Van Looy, Steven Celina Maurice, geboren te Leuven op 4 juni 1967, wonende te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Kalkoenstraat 2A, handelend in eigen naam;

4. Van Looy, Jan Frans René, geboren te Duffel op 4 januari 1977, wonende te 9000 Gent, Tennisbaanstraat 42, handelend in eigen naam, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Van Looy, Leo Jan, geboren te Keerbergen op 3 mei 1939, in leven laatst wonende te 3140 Keerbergen, Korte Welvaart 5A, en overleden te Bonheiden op 19 maart 2010.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Van Campenhout & Arnauts, geassocieerde notarissen, te 3140 Keerbergen, Tremelobaan 61.

Leuven, 22 november 2010.

De griffier, (get.) E. Van der Geeten.

(43003)

Rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde, op 23 november 2010, hebben :

— Gabriël, Martine, geboren te Brussel op 30 september 1958, wonende te 9600 Ronse, Spinnersstraat 4;

— Gabriël, Nathalie, geboren te Izegem op 10 juli 1969, wonende te 9681 Maarkedal, Turkije 13,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Gabriël, Roger, geboren te Brussel op 5 september 1937, in leven laatst wonende te 9600 Ronse, Hoogstraat 15/0002, en overleden te Ronse op 26 april 2010.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van de opneming in het *Belgisch Staatsblad*, van de onderhavige bekendmaking, bij aangetekend schrijven te richten aan de voormalige gekozen woonplaats.

Oudenaarde, 23 november 2010.

De griffier, (get.) Jo Machtelinckx.

(43004)

Tribunal de première instance d'Arlon

L'an deux mille dix, le dix-huit novembre, au greffe du tribunal de première instance d'Arlon et par-devant nous, Isabelle Gobert, greffier chef de service, a comparu Me Manuella Comblin, avocate, dont l'étude est située rue de la Gare 89, à 6880 Bertrix, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de Ensch, Monique, fille des défunts, née à Luxembourg le 27 janvier 1961, domiciliée rue de la Gare 33/0101, à 6880 Bertrix, autorisée à cette fonction suite à un jugement rendu le 3 mars 2010 par M. le juge de paix du canton de Paliseul, laquelle comparante a, au nom de son administrée, autorisée à ce faire en vertu de 2 ordonnances rendues le 10 novembre 2010 par M. le juge de paix du canton de Paliseul, déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de :

M. Ensch, Albert André, né à Habay-la-Neuve le 25 août 1929, en son vivant domicilié rue d'Hoffschmidt 75, à 6720 Habay-la-Neuve et y décédé le 21 février 2009;

Mme Thiry, Nelly Cécile Marie, née à Izel le 1^{er} avril 1933, en son vivant domiciliée Grande Fontaine 116, à 6890 Villance (Libin) et y décédée le 22 juin 2010.

Dont acte dressé sur réquisition expresse de la comparante qu'après lecture faite, elle a signé avec nous, greffier chef de service.

Les créanciers et légataires éventuels desdits défunts sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion. Cet avis doit être adressé à Me Philippe Baudrux, notaire dont l'étude est située à 6720 Habay.

Arlon, le 23 novembre 2010.

Le greffier chef de service, (signé) Isabelle Gobert.

(43005)

Tribunal de première instance de Bruxelles

Suivant acte n° 10-2462 passé au greffe du tribunal de première instance de Bruxelles le 19 novembre 2010, par Mme Lemasson, Julie Peggy J., née à Saint-Mard le 3 février 1975 et demeurant à 1000 Bruxelles, rue du Houblon 39, en son nom personnel, a accepté, sous bénéfice d'inventaire, la succession de Lemasson, Pierre Paul Ernest, né à Virton le 7 septembre 1946, de son vivant domicilié en Thaïlande, 167 Moo 1, sous district de Maeva, district Thoen et décédé le 7 septembre 2010, à Lampang (Thaïlande).

Dont acte rédigé à la demande expresse de la comparante après avoir attiré son attention sur les règles de la compétence et problèmes qui pourraient surgir ultérieurement quant à la compétence de notre tribunal.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion à Me Devos, Sofie, notaire à 1000 Bruxelles, rue du Midi 146.

Bruxelles, le 19 novembre 2010.

Le greffier délégué, (signé) Soudant, Muriel.

(43006)

Tribunal de première instance de Charleroi

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège en date du 22 novembre 2010, aujourd'hui le 22 novembre 2010, comparaît au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi, province de Hainaut et par-devant nous, Kania, Tamara, greffier, Jacques, Marie-France, domiciliée à 5660 Pesche, rue Célestin Denis 46, agissant en son nom personnel, laquelle comparante déclare, en langue française, accepter, mais sous bénéfice d'inventaire seulement, la succession de Jacques, Florent, né le 29 mai 1918 à Nismes, de son vivant domicilié à Manage, place Edouard Bantigny 6 et décédé le 25 mars 2010, à Manage.

Dont acte dressé à la demande formelle de la comparante qu'après lecture faite, nous avons signé avec elle.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans le délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à M. le notaire Dandoy, Vincent, de résidence à 5660 Mariembourg, chaussée de Roly 4.

Charleroi, le 22 novembre 2010.

Pour le greffier chef de service, le greffier, (signé) Kania, Tamara.
(43007)

Gerechtelijke reorganisatie – Réorganisation judiciaire

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge

Bij vonnis van 23 november 2010 verklaarde de rechtbank van koophandel van Brugge, afdeling Brugge, tijdelijke eerste kamer bis, de procedure van gerechtelijke reorganisatie met het oog op de overdracht onder gerechtelijk gezag aan één of meerdere derden in overeenstemming met artikel 59 tot 70 WCO geopend ten behoeve van NV Flanders Informatics Trade, met maatschappelijke zetel gevestigd te 8310 Brugge, Boogschutterslaan 13, met als handelsactiviteit « de aankondiging (groot- en detailhandel) en distributie van gespecialiseerde boeken en tijdschriften en software voor computers en microcomputers, alsmede de verkoop van hardware en hardwaretoebehoren voor computers en microcomputers; het organiseren van gezamenlijke aankondiging, het uitgeven van boeken, tijdschriften, software; het uitgeven van catalogi en werven van publiciteit; organiseren van opleidingen, schrijven van software op maat, opzetten en onderhoud van websites,

het verlenen van administratieve ondersteuning», uitgeoefend onder de handelsbenaming "Het Computerwinkeltje", ingeschreven in de Kruispuntbank van ondernemingen onder nummer 0464.442.334.

De duur van de opschoring zoals in artikel 16 WCO bedoeld op een periode van zes maanden, werd bepaald ingaand op heden om te eindigen op 24 mei 2011.

De heer Jan Van Hoecke, rechter in handelszaken in deze rechtbank, werd verder gelast als gedelegeerd rechter met de taken zoals bepaald in de wet van 31 januari 2009 betreffende de continuïteit van de ondernemingen.

Mr. Brigitte Vander Meulen, advocaat te 8700 Tielt, Tramstraat 68, werd aangesteld als gerechtsmandaris zoals bedoeld in artikel 60 WCO, en gelast haar :

met het organiseren en realiseren van de overdracht van de onderneming of van de activiteiten van de NV Flanders Informatics Trade, dan wel van het voorwerp zoals te bepalen door de gerechtsmandataris zelf, en dit in naam en voor rekening van de NV Flanders Informatics Trade;

verder in het algemeen met de taken haar in het kader van een gerechtelijke reorganisatie door overdracht onder gerechtelijk gezag opgelegd door de wet van 31 januari 2009 betreffende de continuïteit van de ondernemingen;

in de periode van opschoring telkens tegen de 14e van iedere maand, en eerder zo haar die nodig voorkomt, schriftelijk verslag te bezorgen aan de gedelegeerd rechter over het verloop van de reorganisatie en een kopie van dit verslag neer te leggen in het dossier van de gerechtelijke reorganisatie.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) N. Snaauwaert.

(43008)

Bij vonnis van 23 november 2010 verklaarde de rechtbank van koophandel van Brugge, afdeling Brugge, tijdelijke eerste kamer bis, de procedure van de gerechtelijke reorganisatie met het oog op het verkrijgen van het akkoord van de schuldeisers over een reorganisatieplan in overeenstemming met artikel 44 tot 58 WCO inzake de BVBA ABAT, met maatschappelijke zetel gevestigd te 8420 De Haan, Quinten Matsijslaan 2, met als ondernemingsnummer 0460.125.933, gesloten.

Het reorganisatieplan zoals neergelegd door de BVBA ABAT op de griffie van deze rechtbank op 2 november 2010 wordt gehomologeerd en de reorganisatieprocedure, geopend ten behoeve van de BVBA ABAT, wordt gesloten, onder voorbehoud van de betwistingen die voortvloeien uit de uitvoering van het plan.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) N. Snaauwaert.

(43009)

Rechtbank van koophandel te Hasselt

Uittreksel uit een vonnis uitgesproken door de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Hasselt, op datum van 22 november 2010.

In zake Studio D'Arte BVBA, met zetel te 3500 Hasselt, Veldstraat 97, KBO 0471.075.847.

Handelswerkzaamheden : fotografie, groothandel en kleinhandel, import en export van fotografische en cinematografische werken, videoreportages, publiciteit, vormgeving en drukwerk.

Om deze redenen, de rechtbank, rechtdoende op tegenspraak,

Homologeert het reorganisatieplan, zoals ter griffie neergelegd op 29 oktober 2010, niet;

Sluit de reorganisatieprocedure.

Hasselt, 22 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens.

(43010)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Mechelen, d.d. 22 november 2010 werd geopend verklaard de procedure van gerechtelijke reorganisatie van de BVBA Fence Trans COM, met maatschappelijke zetel te 2500 Lier, Ravenstijn 3, met ondernemingsnummer 0867.292.143, en werd aan de BVBA Fence Trans COM, voornoemd, de opschorting toegekend, voorzien in artikel 16 van de wet betreffende de continuïteit van de ondernemingen, voor een periode eindigend op 21 maart 2011.

Mechelen, 22 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers. (43011)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Mechelen, d.d. 22 november 2010 werd geopend verklaard de procedure van gerechtelijke reorganisatie van de NV Escrow Europe, met maatschappelijke zetel te 2800 Mechelen, Leopoldstraat 39, met ondernemingsnummer 0451.937.252, en werd aan de NV Escrow Europe, voornoemd, de opschorting toegekend, voorzien in artikel 16 van de wet betreffende de continuïteit van de ondernemingen, voor een periode eindigend op 20 december 2010.

Mechelen, 22 november 2010.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers. (43012)

Rechtbank van koophandel te Oudenaarde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, tweede kamer, in dato van 18 november 2010, werd voor Bacrop GCV, met zetel te 9600 Ronse, Geraardsbergensstraat 114, met ondernemingsnummer 0896.367.991, voor aannemingswerken in de water-, wegen-, staal-, bruggen- en industriebouw, de procedure van gerechtelijke reorganisatie met het oog op het verkrijgen van een minnelijk akkoord in overeenstemming met artikel 43 WCO, geopend; de opschorting werd verleend tot 17 maart 2011.

In deze werd als gedelegeerd rechter aangesteld : de heer Christian Van Caeneghem, rechter in handelszaken in deze rechtbank.

De griffier, (get.) Ingrid Verheyen. (43013)

Tribunal de commerce de Charleroi

Par jugement du 19 novembre 2010, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, par accord amiable, la procédure en réorganisation judiciaire conformément aux articles 15 et suivants de la loi du 13 janvier 2009, relative à la continuité des entreprises et en a octroyé le bénéfice à M. Dewier, Bernard, domicilié à 6142 Leernes, rue de la Pisselotte 29, inscrit à la B.C.E. sous le n° 0764.252.013 ayant un activité de vente de produits pharmaceutiques.

La durée du sursis est de six mois prenant cours le 19 novembre 2010 pour se terminer le 18 mai 2011.

Le tribunal a désigné M. Cl. Dewolf dont la résidence administrative est sise au tribunal de commerce, Palais du Verre, boulevard Janson 87, à 6000 Charleroi, en qualité de juge délégué à cette procédure.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Ch. Ghislain. (43014)

La première chambre du tribunal de commerce de Charleroi par jugement du 19 novembre 2010 n'a pas prorogé le sursis, venu à échéance le 21 novembre 2010, de la SPRL Idée Mix, dont le siège social est sis à 6210 Les Bons Villers, rue Revioux 56, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0479.766.948.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Ch. Ghislain.

(43015)

Tribunal de commerce de Namur

Par jugement du 22 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur n'a pas autorisé le transfert de la SA Société de Digitalisation de plans, en abrégé : SODIPLAN, ayant son siège social à 5032 Gembloux, Parc scientifique Crealy, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0444.296.523, ayant pour activités toutes opérations relatives à l'acquisition de données numériques par système informatique à destination des bureaux d'études, de sociétés d'architecte, de topographie, d'équipements de bâtiments, de sociétés privées et publiques, y compris les conseil et expertises en informations, formations et études méthodologiques, ainsi que toutes opérations relatives au traitement informatique de données graphiques et alphanumériques et a clôturé la procédure de réorganisation judiciaire.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) F. Picard.

(43016)

Par jugement du 22 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur n'a pas homologué le plan de réorganisation judiciaire et a clôturé la procédure de réorganisation judiciaire de la SA Gabriel Danneels, ayant son siège social à 5100 Naninne, rue des Gerboises 6, inscrit à la B.C.E. sous le n° 0419.180.550, ayant pour objet social toutes opérations généralement quelques relatives à la fourniture et au placement d'installations sanitaires, de plomberie-zinguerie, de chauffage au gaz, fluides médicaux et chauffage central.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) F. Picard.

(43017)

Tribunal de commerce de Nivelles

Par jugement du 15 novembre 2010, le tribunal de commerce de Nivelles a déclaré ouverte une procédure de réorganisation judiciaire au nom de David, C. SPRL, dont le siège social est établi à 1400 Nivelles, rue de la Maîtrise 5, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0888.483.376, dit que le sursis prorogé prend cours le 15 novembre 2010 pour se terminer le 24 janvier 2011, fixe au lundi 10 janvier 2011, à 9 heures, en l'auditoire de la troisième chambre du tribunal de commerce de Nivelles, rue Clarisse 115, à 1400 Nivelles, l'audience à laquelle il sera procédé au vote sur le plan et statué sur l'homologation.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) B. Busquin.

(43018)

Par jugement du 15 novembre 2010, le tribunal de commerce de Nivelles a déclaré ouverte une procédure de réorganisation judiciaire au nom de Geminus Industrial Assemblies SA, dont le siège social est établi à 1400 Nivelles, rue du Bosquet 41, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0454.003.352.

Juge délégué : De Keyzer, Erwin.

Un sursis prenant cours le 15 novembre 2010 et venant à échéance le 28 février 2011 a été accordé à l'entreprise.

Invite la SA Geminus Industrial Assemblies à conclure avec tous ses créanciers ou deux ou plusieurs d'entre eux un accord amiable sous la surveillance du juge délégué et, le cas échéant, à saisir le tribunal dans le cadre de l'octroi des délais modérés visés à l'article 1244 du Code civil.

L'invite à déposer la requête visée à l'article 43, alinéa 3, de la loi afin de permettre au tribunal de procéder au constat de l'accord ainsi qu'à la clôture de la procédure.

Le cause est refixée à l'audience du 28 février 2011, à 9 heures, en l'auditoire de la 3^e chambre du tribunal de commerce de Nivelles, rue Clarisse 115, à 1400 Nivelles.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) B. Busquin.

(43019)

Faillissement – Faillite

Un jugement du tribunal de commerce du 16 novembre 2010 a déclaré close par liquidation la faillite de M. Martial Basiaux, né le 10 mars 1969, domicilié en France, A Verdier, 32550 Saint-Jean le Comtal, B.C.E. 0757.368.575, déclaré en faillite par un jugement du tribunal de commerce de Liège du 30 juin 2003.

Le même jugement a dit M. Martial Basiaux excusable.

Un des curateurs, André Tihon.

(Signé) André Tihon, avocat.

(43020)

Par jugement du 16 novembre 2010, le tribunal de commerce de Liège déclare close, par liquidation, la faillite de la SPRL Horeca 2000, ayant eu son siège social à 4130 Tilff, avenue Laboutte 107, B.C.E. 0469.627.478, donne décharge au curateur de sa mission.

En application de l'article 81 de la loi du 8 août 1997 sur les faillites, déclare la société inexcusable.

En conséquence, conformément à l'article 83 de la loi de 8 août 1997 sur les faillites, déclare ladite société dissoute, prononce la clôture immédiate de sa liquidation, et en application de l'article 185 du Code des sociétés, indique en qualité de liquidateur François Bejar, avenue Neef 32, à Esneux, organe dirigeant de la société faillie.

(Signé) Didier Grignard, avocat.

(43021)

Par décision du 16 novembre 2010, le tribunal de commerce de Liège a procédé à la clôture de la faillite de la SPRL Trailer Center Liège Services, ayant eu son siège social à 4347 Fexhe-le-Haut-Clocher, rue de l'Eglise 2, B.C.E. 0422.672.946, faillite déclarée par jugement du tribunal de commerce de Liège du 6 mars 2006.

La société a été déclarée inexcusable.

M. Jean-Marc Sweerts, rue de l'Eglise 92, à 4347 Fexhe-le-Haut-Clocher, a été désigné comme liquidateur.

Décharge a été donnée aux curateurs de leur mandat.

(Signé) Pierre Cavenaile, avocat.

(43022)

Par jugement du tribunal de commerce de Liège du 16 novembre 2010, a été déclarée close, par liquidation, la faillite de la succursale belge de la société de droit anglais Le Tonnerre, ayant eu son siège social à 4000 Liège, place des Guillemins 15, ayant été immatriculée à la B.C.E. sous le n° 0895.344.147, faillite déclarée par jugement du 16 novembre 2010.

La société faillie a été déclarée inexcusable.

A été nommé en qualité de liquidateur Mme Chantal Bertho, rue Rennequin Sualem 34, à 4000 Liège, organe dirigeant de la société faillie.

Le curateur, Me Roland Props, rue des Augustins 26, à 4000 Liège, tél. : 04-223 58 38, fax : 04-222 34 20.

(43023)

Par jugement de ce 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Marche-en-Famenne a prononcé la clôture de la faillite de M. Didier Fraipont, domicilié rue du Thier 5, à Erezée.

M. Fraipont a été déclaré excusable.

La Roche-en-Ardenne, le 23 novembre 2010.

Le curateur, (signé) J.-P. Dardenne, avocat.

(43024)

Le 16 novembre 2010, le tribunal de commerce de Liège a déclaré close, par liquidation, la faillite de la SPRL Fail. Maison Camilletti, ayant eu son siège social à 4400 Flémalle, Grand'Route 106, B.C.E. n° 0406.797.808, déclarée en faillite par jugement du 31 mars 1987, clôturée le 25 mai 1992 et rouverte par jugement du 30 septembre 1996.

Le même jugement donne décharge de sa mission au curateur, Me J.-L. Paquot, avocat à Liège, avenue Blondin 33, déclare la société inexcusable et indique en qualité de liquidateur Me J.-L. Paquot, avocat à Liège.

(Signé) Jean-Luc Paquot, avocat.

(43025)

Le 16 novembre 2010, le tribunal de commerce de Liège a déclaré close, par liquidation, la faillite de la SPRL Villa Romeo Verdi, ayant son siège social à 4432 Ans, avenue de l'Expansion 16C, B.C.E. n° 0866.324.519, déclarée en faillite par jugement du 23 janvier 2008.

Le même jugement donne décharge de sa mission au curateur Me J.-L. Paquot, avocat à Liège, avenue Blondin 33, déclare la société inexcusable et indique en qualité de liquidateur, Habiba Balit, rue Armand Rorif 3, à 4342 Hognoul, organe dirigeant de la société faillie.

(Signé) Jean-Luc Paquot, avocat.

(43026)

Le 16 novembre 2010, le tribunal de commerce de Liège a déclaré close, par liquidation, la faillite de Saverio Losciuto, né le 3 avril 1967, domicilié à 4041 Vottem, chaussée Brunehault 188, B.C.E. n° 0600.632.809, déclarée en faillite par jugement du 18 décembre 2000.

Le même jugement donne décharge de sa mission au curateur Me J.-L. Paquot, avocat à Liège, avenue Blondin 33.

Le failli est déclaré excusable.

(Signé) Jean-Luc Paquot, avocat.

(43027)

Le 16 novembre 2010, le tribunal de commerce de Liège a déclaré close, par liquidation, la faillite de la SPRL Bell & Young, ayant son siège social à 4000 Liège, quai Saint-Léonard 23, B.C.E. 0865.659.474, faillite déclarée par jugement du tribunal de commerce de Liège le 13 août 2009.

Le même jugement donne décharge de sa mission au curateur Me J.-L. Paquot, avocat à Liège, avenue Blondin 33, et indique en qualité de liquidateur Bruno Hubin, rue du Perréon 73, à 4141 Louveigné, organe dirigeant de société faillie.

La société en faillite a été déclarée inexcusable.

(Signé) Jean-Luc Paquot, avocat.

(43028)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Janssens, Frank, Oude Baan 111, 2910 Essen, gesloten bij vereffening en verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. De Gendt, Sofie, advocaat, Everdijstraat 43, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43029)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Luyckx, Waldo, Mayerlei 17, 2640 Mortsel, gesloten bij ontoereikend actief en niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. De Roy, Xavier, advocaat, Amerikalei 108 D4, 2000 Antwerpen-1 en Mr. De Lier, Karen, advocaat, Alice Nahonlei 74, 2900 Schoten.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43030)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Blommaert, Roald, Buizengemlei 100, 2650 Edegem, gesloten bij ontoereikend actief en verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. De Bie, Eduard, advocaat, Lange Lozanastraat 145-147, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43031)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Vanbecelaere, Dirk, Eikenlaan 24, 8553 Otegem, gesloten bij ontoereikend actief en verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Bergmans, Jan, advocaat, Eikenstraat 80, 2840 Rumst.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43032)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van International Meat Trade NV in 't kort « I.M.T. », Edelinckstraat 6, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : H.R.M. Geuzinge, Meidoornlaan 33, 2920 Kalmthout.

Curator : Mr. De Roy, Xavier, advocaat, Amerikalei 108 D4, 2000 Antwerpen-1 en Mr. De Lier, Karen, advocaat, Alice Nahonlei 74, 2900 Schoten.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43033)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Interstyle Belgie BVBA, Lamorinierstraat 235, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Fritz Rohrig, Minervaplein 22-2, 1077 TR Amsterdam-NL.

Curator : Mr. Hendrickx, Jean, advocaat, Lange Lozanastraat 24, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43034)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Newtec NV, Lange Leemstraat 372, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaars : Michel Cassen, Goudvinklaan 11, 2610 Antwerpen en Mr. Heysse, Barbara, advocaat, Esmoreitlaan 5, 2050 Antwerpen-5.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43035)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Champion Traders BVBA, Van Boendalestraat 2, 2000 Antwerpen-1, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Hoque, Mohammed, Lange Beeldekensstraat 137, 2060 Antwerpen.

Curator : Mr. Schoenaerts, Bruno, advocaat, Amerikalei 31, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43036)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Secretary Today BVBA, De Burburestraat 2, 2000 Antwerpen-1, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Veerle Van Nerum, Tramweglei 31, 2500 Lier.

Curator : Mr. Geerinckx, Herlinda, advocaat, Sint-Augustinuslaan 3, 2610 Wilrijk (Antwerpen) en Mr. Greeve, Erik, advocaat, Koninklijkelaan 60, 2600 Berchem (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43037)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van A-Construct NV, Bredabaan 712, 2170 Merksem (Antwerpen), gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Stefan Arts, Frans Birontlaan 20, 2600 Berchem.

Curator : Mr. Geerinckx, Herlinda, advocaat, Sint-Augustinuslaan 3, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43038)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Meat Xpres Vanbecelaere GCV, Oudestraat 84, 2660 Hoboken (Antwerpen), gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Dirk Vanbecelaere, Eikenlaan 24, 8553 Otegem.

Curator : Mr. Bergmans, Jan, advocaat, Eikenstraat 80, 2840 Rumst.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43039)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Caldes BVBA, Oude Bareellei 1A, 2170 Merksem (Antwerpen), gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : R. De Strooper, Oude Bareellei 1A, 2170 Antwerpen.

Curator : Mr. Kips, Marc, advocaat, Lange Gasthuisstraat 27, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (43040)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Wong-Si-Kwie, Annie, Koningshoflei 6, 2900 Schoten, gesloten bij ontoereikend actief en niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Bosmans, Hendrik, advocaat, Amerikalei 27 bus 8, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers. (Pro deo) (43041)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Style's Catwalk BVBA, Slachthuislaan 74, 2060 Antwerpen-6, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : F. Van Den Bussche, Frans Lenaertsstraat 7, 2180 Ekeren.

Curator : Mr. Vercraeye, Peter, advocaat, Britselei 76, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43042)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van FM Cleopatra BVBA, Belgielei 119, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Uka Gashi, Doornenstraat 2/11, 2800 Mechelen.

Curator : Mr. Van Alphen, Marian, advocaat, Turnhoutsebaan 289-291, 2100 Deurne (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43043)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Posthoorn BVBA, Gallifortlei 37, 2100 Deurne (Antwerpen), gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Cindy Luyten, Bikschotelaan 257, 2140 Antwerpen.

Curator : Mr. Laugs, Guy, advocaat, Mechelsesteenweg 12/8, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43044)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Fast-Rebuild BVBA, Biekorfstraat 54, 2060 Antwerpen-6, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : C. De Schutter, Kerkendijk 20, 2920 Kalmthout.

Curator : Mr. Marinower, Claude, advocaat, Consciencestraat 7, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43045)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Amadeus Pictures BVBA, Boerenlegerstraat 183, 2650 Edegem, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Damian Chapa, Washington boulevard Suite 578, Marina Del Rey, 90292 California Verenigde Staten.

Curator : Mr. Bergmans, Jan, advocaat, Eikenstraat 80, 2840 Rumst.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43046)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Retabo BVBA, Prins Leopoldlei 4, 2640 Mortsel, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Rene Meyskens, Statielei 133/1, 2640 Mortsel.

Curator : Mr. Houben, Luc, advocaat, Bist 45/8, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43047)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Kermo NV, Vaartdijk 15D, 2960 Brecht, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Johan Kerstens, Duivenvoordestraat 129, 3021 PD Rotterdam (Nederland).

Curator : Mr. Mattheessens, Pieter, advocaat, Lange Lozanastraat 24, 2018 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43048)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Diamant-Garden BVBA, Drakenhoflaan 203, 2100 Deurne (Antwerpen), gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Chan Mei Jok, Drakenhoflaan 203, 2100 Deurne.

Curator : Mr. Meylemans, Jef, advocaat, Kroonstraat 44, 2140 Borgerhout (Antwerpen).

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43049)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Development Sources International NV, Vaartkant Links 39, 2960 Brecht, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Claude De Block, Antwerpsestraat 85/5, 2840 Rumst.

Curator : Mr. Vandendriessche, Geert, advocaat, Schildersstraat 27A, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43050)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Neutrim BVBA, Mollei 145, 2930 Brasschaat, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Michael Maes, zonder gekende woon- of verblijfplaats in België noch in het buitenland.

Curator : Mr. Claes, Dominique, advocaat, Everdijstraat 43, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43051)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Farhan B BVBA, Sint-Gummarusstraat 38, 2060 Antwerpen-6, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Muhammad Zaman Fahar, boulevard Paul Janson 13, 6000 Charleroi.

Curator : Mr. Present, Myriam, advocaat, Heilige Geesthoek 24, 2070 Burcht (Zwijndrecht).

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43052)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Universal Construction CVOA, Brugstraat 2, 2060 Antwerpen-6, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : G. Lenssens, Neerstraat 342, 9250 Waasmunster.

Curator : Mr. Bruneel, Tomas, advocaat, Bredestraat 4, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43053)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Aardlink BVBA, Maria-Theresialei 7, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Fehim Has, zonder gekende woon- of verblijfplaats in België noch in het buitenland.

Curator : Mr. Cools, Veerle, advocaat, Mechelsesteenweg 12, vierde verdieping, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43054)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van L'Ardennois UN BVBA, Terlostraat 21, 2140 Borgerhout (Antwerpen), gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Johan Vanlandschoote, zonder gekende woon- of verblijfplaats in België noch in het buitenland.

Curator : Mr. Janseghers, Katleen, advocaat, Amerikalei 191, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43055)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Eurintrade (International) NV, Somersstraat 55, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Ram Saran Rastogi, Somersstraat 55, 2018 Antwerpen.

Curator : Mr. Rauter, Philip, advocaat, Hovestraat 28, 2650 Edegem.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43056)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van The Alternative BVBA, Frans Standaertlei 6, 2180 Ekeren (Antwerpen), gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Glen Schoenmakers, Hoogboomsteenweg 10, 2930 Brasschaat; Wouter Horst, zonder gekende woon- of verblijfplaats in België noch in het buitenland.

Curator : Mr. Van Den Cloot, Alain, advocaat, Frankrijklei 115, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43057)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Social Club Benny More BVBA, Volhardingstraat 44, 2020 Antwerpen-2, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Calero Maure Yusislainy, Volhardingstraat 44/3, 2020 Antwerpen.

Curator : Mr. Rauter, Philip, advocaat, Hovestraat 28, 2650 Edegem.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43058)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Abbofis BVBA, Tolhuisstraat 111, 2627 Schelle, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : D. Leys, Pastoor Van Looystraat 22, 2250 Olen; Walter Velle, Strepestraat 1, 2550 Kontich.

Curator : Mr. Van Den Cloot, Alain, advocaat, Frankrijklei 115, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43059)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van Awab BVBA, Kroonstraat 78, 2140 Borgerhout (Antwerpen), gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : Parvaiz, Iqbal, Kroonstraat 78, 2140 Antwerpen.

Curator : Mr. Vercraeye, Peter, advocaat, Britselei 76, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43060)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Antwerpen, van 23 november 2010, werd het faillissement van United Persian Trading BVBA, Frankrijklei 84, 2000 Antwerpen-1, gesloten bij ontoereikend actief.

Beschouwd als vereffenaar : W. Bastiaans, Vlierstraat 18, 1171 JZ Badhoevedorp (Nederland).

Curator : Mr. Schoenaerts, Bruno, advocaat, Amerikalei 31, 2000 Antwerpen-1.

De griffier-hoofd van dienst, M. Caers.

(Pro deo) (43061)

Rechbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Lacante, Marc, schrijnwerkerij van hout en kunststof, Dobbelenbergstraat 29, 1130 Brussel-13, ondernemingsnummer 0582.967.327, gesloten verklaard, bij vereffening.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43062)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Locotrade BVBA, tussenpersoon in de handel, Briel 103, 9340 Lede, ondernemingsnummer 0451.279.236, gesloten verklaard, bij vereffening.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Urbain, Elaut, 9700 Oudenaarde, Westerring 67.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43063)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Cable NV, grond- en kabelwerken, Eekstraat 329, 9160 Lokeren, ondernemingsnummer 0467.625.419, gesloten verklaard, bij vereffening.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Ben Moussa Nordin, 9160 Lokeren, Vlasdam 20/B015.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43064)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Saro-Textiel Recycling BVBA, terugwinning inerte afvalstoffen, Zandstraat 189, 9170 Sint-Gillis-Waas, ondernemingsnummer 0877.622.445, gesloten verklaard, bij vereffening.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Identiteit van de personen die als verfrenaars worden beschouwd :
de heer Moustafa, Khalouf, 9250 Waasmunster, Stationsstraat 42.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43065)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Dejavu BVBA, drankgelegenheid, Molenstraat 52, 9300 Aalst, ondernemingsnummer 0458.357.563, gesloten verklaard, bij vereffening.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Identiteit van de personen die als verfrenaars worden beschouwd :
de heer Filip Meerschaut, 9667 Horebeke, Abraham Hansstraat 5.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43066)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van 't Pand BVBA (onderneming in onroerende goederen), Markt 4, 9240 Zele, ondernemingsnummer 0452.861.623, gesloten verklaard, bij vereffening.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Identiteit van de personen die als verfrenaars worden beschouwd :
de heer Jean Pierre Desmet, Grote Baan 42, 9250 Waasmunster.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43067)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Hof Ter Leeuw CVA, patrimoniumvennootschap, Kleemstraat 90, 9111 Sint-Niklaas, ondernemingsnummer 0461.635.668, gesloten verklaard, bij vereffening.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Identiteit van de personen die als verfrenaars worden beschouwd :
de heer Hilaire Huys, Nieuwe Baan 30, 9111 Sint-Niklaas.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43068)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van « VDG » VOF, koerierdienst, Spaans Fort (ver) 9, 9130 Beveren-Verbroek, ondernemingsnummer 0890.374.876, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd :
de heer Dennis Van Goethem, 9130 Beveren, Spaans Fort 9.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43069)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Bliksem BVBA, verwerking en conservering van vlees, Kapellestraat 57, 9230 Wetteren, ondernemingsnummer 0888.437.153, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd :
de heer Yildirim Cayir, 9230 Wetteren, 11 bus 14.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43070)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Geleyn, Isabel, voorheen wasserij, Blokmakerstraat 15, 9100 Sint-Niklaas, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd vervroegd verschoonbaar verklaard bij vonnis d.d. 22 april 2009.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43071)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Van Bosbeke, Peter, voorheen wasserij, Blokmakerstraat 15, 9100 Sint-Niklaas, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd vervroegd verschoonbaar verklaard bij vonnis d.d. 7 december 2009.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43072)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Equib BVBA, informatica-advies, Molenstraat 41/1, 9300 Aalst, ondernemingsnummer : 0886.396.787, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd :
Mevr. Ann Eeckhout, Molenstraat 41 bus 1, 9300 Aalst.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43073)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Michel, Danny, kermisattracties, Overbroekstraat 12, 9308 Hofstade (O.-VI.), ondernemingsnummer : 0719.023.980, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43074)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Van Steerteghem, Andre, industriële herstellingen, Dorpstraat 25, 9190 Stekene, ondernemingsnummer : 0788.157.959, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43075)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Gysenbergh, Gerda, café, Korte Nieuwstraat 2, 9300 Aalst, ondernemingsnummer : 0807.647.140, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43076)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van VD&C BVBA, bedrijfsconsultancy, Bremstraat 11, 9032 Wondelgem, ondernemingsnummer : 0859.984.281, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : Mevr. Vanessa Duprez, 9940 Evergem, Langerbruggestraat 187A.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43077)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Donatello BVBA, restaurant-pizzeria, Ankerstraat 126, 9100 Sint-Niklaas, ondernemingsnummer 0461.666.649, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Sadek Kamel, 9100 Sint-Niklaas, Heidebloemstraat 289, 9100 Sint-Niklaas.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43078)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Cerdic Belgium BVBA, verkoop van sauna's en jacuzzi's, Italiastraat 3C, 9140 Temse, ondernemingsnummer 0478.021.245, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Adriaan Van De Wiel WG Ederveen (Nederland), Hoofdstraat 15.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43079)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Vermeulen, Andre ets BVBA, uniformkledij, Fazantenstraat 11, 9100 Sint-Niklaas, ondernemingsnummer 0468.805.057, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Andre Vermeulen, 9100 Sint-Niklaas, Fazantenstraat 11.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43080)

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Diaspora BVBA, horeca, Prins Albertstraat 17/5, 9100 Sint-Niklaas, ondernemingsnummer 0461.775.527, gesloten verklaard, bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Pierre Van Hove, 1070 Brussel, rue Wayez 29.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Cloostermans, afgevaardigd griffier.

(43081)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Dendermonde, van 19 november 2010, werd First Major BVBA, drankgelegenheid, Vlassenhouw 5, 9200 Dendermonde, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0887.497.639.

Rechter-commissaris : Marc Tackaert.

Curator : Mr. Marc Peeters, 9200 Dendermonde, Kerkstraat 52.

Datum staking van betaling : 1 september 2010, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indien van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechbank, op vrijdag 24 december 2010.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomen en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) R. Cloostermans.

(43082)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Dendermonde, van 19 november 2010, werd Luca BVBA, kapper, Nieuwstraat 64, 9300 Aalst, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0460.194.130.

Rechter-commissaris : Christophe Meert.

Curator : Mr. Eric Creytens, 9400 Ninove, Centrumlaan 48.

Datum staking van betaling : 5 november 2010, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indien van schuldborderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldborderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechbank, op vrijdag 24 december 2010.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldbordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uitreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) R. Cloostermans.

(43083)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Dendermonde, van 19 november 2010, werd C.D.R. EBVBA, transport, Edingsteenweg 288, 9400 Denderwindeke, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0454.430.746.

Rechter-commissaris : Christophe Meert.

Curator : Mr. Björn Goessens, 9400 Ninove, Centrumlaan 175.

Datum staking van betaling : 15 november 2010, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indien van schuldborderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldborderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechbank, op vrijdag 24 december 2010.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldbordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uitreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) R. Cloostermans.

(43084)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Dendermonde, van 22 november 2010, werd De Maere, Jonas, elektronische installatie-werken, Vrasenestraat 81, 9100 Sint-Niklaas, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0885.005.036.

Rechter-commissaris : Evelyne Martens.

Curator : Mr. Anne Marie Laureys, 9160 Lokeren, Roomstraat 40.

Datum staking van betaling : 22 november 2010, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indien van schuldborderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldborderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechbank, op vrijdag 31 december 2010.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldbordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uitreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) R. Cloostermans.

(43085)

Rechbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20070227), UP Front NV, Hoogpoort 9, 9000 Gent, ondernemingsnummer 0479.775.064, afgesloten op 9 november 2010 bij vereffening.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Rikkert Vervliet, wonende te 2000 Antwerpen, Ernest Van Dijckkaai 5/21.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43086)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20020159), De Vos Van Buuren BVBA, Nieuwe Wandeling 62, 9000 Gent, ondernemingsnummer 0462.845.990, afgesloten op 9 november 2010 bij vereffening.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Jacob Wijnschenk, met laatst gekend adres te 1183 EA Amstelveen (NL), Coba Ritsemahof 15.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43087)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20070143), B & D Renobouw BVBA, Kerkstraat 108/3, 9050 Gentbrugge, ondernemingsnummer 0477.351.945, afgesloten op 9 november 2010 bij vereffening.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Mr. Paul Verhoeven, advocaat te 9070 Destelbergen, Verenigde Natieslaan 1.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43088)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20080260), Souramor NV, Lichterveldestraat 9, 9042 Desteldonk, ondernemingsnummer 0876.516.348, afgesloten op 9 november 2010 door vereffening.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Guy Franckaert, wonende te 9270 Laarne, Heirweg 202.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43089)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20040254), Dewitte, Jens Marie Coralie Joseph, Brusselsesteenweg 78, 9090 Melle, ondernemingsnummer 0738.324.606, afgesloten op 9 november 2010 door vereffening-verschoonbaar.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43090)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20060224), Van Walle, Luc Marcel Yvan, Sleidinge-dorp 54, 9940 Evergem, ondernemingsnummer 0742.254.193, afgesloten op 9 november 2010 door vereffening-verschoonbaar.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43091)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20060012), De Smet, Peter, Engelstraat 39, 9040 Sint-Amantsberg, ondernemingsnummer 0738.255.320, afgesloten op 9 november 2010 door vereffening-verschoonbaar.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43092)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 9331), Wentien, Sabine (benaming : De Zwarte Gans), steenweg op Deinze 65, 9880 Aalter, ondernemingsnummer 0648.319.096, afgesloten op 9 november 2010 door vereffening-verschoonbaar.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43093)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100126), Van Den Berg, Jan, Noordstraat 185, 9990 Maldegem, ondernemingsnummer 0648.084.120, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief-verschoonbaar.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43094)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20090345), Roegiers, Frank, Leemweg 67 bus A, 9880 Sint-Laureins, ondernemingsnummer 0897.939.193, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief-verschoonbaar.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43095)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20090284), Van De Vyvere, Didier, Lindenpark 8, 9831 Deurle, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief-verschoonbaar.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43096)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20090180), Trivier, Sabine, Kikvorsstraat 91, 9000 Gent, ondernemingsnummer 0798.016.030, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief-verschoonbaar.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43097)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20090057), New Air BVBA, Stationsstraat 14, 9800 Deinze, ondernemingsnummer 0875.143.502, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Rudy Breckpot, wonende te 9800 Deinze, Stationsstraat 14, thans ambtelijk afgeschreven.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43098)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20090021), Retourdata BVBA, Beekstraat 11, 9971 Lemeke, ondernemingsnummer 0891.227.882, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Gilbert De Lamper, voorheen wonende te 9971 Kaprijke-Lemeke, Beekstraat 11, thans afgevoerd van ambtswege.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43099)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20070180), Pasta Vera Saint-Pierre BVBA, Maenhoutstraat 6, 9830 Sint-Martens-Latem, ondernemingsnummer 0471.988.637, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Mr. Fernand De Vliegher, advocaat te 9000 Gent, Pacificatielaan 33.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43100)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100119), Tradelco NV, Industriepark-Drongen 14, 9031 Drongen, ondernemingsnummer 0480.053.493, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : de heer Ifle Lodewijk, wonende te 3079 NG Rotterdam (NL), Schuilingsoord 142.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43101)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100102), Belgian Business Company LTD (engels recht), Ham 59, 9000 Gent, ondernemingsnummer 0890.280.648, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Jean-Pierre Van Paemele, wonende te 9990 Maldegem, Koning Leopoldlaan 26B.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43102)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100058), Amine BVBA, Bevrijdingslaan 60, 9000 Gent, ondernemingsnummer 0480.771.986, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : El-Hassane Bouchikihi, wonende te 2060 Antwerpen, Handelstraat 97.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43103)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100078), Tojoti BVBA, Staatsbaan 321, 9870 Zulte, ondernemingsnummer 0465.834.283, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Ronny Cottens, met laatst gekend adres te 9870 Zulte, Staatsbaan 321.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43104)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100008), Mireloin BVBA, Vrijhem 62, 9860 Balegem, ondernemingsnummer 0880.756.337, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Dirk De Mey, wonende te 9031 Drongen, Sint-Gerolfstraat 48.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43105)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20090346), steenweg op Deinze 150, 9810 Nazareth, ondernemingsnummer 0478.746.270, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Marc Himpe, wonende te 8500 Kortrijk, Sint-Denijslaan 63.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43106)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20090285), Van De Vyvere, Didier Consulting GCV, Nelemeersstraat 2, 9830 Sint-Martens-Latem, ondernemingsnummer 0476.249.709, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Didier Van De Vyvere, wonende te 9831 Deurle, Lindenpark 8.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43107)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100125) VDB La Bohème VoF, Noordstraat 185, 9990 Maldegem, met ondernemingsnummer 0883.098.787, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Jan Van Den Berg, thans verblijvende te 9991 Adegem, Staatsbaan 15.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43108)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100177) Lens BVBA (in vereffening), Koopvaardijlaan 16, 9000 Gent, met ondernemingsnummer 0463.883.593, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Mr. Ronny, Joseph, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Onderbergen 57.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43109)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100289) Home Painting en Decoration BVBA, Jef Vandermeulenstraat 91, 9050 Gent-brugge, met ondernemingsnummer 0462.733.055, afgesloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Guy Langenaerde, wonende te 9050 Gent, Jef Vandermeulenstraat 91.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43110)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 9 november 2010, werd het faillissement (nr. 20100272) het Bureau Lichtenstein CVBA, in vereffening, Florastraat 35, 9840 De Pinte, met ondernemingsnummer 0439.280.831, afgeloten op 9 november 2010 door ontoereikend actief.

Wordt beschouwd als vereffenaar : Mr. Sylvie Kempinaire, advocaat te 9051 Gent, Putkapelstraat 105, daartoe aangesteld bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 27 april 2010.

(Get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(43111)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 19 november 2010, op bekentenis, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Transrodec BVBA, goederenvervoer over de weg, met maatschappelijke zetel te 9991 Adegem, Oude Staatsbaan 108, hebbende als ondernemingsnummer 0882.214.307.

Rechter-commissaris : de heer Van Verdegem, Germaan.

Datum staking der betalingen : 16 november 2010.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401/E, 9000 Gent, vóór 17 december 2010.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 7 januari 2011.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (a.o.l. onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. Van Eeghem, Serge, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Zuidstationstraat 34-36.

Voor eensluidend uittreksel : De griffier-hoofd van dienst, get.) C. Van Kerckhove.

(43112)

Rechtbank van koophandel te Kortrijk

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Belgian Import Export Company NV, Groeningestraat 33, te 8500 Kortrijk, handelsbenaming : "BIMEXCO", ondernemingsnummer 0440.422.362, door vereffening beëindigd.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Marc Vandepitte, wonende te 8850 Ardoorie, Meulebeeksestraat 32.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(43113)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Installations Company BVBA, Melleststraat 114F, te 8501 Heule, ondernemingsnummer 0872.519.156, door vereffening beëindigd.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Stijn Debusschere, wonende te 8870 Izegem, Wallemotestraat 1.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(43114)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Food Consulting & Processing BVBA, Ledegemstraat 117, te 8560 Wevelgem, ondernemingsnummer 0890.627.868, door vereffening beëindigd.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Johan Pareit, wonende te 8560 Wevelgem, Ledegemstraat 117.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(43115)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Atrios Industries BVBA, Portugallaan 8, te 8550 Zwevegem, ondernemingsnummer 0432.742.338, afgesloten wegens ontoereikend activa.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Patrick Thas, wonende te 8550 Zwevegem, Portugallaan 8.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(43116)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Paris-Courtrai BVBA, Langestraat 21, te 8580 Avelgem, ondernemingsnummer 0415.369.638, afgesloten wegens ontoereikend activa.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Sven Nuytens, wonende te 8580 Avelgem, Langestraat 21.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(43117)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Nsegue, Agnes, Rijselstraat 127, te 8930 Menen, geboren op 12 september 1952, handelsbenaming : « Alora Food ».

Ondernemingsnummer : 0899.195.938.

Afgesloten wegens ontoereikend activa.

De gefailleerde werd hierbij verschoonbaar verklaard.

De griffier, V. Soreyn.

(43118)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Ocean V BVBA, Ieperstraat 125, te 8930 Menen, ondernemingsnummer : 0880.949.347, afgesloten wegens ontoereikend activa.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Robert Nicastro, laatst wonende te 8930 Menen, Bevrijdingsplein 7/201.

De griffier, V. Soreyn.

(43119)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Frituur & Pitta De Appel GCV, Hendrik Consciencestraat 44A, te 8500 Kortrijk, ondernemingsnummer 0893.729.690, afgesloten wegens ontoereikend activa.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Kadir Murat Mutlu, wonende te 8700 Tielt, Beneluxlaan 8/003.

De griffier, V. Soreyn.

(43120)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Uni-Tronic NV, Beheerstraat 34/1, te 8500 Kortrijk, ondernemingsnummer 0442.072.055, afgesloten wegens ontoereikend activa.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Nguyen Van Dat, verblijvende te 774 Rackley Road, Fort Valley GA 31030, USA.

De griffier, V. Soreyn.

(43121)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Kortrijk, vijfde kamer, d.d. 17 november 2010, werd het faillissement van Tapilo BVBA, Nieuwstraat 149, te 8792 Desselgem, ondernemingsnummer 0443.598.717, afgesloten wegens ontoereikend activa.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd : Stephane Van de Wege, wonende te 8792 Waregem, Nieuwstraat 149.

De griffier, V. Soreyn.

(43122)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Kortrijk, buitenengewone zitting, vijfde kamer, d.d. 19 november 2010, werd, op bekentenis, failliet verklaard : D & L Contract BVBA, Menenstraat 337, te 8560 Wevelgem, ondernemingsnummer : 0465.214.473, schrijnwerk.

Rechter-commissaris : Leroy, Ghislain.

Curator : Mr. Sustronck, Caroline, burg. Nolfstraat 10, 8500 Kortrijk.

Datum der staking van betaling : 19 november 2010.

Indien der schuldvorderingen ter griffie vóór 15 december 2010.

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen : 12 januari 2011, te 11u. 30 m., in zaal A, rechbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden : om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72ter van de Faillissementswet.

De griffier, V. Soreyn.

(43123)

Bij vonnis van de rechbank van koophandel te Kortrijk, buitenengewone zitting, vijfde kamer, d.d. 19 november 2010, werd, op bekentenis, failliet verklaard : Prinsenhof NV, Papestraat 1, te 8710 Welsbeke, ondernemingsnummer : 0452.081.267, patrimoniumvennootschap.

Rechter-commissaris : Leroy, Ghislain.

Curator : Mr. Arslijder, Wim, Keukeldam 56, 8790 Waregem.

Datum der staking van betaling : 19 november 2010.

Indien der schuldvorderingen ter griffie vóór 15 december 2010.

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen : 12 januari 2011, te 11u. 15 m., in zaal A, rechbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden : om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72ter van de Faillissementswet.

De hoofdgriffier, (get.) K. Engels.

(Pro deo) (43124)

Rechbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 22 november 2010 van de rechbank van koophandel te Mechelen werd, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard : de BVBA Brood- en Banketbakkerij De Jonge Mol, uitbating warme bakkerij, met maatschappelijke zetel te 2830 Willebroek, Emiel Vander Veldestraat 5-7, met ondernemingsnummer 0433.995.024.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 22 november 2010.

Tot curator werd benoemd : Mr. Van Den Eede, Bernadette, advocaat, kantoorhoudende te 2820 Bonheiden, Putsesteenweg 8.

De schuldborderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 20 december 2010.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldborderingen neer te leggen ter griffie van deze rechtbank op 17 januari 2011.

Voor eensluidend uitreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers. (43125)

Rechtbank van koophandel te Oudenaarde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, tweede kamer, d.d. 18 november 2010, werd het faillissement op naam van NV Christophe Martens, met zetel te 9700 Oudenaarde, Graaf van Landaststraat 57, met ondernemingsnummer 0444.497.451, gesloten wegens ontoereikend actief.

De heer Christophe Martens, wonende te 9810 Nazareth, 's Graventraat 102/A/b1, wordt beschouwd als vereffenaar.

Voor eensluidend verklaard uitreksel : de griffier, (get.) Marijke Fostier. (43126)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, tweede kamer, d.d. 18 november 2010, werd het faillissement op naam van BVBA Aldo Invest, met zetel te 9550 Herzele, Provincieweg 210, met ondernemingsnummer 0471.299.838, gesloten wegens ontoereikend actief.

Mevr. Inge De Paepe, wonende te 9450 Haaltert, Burg. Emile de Sadeleerstraat 28, wordt beschouwd als vereffenaar.

Voor eensluidend verklaard uitreksel : de griffier, (get.) Marijke Fostier. (43127)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, tweede kamer, d.d. 18 november 2010, werd het faillissement op naam van BVBA Flanders Management & Communication Services (afgekort FMCS), met zetel te 9667 Horebeke, Korsele 42, met ondernemingsnummer 0449.981.911, gesloten wegens gebrek aan actief.

De heer Pierre Raes, wonende te 9667 Horebeke, Korsele 47, wordt beschouwd als vereffenaar.

Voor eensluidend verklaard uitreksel : (get.) Marijke Fostier, griffier. (43128)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, tweede kamer, d.d. 18 november 2010, werd het faillissement op naam van CVBA Baudir, in vereffening, met zetel te 9600 Ronse, Royerslaan 136, met ondernemingsnummer 0429.024.466, gesloten bij gebrek aan actief.

De heer Delachapelle, Bauduin, wonende te 7540 Doornik, Ch. De Renaix 481, wordt beschouwd als vereffenaar.

Voor eensluidend verklaard uitreksel : (get.) Marijke Fostier, griffier. (43129)

Rechtbank van koophandel te Tongeren

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 22 november 2010, op aangifte het faillissement uitgesproken van MOTIN EQUESTRIAN BVBA, te 3680 Maaseik, Rueelstraat 7/3, ondernemingsnummer 0895.941.191, voornaamste handelswerkzaamheid : het africhten van huisdieren (paarden).

Als curator(s) werd(en) aangesteld mr(s) :

Miguet, Roger, Putstraat 36, 3700 Tongeren;

Cuypers, Lode, Putstraat 36, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 16 november 2010.

De schuldborderingen dienen uiterlijk op 22 december 2010 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldborderingen heeft plaats op 13 januari 2011, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig art. 72ter Fail. W.

Ref. Rechtbank 5878.

Voor eensluidend uitreksel : de griffier, (get.) W Meurmans. (43130)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 22 november 2010, op dagvaarding het faillissement uitgesproken van VAN KEMPEN BVBA, te 3660 Opglabbeek, Heidestraat 63/7, ondernemingsnummer 0471.678.633, voornaamste handelswerkzaamheid : stukadoorswerk, handeldrijvende volgens de KBO te 3600 Genk, Herenstraat 2.

Als curator(s) werd(en) aangesteld mr(s) :

Miguet, Roger, Putstraat 36, 3700 Tongeren;

Cuypers, Lode, Putstraat 36, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 2 juni 2010.

De schuldborderingen dienen uiterlijk op 22 december 2010 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldborderingen heeft plaats op 13 januari 2011, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig art. 72ter Fail. W.

Ref. Rechtbank 5875.

Voor eensluidend uitreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (43131)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 22 november 2010, op dagvaarding het faillissement uitgesproken van VAN DER VENNE Bernardus, geboren te Heerlen (Nederland) op 6 april 1950, te 3630 Maasmechelen, Eindstraat 660A, ondernemingsnummer 0699.405.335, voornaamste handelswerkzaamheid bemiddeling bij de aankoop, verkoop en verhuur van onroerend goed voor een vast bedrag of op contractbasis, handeldrijvende onder de benaming « VAN DER VENNE VASTGOED », handeldrijvende onder de benaming « VAN DER VENNE VASTGOED », te 3680 Maaseik, Bleumerpoort 1.

Als curator(s) werd(en) aangesteld mr(s) :

Miguet, Roger, Putstraat 36, 3700 Tongeren;

Cuypers, Lode, Putstraat 36, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 21 september 2010.

De schuldborderingen dienen uiterlijk op 22 december 2010 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldborderingen heeft plaats op 13 januari 2011, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig art. 72ter Fail. W.

Ref. Rechtbank 5874.

Voor eensluidend uitreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (43132)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 22 november 2010, op dagvaarding het faillissement uitgesproken van MARTEENS BVBA, te 3650 Dilsen-stokkem, Rozenlaan 40, ondernemingsnummer 0456.652.145, voornaamste handelswerkzaamheid : uitbating van een schrijnwerkerij.

Als curator(s) werd(en) aangesteld mr(s) :

Miguet, Roger, Putstraat 36, 3700 Tongeren;

Cuypers, Lode, Putstraat 36, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 27 september 2010.

De schuldborderingen dienen uiterlijk op 22 december 2010 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldborderingen heeft plaats op 13 januari 2011, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig art. 72ter Fail. W.

Ref. Rechtbank 5873.

Voor eensluidend uitreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (43133)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 22 november 2010, op dagvaarding het faillissement uitgesproken van VDG TRANSPORT BVBA, te 3600 Genk, Halveweg 8, ondernemingsnummer 0896.527.349, voornaamste handelswerkzaamheid : overige vervoersondersteunende activiteiten, handeldrijvende volgens de KBO te 3800 Sint-Truiden, Nieuwdekkenstraat 18.

Als curator(s) werd(en) aangesteld mr(s) :

Miguet, Roger, Putstraat 36, 3700 Tongeren;

Cuypers, Lode, Potstraat 36, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 27 oktober 2010.

De schuldborderingen dienen uiterlijk op 22 december 2010 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldborderingen heeft plaats op 13 januari 2011, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig art. 7ter Fail. W.

Ref. Rechtbank 5872.

Voor eensluidend uitreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (43134)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 22 november 2010 op dagvaarding het faillissement uitgesproken van SUSKA BERG BVBA, te 3600 Genk, Kuilenstraat 82/3, ondernemingsnummer 0866.650.458, voornaamste handelswerkzaamheid : de uitbating van een café-restaurant, handeldrijvende volgens de KBO, te 3550 Heusden-Zolder, Beringersteenweg 10.

Als curator(s) werd(en) aangesteld mr(s) :

Mailleux, Bernard, Achttiende Oogstwal 37/1, 3700 Tongeren;

Ruysschaert, Felix, Achttiende Oogstwal 37/1, 3700 Tongeren;

Bernaerts, Mark, Achttiende Oogstwal 37/1, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 15 augustus 2010.

De schuldborderingen dienen uiterlijk op 22 december 2010 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldborderingen heeft plaats op 6 januari 2011, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig art. 72ter Fail. W.

Ref. Rechtbank 5879.

Voor eensluidend uitreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans. (43135)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 22 november 2010, op dagvaarding het faillissement uitgesproken van PETER NEVEN EN CO FRUITBEDRIJF GCV, te 3840 Borgloon, Beekstraat 1, ondernemingsnummer 0461.917.067, voornaamste handelswerkzaamheid : landschapsverzorging.

Als curator(s) werd(en) aangesteld mr(s) :

Mailleux, Bernard, Achttiende Oogstwal 37/1, 3700 Tongeren;

Ruysschaert, Felix, Achttiende Oogstwal 37/1, 3700 Tongeren;

Bernaerts, Mark, Achttiende Oogstwal 37/1, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 5 juli 2010.

De schuldborderingen dienen uiterlijk op 22 december 2010 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldborderingen heeft plaats op 6 januari 2011, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig art. 72ter Fail. W.

Ref. Rechtbank 5877.

Voor eensluidend uitreksel : (get.) griffier, W. Meurmans. (43136)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 22 november 2010, op dagvaarding het faillissement uitgesproken van T.R.P. CLEANING CONTRACTORS BVBA, te 3830 Wellen, Langenakker 86, ondernemingsnummer 0478.707.668, voornaamste handelswerkzaamheid : overige reiniging van gebouwen, industriële reiniging, handeldrijvende volgens de KBO te 3730 Hoeselt, Industrielaan 35E. Als curator(s) werd(en) aangesteld mr(s) :

Mailleux, Bernard, Achttiende Oogstwal 37/1, 3700 Tongeren;

Ruysschaert, Felix, Achttiende Oogstwal 37/1, 3700 Tongeren;

Bernaerts, Mark, Achttiende Oogstwal 37/1, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 11 oktober 2010.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 22 december 2010 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 6 januari 2011, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig art. 72ter Fail. W.

Ref. Rechtbank 5876.

Voor eensluidend uitreksel : de griffier, (get.) W. Meurmans.

(43137)

Tribunal de commerce de Namur

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré sur citation la faillite de :

S.N.C. Krusty Burger, dont le siège social est sis à 5140 Tongrinne, chaussée de Bruxelles 21B, exploitant à cette même adresse un restaurant à service restreint, café-bar, inscrite à la B.C.E. sous le numéro 0810.333.446;

de Mme Vassart, Mélanie Andrée Rose Ghislaine, née à Sambreville le 12 novembre 1982, domiciliée à 5140 Sombreffe, rue Humerée 17, en sa qualité d'associée à la S.N.C. Krusty Burger;

et de M. Chantraine, Marcel Jacques Agnès Ghislaine Maurice, ouvrier, né à Charleroi le 5 janvier 1976, domicilié à 6060 Gilly, rue des Nutons 20, en sa qualité d'associé à la S.N.C. Krusty Burger.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Liénart van Lidth de Jeude, Jehan, juge consulaire.

Curateur : Me Chauvaux, Françoise, route de Gembloux 12, 5002 Saint-Servais.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.

(43138)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré sur citation la faillite de la SPRL Orgabiz, dont le siège social est établi à 5100 Namur, section de Wierde, chaussée de Marche 935A, exploitant à cette même adresse un commerce de gros d'ordinateurs, d'équipements informatiques périphériques et de logiciels, inscrite à la B.C.E. sous le numéro 0886.869.911.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Liénart van Lidth de Jeude, Jehan, juge consulaire.

Curateur : Me Choffray, François-Xavier, chaussée de Dinant 30A, 5170 Profondeville.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.

(43139)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré sur citation la faillite de la SPRL Lacerda Construct, dont le siège social est situé rue René Masuy 8, bte 2, à 5170 Bois-de-Villers, ayant une activité de constructions spécialisées, installations de systèmes de surveillance et d'alarme contre les effractions, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0425.049.545.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Hardy, Michel, juge consulaire.

Curateur : Me Dancot, Véronique, avenue de la Plante 11A, 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.

(43140)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré sur citation la faillite de la SPRL Atlantis Multiservices, dont le siège social est sis avenue Reine Astrid 21, à 5000 Namur, ayant comme activité le nettoyage courant des bâtiments, nettoyage de vitres, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0809.441.739.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Weicker, Jean-Christophe, juge consulaire.

Curateur : Me David Jean Louis, chaussée de Dinant 776, 5100 Wépion.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.

(43141)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré sur aveu la faillite de la SPRL Solidal Benelux dont le siège social est sis à 5030 Gembloux, section de Sauvenière, rue des Poiriers 10, exploitant à la même adresse une entreprise de pavement et dallage industriels, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0480.317.967.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Hermant, Bernard, juge-consulaire.

Curateur : Me Crappe, Caroline, chaussée de Namur 262A, 5310 Eghezée.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.
(43142)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré sur aveu la faillite de la SPRL Solidal Technics dont le siège social est sis à 5030 Gembloux, section de Sauvenière, rue des Poiriers 10, exploitant à la même adresse une entreprise de location de véhicules et machines utilitaires pour la SPRL Solidal Bénélux, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0896.666.614.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Hermant, Bernard, juge consulaire.

Curateur : Me Crappe, Caroline, chaussée de Namur 262A, 5310 Eghezée.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.
(43143)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Soleil d'Or, dont le siège social est sis à 5000 Namur, rue de Bomel 1, exploitant à la même adresse sous la dénomination « Le Café de Bomel », un débit de boissons, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0473.026.735.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Lienart Van Lidth De Jeude, Jehan, juge consulaire.

Curateur : Me De Callatay-Paquot, Brigitte, rue Père Cambier 6, à 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.
(43144)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de M. Naudin, Eric Laurent G., né le 4 août 1967 à Namur, domicilié à 5520 Onhaye, rue Chestruvin 2, ayant exercé jusqu'au 21 juin 2010, une activité d'entreprise en béton décoration sous la dénomination « Betonam », à 5340 Gesves, Inzéculot 1, à la B.C.E. sous le n° 0874.148.261.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Hermant, Bernard, juge consulaire.

Curateur : Me Buysse, Patrick, chaussée de Dinant 776, à 5100 Wépion.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.
(43145)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de Mme Dewever, Sabrina, née à Charleroi le 5 mars 1981, domiciliée à 5081 La Bruyère, section de Saint-Denis, rue du Trenoy 3/A, ayant exploité jusqu'au 29 juillet 2010, une activité d'entreprise de construction de bâtiments, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0893.846.981.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Lienart Van Lidth De Jeude, Jehan, juge consulaire.

Curateur : Me Cassart, Benoît, rue Henri Lemaître 97, à 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.
(43146)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SCRIS Chrama, dont le siège social est sis à 5081 Bovesse, chaussée de Bruxelles 3, exploitant à la même adresse sous la dénomination « Le Moulin rouge », un débit de boissons, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0895.162.817.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Hermant, Bernard, juge consulaire.

Curateur : Me Buchet, Benoît, avenue Cardinal Mercier 48, à 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.
(43147)

Par jugement du 18 novembre 2010, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Les Maisons Dewever, dont le siège social est sis à 5081 La Bruyère, section de Saint-Denis, rue du Trenoy 3/A, exploitant une activité d'entrepreneur en bâtiments, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0825.865.027.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 18 novembre 2010, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Lienart Van Lidth De Jeude, Jehan, juge consulaire.

Curateur : Me Cassart, Benoît, rue Henri Lemaître 97, à 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 28 décembre 2010, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye. (43148)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement du 15 novembre 2010, le tribunal de commerce de Tournai a déclaré close sur pied de l'article 80 de la loi du 8 août 1997 modifiée par celle du 4 septembre 2002, la faillite inscrite sous le n° 20060101 de : Titres et Services Plus, dont le siège social était sis chaussée d'Audernarde 372C (HER), à 7742 Hérinnes-lez-Pecq, ayant le n° B.C.E. 0871.212.131, et a déchargé Me Van Besien, Pierre, Henri de ses fonctions de curateur et M. le juge consulaire Vanderborgh, Thierry de ses fonctions de juge-commissaire.

Liquidateur : Moutoy, Frédéric, Résidence Joseph Defaux 27, 7530 Gaurain-Ramecroix.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) D. Ravert. (43149)

Par jugement du 15 novembre 2010, le tribunal de commerce de Tournai a déclaré close sur pied de l'article 73 de la loi du 8 août 1997 modifiée par celle du 4 septembre 2002, la faillite inscrite sous le n° 20100021 de : François, Christine, rempart Saint-Joseph 62 (E), à 7850 Enghien, ayant le n° B.C.E. 0890.040.623, et a déchargé Me Van Malleghem, Franz de ses fonctions de curateur et M. le juge consulaire Decleyn, Bernard de ses fonctions de juge-commissaire.

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) D. Ravert. (43150)

Par jugement du 15 novembre 2010, le tribunal de commerce de Tournai a déclaré close sur pied de l'article 73 de la loi du 8 août 1997 modifiée par celle du 4 septembre 2002, la faillite inscrite sous le n° 20090171 de : Delacroix, Laurence, Lannois(POT) 25, à 7760 Celles (HT), ayant le n° B.C.E. 0656.425.031 et a déchargé Me Desbonnet, Caroline de ses fonctions de curateur et M. le juge consulaire Delcarte, Jean de ses fonctions de juge-commissaire.

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) D. Ravert. (43151)

Par jugement du 15 novembre 2010, le tribunal de commerce de Tournai a déclaré close sur pied de l'article 73 de la loi du 8 août 1997 modifiée par celle du 4 septembre 2002, la faillite inscrite sous le n° 20100029 : de Kasier, Fabienne, rue des Prisonniers 1, (VEZ), à 7538 Vezon, ayant le n° B.C.E. 0670.222.092, et a déchargé Me Claeys, Marc de ses fonctions de curateur et M. le juge consulaire Paradis, Christian de ses fonctions de juge-commissaire.

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) D. Ravert. (43152)

Dissolution judiciaire — Gerechtelijke ontbinding

Par jugement du 14 octobre 2010, le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution judiciaire de la SA Belkay inscrite à la B.C.E. sous le n° 0874.024.537 et dont le siège social est sis à 1420 Braine-l'Alleud, boulevard de France 9, bâtiment A.

Liquidatrice judiciaire : Nathalie Crochelet, avocat, place Riva Bella 12, à 1420 Braine-l'Alleud.

Pour extrait conforme : (signé) N. Crochelet, liquidatrice judiciaire. (43153)

Par jugement du 14 octobre 2010, le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution judiciaire de la SA Iminvest Management inscrite à la B.C.E. sous le n° 0863.737.983 et dont le siège social est sis à 1410 Waterloo, drève des Marronniers 28.

Liquidatrice judiciaire : Nathalie Crochelet, avocat, place Riva Bella 12, à 1420 Braine-l'Alleud.

Pour extrait conforme : (signé) N. Crochelet, liquidatrice judiciaire. (43154)

Par jugement du 14 octobre 2010, le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution judiciaire de la SA Gamma Press Imprimeurs Editeurs inscrite à la B.C.E. sous le n° 0454.528.538 et dont le siège social est sis à 1400 Nivelles, rue Buisson aux Loups 11.

Liquidatrice judiciaire : Nathalie Crochelet, avocat, place Riva Bella 12, à 1420 Braine-l'Alleud.

Pour extrait conforme : (signé) N. Crochelet, liquidatrice judiciaire. (43155)

Par jugement du 14 octobre 2010, le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution judiciaire de la SA Immo Extension inscrite à la B.C.E. sous le n° 0440.303.487 et dont le siège social est sis à 1380 Lasne, rue de Fichermont 3.

Liquidatrice judiciaire : Nathalie Crochelet, avocat, place Riva Bella 12, à 1420 Braine-l'Alleud.

Pour extrait conforme : (signé) N. Crochelet, liquidatrice judiciaire. (43156)

Par jugement du 14 octobre 2010, le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution judiciaire de la SA Capacity Finance inscrite à la B.C.E. sous le n° 0434.788.840 et dont le siège social est sis à 1420 Braine-l'Alleud, boulevard de France 9, bâtiment A.

Liquidatrice judiciaire : Nathalie Crochelet, avocat, place Riva Bella 12, à 1420 Braine-l'Alleud.

Pour extrait conforme : (signé) N. Crochelet, liquidatrice judiciaire. (43157)

Huwelijksvermogensstelsel — Régime matrimonial

Ingevolge akte verleden voor Wouter Nouwkens, notaris te Malle op 2 november 2010, hebben de heer Van Gestel, Franciscus Theresia Aloysius, geboren te Wuustwezel op 2 mei 1952, en echtgenote Mevr. Kerstens, Maria Ludovica Cornelia Francisca, geboren te Essen op 13 mei 1958, wonend te 2920 Kalmthout, Karel Vanthillostraat 32, gehuwd onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan een huwelijkscontract, een wijziging aangebracht in de zin van artikel 1394 BW, door de inbreng van een onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen. Gereg. 3 bladen, 0 verz., te Zandhoven, Reg. de 9/11/2010, boek 120, blad 4, vak 3, ontv. : € 25,00. (Get.) de e.a. inspecteur, W. Laureys.

Malle, 19 november 2010.

Voor beknopt uittreksel : (get.) Wouter Nouwkens, notaris. (43158)

Bij akte verleden voor notaris Jan Byttebier, te Nevele op 20 november 2010 hebben de heer Bouckaert, Frank Margriet René, geboren te Gent op 28 december 1958, en zijn echtgenote, Mevr. Van de Woestyne, Katrien Imelda, geboren te Gent op 16 augustus 1962, samen-

wonende te 9850 Nevele (Merendree), Dichter Basiel De Craenelaan 5, een wijziging gebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, door de inbreng van eigen goederen in het gemeenschappelijk vermogen.

Nevele, 22 november 2010.

(Get.) Jan Byttebier, notaris.

(43159)

Bij akte inhoudende een wijziging van huwelijksstelsel, verleden voor notaris Annemie Coussement, met standplaats te Duffel, op 28 oktober 2010, "geregistreerd Mechelen, tweede kantoor, op 18 november 2010, drie blad(en), geen verzending(en), boek 308, blad 23, vak 9. Ontvangen : vijfentwintig euro (25,00 €). De ontvanger : M-R Van Vlasselaer, hebben de heer Van den Brande, Paul Maria, geboren te Mechelen op 23 juli 1954, nationaal nummer 54072312379, en zijn echtgenote, Mevr. Maes, Rita Eugenia Felicienne, geboren te Merchtem op 15 augustus 1956, nationaal nummer 56082513061, beiden wonende te 2570 Duffel, Rechtstraat 134, hun huwelijksstelsel gewijzigd bij wijziging inbreng A) Zij brengen dus al hun tegenwoordige en toekomstige roerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen in, met uitzondering van hetgeen hierna vermeld onder B) en tevens al hun onroerende goederen.

B) Eigen goederen :

Eigen blijven aan ieder der echtgenoten, zijn of haar kleding, persoonlijke voorwerpen en juwelen, ongeacht het tijdstip of de wijze van verkrijging ervan. Blijven eigen, alle roerende goederen die een echtgenoot overeenkomstig artikel 217 Burgerlijk Wetboek gebruikt voor de uitoefening van zijn of haar beroep en leidt niet tot enige vergoeding ongeacht de wijze van verkrijging of betaling ervan.

De heer Van den Brande, Paul, verklaart uitdrukkelijk dat de aandelen die hij thans bezit in de vennootschap "Dr. Van den Brande, Paul", met zetel te Duffel, Rechtstraat 134, en ondernemingsnummer RPR 0890 576 992, evanals alle aandelen dewelke hij nog zal verkrijgen in de voormelde vennootschap, hem eigen blijven.

Duffel, 22 november 2010.

(Get.) Annemie Coussement, notaris te Duffel.

(43160)

Bij akte verleden voor notaris Marc Sobrie te Zwalm, op 27 oktober 2010 werd een akte wijziging huwelijksvermogensstelsel verleden.

Ingevolge deze akte hebben de echtgenoten de heer Cantaert, Michel François Marie Renée Joseph, geboren te Strijpen op 20 mei 1949, en zijn echtgenote, Mevr. Depoortere, Corine Marie-Christine Maurice, geboren te Kortrijk op 21 november 1951, beiden wonende te 8300 Knokke-Heist, Prinses Paolalaan 14, verklaard gehuwd te willen blijven onder het stelsel van scheiding van goederen en dat de wijziging slaat op de inbreng van een eigen goed van de man en de inbreng van een onroerend goed dat hen beide toebehoort.

(Get.) Marc Sobrie, notaris.

(43161)

Blijkens akte d.d. 26 oktober 2010, verleden voor notaris Christophe Verhaeghe, te Ruiselede, heeft de heer Hoste, Koen Marcel Maria, zelfstandige, geboren te Torhout op 16 mei 1979, wonende te Hogenhovestraat 3B, 8700 Aarzelle, inbreng gedaan in het gemeenschappelijk huwelijksvermogen van een toekomstig onroerend goed.

(Get.) Christophe Verhaeghe, notaris.

(43162)

Er blijkt uit een akte verleden voor notaris Bernard Van Steenberge te Laarne op 8 november 2010, date de heer Van de Velde, Antoine Raphaël, rjksregisternummer 49.08.19-183.41, geboren te Wetteren op 19 augustus 1949, en zijn echtgenote, Mevr. Van Reeth, Frieda Sophia Victor Joanna, rjksregisternummer 50.07.26-272.47, geboren te Puurs op 26 juli 1950, samenwonende te 9270 Laarne, Brandemanstraat 37, gehuwd zijn voor de ambtenaar van de Burgerlijke Stand te Puurs, op

20 januari 1978, onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd hebben door inbreng van een perceel bouwgrond gelegen te Laarne, eerste afdeling, aan de Meersstraat, ingebracht door de heer Antoine Van de Velde.

Voor ontledende uittreksel : (get.) Bernard Van Steenberge, notaris. (43163)

Er blijkt uit een akte verleden voor mij, Nicolas Moyersoen, notaris te Aalst, op 18 oktober 2010, geregistreerd te Aalst-I, de 27 oktober 2010, drie bladen, geen verzending, boek 915, blad 74, van 17, ontvangen : vijfentwintig euro, de ontvanger (get.) Coppens, J., dat : de heer Verbraekel, Leopold, geboren te Aalst op 25 september 1944, (NN : 44.09.25-075.65, IK 590-8039981-65), en zijn echtgenote Mevr. De Bruyne, Vivianne François Many, geboren te Aalst op 30 juni 1947 (NN : 47.06.30-098.31, IK 590-7688669-87), samenwonende te 9300 Aalst, Oude Gentbaan 56.

Gehuwd onder het stelsel van scheiding van goederen met toegevoegde gemeenschap van aanwinsten blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Eeman, Rodolphe, te Aalst, op 24 mei 1968 hun huwelijkscontract hebben gewijzigd in dezin dat :

de heer Leopold Verbraekel, een inbreng doet in de toegevoegde gemeenschap van aanwinsten van de volle eigendom van een handels-eigendom, een woon- en handelshuis en een perceel grond met eropstaand sportgebouw gelegen te Aalst, Gentsesteenweg 273 en 273.

er een keuzebeding wordt opgenomen.

Dit uittreksel werd opgemaakt door ondergetekende notaris Nicolas Moyersoen op 23 november 2010, in uitvoering van artikel 1396, § 1, van het Burgerlijk Wetboek, teneinde te worden gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad*.

Aalst, 23 november 2010.

(Get.) N. Moyersoen, notaris.

(43164)

De heer Wouters, Gerardus Karel, geboren te Gelrode op 10 januari 1933, en zijn echtgenote, Mevr. Persoons, Yvonne Irma Julia, geboren te Holsbeek op 26 augustus 1937, te 3200 Aarschot (Gelrode), Everveld 39, hebben bij akte verleden voor Lieve Stroeykens, geassocieerde notaris te Aarschot, op 23 november 2010, een wijziging gedaan van hun huwelijksvermogensstelsel waarbij hun stelsel van wettige gemeenschap ingevolge hun huwelijkscontract verleden voor notaris Guillaume Wellekens, destijds te Aarschot, op 13 juni 1959 behouden bleef, een inbreng gedaan van zeven onroerende goederen door de heer Wouters, Gerardus Karel, en Mevr. Persoons, Yvonne Irma Julia, in het gemeenschappelijk vermogen, alsmede voorzien in de vervanging van verblijvingsbeding omrent de toebedeling van de gemeenschap in een keuzebeding en voorzien in een schrapping van een gift tussen echtgenoten.

Voor de echtgenoten : (get.) Lieve Stroeykens, geassocieerde notaris. (43165)

Bij akte verleden voor notaris Nathalie Bovend'aerde, te Zonhoven, op 22 november 2010, hebben de heer Bylois, Ghislain Theophile Joseph, geboren te Hasselt op 11 oktober 1953, en zijn echtgenote, Mevr. Nelissen, Marina Thérèse Georgette, geboren te Hasselt op 2 juli 1960, samenwonende te Zonhoven, Heidebloemstraat 4, gehuwd onder het wettelijk stelsel, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht.

Deze wijzigende akte voorziet in de inbreng door de heer Bylois, Ghislain, van een onroerend goed in de gemeenschap en de toevoeging van een keuzebeding.

Namens de echtgenoten Bylois-Nelissen : (get.) Nathalie Bovend'aerde, notaris te Zonhoven.

(43166)

Bij akte verleden voor notaris Christian Vanhyfte, te Maldegem, op 2 november 2010, hebben de heer Dave Jozef Goethals, geboren te Brugge op 18 november 1976, en zijn echtgenote, Mevr. Isabelle Simonne Robert Van Suyt, geboren te Brugge op 13 september 1976, samenwonende te 9990 Maldegem, Francis de Meeuslaan 19, gehuwd onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd.

De wijzigingsakte houdt in dat de heer en Mevr. Dave Goethals-Isabelle Van Suyt, een onroerend goed in de huwelijksgemeenschap inbrengen.

Vanhfyte, Christian, notaris.

(43167)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Christiaan Eyskens, met standplaats te Weelde, gemeente Ravels, Moleneinde 14, op 18 november 2010, werd het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Vandendungen, Dirk Alex, en Mevr. Broeckx, Hilde Dymphna Frans, wonende te 2470 Retie, Berkenlaan 12, gewijzigd zonder dat het stelsel zelf vereffend werd.

(Get.) Christiaan Eyskens, geassocieerd notaris.

(43168)

Er blijkt uit een akte verleden voor notaris Paul Bauwens, te Dilbeek, op 4 november 2010, dat de heer Galle, Robert, Henri Joseph August, geboren te Brugge op 3 augustus 1944, nationaalnummer 44.08.03-369.36, en zijn echtgenote, Mevr. Verleyen, Annie Louise, geboren te Etterbeek op 15 februari 1946, nationaalnummer 46.02.15-320.16, samenwonende te 1700 Dilbeek, Winkelveldstraat 65, hun oorspronkelijk huwelijkscontract verleden voor notaris Joseph Destrooper, destijds te Ledegem, op 27 oktober 1969, hebben gewijzigd overeenkomstig artikel 1394, vierde lid, van het Burgerlijk Wetboek, met inbreng van een onroerend goed.

Voor een sluidend ontledend uittreksel : (get.) P. Bauwens, notaris.

(43169)

Bij akte d.d. 22 november 2010 hebben de heer Corthals, Paul Henri François, geboren te Aalst op 25 januari 1937, en zijn echtgenote, Mevr. Rubbrecht, Monique Celina Maria, geboren te Aalst op 27 september 1943, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksstelsel.

Ingevolge deze akte hebben de echtgenoten Corthals-Rubbrecht vezocht aan hun huidig stelsel, met name het stelsel van de zuivere scheiding van goederen, een beperkte gemeenschap toe te voegen met inbreng van een onroerend goed en voor het overige hun oorspronkelijk stelsel te handhaven.

Aalst (Erembodegem), 22 november 2010.

Namens de echtgenoten, Corthals, Paul Henri François-Rubbrecht, Monique Celina Maria : (get.) Alexandre Peers, notaris.

(43170)

Op 29 oktober 2010 hebben de heer Verschaeren, Adelin, en zijn echtgenote, Mevr. Vanhoegaerden, Christiana, samenwonende te 3078 Kortenberg, Prins Van Everbergstraat 25, voor geassocieerd notaris Karel Lacquet, te Herent, een akte van wijziging huwelijkscontract verleden, waarbij werd overgegaan van het wettelijke stelsel van algehele gemeenschap van goederen waarbij door de heer Verschaeren eigen goederen werden ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen.

Deze akte draagt volgende vermelding van registratie : "Geregistreerd te Haacht op 4 november 2010, boek 5/66, blad 93, vak 2. Ontvangen : vijfentwintig euro. De ontvanger, (get.) Hermans, Myriam."

Voor analytisch uittreksel : (get.) Karel Lacquet, geassocieerd notaris. (43171)

Bij akte verleden voor notaris Francis Develter, te Menen, op 17 november 2010, werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer Gryspeerdt, Jacques Albert, geboren te Wevelgem op 24 juli 1931, identiteitskaart nummer 590-6549301-81, riksregister nummer 31.07.24-271.97, en zijn echtgenote Mevr. Pauwels, Marie Thérèse Clémentine Cornélie, geboren te Waasten op 20 mei 1930, identiteitskaart nummer 590-8984751-55, riksregister nummer 30.05.20-268.88, samenwonende te 8560 Wevelgem, Kortrijkstraat 225. De echtgenoten Jacques Gryspeerdt-Pauwels, waren gehuwd te Rumbeke op 2 augustus 1962, onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, en wensen dit te behouden.

Krachtens voormelde wijzigende akte werd door Mevr. Marie Pauwels, een onroerend goed gelegen te Wevelgem, Kortrijkstraat 225, in de gemeenschap ingebracht.

Voor de verzoekers : (get.) Francis Develter, geassocieerd notaris. (43172)

Bij akte verleden voor ondergetekende, Mr. Bart Van Der Meersch, notaris, te Bree, op 8 november 2010, geregistreerd te Bree op 15 november 2010, boek 336, blad 66, vak 5, drie bladen, geen verzending, ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25), (get.) de eerstaanwendend Inspecteur, Johan Engels, hebben de heer Rongaerts, Michel Leo Maria, geboren te Neerpelt op 23 november 1953 (riksregisternummer 53.11.23 205-04), en zijn echtgenote, Mevr. Steensels, Maria Josenhina, geboren te Neerpelt op 11 januari 1954 (riksregisternummer 54.01.11 196-33), samenwonende te 3950 Bocholt, Hamonterweg 64, gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Bocholt op 20 mei 1977, hun huwelijkscontract gewijzigd.

De echtgenoten Bongaerts-Steensels, zijn oorspronkelijk gehuwd onder het wettelijk stelsel ingevolge de bepalingen van hun huwelijkscontract verleden voor notaris Alain Vanderstraeten, destijds te Bree, op 14 mei 1977.

Zij hebben bij voormelde akte verleden voor voornoemde notaris Bart Van Der Meersch, op 8 november 2010 hun huwelijksstelsel gewijzigd zoals voorzien overeenkomstig artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek, door een inbreng door de heer Bongaerts, Michel, in de huwelijksgemeenschap van een eigen onroerend goed, en invoeging van een keuzebeding ter vervanging van het bestaande verblijvingsbeding (artikel 3 van het bestaande huwelijkscontract), en toevoeging van een contractuele erfstelling.

Voor de echtgenoten Bongaerts-Steensels : (get.) Bart Van Der Meersch, notaris.

(43173)

Uittreksel uit de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel van de heer en Mevr. Davy Desplenter-Deschodt, Milena, samenwonende te Ledelede, Rozebeeksestraat 143, opgemaakt om gepubliceerd te worden in het Belgisch Staatsblad.

Bij akte verleden voor notaris Christine Callens, te Ledelede, op 27 oktober 2010, hebben de heer Davy Desplenter, en zijn echtgenote Mevr. Milena Deschodt, voornoemd, gehuwd onder het wettelijk stelsel ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Christine Callens, te Ledelede op 7 mei 2004, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel door :

— de inbreng door de heer Davy Desplenter, van een onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen;

- de inbreng door Mevr. Milena Deschoudt, van roerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen;
- opname van een keuzeclausule,

dit alles overeenkomstig artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek.

Er diende geen boedelbeschrijving opgemaakt te worden, daar de wijziging niet de vereffening van het vorig stelsel tot gevolg had.

Opgemaakt door notaris Christine Callens, te Ledelede, op 19 november 2010.

Namens de echtgenoten Desplenter-Deschoudt : (get.) Christine Callens, notaris.

(43174)

Ingevolge akte verleden voor notaris Dirk Van Den Haute, te Sint-Kwintens-Lennik, op 23 november 2010, hebben de heer Van De Velde, Theophile Clement, geboren te Sint-Kwintens-Lennik op 6 februari 1953, en zijn echtgenote, Mevr. Wijns, Francine Leonia M., geboren te Gooik op 23 november 1955, wonende te 1750 Lennik, Grote Vijverselenweg 36, gehuwd onder het stelsel van de wettelijke gemeenschap, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, onder meer door inbreng van onroerende goederen.

Voor de Verzoekers : (get.) D. Van Den Haute, notaris.

(43175)

Ingevolge akte verleden voor notaris Dirk Van Den Haute, te Sint-Kwintens-Lennik, op 23 november 2010, hebben de heer De Boeck, Luc Gilbert Marie, geboren te Gooik op 10 augustus 1957, en zijn echtgenote Mevr. Bultereys, Gerda Jeanne, geboren te Sint-Agatha-Berchem op 6 juli 1961, wonende te 1750 Lennik, Lindendreef 9, gehuwd onder het wettelijk stelsel der gemeenschap, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, onder meer door inbreng van onroerende goederen.

Voor de verzoekers : (get.) D. Van Den Haute, notaris.

(43176)

Uit een akte verleden voor notaris Jan Eekhaut, geassocieerde notaris, met standplaats te Puurs, op 9 november 2010, dragende de melding :

« Geregistreerd twee blad(en), geen verzending te Puurs op 16 november 2010, deel 479, blad 08, vak 06. Ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25). De eerstaanwezend inspecteur, (get.) R. Van De Velde », blijkt dat :

1. De heer Blommaerts, Peter Louis N., leraar, geboren te Bornem op 16 februari 1974, nationaalnummer 74.02.16 325-84, echtgenoot van Mevr. Van Slagmolen, Gerda Maria, lerares, geboren te Liezele op 16 oktober 1946, wonende te 9240 Zele, Alice Nahonstraat 20.

2. Mevr. Mariën, geboren te Boom op 9 september 1982, nationaalnummer 82.09.09 136-21, ongehuwd en bevestigend geen verklaring van wettelijke samenwoning te hebben afgelegd, wonende te 9240 Zele, Alice Nahonstraat 20.

— Gehuwd onder het stelsel der wettelijke gemeenschap, bij gebrek aan een huwelijkscontract, zonder verklaring van behoud, niet gewijzigd tot op heden.

— Gebruik hebben gemaakt van de mogelijkheid hen verschaft bij artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek, hun voormeld huwelijksvermogensstelsel te wijzigen.

— Krachtens voormalde wijzigende akte werd door de heer Peter Blommaerts, en Mevr. Ann Mariën, een onroerend goed in de gemeenschap gebracht en een keuzeclausule toegevoegd.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Jan Eekhaueuurs, notaris. (43177)

Uit een akte verleden voor notaris Peter Verhaegen, geassocieerde notaris, met standplaats te Puurs, op 10 november 2010, dragende de melding : « Geregistreerd twee blad(en), één verzending te Puurs op 16 november 2010, deel 479, blad 08, vak 08. Ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25). De eerstaanwezend inspecteur, (get.) R. Van De Velde », blijkt dat :

— De heer Van Riet, Hiëronymus Jozef Christiaan, geboren te Bornem op 30 mei 1961, nationaalnummer 61.05.30 301-18, en zijn echtgenote, Mevr. Selleslagh, Marianne Rafaël Theresia, geboren te Bornem op 7 december 1963, nationaalnummer 63.12.07 258-66, samenwonende te 2880 Bornem, Nieuwe Kouterstraat 89.

— Gehuwd onder het wettelijk stelsel, bij gebrek aan een huwelijkscontract, niet gewijzigd tot op heden.

— Gebruik hebben gemaakt van de mogelijkheid hen verschaft bij artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek, hun voormeld huwelijksvermogensstelsel te wijzigen.

— Krachtens voormalde wijzigende akte werd door de heer Hiëronymus Van Riet, een onroerend goed in de gemeenschap gebracht.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Jan Eekhaueuurs, notaris. (43178)

Er blijkt uit een akte verleden voor Mr. Ilse De Brauwere, geassocieerd notaris met zetel van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid "Notariskantoor Bael-De Brauwere", te Gent, op 29 oktober 2010, geregistreerd te Gent 2, 5 november 2010, boek 225, blad 16, vak 01, vijf rollen, geen verz. Ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25,00). De eerstaanwezend inspecteur, (get.) K. Bossuyt, dat de heer Marc Vanrabant en Mevr. Rita Parmentier, wonende te 9000 Gent, Tentoonstellingslaan 132, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) I. De Brauwere, geassocieerd notaris. (43179)

Er blijkt uit een akte verleden voor Mr. Ilse De Brauwere, geassocieerd notaris met zetel van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid "Notariskantoor Bael-De Brauwere", te Gent, op 26 oktober 2010, geregistreerd te Gent 2, 2 november 2010, boek 225, blad 13, vak 18, vijf rollen, geen verz. Ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25,00). De eerstaanwezend inspecteur, Wybo, A., dat de heer Luc Truyen en Mevr. Rita Dhaese, wonende te 9090 Melle, Geraadsbergensesteenweg 251, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) I. De Brauwere, geassocieerd notaris. (43180)

Er blijkt uit een akte verleden voor Mr. Ilse De Brauwere, geassocieerd notaris met zetel van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid "Notariskantoor Bael-De Brauwere", te Gent, op 2 november 2010, geregistreerd te Gent 2, 9 november 2010, boek 225, blad 16, vak 20, twee rollen, één verz. Ontvangen vijfentwintig euro (€ 25,00). De eerstaanwezend inspecteur a.i., (get.) K. Bossuyt, dat de heer Ivan Ossemert en Mevr. Liliane Loosveld, wonende te 9800 Deinze (Bachte-Maria-Leerne), Hazenpark 4, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) I. De Brauwere, geassocieerd notaris. (43181)

Er blijkt uit een akte verleden voor Mr. Ilse De Brauwere, geassocieerd notaris met zetel van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid "Notariskantoor Bael-De Brauwere", te Gent, op 9 november 2010, geregistreerd te Gent 2, 16 november 2010, boek 225, blad 18, vak 14, vijf rollen, geen verz. Ontvangen vijfentwintig euro (€ 25,00). De eerstaanwezend inspecteur a.i., (get.) K. Bossuyt, dat de heer Samuël Jocqué en Mevr. Veerle Piessens, wonende te 9090 Melle, Wezenstraat 57, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) I. De Brauwere, geassocieerd notaris.

(43182)

Er blijkt uit een akte verleden voor Mr. Jan Bael, geassocieerd notaris met zetel van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid "Notariskantoor Bael-De Brauwere", te Gent, op 10 november 2010, geregistreerd te Gent 2, 16 november 2010, boek 225, blad 18, vak 13, vijf rollen, geen verz. Ontvangen vijfentwintig euro (€ 25,00). De eerstaanwezend inspecteur a.i., (get.) K. Bossuyt, dat de heer Willy Vergult en Mevr. Leontine Standaert, wonende te 9031 Gent (Drongen), Antoon Catriestraat 44, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) I. De Brauwere, geassocieerd notaris.

(43183)

Er blijkt uit een akte verleden voor Mr. Jan Bael, geassocieerd notaris met zetel van de burgerlijke vennootschap onder de vorm van een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid "Notariskantoor Bael-De Brauwere", te Gent, op 15 november 2010, geregistreerd te Gent 2, 16 november 2010, boek 225, blad 18, vak 11, vijf rollen, één verz. Ontvangen vijfentwintig euro (€ 25,00). De eerstaanwezend inspecteur a.i., (get.) K. Bossuyt, dat de heer Hugo Van de Velde en Mevr. Nicole Pauwels, wonende te 8370 Blankenberge, Karel Deswertalaan 24, bus 401, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkvormig uittreksel : (get.) I. De Brauwere, geassocieerd notaris.

(43184)

Aux termes d'un acte reçu par Me Ilse Banmeyer, notaire associée à Gembloux, en date du 26 octobre 2010, enregistré à Gembloux, le 27 octobre 2010, volume 594, folio 15, case 9, trois rôles, sans renvoi, M. Dujardin, Jean-Claude Joseph Ghislain, né à Perwez le 14 novembre 1948, et son épouse, Mme Werotte, Monique Azéma Céline Ghislaine, née à Cognelée le 10 août 1946, domiciliés ensemble à 5030 Gembloux, rue Try-Baudine 1/A, mariés devant l'officier de l'état civil d'Emines, en date du 26 décembre 1970, ont apporté modifications à leur régime matrimonial originnaire, savoir le régime légal à défaut de conventions anténuptiales par :

I) apports à ladite communauté, par Mme Werotte, Monique, d'une pâture sise à Meux, section A, 139/E et d'une maison d'habitation avec jardin et pré sise à Emies, section B, n° 245/X/2 et 245/L/2, et par M. Dujardin, Jean-Claude, d'une terre sise à Perwez, section B, n° 162/A, une terre sise à Ramillies, section B, n° 5B et d'une terre sise à Thorembois-les-Béguines, section B, n° 85/D;

II) insertion de clauses attributives de la communauté en cas de dissolution.

Pour extrait conforme : pour les époux Dujardin-Werotte, (signé) Ilse Banmeyer, notaire associée à Gembloux.

(43185)

Par acte du notaire Bernard Houet, à Wavre, en date du 5 octobre 2010, M. Tshiyembi Lubanza, Oscar, né à Barkwa-Mulumba (République démocratique du Congo) le 11 juin 1962, célibataire avec progéniture, déclarant être domicilié en République démocratique du Congo, à Kinshasa, allée Mont-Fleury 30, commune Ngaliema, et Mlle Ngalula Musadi, Ivette, née à Léopoldville (Congo belge) le 18 mai 1959, célibataire sans progéniture, domiciliée à Ottignies-Louvain-la-Neuve, section de Louvain-la-Neuve, rue du Paradis 2/409, ont adopté le contrat contenant les clauses et conditions civiles de leur mariage, aux termes duquel :

ils ont adopté le régime de la séparation de biens;

M. Tshiyembi Lubanza, Oscar, a déclaré être inscrit au registre de commerce en République démocratique du Congo, sous le numéro NRC37541KIN.

Wavre, le 19 novembre 2010.

(Signé) B. Houet, notaire.

(43186)

D'un acte reçu par Me Remi Caprasse, notaire à Auvelais, commune de Sambreville, le 28 octobre 2010, enregistré à Fosses-la-Ville le 9 novembre 2010, volume 565, folio 53, case 04, trois rôles, sans renvoi, reçu vingt-cinq euros (€ 25), l'inspecteur principal, Fosty, B., il résulte que M. Viroux, Gérard Hector, né à Auvelais le 21 juin 1950 (NN 50.06.21 115-56), et son épouse, Mme Vande Weerdt, Michèle Léonie, née à Léopoldville le 28 novembre 1954 (NN 54.11.28 096-81), domiciliés et demeurant ensemble à Sambreville (Falisolle), rue Gustave Wauthier 22.

Conjoints mariés devant l'officier de l'état civil de la commune de Falisolle le 3 avril 1976, sous le régime de la séparation des biens aux termes de leur contrat de mariage reçu par le notaire Jean Petit, le 1^{er} avril 1976, régime auquel ils n'ont apporté aucune modification, ont apporté une modification conventionnelle à leur régime matrimonial.

Cette modification porte notamment sur des apports immobiliers faits par M. Viroux, à la société limitée créée aux termes dudit acte du 28 octobre 2010.

Pour extrait analytique conforme à la minute, dressé par nous, Remi Caprasse, notaire à Auvelais, le 22 novembre 2010.

(Signé) Remi Caprasse, notaire à Auvelais.

(43187)

Par acte reçu par Me Sophie Ligot, notaire associé de résidence à Grez-Doiceau, soussignée, le 18 novembre 2010, il résulte que M. Bauchau, François Hubert Christian Ghislain Maurice, né à Archennes le 19 avril 1951, et son épouse, Mme Herdies, Anne Renée Jeannine, née à Forest le 28 octobre 1951, domiciliés ensemble à 1325 Bonlez, rue d'En-Haut 49, ont apporté une modification conventionnelle à leur contrat de mariage en adoptant les dispositions suivantes :

maintien du régime de séparation des biens existant;

adjonction d'une société d'acquêts;

apport à la société d'acquêts, par les époux Bauchau-Herdies, d'un bien immeuble.

Pour extrait conforme : (signé) S. Ligot, notaire associé.

(43188)

Par acte du 19 novembre 2010, du notaire Emmanuel Estienne, à Genappe, les époux Beckers, Joseph Emma Ghislain, et Hougrand, Colette Ghislaine Béatrix Mélanie, domiciliés à 4800 Verviers, rue de Bruxelles 35, mariés sous le régime de la séparation de biens pure et simple suivant contrat de mariage reçu par le notaire Philippe de Limbourg, à Andrimont, le 3 novembre 1967, ont modifié leur régime matrimonial.

Le contrat modificatif comporte le maintien du régime existant avec adjonction d'une société restreinte, apport à la société d'un bien indivis aux époux, et clause d'attribution de la société.

(Signé) Emmanuel Estienne, notaire.

(43189)

D'un acte reçu par Me Erwin Maraite, docteur en droit, notaire à la résidence de Malmedy, notaire-gérant de la société civile ayant emprunté la forme d'une société privée à responsabilité limitée « Erwin Maraite, notaire », le 17 novembre 2010, enregistré à Stavelot, le 22 novembre 2010, volume 432, folio 3, case 11, trois rôles sans renvoi au droit de vingt-cinq euros (25 EUR) par M. C. Dewalque, contenant modification du régime matrimonial existant entre M. Margraff, Winfried Hermann, né à Butgenbach le 20 juillet 1954 (NN 54.07.20 269-23), et Mme Lejoly, Annita, née à Waimes le 22 juin 1954 (NN 54.06.22 274-48), demeurant et domiciliés à 4950 Faymonville, rue Bodaré 3, commune de Waimes, il résulte ce qui suit :

ils ont contracté mariage devant l'officier de l'état civil de la commune de Faymonville, le 4 juillet 1975;

ils sont mariés sous le régime de la séparation des biens aux termes de leur contrat de mariage reçu par le notaire José Remion, ayant résidé à Malmedy, le 3 juillet 1975;

ils ont constitué accessoirement au régime de séparation de biens existant une société dans laquelle Mme Annita Lejoly a fait entrer des immeubles sis à Waimes.

Pour extrait analytique conforme : (signé) Erwin Maraite, notaire.
(43190)

Suivant acte reçu le 9 novembre 2010, par le notaire associé Patrick Lambinet, à Ciney, enregistré à Ciney le 16 novembre 2010, volume 484, folio 63, case 13, M. Laffineur, Marc André Marie Ghislain, né à Florée le 2 décembre 1960, et son épouse, Mme Douyn, Véronique Patricia Alice, née à Namur le 2 septembre 1963, domiciliés à 5377 Somme-Leuze, Moressée 2, époux mariés à Marche-en-Famenne le 2 février 1985, ont modifié leur régime matrimonial de communauté légal à défaut de conventions prénuptiales, comme suit : apport par M. Laffineur à la communauté d'un bien propre (et des charges les grevants), étant un entrepôt et un terrain sis Moressée 2, cadastrés ou l'ayant été commune de Somme-Leuze, huitième division (Heure), section G, n° 247B, pour une contenance de 20 ares.

(Signé) P. Lambinet, notaire.

(43191)

Onbeheerde nalatenschap – Succession vacante

De derde kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Gent heeft bij beschikking van 2 september 2010, Mr. Ingeborg Vereecken, advocaat, met kantoor te 9051 Sint-Denijs-Westrem, Driekoningenstraat 3, benoemd tot curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen de heer Yves Eddy Bekaert, in leven gepensioneerde, geboren te Sint-Amantsberg (thans Gent) op 7 oktober 1946, laatst wonende te Gent, Slachthuisstraat 87, en overleden te Gent op 20 juli 2009.

Schuldeisers worden verzocht zich kenbaar te maken binnen de drie maanden na huidige publicatie.

(Get.) Ingeborg Vereecken, advocate.

(43192)

Bekendmaking gedaan in uitvoering van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

Publication faite en exécution de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités

Maatschappij van Onderlinge Bijstand

Zorgkas van de Onafhankelijke Ziekenfondsen (580/02)
Sint-Huibrechtsstraat 19, 1150 Brussel

Nieuwe samenstelling van de Raad van Bestuur

Tijdens haar zitting van 29 oktober 2010, is de Algemene Vergadering van de maatschappij van onderlinge bijstand « Zorgkas van de Onafhankelijke Ziekenfondsen », overgegaan tot de hernieuwing van de Raad van Bestuur ingevolge de ziekenfondsverkiezing van 2010.

De volgende personen werden verkozen in de hoedanigheid van bestuurder voor een duur van zes jaar :

Bestuurders van de Raad van Bestuur van de Maatschappij van Onderlinge Bijstand « Zorgkas van de Onafhankelijke Ziekenfondsen ».

Brenez, Xavier, 1190 Vorst

De Visscher, Antoine, 2800 Mechelen

Goeminne, Dirk, 2660 Hoboken

Janssens, Patrick, 2100 Deurne

Selleslaghs, Rik, 8200 Sint-Andries

Stassijns, Guido, 2930 Brasschaat

Van Den Brande, Joseph, 2547 Lint

Van Troyen, André, 2880 Bornem

Van Vré, Eduard, 2600 Berchem

Verheyden, Alex, 2950 Kapellen

Verlinde, André, 8310 Sint-Kruis

Jonet, Jacques, 4030 Luik

Bevernage, Alfred, 3090 Overijse

De Keyser, Daniel, 8400 Oostende

De Pauw, Luc, 2930 Brasschaat

Lemaire, Baudouin, 1640 Sint-Genesius-Rode

Raes, Eric, 1560 Hoeilaart

Reyntjens, Rudi, 9031 Drongen

Roulling, Christian, 1980 Eppegem

Dries, Christine, 9680 Maarkedal

De Coene Pascal, 9040 Sint-Amantsberg

De Croock, Rita, 9900 Eeklo

De Lembre, Erik, 9070 Heusden

Lauwers, Stefaan, 9040 Sint-Amantsberg

Rogge, Jean, 9050 Gentbrugge

Vergote, Etienne, 8800 Roeselare

Courard, Pascal, 1342 Limelette.

Na zijn installatie op 29 oktober 2010, is de Raad van Bestuur overgegaan tot de volgende verkiezingen :

Voorzitter : Van Vre, Eduard

Ondervoorzitter : Dries Christine

Penningmeester : Roulling Christian

Secretaris : Lauwers Stefaan

Werden vervolgens aangeduid in de hoedanigheid van raadgevers :

Dopchie, Marie-Caroline

Van Peel, Benedikte

(43193)

UNIVERSITE DE MONS

L'Université de Mons constitue pour le Centre Informatique administrative, une réserve de recrutement de premier agent spécialisé, catégorie 2 - Groupe Administratif (masculins/féminins), d'expression française.

Barème : 15.810,41 - 24.211,06

Conditions d'admissibilité :

1. Etre Belge ou être ressortissant d'un Etat membre de l'Union européenne.
2. Etre de conduite irréprochable.
3. Jouir des droits civils et politiques.
4. Satisfaire aux lois sur la milice.
5. Etre porteur d'un diplôme de l'enseignement supérieur de type court, de plein exercice ou de promotion sociale.

Programme : voir annexe

Pour réussir, les candidats devront obtenir 50 % des points pour chacune des épreuves et un total d'au moins 60 %.

Les candidats qui auront le nombre de points requis seront classés.

Modalités :

Les demandes de participation doivent parvenir, sur papier libre et par voie postale, exclusivement à l'administrateur de l'Université de Mons, place du Parc 20, 7000 Mons. Elles doivent être postées au plus tard trente jours après la date de publication au *Moniteur belge* et par recommandé, le cachet de la poste faisant foi.

Les candidatures doivent être accompagnées :

- d'un *curriculum vitae*;
- d'une copie du diplôme;
- extrait d'acte de naissance;
- extrait de casier judiciaire;
- pour les candidats masculins, éventuellement du certificat de milice.

Remarques :

1. Aucune recommandation ne peut être accueillie. En conséquence, les candidats sont priés de ne se faire recommander sous aucun prétexte.
2. L'ordre des épreuves indiqué au tableau annexé ne préjuge nullement de celui qui sera retenu par les membres du jury au moment du concours.

Académie Universitaire
Wallonie-Bruxelles

UNIVERSITE DE MONS

RESERVE DE RECRUTEMENT DE PREMIER AGENT SPÉCIALISÉ

CATÉGORIE 2 - GROUPE ADMINISTRATIF

Matières de l'examen

MATERIES	Modalités	
	Durée écrit ou oral	Points sur un total de 100
1. Epreuve écrite éliminatoire - Décret de la Communauté française du 31 mars 2004 définissant l'enseignement supérieur, favorisant son intégration à l'espace européen de l'enseignement supérieur et refinançant les universités. - Loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement universitaire de l'Etat ;	1 h30	15
2. Epreuve écrite éliminatoire portant sur la connaissance théoriques d'un des groupes de matières suivantes (textes dans leur version coordonnée) : Groupe : Département Affaires financières - Connaissance générale en comptabilité générale et analytique, TVA et impôt des personnes physiques. - Loi du 27 juillet 1971 sur le financement et le contrôle des institutions universitaires par l'Etat. - Arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 12 avril 1999 fixant les règles d'établissement et de présentations des budgets et des comptes des institutions universitaires. - Loi sur les marchés publics : loi du 24 décembre 1993 et ses arrêtés d'application, ainsi que connaissances des principales modifications apportées par les lois des 15 et 16 juin 2006. - Décret de la Communauté française du 31 mars 2004 définissant l'enseignement supérieur, favorisant son intégration à l'espace européen de l'enseignement supérieur et refinançant les universités.	3 heures	40
Groupe : Secrétariat des Etudes - Loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement universitaire de l'Etat ; - Arrêté royal du 23 octobre 1967 portant règlement général des universités de la Communauté française;		

<ul style="list-style-type: none"> - Décret de la Communauté française du 31 mars 2004 définissant l'enseignement supérieur, favorisant son intégration à l'espace européen de l'enseignement supérieur et refinançant les universités. - Loi du 27 juillet 1971 sur le financement et le contrôle des institutions universitaires par l'Etat. - Décret du 12 juin 2003 définissant et organisant la participation des étudiants au sein des institutions universitaires et instaurant la participation des étudiants au niveau communautaire ; - Arrêté royal du 31 octobre 1953 fixant le statut des agrégés, des répétiteurs et des membres du personnel scientifique des universités de l'Etat; - Règlement général des études et des examens de l'UMONS; <p>Groupe : Département Ressources humaines</p> <ul style="list-style-type: none"> - Loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement universitaire par l'Etat. - Arrêté royal du 31 octobre 1953 fixant le statut des agrégés, des répétiteurs et des membres du personnel scientifique des universités de l'Etat. - Arrêté royal du 21 avril 1965 portant statut pécuniaire du personnel scientifique de l'Etat. - Décret de la Communauté française du 19 juillet 1991 relatif à la carrière des chercheurs scientifiques - Arrêté royal du 30 octobre 1971 fixant le statut du personnel de direction, du personnel administratif, personnel adjoint à la recherche, personnel de gestion, puéricultrices, surveillants des travaux et dessinateurs, du personnel paramédical et du personnel spécialisé des universités et faculté universitaire de la Communauté française; -Arrêté du 5 novembre 1971 fixant le statut pécuniaire du personnel administratif, du personnel spécialisé, du personnel de maîtrise, des gens de métier et de service des institutions universitaires ; <p>3. Epreuve écrite portant sur les connaissances de la langue anglaise (niveau de connaissance souhaité sur base du cadre européen de référence : A2 et B2 pour la compréhension à la lecture (épreuve commune)</p> <p>4. Rédaction d'un courrier à caractère administratif et exercices pratiques sur les connaissances informatiques de base (excell, word...) (épreuve commune)</p> <p>5. Epreuve orale portant sur la partie théorique de l'épreuve n° 2</p>	1/2h	10
	2h 30	20
	1/2 heure	15

Pour réussir les candidats devront obtenir 50 % pour chacune des épreuves et un total d'au moins 60%

(80658)